


# AL-IRAQI



# 1965



Digitized by the Internet Archive  
in 2012 with funding from  
LYRASIS Members and Sloan Foundation

<http://archive.org/details/aliraqi1965bagh>









# *Al-Iraqi*

## *1965*



PUBLISHED BY THE

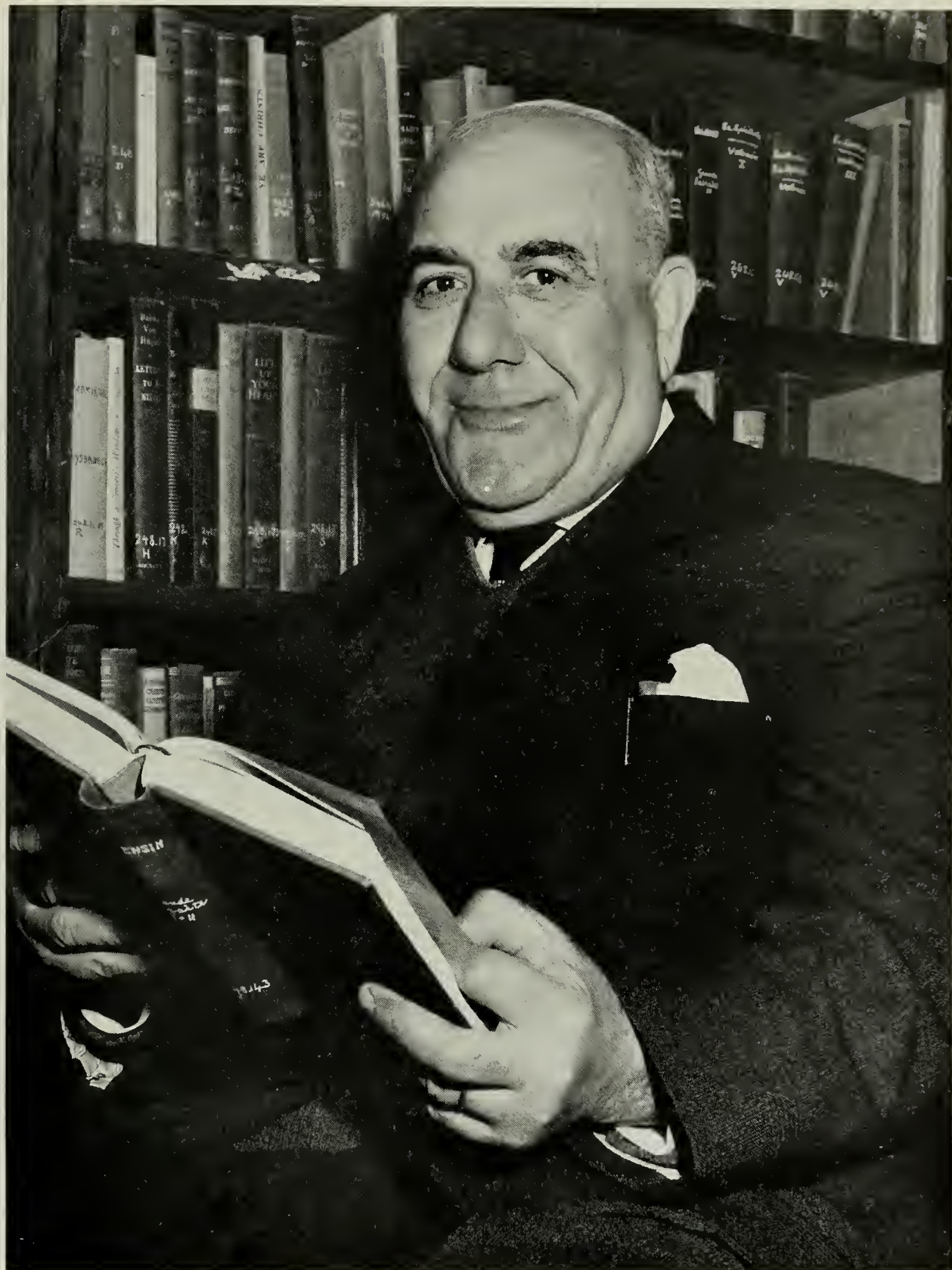
### *Senior Class*

## **BAGHDAD COLLEGE**

# Dedication

*We see Mr. Abbosh in the classroom, in Church, and occasionally we have contact with him at social events outside the school. No matter where we are together, we find in him an ideal, an inspiration and an actual example of the mastery of life that we are learning and trying to attain. Knowledge and authority are manifest at the teacher's desk, deep devotion at the altar and gracious urbanity in the social groups which are blessed with his presence. For more years than we have lived Mr. Abbosh has been part of Baghdad College, generously sharing his innate gifts with successive generations of students. Merit like this deserves recognition and reward. The latter we must leave in God's hands and to His infinite resources; but in dedicating the 1965 AL-IRAQI to Mr. George Abbosh we recognize his inestimable contribution to the formation of countless Baghdad College students.*

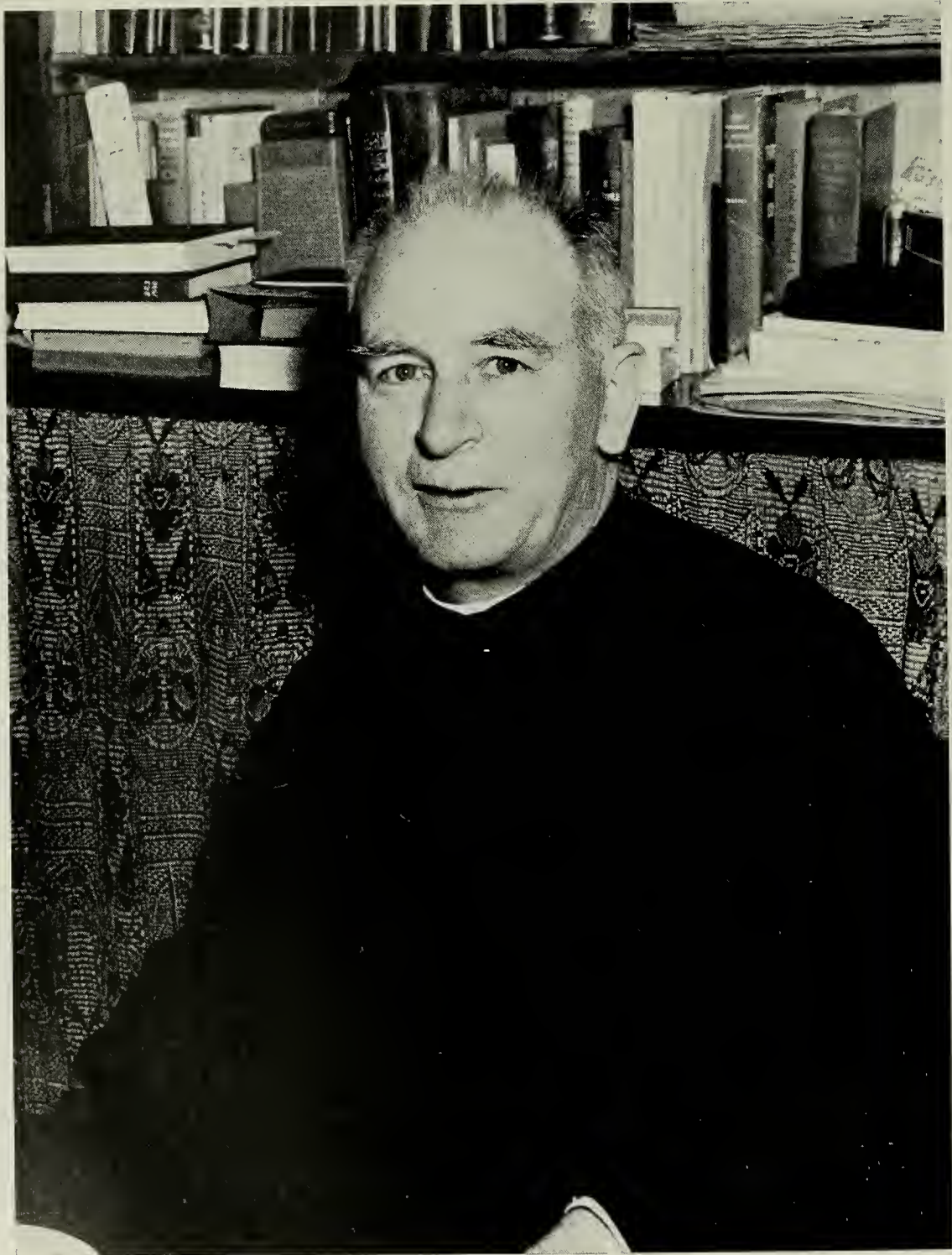




MR. GEORGE ABBOSH

# Faculty

---



REVEREND MICHAEL J. McCARTHY, S. J.

RECTOR OF BAGHDAD COLLEGE





REV. HAROLD R. POWERS, S.J.

Principal



REV. WALTER R. PELLETIER, S.J.

Assistant Principal



REV. JOSEPH J. FLAUCHER, S.J.

Administrator

REV. THOMAS J. KELLY, S.J.

Treasurer





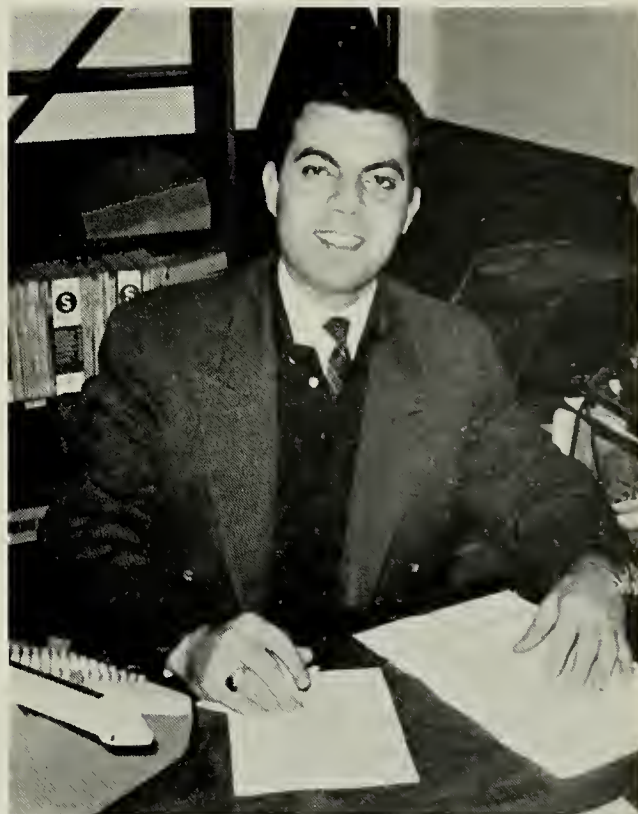


MR. METTI IBRAHIM  
Secretary



REV. ABDULAHAD STEPHAN  
Assistant to the Principal

MR. WILSON NARSAI  
Secretary



MR. MANUEL ABDULAHAD  
Assistant to the Treasurer



REV. STANISLAUS T. GERRY, S.J.  
Biology IV, V



REV. JOHN J. MCCARTHY, S.J.  
Physics V  
Religion V



REV. WILLIAM D. SHEEHAN, S.J.  
Mathematics V  
Physics Lab V

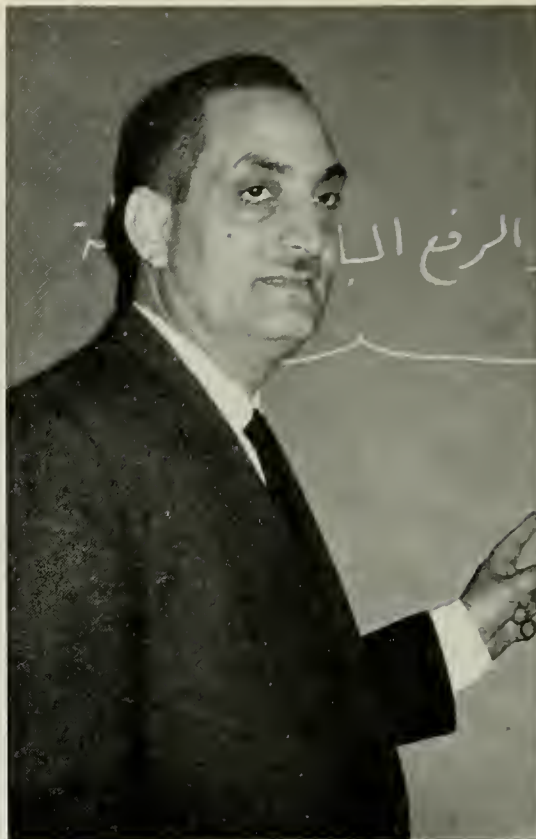
REV. ROBERT F. REGAN, S.J.  
English III, V  
Religion III







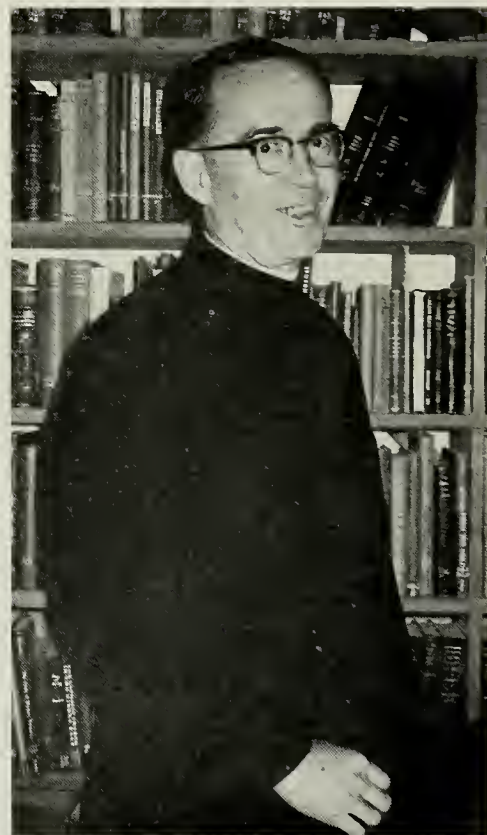
REV. JOSEPH G. FENNELL, S.J.  
Chemistry IV, V  
Religion IV



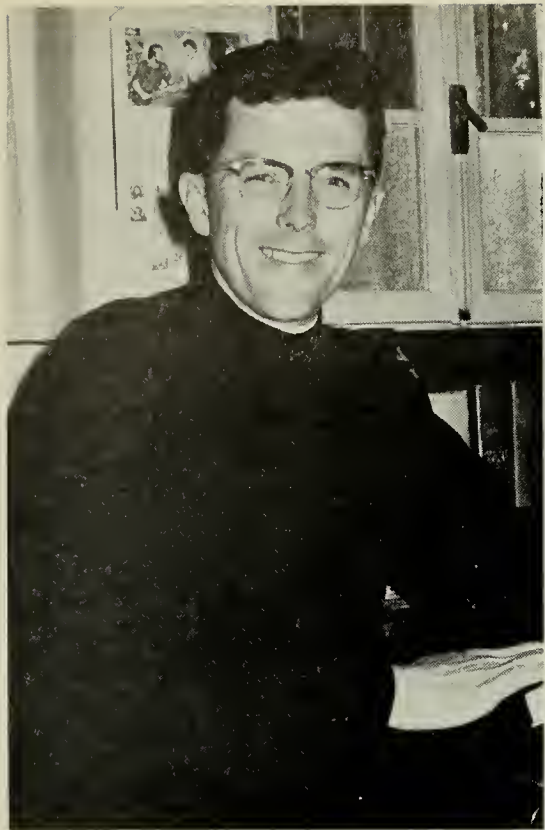
MR. MAHMUD YUSUF  
Arabic V



MR. ALFRED NASRI  
Physics III, V



REV. SIDNEY M. MACNEIL, S.J.  
(On leave to Al-Hikma University)

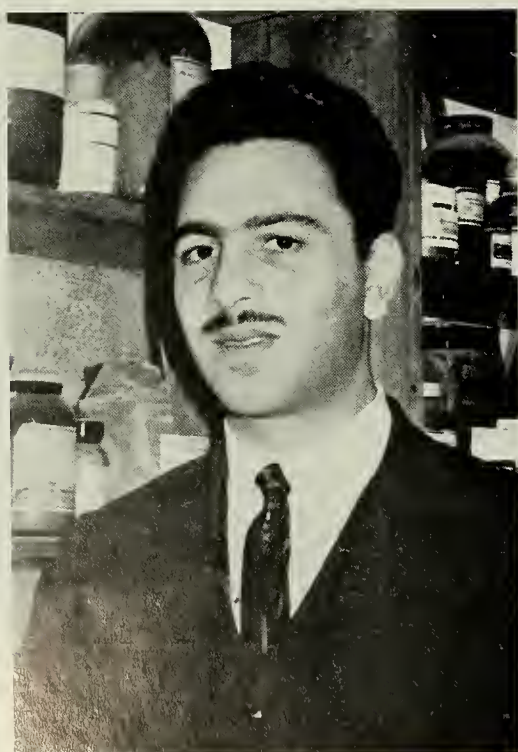


REV. JAMES F. MORGAN, S. J.  
English IV  
Religion IV



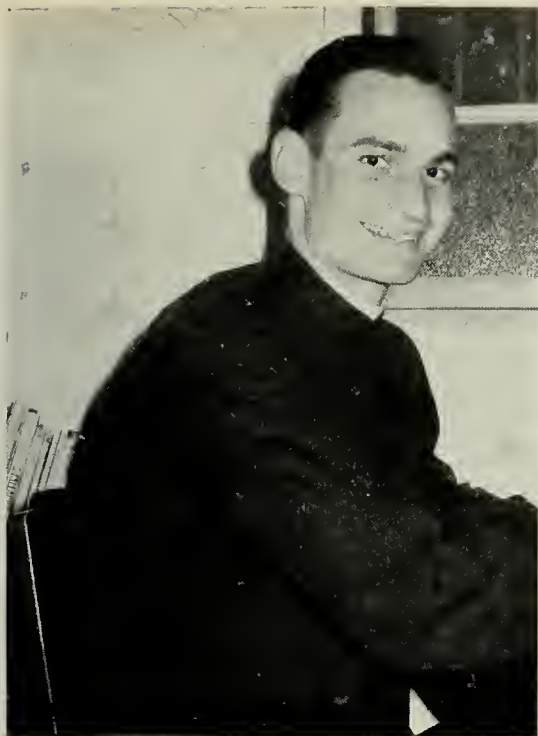
REV. JOHN A. CARTY, S.J.  
English IV  
Religion I

MR. YAQUB ESKO  
Arabic IV



MR. YAHYA BARSOUM  
Chemistry IV  
Chemistry Lab V



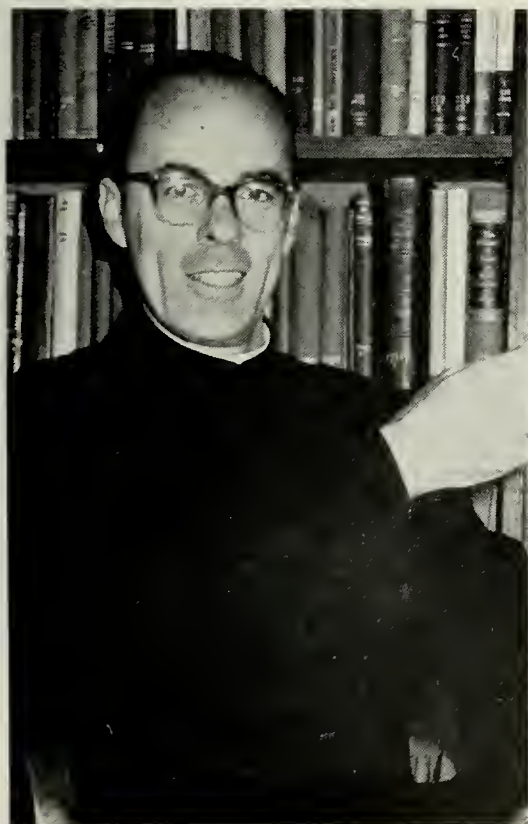


REV. DAVID A. SKELSEY, S.J.  
Physics IV

REV. EDMUND F. KELLY, S.J.  
Mathematics IV  
Religion V

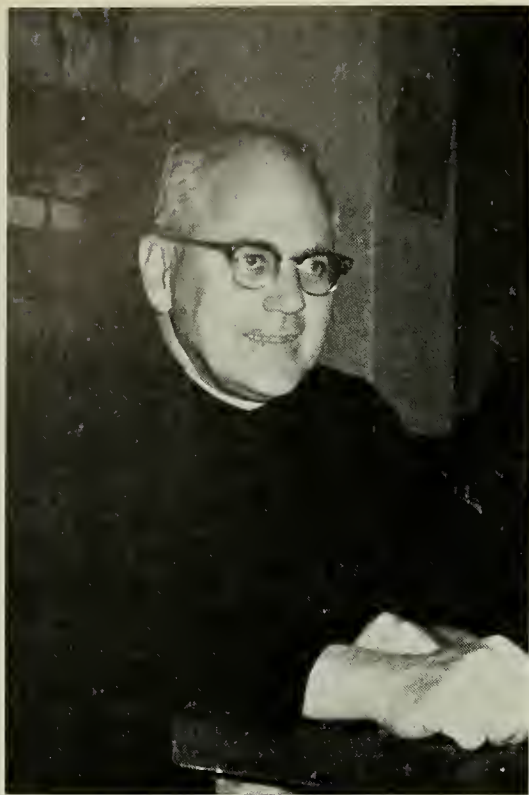


REV. JOHN V. OWENS, S.J.  
Biology II, III, IV  
Religion I, IV

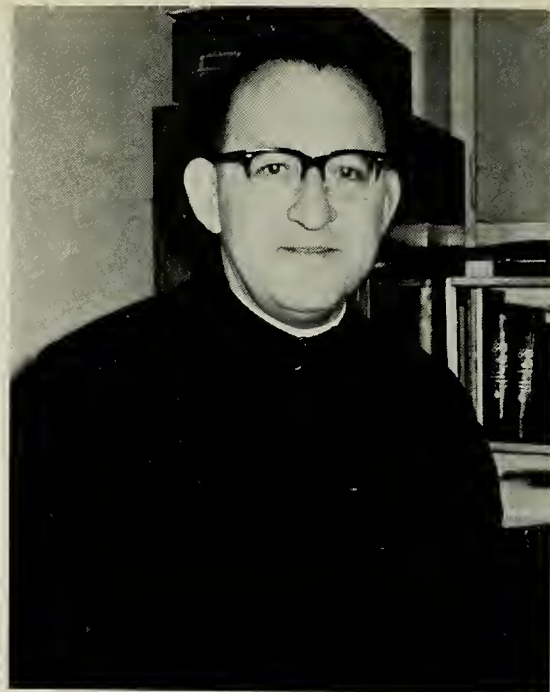


REV. JOSEPH F. MACDONNELL, S.J.  
Mathematics IV, V  
Physics III  
Religion III





REV. JOHN L. MAHONEY, S.J.  
English II, III  
Religion V



REV. JOSEPH A. PAQUET, S.J.  
Mathematics II, III  
Religion I

REV. EDWARD F. MADARAS, S.J.  
Mathematics III



MR. ROBERT NIST  
Biology II, III  
Biology Lab V  
Religion II





MR. NAIM KITTO  
History II  
National Education II



MR. JAMES KEALEY  
English II, III  
English Lab II  
Religion II



REV. DAVID O. TRAVERS, S.J.  
Mathematics II  
Religion I

MR. NASIR TAQTAQ  
Mathematics II, III





MR. EUGENE PALUMBO

English II, III  
Religion II



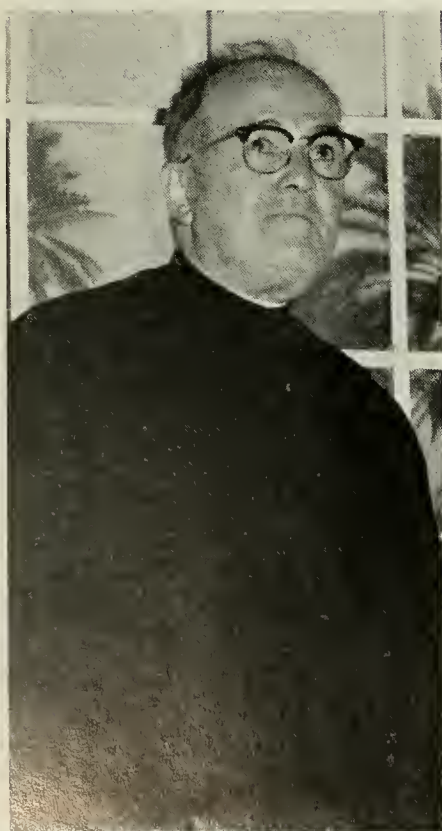
MR. HAROLD FARMER

Chemistry II



MR. ROBERT J. DUMOUCHEL

English II  
Religion II



REV. CHARLES W. MAHAN, S.J.

Mathematics II  
Religion III

REV. ROBERT J. SULLIVAN, S.J.

English Lab I, II  
Religion III







REV. JOSEPH T. BENNETT, S. J.

Mathematics II  
Religion I, III



REV. JOSEPH P. MERRICK, S. J.

Spiritual Father



REV. NEIL F. DECKER, S. J.

English I  
English Lab I, II  
Religion IV



MR. MICHAEL COSTELLO

English II  
English Lab II  
Religion II



REV. YUSUF HANNA SEFERTA, S. J.

Mathematics II  
Religion I



MR. MICHAEL FORD

Mathematics I  
English Lab II  
Religion II



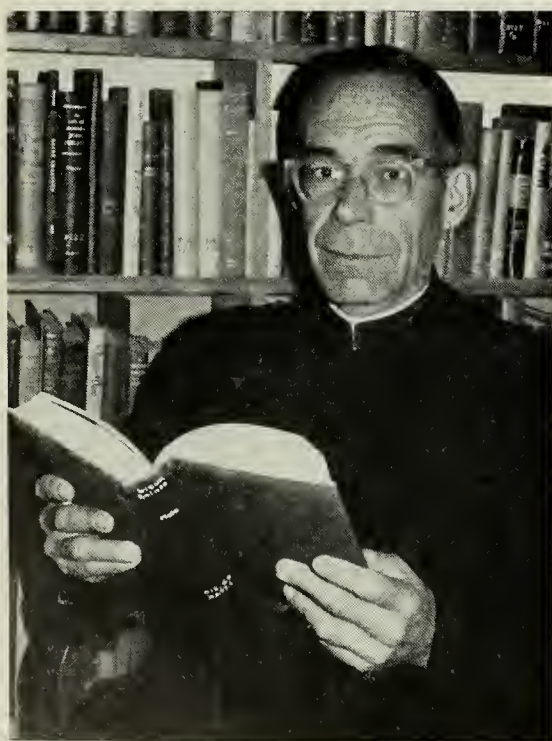
MR. DANIEL KELEHER

Mathematics I  
English Lab II  
Religion II



MR. J. MICHAEL TONER

English I  
Religion II



REV. CHARLES M. LOEFFLER, S.J.

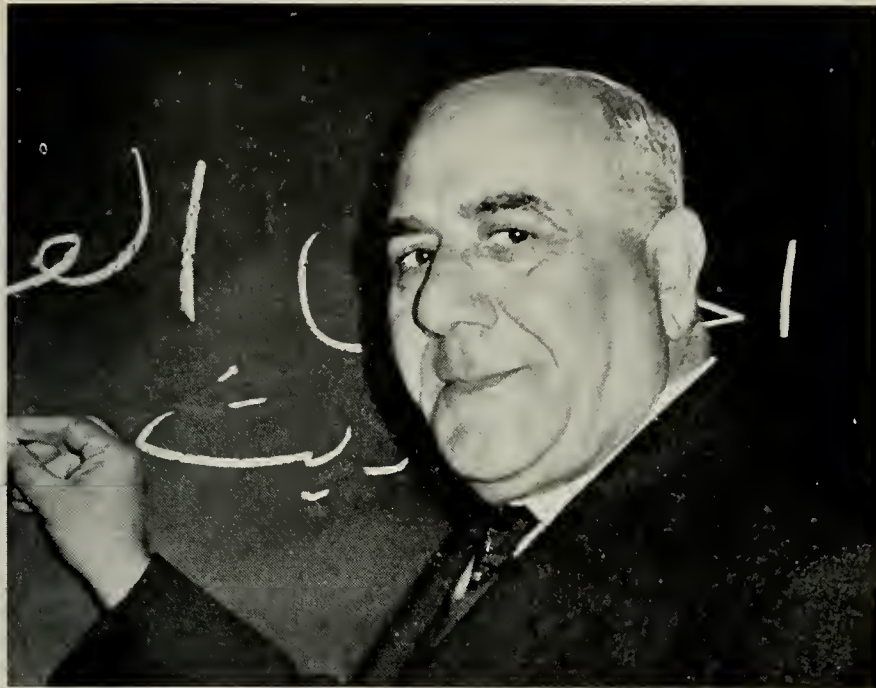
Mathematics I  
Religion I



MR. JAMIL SALIM

Arabic I





MR. GEORGE ABBOSH  
History I



MR. COMILLE TEBSSHERANY  
English I, III, IV



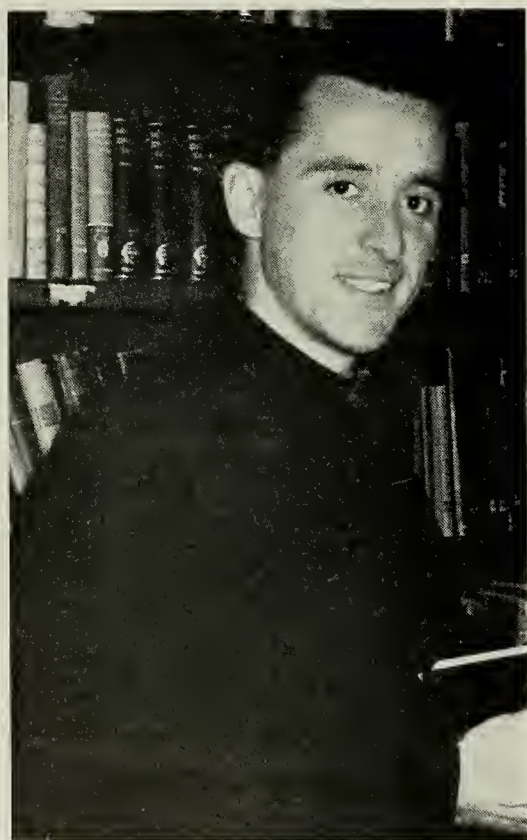
REV. JOSEPH D. QUINN, S.J.  
English I  
English Lab I  
Religion I



REV. FRANCIS H. BELCHER, S.J.  
English I  
English Lab I  
Religion III

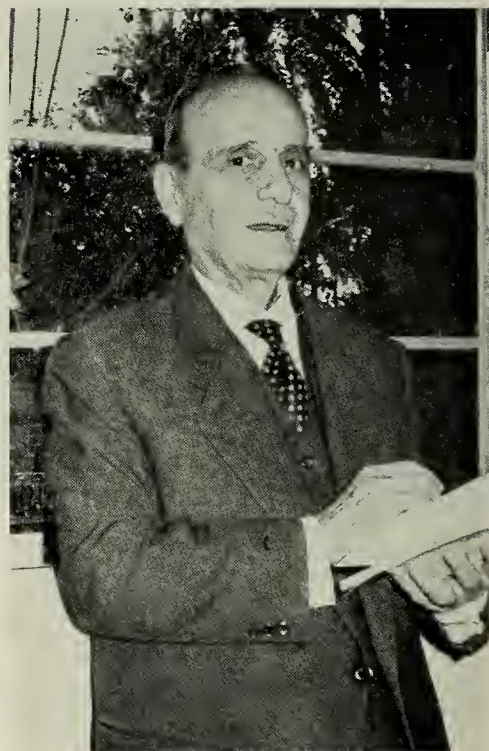


REV. EDWARD J. BANKS, S.J.  
Mathematics I  
Religion I



REV. PATRICK J. NUGENT, S.J.  
Mathematics I  
Religion I

MR. ABDULAHAD GEORGE  
Arabic I



MR. GERALD COLBERT  
Mathematics I





# Lecturers

---



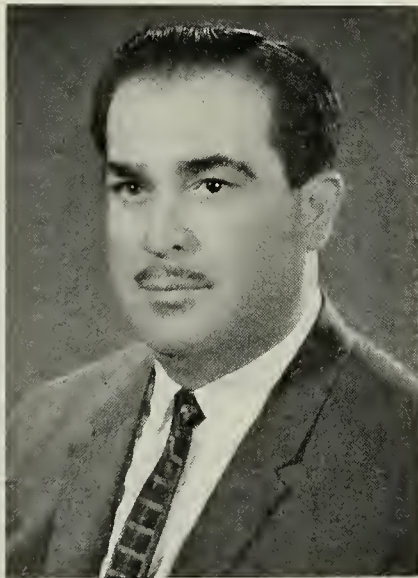
MR. ELIA YAQUB  
Chemistry II, III, V



MR. A-QADIR HASAN  
Arabic II



MR. TALIB KADHIM  
Geography I



MR. FADHIL DAKKAK  
National Education III  
Geography I



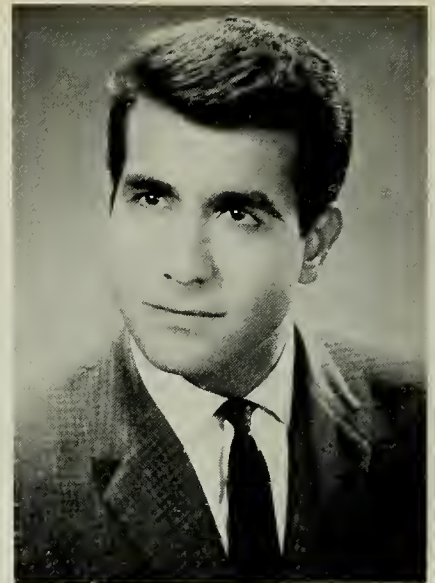
MR. TAWFIQ ASKAR  
Geography I, II



MR. AHMAD SHAHAD  
Arabic I, III



MR. KHUDHAIR AL-UBAIDI  
Geography III



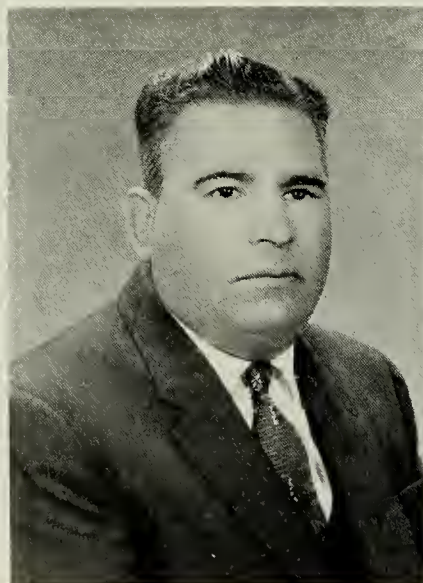
MR. JALIL SAFFAR  
National Education I



MR. MUHAMMAD ALI AL-BIR  
Arabic III



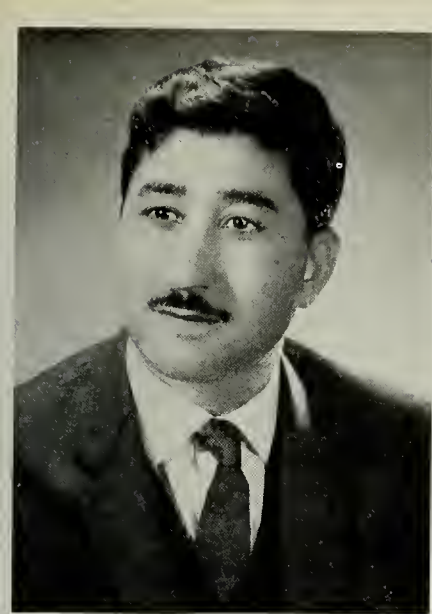
MR. YASIN M. RASHID  
History III



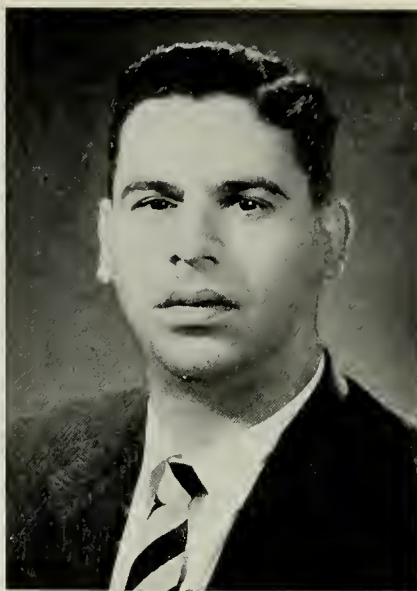
MR. DAHAM AL-KAYAL  
Arabic II







MR. NURI AL-QAISI  
Arabic IV, V



MR. HASIM QAZZAZ  
Biology III, V



MR. KHADHURI FARJO  
Arabic II

---

MR. SAMI MAKI AL-ANI  
Arabic II, III



MR. FAISAL NAJMADDIN  
Geography II



MR. YAHYA AL-THALABI  
Arabic III









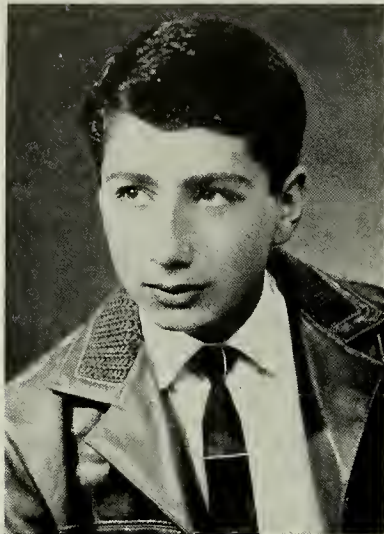
A black and white photograph of a university campus. In the foreground, several tall palm trees stand prominently. Behind them is a large, light-colored building with multiple stories, featuring arched windows and a flat roof. The building has a sign that reads "RICE MEMORIAL". In the lower left, a person is walking on a path. In the lower right, a bicycle is parked near a small structure. The overall scene is a typical university courtyard or walkway.

# *Senior Class*

RICE  
MEMORIAL



# Baghdad College



ADNAN KADHIM

عدنان كاظم الكليدار

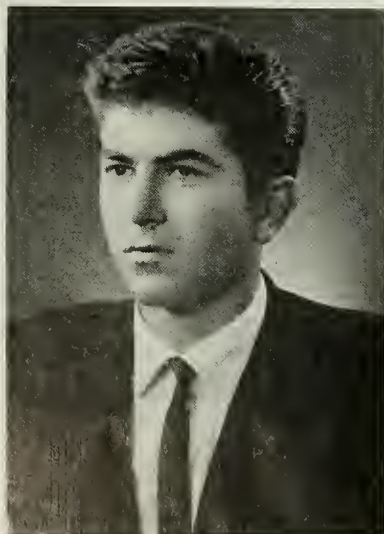
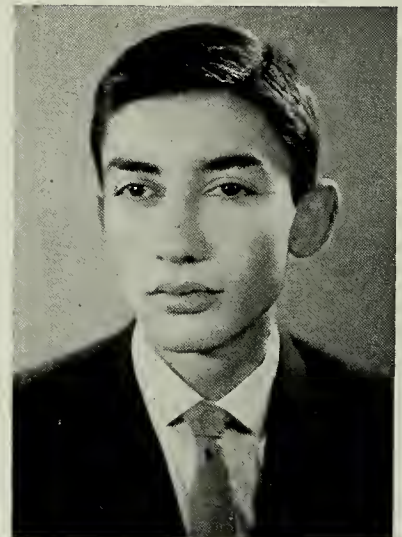
Pleasant and friendly, Adnan enjoyed his years at B.C. His favorite sport was handball, but between classes he was frequently seen playing a fast game of ping-pong. Adnan preferred scientific subjects most of all. He looks forward to a career in medicine.

AHMAD AL-GAILANI

احمد هاشم الكيلاني

Behind his quiet exterior there was hidden a lively sense of humor. He was often seen playing basketball or baseball. Off campus he enjoyed swimming. Ahmad's interest in physics and mathematics has led him to choose a career in the field of engineering.

*Intramural Sports.*



ALFRED JOHN

الفريد جون

Spirited and energetic, Alfred made many friends at B.C. He was a fine basketball player and excelled on the football field. At home he would often listen to music or play his guitar. His liking for physics will help him towards a degree in electrical engineering.

*Intramural Sports, Football, Track.*



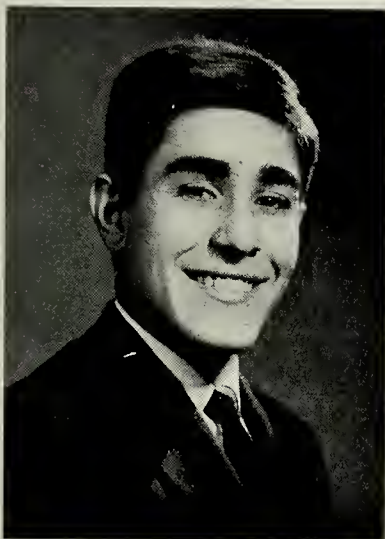
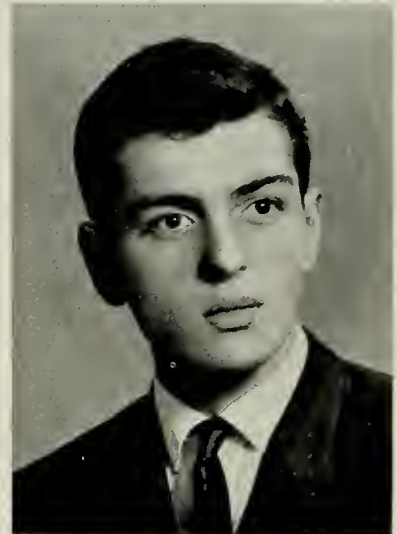
# Class of 1965

AMIN SALIH

امين صالح الامين

A gentleman, Amin has shown himself to be a studious and hardworking student. His favorite pastimes were listening to soft music and reading science books. He enjoyed all sports and played a fine game of baseball. Amin will decide on a career either in petroleum engineering or medicine.

*Scientific Academy, Bus Prefect, Intramural Sports.*



ASAD ABBUD

اسعد عبود زوما

Pleasant and fun-loving, Asad was never seen without a smile. On and off campus football was his favorite sport and he was an excellent goalkeeper. He was an active and dependable member of the Sacred Heart League. Biology was his favorite subject but he is still undecided about his future studies.

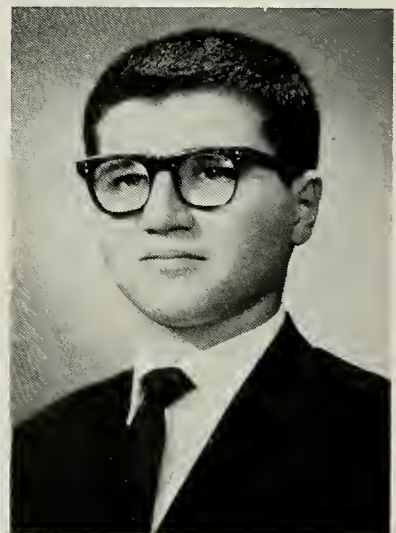
*"Al-Iraqi" Staff, Bus Prefect, Intramural Sports, Football, Sacred Heart League.*

ATHIL ALLOS

اثيل عمانوئيل اللوس

Athil was a faithful and active member of the Sodality. He enjoyed playing tennis and watching baseball games. At home he would relax playing chess or scrabble. His interest and ability in mathematics and physics promise him success in his studies in civil engineering.

*Scientific Academy, Bus Prefect, Sodality.*



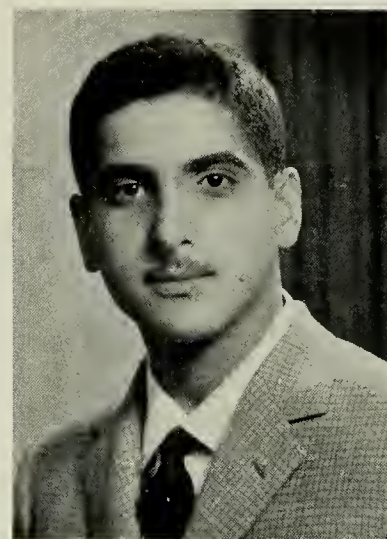


BERJ TURABIAN

برج ترايان

Tall, quiet, and affable, Berj never lost an opportunity to help others. He was interested in all sports, but had a preference for basketball. In his leisure hours he enjoyed listening to soft music. Berj has decided on a career in medicine and with his interest and ability in biology and chemistry he faces the future confidently.

*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Basketball.*

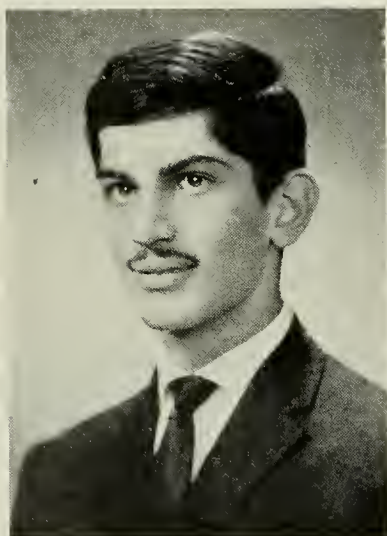


DAUD AL-MUDALLAL

داود المدلل

Calm and persevering, Daud was always a gentleman. His liking for discipline made him an example for others. At B.C. his favorite sport was baseball, but off campus football was his favorite activity. Like many of his classmates, he has chosen a career in medicine.

*Intramural Sports.*

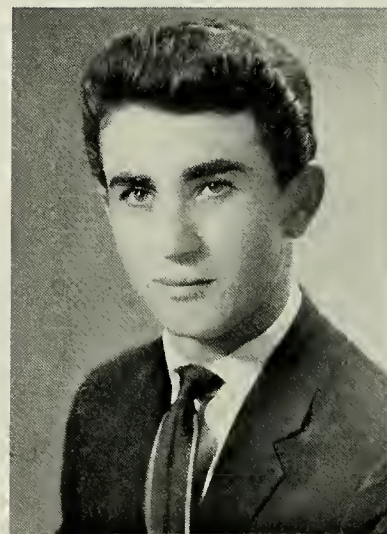


DAUD SULAIMAN

داود سليمان

Gentlemanly and good-humored, Daud was a serious and determined student. When in season, swimming was his favorite off campus activity. His scholastic interests centered on mathematics. Daud will apply himself to the study of engineering.

*Intramural Sports, Scientific Academy.*



EMMANUEL HERMES

عمانوئيل هرمز خيا

Quiet, thoughtful, and intelligent, Emmanuel could often be found reading and studying in the quiet of the library. Mathematical and physics problems kept him busy at home as well as at school. His outstanding ability in mathematics and physics assure him of success in electrical engineering.

*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports.*

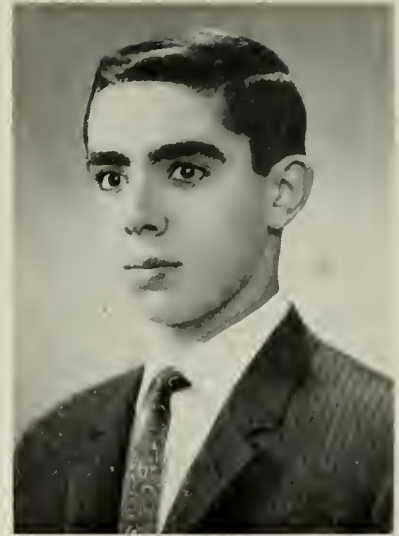
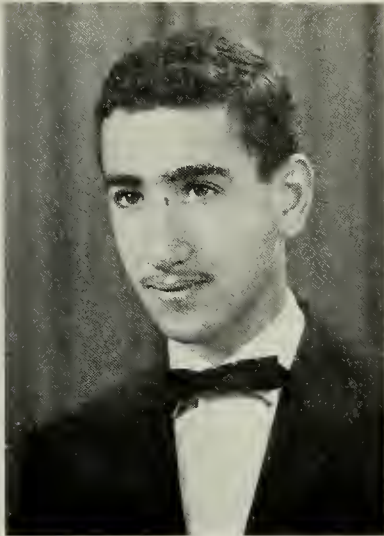


## FADHIL AL-KHAFFAJI

فاضل الخفاجي

Noted for his humorous remarks, Fadhil was liked by everyone who knew him. In class he was an industrious student; on the track he showed himself an able runner. Outside of school he liked swimming and listening to music. Fadhil hopes to be a doctor.

*Intramural Sports, Track.*



## FAIZ QAZANJI

فائز قزانجي

Faiz's smile and sense of humor attracted many friends. He was an active and dependable Sodalist. He liked to spend his leisure moments listening to symphonies or swimming. He could often be found in the library absorbed in a book. His interest in science predicts a career in engineering.

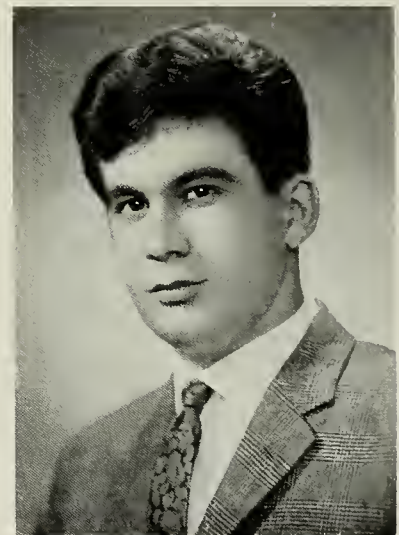
*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Sodality.*

## FALAH AL-QADI

فلاح عدنان القاضي

Humorous and affable, Falah's cheerfulness attracted a host of friends. In his free time at school he often played basketball or tennis. At home he found enjoyment in reading adventure stories. Falah looks forward to studies in the field of medicine.

*Intramural Sports, Elocution Contest.*

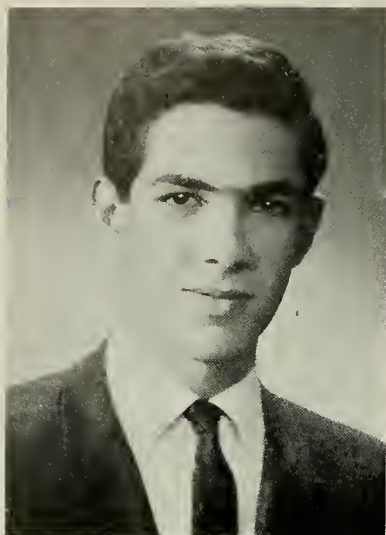


## FARID TABIB

فريد تبهبي طبيب

Spirited and energetic in all things, Farid enjoyed his years at B.C. to the utmost. Although he preferred baseball, he would not pass up an opportunity for swimming or tennis. Many of his leisure hours were spent driving or listening to music. Farid's interest in biology draws him toward a career in medicine.

*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports.*



FARIS FARID

فارس فرید

Tall and happy by nature, Faris was always ready to help others. He was often seen playing football, his favorite sport. Of all his subjects, biology and English were his favorites. He hopes to pursue a career in medicine.

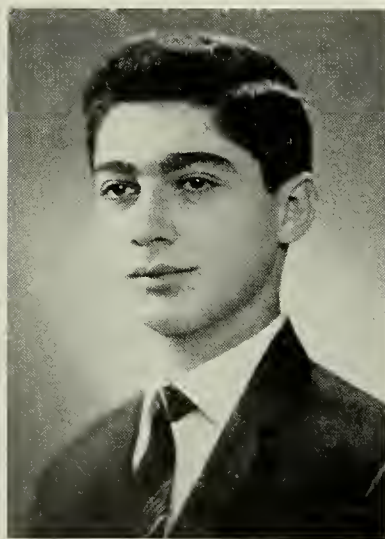


FAWZI ZAITU

فوزي فؤاد زیتو

Calm and intelligent, Fawzi was a determined and hardworking student. He was ever ready for a fast game of ping-pong. At home he enjoyed two hobbies: woodcarving and making simple electrical instruments. He looks forward to a career in electrical engineering.

*Intramural Sports.*

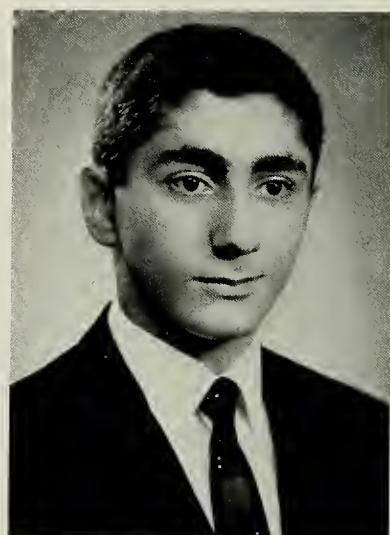


FUAD FAIDH

فؤاد فايز عساف

Pleasant and good-natured, Fuad found his years at B.C. enjoyable. On campus he frequently played baseball, but outside of school he spent many hours riding his bicycle and going on picnics. His ability and interest in physics augers well for a successful career in engineering.

*Intramural Sports.*



GEORGE GOGUE

جورج بولص كوكي

A faithful and devoted member of the Sacred Heart League, George could always be counted on for extra work. Throughout his years at B.C. he has been a boarding student. George was often in the school library reading or working. He plans to do further studies in the field of engineering.

*Sacred Heart League, Scientific Academy, Library Staff, "Al-Iraqi" Staff.*

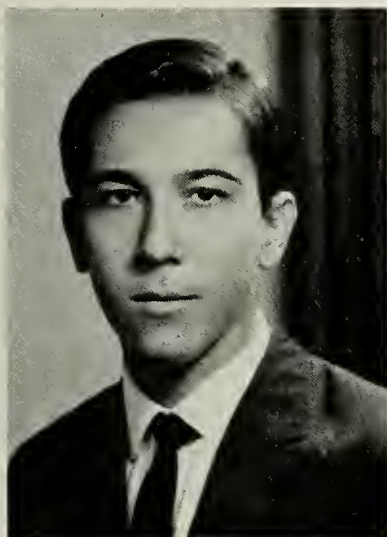


## GHANDI SHEMDIN

غاندي حازم شمدین آغا

High-spirited and well built, Ghandi was enthusiastic about all sports and was a fine baseball player. He will be remembered by the many friends he made at B.C. Outside of school he liked to listen to music to relax from studies. Ghandi plans to study engineering.

*Intramural Sports.*



## HAGOP FAHIM

هاكوب فہیم

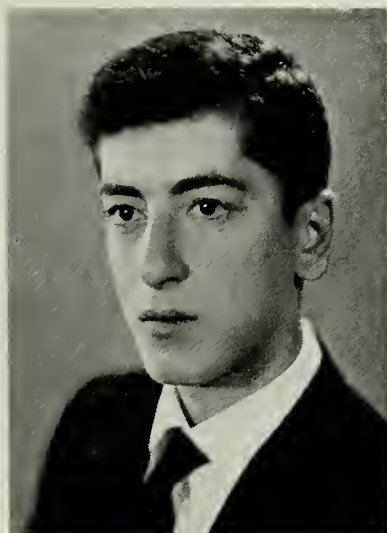
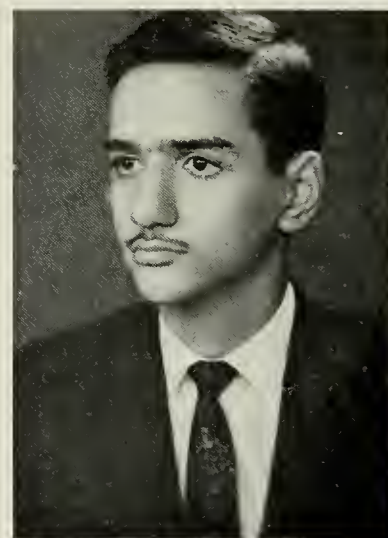
A friendly and pleasant classmate, Hagop was never without friends. He was frequently on the basketball courts and also enjoyed tennis. He liked botany but his interest in physics and mathematics makes engineering appealing.

*Intramural Sports, Basketball.*

## HAMID ATIYYA

حامد عطیہ

A willing and determined student, Hamid worked hard on every undertaking. He won many lasting friends at B.C. Mathematics was his forte. A future in the field of medicine beckons to him.



## HANI ELIAS

هانی الیاس

Hani was an affable and congenial companion. He enjoyed playing and watching all sports, but he had a special liking for tennis and football. His favorite subjects were physics and chemistry. Hani hopes to become a doctor.

*Intramural Sports.*



HRAJ KHARAJIAN

هراج خراجيان

A capable and diligent student, Hraj liked the regulations and teaching methods at B.C. Tennis was his favorite activity and off campus he relaxed, reading or swimming. His interest in botany and biology has given him a desire to become a doctor.

*Intramural Sports.*

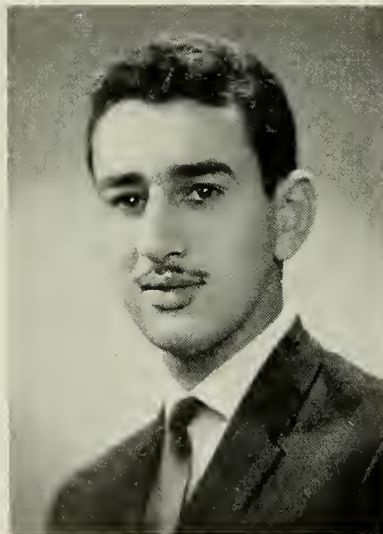


HRANT JIRAIR

هرانت جيراير

Quiet and likeable, Hrant was a determined and persevering student. He played a fast game of handball and was no stranger to the basketball courts. For relaxation he liked to read and draw. His interest in scientific subjects will aid him in attaining his goal of becoming an engineer.

*Bus Prefect, Intramural Sports.*

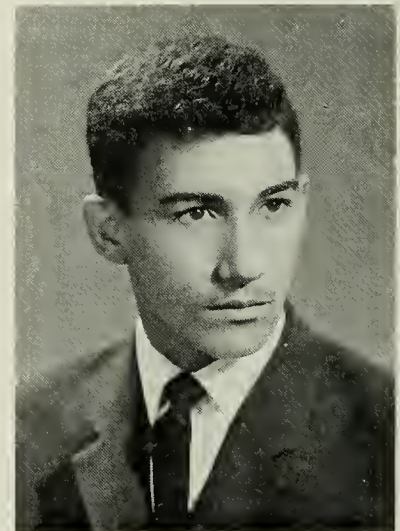


IMAD JASSAM

عماد جسام محمد الشاهري

A good-natured, cheerful classmate, Imad made many friends during his school days. He liked all sports, especially swimming which, in addition to reading stories, took up most of his leisure summer hours. His attraction to the study of biology has led him to decide on a medical career.

*Bus Prefect, Intramural Sports.*



IMAD MAHAWILI

عماد محمد حسن المhawيلي

Imad had a great variety of interests, but chemistry class won most of his time in school. Gentle and happy by nature, his personality attracted many friends. For relaxation he would play his electric guitar or listen to music. Imad hopes to be a chemist.

*Scientific Academy, Bus Prefect.*



## IYAD MUHAMMAD

اياد محمد

A man with a happy outlook, Iyad was ever ready to support his classmates in intramural activities. He was proud of the trim fields and neat buildings at B.C. He was often in the library during his free time. His interest in physics and mathematics indicates that his future will be in engineering.

*Intramural Sports.*



## JAMAL JAMIL

جمال جميل النجار

A serious and devoted student, Jamal's love for sports was universal. He was an active and generous member of the Sacred Heart League. Jamal liked to read stories or go on picnics when he was not busy with his studies. Engineering appeals to him as a profession.

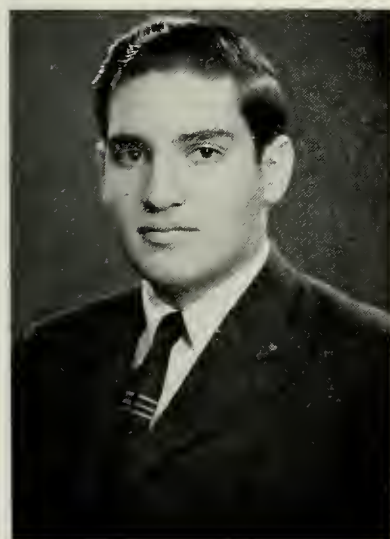
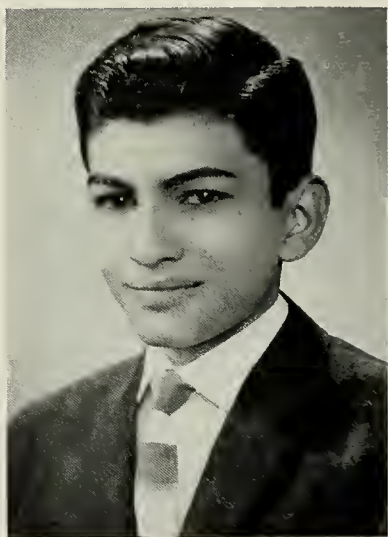
*Intramural Sports, Sacred Heart League.*

## JESSE ROY

جيسي روي

A pleasant personality and persevering student, Jesse was a well-liked member of the class. A talented artist, he enjoyed working on the *Al-Iraqi* art staff. His interests and hobbies are in the realms of art, music, and astronomy. Jesse has not yet decided on a career, but it will probably be in the field of engineering.

*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Sacred Heart League, Library Staff.*

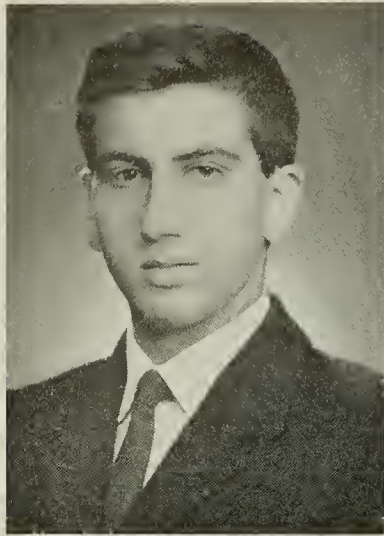


## JOSEPH JURJI

يوسف جرجي

Joseph's ever present smile attracted many friends. Besides being an able competitor on the tennis courts, he was a faithful and devoted member of the Sacred Heart League. In his leisure moments Joseph likes to listen to music. Like many of his classmates, he plans to be an engineer.

*Scientific Academy, Intramural Sports, Sacred Heart League.*

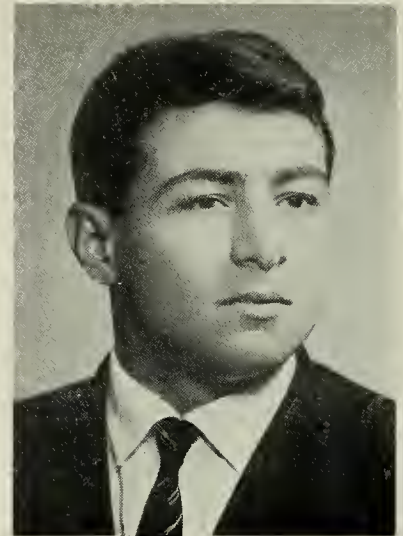


JOSEPH SAID

جوزيف سعيد كنو

An intelligent and determined student, Joseph was a superb tennis player and school champion. He was active in sports and class activities. Mathematics and physics were his favorite subjects and he has set his sights on a career in electrical engineering.

*"Al-Iraqi" Staff, Scientific Academy, Intramural Sports, Sacred Heart League, Basketball.*

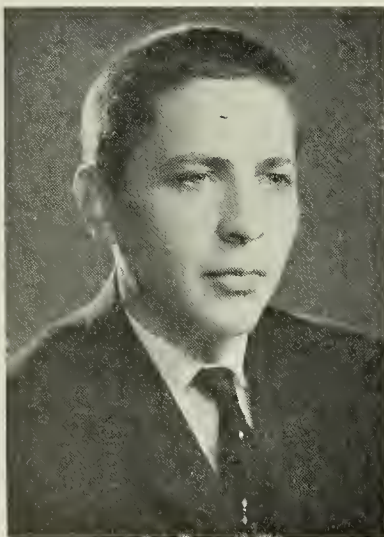


KAGHAM MINAS

كيغام ميناس

A lively and high-spirited young man with a powerful body, Kaghham could more than hold his own on the sports fields. He liked all sports but excelled in baseball and track. During the holidays he could usually be found boating or at a movie. He will decide upon a career in the field of engineering.

*Bus Prefect, Intramural Sports, Track.*

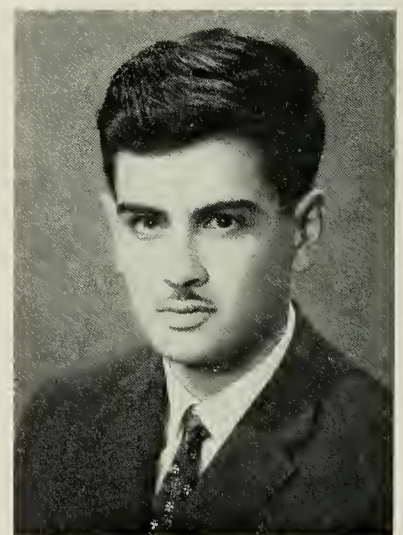


KHALID YUSUF

خالد يوسف

Always pleasant and helpful, Khalid was an active member of the Sodality. His favorite sport was football; his favorite subject was biology. At home Khalid liked to relax in front of the T.V. He hopes to be a doctor.

*Sodality, Football.*



KHALIL IBRAHIM

خليل ابراهيم حسن

Quiet and reserved, Khalil was one of the class leaders. He showed great interest in the natural sciences and was an avid reader of physical and astronomical books. He had a keen interest in music and enjoyed playing his violin. Khalil has decided to become a doctor.

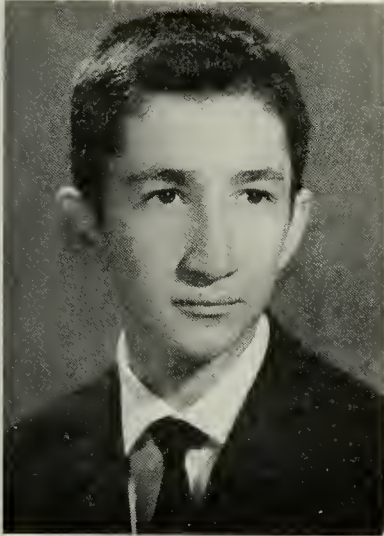
*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Bus Prefect.*



#### MAAN A-KHALIQ

معن عبد الخالق خليل

Personable and talented, Maan enjoyed reading. He liked informal discussions with the Fathers, and had an appreciation of B.C.'s scholastic achievement. He could often be seen playing baseball or football. He looks forward to a career as a surgeon.



#### MAAN AL-DABBUNI

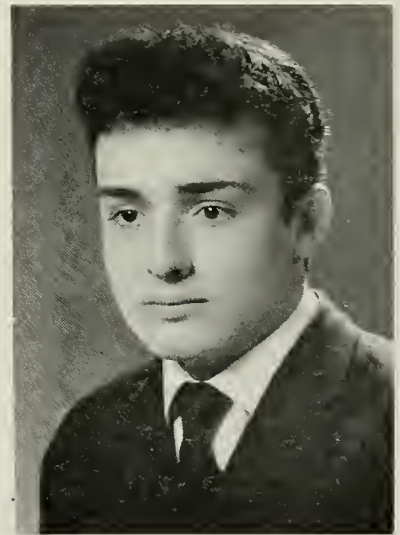
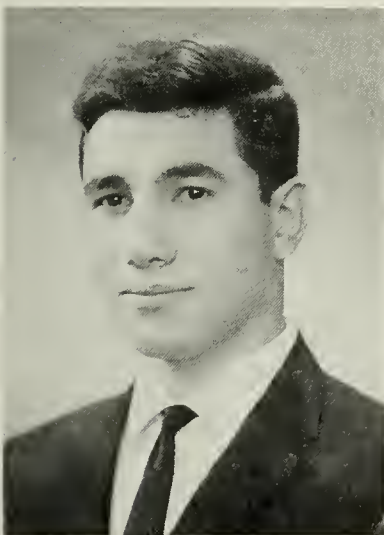
معن الدبوني

Always cheerful and friendly, Maan's good humor won him life-long friends. A handball and swimming enthusiast, he liked the scientific subjects he studied at B.C. He hopes to further his studies in the field of medicine.

#### MAAN MUNIB

معن منيب

Maan spent many happy hours in the biology laboratory. A hardworking student, he always was ready to help his companions. Swimming and ping-pong were his favorite sports. Occasionally he would relax with a good book. Though biology and chemistry were his favorite subjects, Maan is still undecided about his future.



#### MAHMUD AL-TAI

محمود عبد الرحمن الحياط

Mahmud was a sociable member of the class with a charming sense of humor which won him an ever widening circle of friends. Off campus he enjoyed driving a car and riding a bicycle. He had a keen interest in scientific subjects and his ability in biology and chemistry points to success in his studies in medicine.

*Intramural Sports, Elocution Contest.*

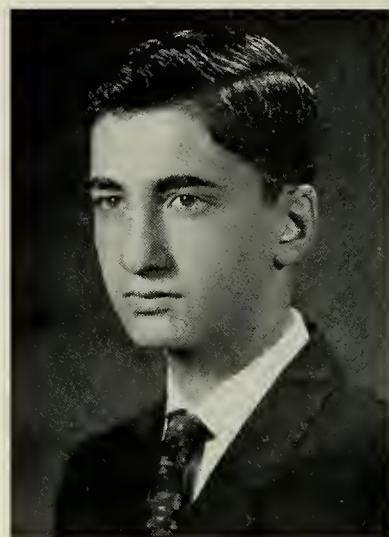


MAKRAM AL-SHAIKH

مكرم الشيخ

Competent, industrious, and studious, Makram found time for many activities. He took delight in watching all sports, especially baseball and handball. A pursuit of perfection in English, mathematics, and physics leads him toward studies in engineering.

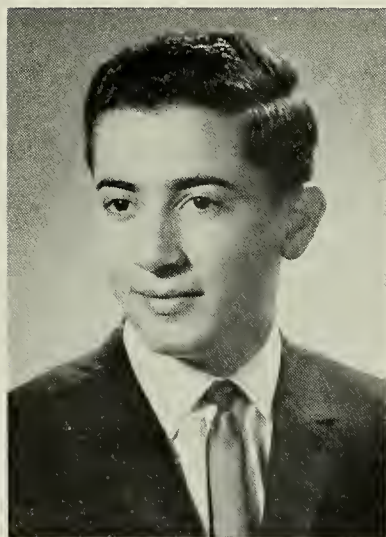
*Scientific Academy, Sodality, Intramural Sports.*



MAKRAM ANASTAS

مكرم انسطاس

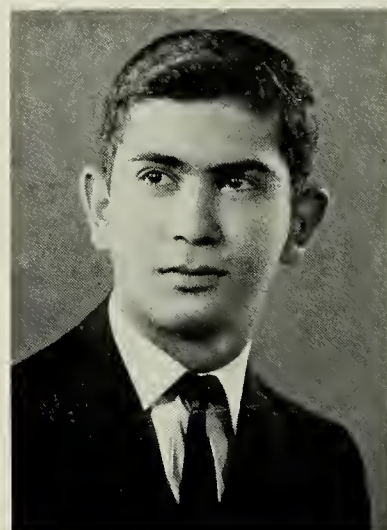
Makram was a serious and determined student whose appealing personality won him many friends. His favorite sport was swimming; physics and chemistry were the subjects he liked most. His goal is to be a structural engineer.



MAZIN MADHAT

مازن مدحت النعيمي

A calm, silent, gentleman, Mazin's personality illuminated all who came in contact with him. He was high-spirited and energetic in all things and he enjoyed a fast game of ping-pong. He collected stamps as a hobby and spent much of his spare time listening to soft music. His interest in mathematics and physics predicts a future in engineering.



MAZIN SABRI

مازن قاسم صبري

Enthusiastic, intelligent, and good-natured, Mazin never passed up an opportunity for a discussion with the Fathers. His gentlemanly manner won him a host of friends. He has shown himself to be a versatile athlete as well as a capable student. Mazin's ambition is to be a neural surgeon.

*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Track.*

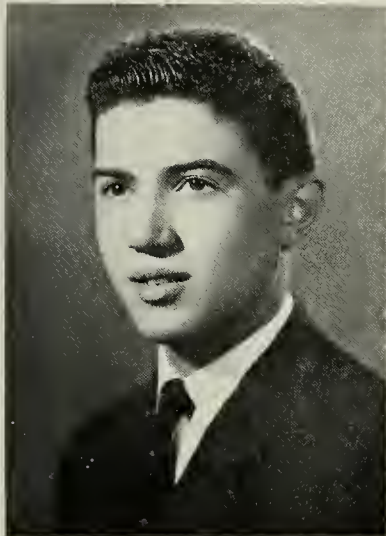


## MERVIN BURBY

مرفن بر بي

A gentleman in every way, Mervin was a very popular member of the class. He was an active and generous member of the Sodality. At home he would relax listening to music or reading novels; at school he enjoyed tennis and basketball. His interest in mathematics and physics has led him to choose a career in mechanical engineering.

*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Sodality.*



## MUDHAR HAMID

مضر حيد الجواد

A good-natured and capable member of the class, Mudhar looks confidently toward a future in engineering. He has prepared himself for future studies by his serious application to the study of mathematics and physics. At B.C. he was active in track and a keen competitor in baseball.

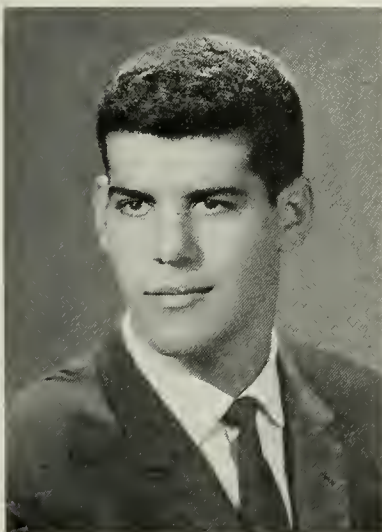
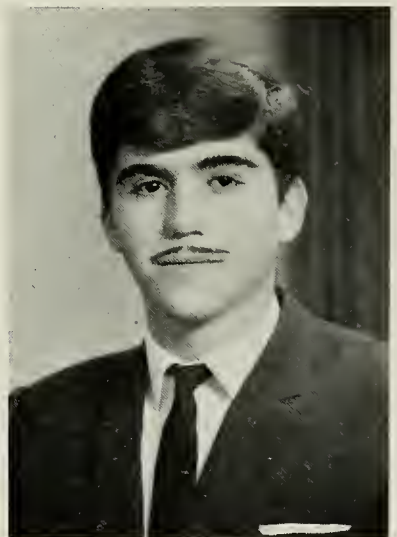
*Scientific Academy, Bus Prefect, Intramural Sports.*

## MUHAMMAD A-HAMID

محمد عبد الحميد السامرائي

A strong and supple body and a generous spirit served Muhammad. His lively and easy-going manner made him very popular. For relaxation he enjoyed reading stories. His favorite subjects: biology, mathematics, Arabic. He hopes to enter medical school.

*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports.*

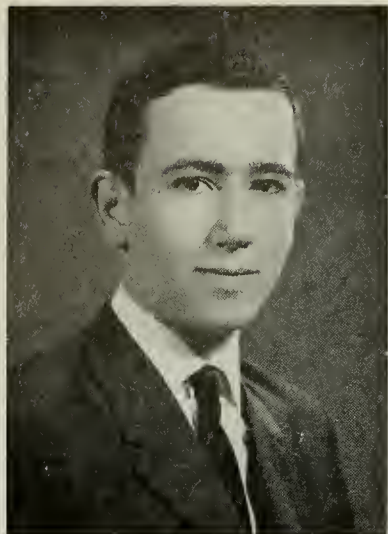


## MUHYIDDIN A-SHAFI

محي الدين عبد الحق عبد الشافي

A quiet, thoughtful member of the class, Muhyiddin made lasting friends while at B.C. He enjoyed all sports, but especially basketball and tennis. His leisure time was spent collecting stamps and hunting. Math and physics were his best-liked subjects. He plans to become an engineer.

*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Basketball.*

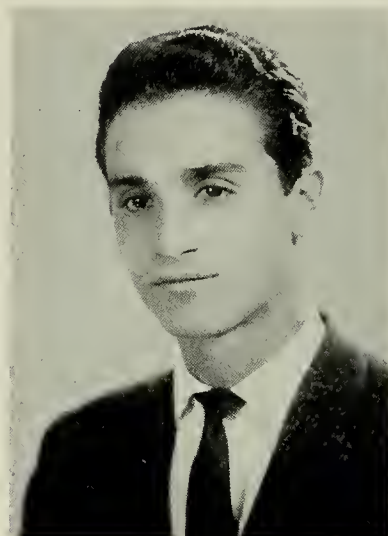


MUSHTAQ ALBERT

مشتاق البير عبو

Capable and generous, with time for all activities, Mushtaq was an enthusiastic Sodalist. He played a fast game of handball and tennis. Mathematics and physics were his favorite subjects. To be a doctor is his burning ambition.

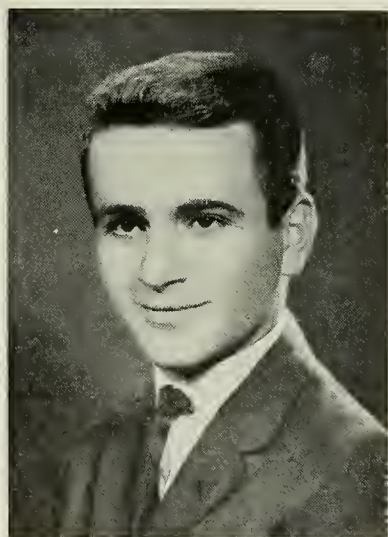
*Scientific Academy, Sodality.*



NABIL MAJDALANI

نبيل مجدلاني

Affable and friendly, Nabil will be remembered for his talented art work. His scholastic interests were physics and botany; his extra-curricular interests were football and swimming. He will decide on a career in medicine or engineering.

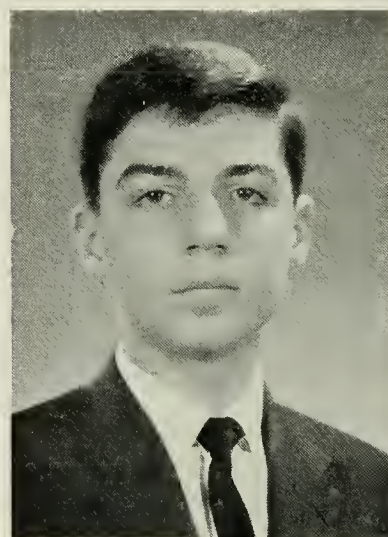


NADIM ZEBOUNI

نديم زبوني

Competent, industrious, and intelligent, Nadim made many friends at B.C. He liked scientific subjects best and he often discussed them with his classmates. At school he liked baseball and track; off campus his favorite activities were swimming and tennis. His liking for physics and mathematics logically leads to a career in engineering.

*Sodality, Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Track, Dramatics Society.*



NAMIR SAIGH

نمير نجيب صائغ

A capable and studious classmate with a pleasant personality, Namir liked to play baseball. Chemistry and mathematics were his favorite subjects. In his free time he enjoyed reading or riding his bicycle. Namir was a dedicated and generous member of the Sodality. He plans to do further studies in chemistry.

*Scientific Academy, Sodality.*

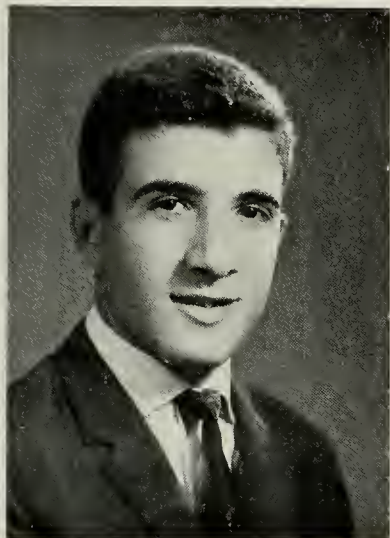


## NASSAR WADI

نصار وديع نصار

Sociable and energetic, he spent most of his leisure hours at school playing basketball, his favorite sport. Nassar's favorite pastimes outside of school were reading good books and collecting stamps. He plans to join the ranks of the engineers after graduation from B.C.

*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Basketball.*



## NIMATALLAH WARRUDI

نعمة الله يعقوب ورودى

Serious and determined, Nimatallah made many friends during his years at B.C. He was a star at the track meets and always had medals to carry home. He was a loyal member of the Sodality. His ability in sports has led him to choose a career in the field of physical education.

*Sodality, Track, Intramural Sports.*

## QAIS NAMAN

قايس عبد الحميد نعمان

Lively and energetic, Qais exerted a far-reaching influence among his classmates. Often he could be found reading. He performed well in all sports but liked football best. His reading of scientific books and his interest in mathematics and physics are strong reasons why he should be an engineer.

*Intramural Sports.*

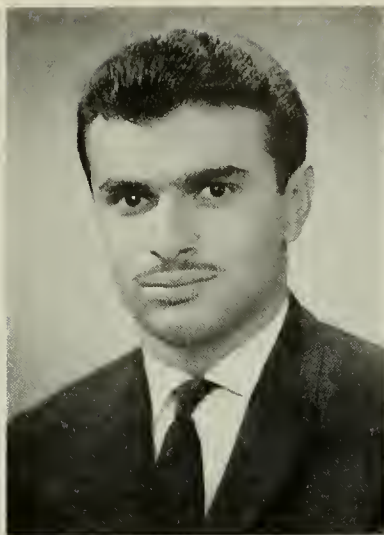


## QAIS ZAKHO

قايس جميل زكحو

Qais was a very kind and sincere friend. He liked all sports, but was an especially good handball player. In school mathematics and physics appealed to him, but outside of school he favored reading books and listening to the radio. His ambition for the future is to be a doctor.

*Bus Prefect, Intramural Sports.*



RAAD A-WAHAB

رعد عبد الوهاب شاكر

Possessed of a quiet, serene soul in the face of the unexpected, Raad could handle any situation. Many varied interests make him an appealing personality. He pursued his studies with vigor and gave himself generously to many projects. Raad's interest in biology indicates a career in medicine.

*Intramural Sports.*

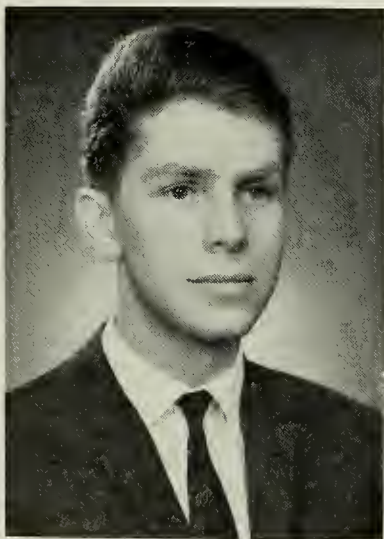


RAAD BUNNI

رعد بني

Good-natured and humorous, Raad made many friends during his stay at B.C. He enjoyed playing a fast game of tennis, his favorite sport. Off campus he enjoyed playing his guitar. Raad also looks forward to a life as a doctor.

*"Al-Iraqi" Staff, Dramatic Society, Elocution Contest, Intramural Sports.*

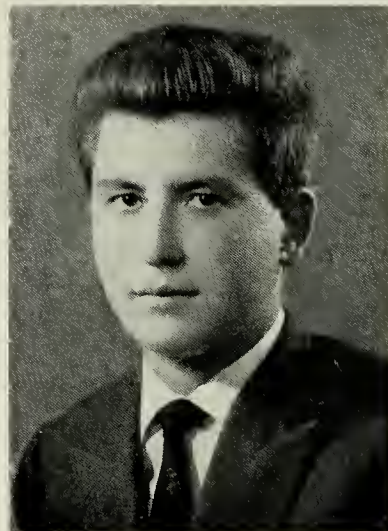


RAAD JAMAL

رعد جمال

Serious and quiet, Raad delighted in sports and films on historical subjects. His favorite subjects: mathematics, physics, English. His ambition for the future is to be a civil engineer.

*Intramural Sports.*



RAMZI GEORGE

رمزي جورج غزالة

A reserved, talented young man, Ramzi very much enjoyed reading poems and stories. He was always eager for a fast game of handball and was often seen on the basketball courts. His scholastic interests were primarily in biology and chemistry and this has led him to choose a career in medicine.

*"Al-Iraqi" Staff.*

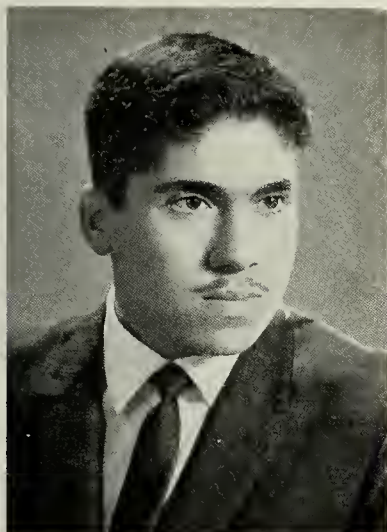


## SAAD A-RAZZAQ

سعد عبد الرزاق الزبيدي

Saad was a very likeable companion with a broad outlook for the future. He was often seen playing volleyball and handball. He also liked to play basketball. His interest in physics and chemistry has given him a desire to become an atomic engineer.

*Intramural Sports, Basketball.*



## SAAD AL-RAWI

سعد مهدي الراوي

A calm, serious, and successful youth, Saad always had a pleasant smile. His generosity to his companions will certainly be remembered. All sports attracted him, but baseball and volleyball were his favorites. He expects to make his way in life as a civil engineer.

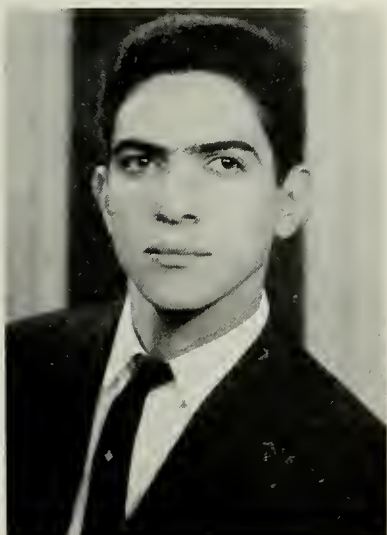
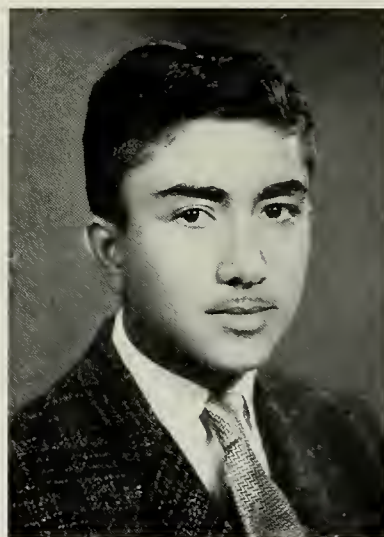
*Intramural Sports, Bus Prefect.*

## SAAD GULLI

سعد يعقوب كلي

Sincere, friendly, and appreciative of all favors, Saad made many friends at B.C. Saad was one of the school's best handball players. Off campus playing ball, riding a bicycle, and listening to soft music were his favorite pastimes. He hopes to enter the field of civil engineering.

*Intramural Sports, Football.*

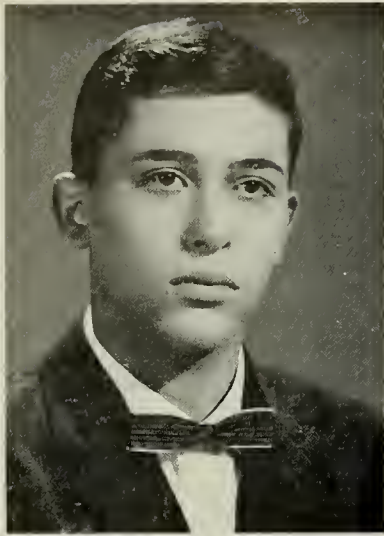


## SABAH BAKIR

صباح باقر زوين

An unforgettable personality, Sabah was very helpful to his classmates. Basketball was his favorite sport at school and his favorite pastime off campus was touring. His ambition is to be a doctor.

*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Football.*

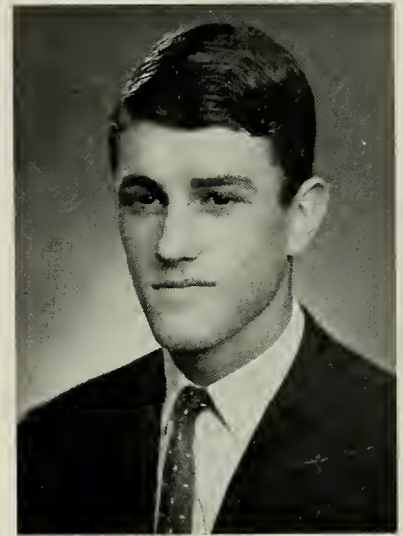


SABAH NURADDIN

صباح نور الدين المريواني

Calm and self-possessed, Sabah distinguished himself with his intelligence and knowledge. A consistent class leader at school, at home he could be found listening to classical music or absorbed in chemical experiments. With his talents and personality Sabah is assured of success in his future scientific studies.

*Scientific Academy, Bus Prefect.*



SAHRAN IBRAHIM

سهران ابراهيم

A popular classmate with an ever widening circle of friends, Sahran was a fine all-round athlete and a credit to the basketball team. Indoors he enjoyed listening to music and corresponding with people outside of Baghdad. Sahran plans to study mechanical engineering.

*Intramural Sports, Basketball.*

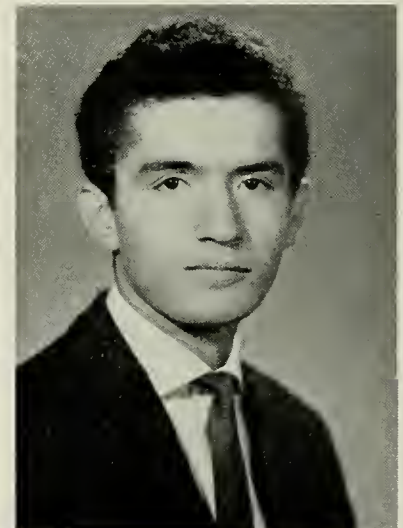


SAID AL-RAWI

سعيد حمزة الراوي

A thoroughly enjoyable classmate, Said brought humor to his work and play. Off campus Said had a variety of interests: walking, swimming, bicycling, reading stories and current events. Said liked his scientific studies at B.C. and hopes to become a doctor.

*Scientific Academy.*



SAMIH RAJIB

سميح رجب العباسي

Always a gentleman, Samih's friendliness and sincerity won him a host of friends at B.C. A baseball enthusiast at school, off campus he delighted in walking and going on picnics. His interest in biology has decided him on a career in medicine.

*Scientific Academy, Elocution Contest, Intramural Sports.*

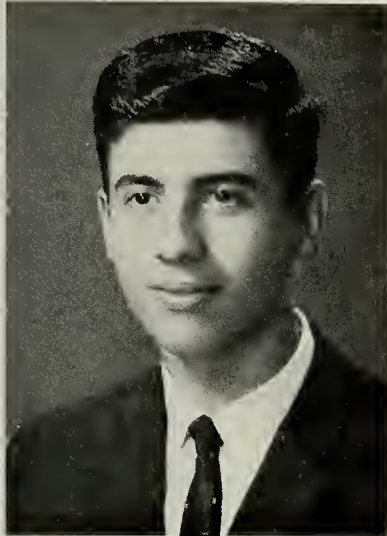


## SARGON WARDA

سرکون ایوان وردہ

Sagon has shown himself to be a gentleman, an athlete, and a very capable student during his years at B.C. He liked to play all sports but preferred football. When not studying he enjoyed swimming and driving. He has not yet decided on a field of future study but tends toward engineering.

*Intramural Sports, Football, "Al-Iraqi" Staff, Bus Prefect, Basketball.*



## SARKIS THEODOSSIAN

سرکیس وارثیک ثادیسیان

Pleasant and friendly, Sarkis enjoyed his years at B.C. He was always ready for a fast game of handball and also found time for ping-pong. Following his interest in physics, Sarkis hopes to be an electronics engineer.

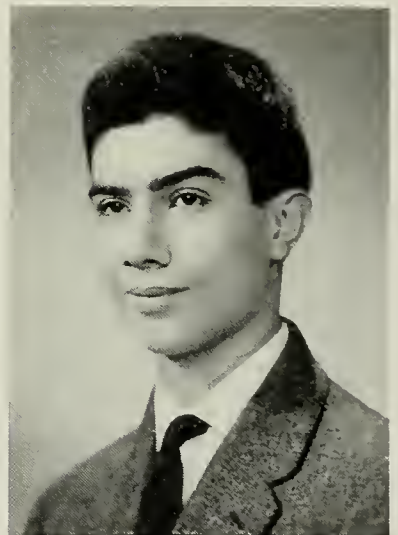
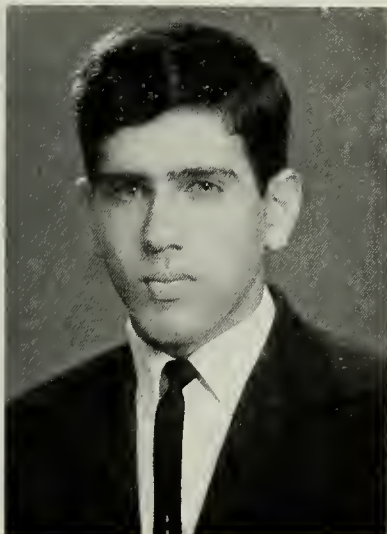
*Intramural Sports.*

## SARMAD MAHMUD

سرمہ محمود القیسی

An industrious student and affable companion, Sarmad preferred Arabic and mathematics to his other subjects. He was one of our better ping-pong players. He hopes to make his future in either medicine or engineering.

*Intramural Sports.*

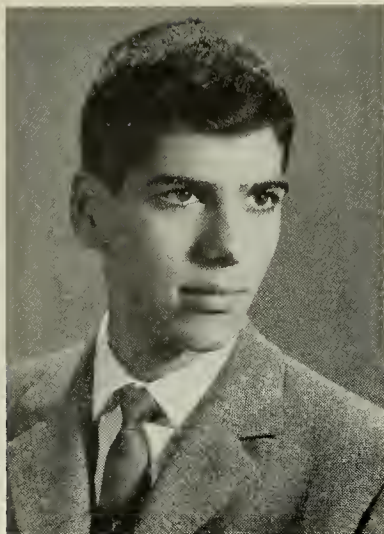


## SHANT HOVSEPIAN

شانت کریکور هوفاسیان

Shant gave his best efforts to every task. He was an active member of the class and always ready to discuss class matters. He was one of the mainstays on the basketball team and a fine football player. His favorite subjects: physics, mathematics, English. Shant hopes to be an engineer.

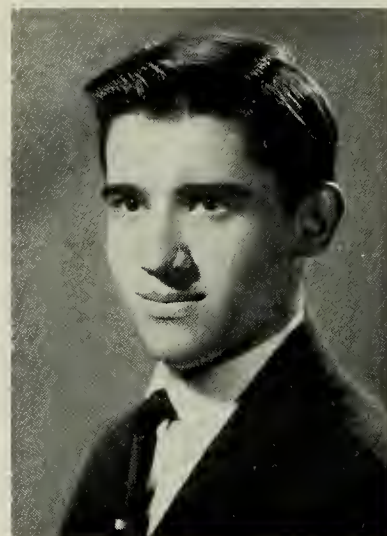
*"Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Basketball, Football, Track.*



SINAN A-JABBAR

سنان عبد الجبار عبدالله

A calm and diligent member of the class, Sinan won himself many friends. He enjoyed swimming and riding bicycles during his off campus hours. He took delight in watching all sports especially basketball. He plans to study engineering.

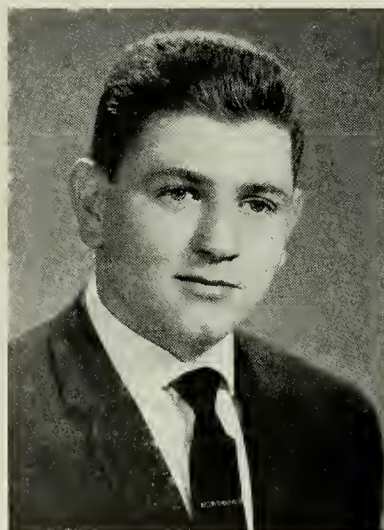


SKENDER ALBERT

اسكندر البير مطلوب

Skender's attractive personality and gentlemanly manner attracted a great many friends. He enjoyed all intramural sports, but preferred football. His favorite pastime outside of school was listening to music. Skender has decided to enter the field of medicine.

*Intramural Sports.*

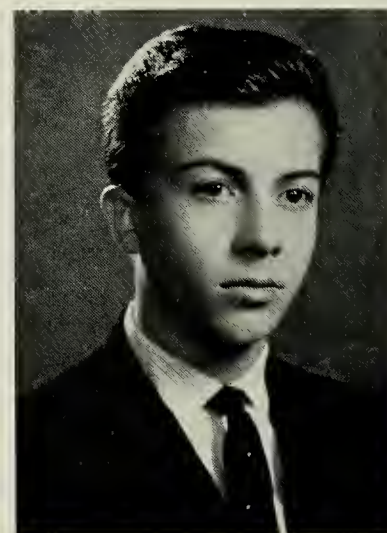


STEPHEN OVANESSOFF

استيفان اوانيسوف

Quiet and good-natured, Stephen occasionally enjoyed a game of handball or football. Listening to soft music was good recreation for him. He liked the B.C. regulations but lamented the rarity of picnics. His interest in chemistry and English promise success in the engineering school.

*Intramural Sports, "Al-Iraqi" Staff.*



SUDAD AL-MUTWALI

سداد زكي المتولي

Sudad's ever present smile and helpfulness made him a popular classmate. Basketball was his favorite pastime at school and at home he liked nothing better than reading novels. His interest in scientific subjects leads him to pursue his studies in the field of engineering.

*Intramural Sports, Elocution Contest.*

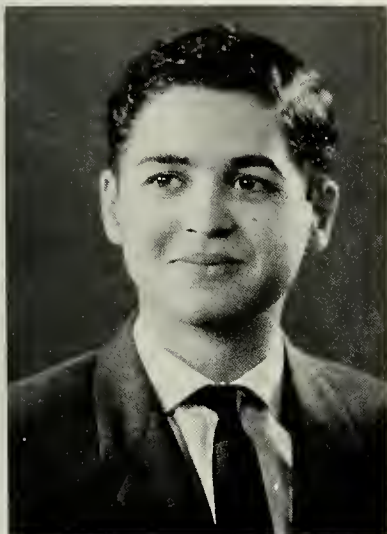


## SUHAIL NAIMI

سهيل فخري النعيمي

A very capable and determined student, Suhail was quiet and pleasant by nature. His interest in physics and mathematics made him a faithful member of the Scientific Academy. His favorite sport was baseball, and in his free time he enjoyed collecting stamps or listening to music. Suhail hopes to be a civil engineer.

*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports.*



## TALAL MUNASIFI

طلال مناصفي

A calm but active member of the class, Talal's courteous manner made him a friend of many of his classmates. His favorites: reading, listening to soft music. ping-pong, basketball, biology, chemistry. Talal's ambition is to study medicine.

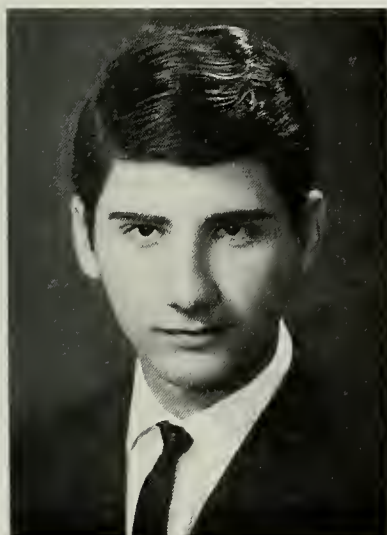
*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports, Elocution Contest.*

## VARTAN PARSIGHIAN

وارثان توماس بارسيفيان

Vartan was a talented classmate, noted for his gentlemanly manner. He was a versatile athlete and participated in games whenever he could. He liked to relax with a book or music. Vartan looks forward to a career in engineering.

*Intramural Sports, Football, Basketball, Track.*

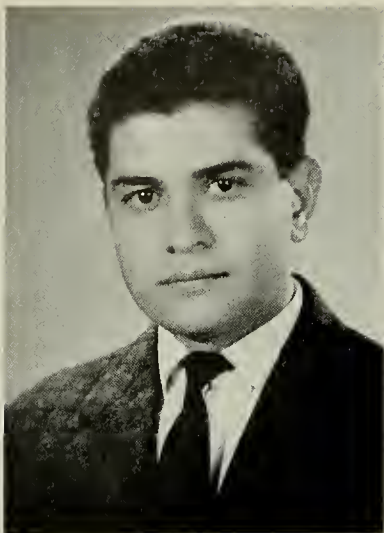


## VIKIN SADURIAN

فيكين سادوريان

A quiet and likeable classmate, Vikin was a diligent and capable student. He enjoyed the intramural sports, especially basketball. His bent for chemistry has given him a desire to do further studies in the field of chemistry.

*Intramural Sports.*



WADHAH SHAKIR

وضاح شاكِر القَره غولي

Behind a quiet exterior there was hidden a lively sense of humor. Wadhah's generosity and thoughtfulness brought him many friends. He frequently visited the library and enjoyed reading at home. His ambition is to become a doctor.

*Bus Prefect.*



WALID AL-TAWIL

وليد الطويل

Walid was always pleasant and helpful. He enjoyed his work in the Sodality and his activity on the baseball field. He was always ready to participate in a game of volleyball and was a keen competitor in track. His future profession will be in medicine.

*Intramural Sports, Sodality, Track.*

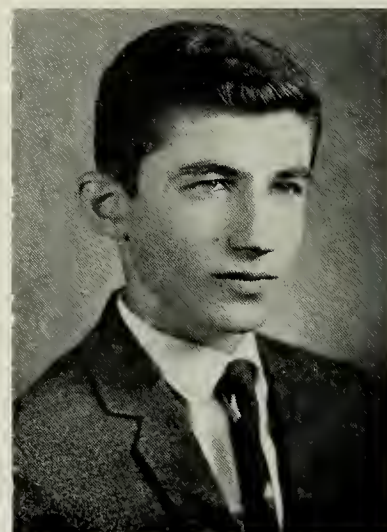


WAYIL MUHAMMAD

وائل المعلمجي

Pleasant and fun-loving, Wayil vigorously pursued his studies and gave himself unsparingly to all projects. He was always ready to help others in everything. He enjoyed watching movies and reading books. Wayil hopes to become a political economist.

*Scientific Academy, "Al-Iraqi" Staff, Intramural Sports.*



ZIAD AL-DABBUNI

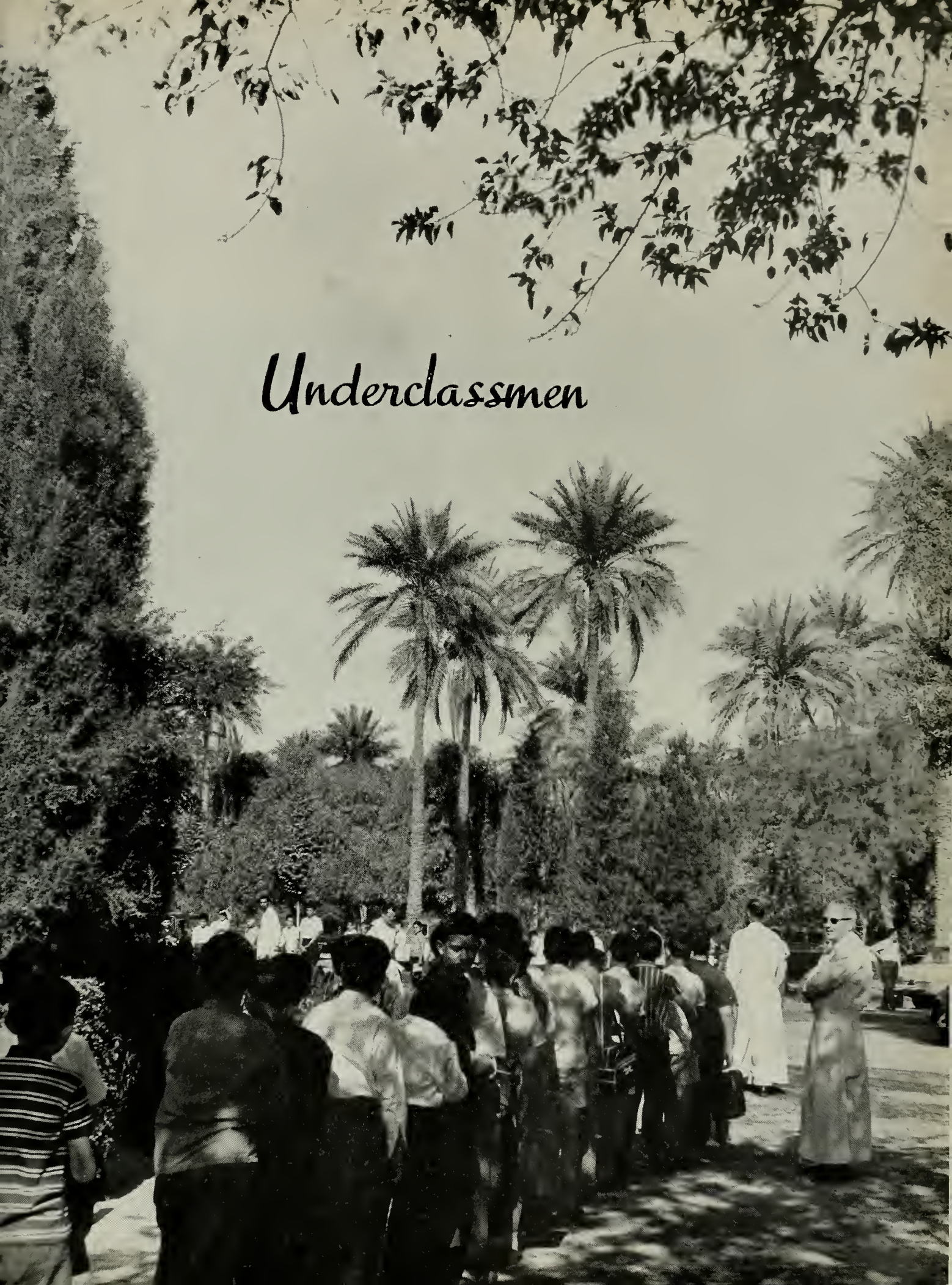
زياد الدبوني

A broad smile and cheerful disposition made Ziad very popular with his classmates. Off campus his favorite activities were photography and stamp collecting. At school he was often seen on the handball and tennis courts. He looks forward to a future in medicine.

*Intramural Sports.*



# *Underclassmen*



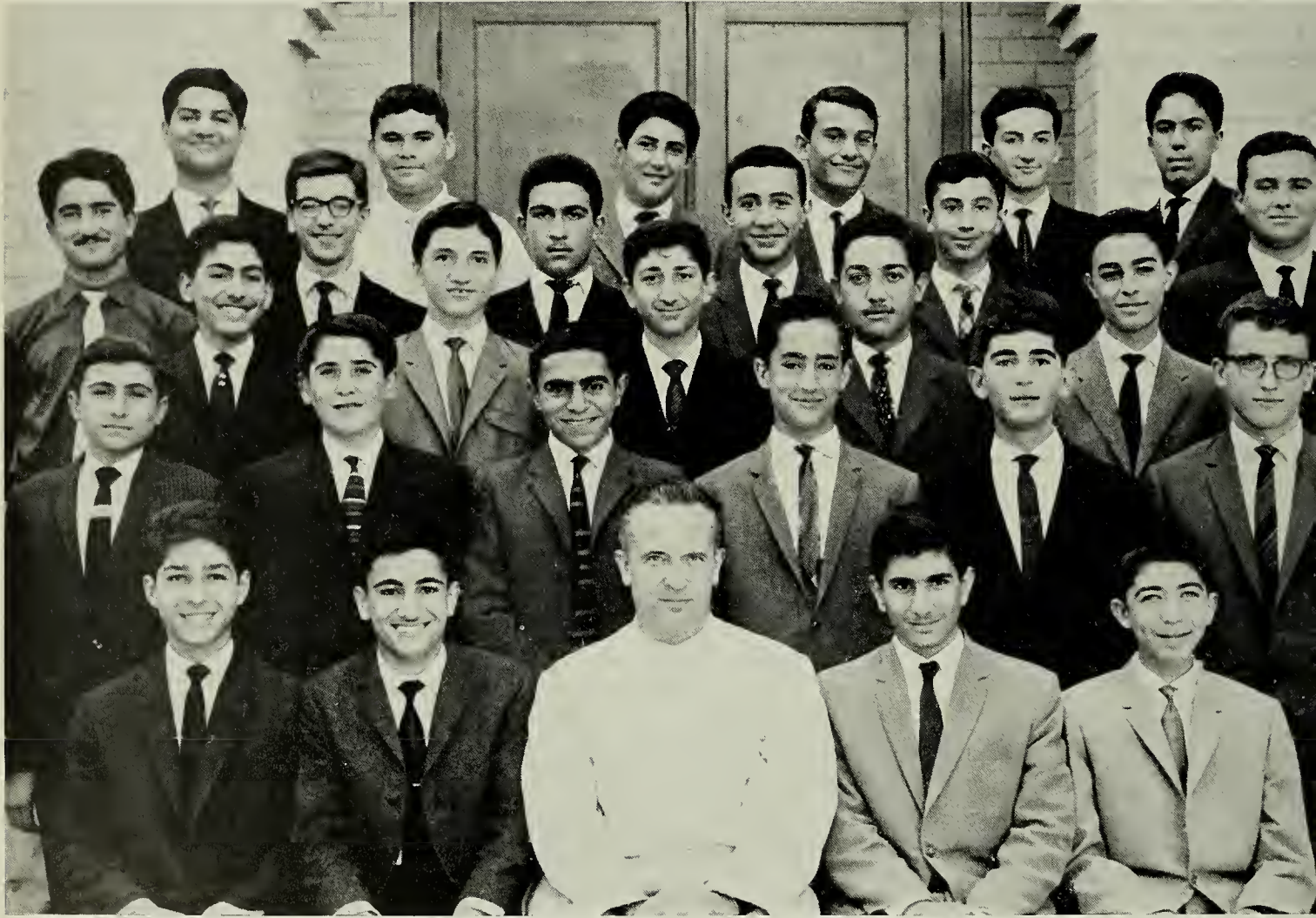


معن عبدالمهدي الاشبقر  
نمير كمال اسكندر هندي  
هاكوب ليون انسورليان  
هشام كامل القصاب  
يوسف سليم يوسف فنان

عدنان صبيح جميل  
علي فرج الصالح  
عماد جان باكوس  
فرنسيسكو لورزو روکا  
كامل عباس مهدي  
كنعان محمد مكه  
لينارد هاول يعقوب

خاجيك ارشاك يوسف  
رياض رؤوف السبي  
سعيد مثير ابراهيم عبده  
ضياء توفيق شريف  
طارق عبدالحبار العاني  
عادل مهدي الراوي  
عامر سالم نجم الدين الاطرقجي

احمد عبدالله باجلان  
اكرم علي حميد العطار  
امجد ممتاز العمري  
باهر عبداللطيف منصور  
جميل صالح طعمه  
حازم نائف هرمز برنوطي  
حسان انور كيسو



4A

*Fifth row :* (left to right) Jamil Tuma, Kanaan Makiyya, Kamil Abbas, Maan al-Ashaiker, Joseph Finan, Adil Mahdi.

*Fourth row :* Ahmad Bajalan, Said Abda, Hazim Barnuti, Adnan Sabih, Amjad al-Umari, Francis Roca.

*Third row :* Tariq al-Ani, Ali Faraj, Namir Kamal, Sami Arshak, Leonard Yaqub.

*Second row :* Hagop Anserlian, Akram al-Attar, Hassan Anwar, Amir al-Atraqchi, Imad Jan, Michael Tani.

*First row :* Dhia Sharif, Bahir A-Latif, Fr. Morgan, S.J., Hisham al-Qassab, Riadh al-Sabti.

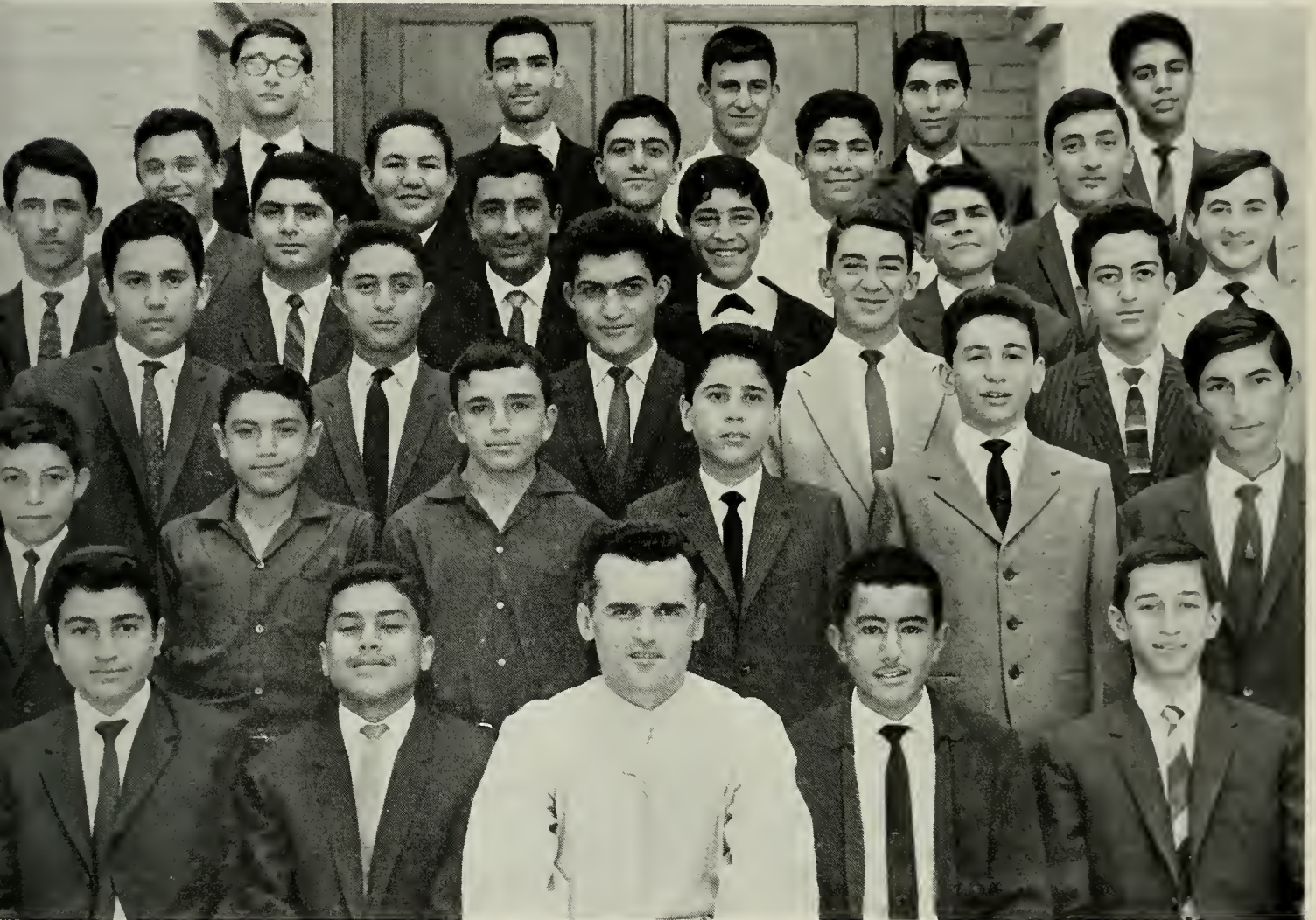


محمد عبدالامير رحمة الله  
مكرم بطرس حنا سمحيري  
ناثل رزوق شمامي  
نزار بطرس فرجو  
ياسين عبدالقادر العاني  
يرواند كريكور يغلدجيان

سمير يوسف صبري  
عماد جميل توما دكي  
عماد صالح السامرائي  
عماد فؤاد حبه  
عمار نجم الدين جلميران  
غسان نجيب الصائغ  
فارس فرج عبدالرحيم بي  
ليون كريكور داجاديان

جواد كاظم الزبيدي  
جوزيف جورج توما  
خالد كمال حسن  
رامون سورين نازاريان  
رعد طوبيا كتولا  
رؤفائيل رومانوس آدم  
سليمان داود حميد  
سمير صالح مزعل السعيد

استبرق محمد علي الامام  
اقدام خليل عسكر  
أوس شكر مصطفى سليم  
ايد اميل جبرائيل  
ايد فخري الدين العبيدي  
باسل نجدة الشوان  
بديع كامل يعقوب صبو  
توماس سركيس ازاين



*Sixth row :* (left to right) Imad Habba, Imad al-Samarrai, Muhammad Rahmatallah, Basil al-Shawwaf, Samir Yusuf.

*Fifth row :* Yerwant Krikor, Yasin A-Qadir, Leon Dajadian, Raad Kattula, Joseph Tuma.

*Fourth row :* Salman Daud, Nazar Farjo, Istabruk al-Imam, Iyad al-Ubaidi, Ghassan al-Saigh, Iyad Gabriel.

*Third row :* Samir Salih, Makram Samhiri, Amar Chalmaran, Nail Shammami, Imad Jamil.

*Second row :* Thomas Azaian, Badi Kamal, Iqdam Askar, Faris Faraj, Ramon Nazarian, Rufail Rumanos.

*First row :* Jawad al-Zubaidi, Khalid Kamal, Fr. MacDonnell, S.J., Aws Salim, Mahir Abbas.

4B

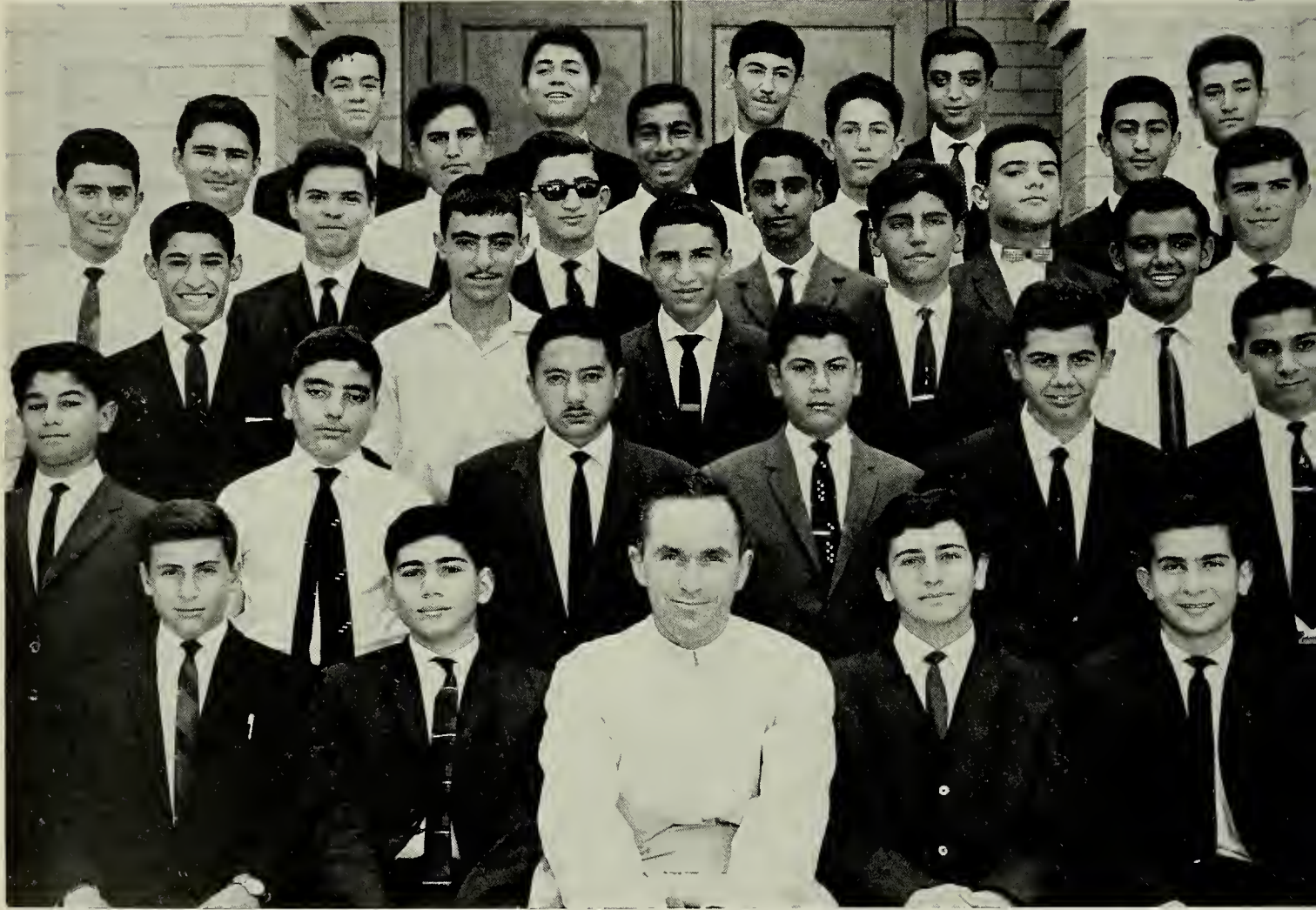


ملكون الياس كسبار  
نبيل يوسف فرنسيس ميخاي  
نزار محمد بسيم المدلل  
نصير يوسف مسكوني  
وائل كمال الخضير  
هاني خورشيد سعيد  
هاني توفيق عكاوي

فيكين سولاك هوفسيبيان  
كلبرت سرقيس زيا  
كليمان ارثر جونستون  
كمال رزق الله تيسي  
لطيف ابراهيم علي  
ليون الفريد باسل  
مخلص لويس يوسف

سمير فرج خو  
ظافر صادق الفتال  
عدنان فاضل عباس  
غازي فيصل نجم الدين  
غسان جميل خي  
فارس رزوق شماس  
فiras احمد محمود النعيمي

ارمين ارشاور اغاباب  
اعتماد يوسف خليل فوزي  
توفيق خالد البسام  
داود فهد جيجي  
رياض احمد حسن السيد  
سامان توفيق قزاز  
سعد عبدالحسين الصراف



*Sixth row :* (left to right) Ghassan Jamil, Leon Basil, Melcon Kaspar, Riadh al-Sayad, Zir A-Rahman.

*Fifth row :* Wayil al-Khudhairi, Hani al-Saudi, Nazar al-Mudallal, Dhafir al-Fattal, Saman Qazzaz.

*Fourth row :* Nabil Makhai, Theodor Kolyovsky, Itimad Yusuf, Tawfiq al-Bassam, Mukhlis Louis, Krassimir Totev.

*Third row :* Samir Faraj, Ghazi al-Atraqchi, Vikin Hovsepian, Latif Ibrahim, Kamal Tessy.

*Second row :* Gilbert Sarkis, Adnan Fadhi, Saad al-Sarraf, Hani Akkawi, Nasir Maskoni, Clement Johnston.

*First row :* Armand Arshavir, Daud Jabaji, Fr. E. Kelly, S.J., Faris Shammas, Firas al-Naimi.

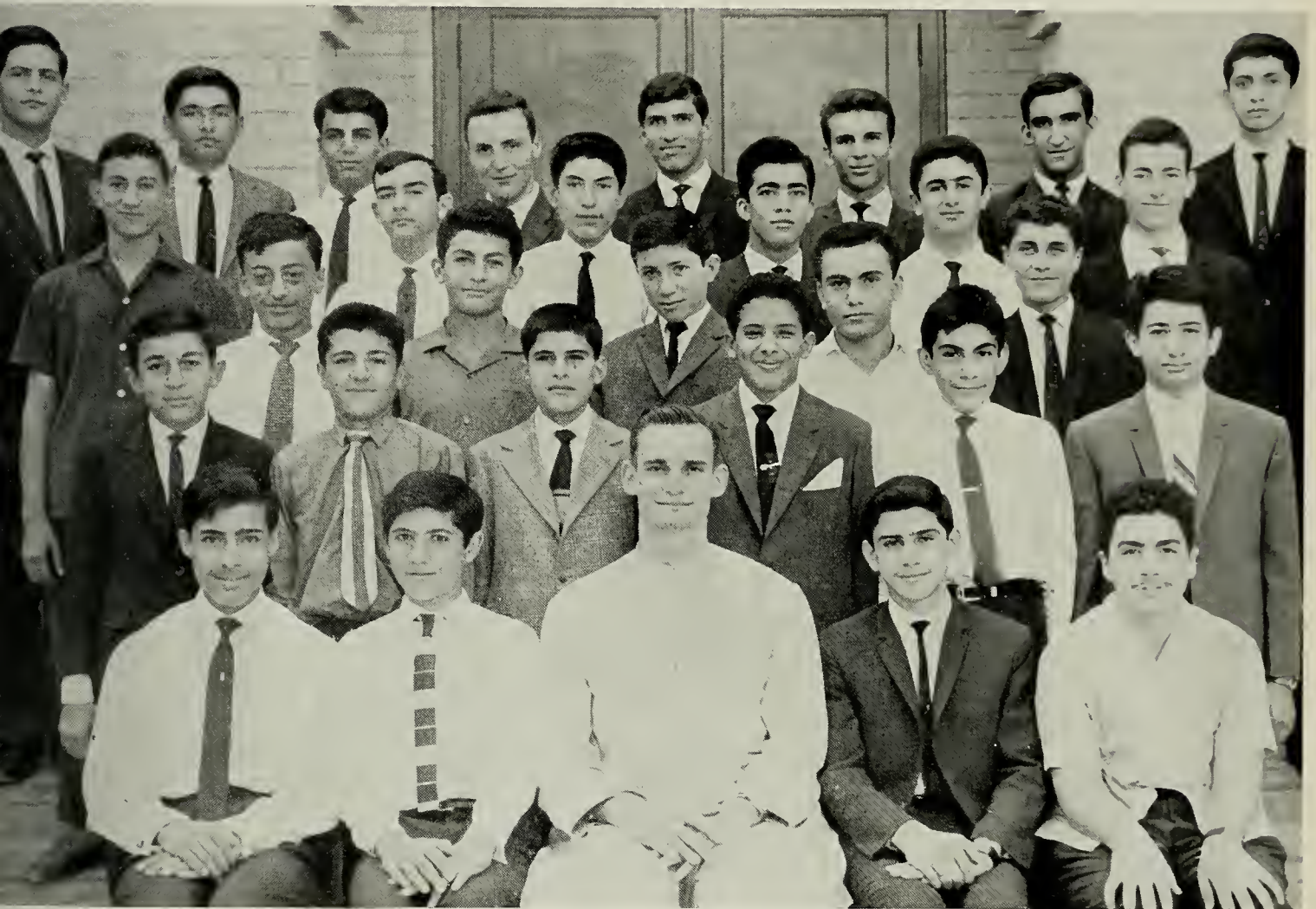


ماهر مزاحم الشابندر  
منير ديشو مقي  
نهاد فرج تويني  
وهاب محمد عبدالوهاب  
يوسف عبداللطيف خالد  
يوسف فضل العلوي

عمانوئيل دنخا زيا  
عيسى توما سلومي  
غسان عبدالوهاب الحلبي  
فارس يوسف حداد  
فريدون عبدالكريم قاسم  
كمال قاسم حسن  
لؤي ميخائيل تويني  
ماجد حميد عبدالرزاق

رعد عبدالوهاب القيسي  
زهير جميل صادق  
سعد جعفر عباس علاوي  
سهيل نجم عبدالله  
شكيب الياس حلبو  
عزم عبدالخليل السنوي  
علاء وديع جابرو  
علي عباس الشاوي

اسمة زكي الريحاني  
اسمة محمد حسين الشبيبي  
انكس سورين صليبيان  
بترس كورنيا شمعون منصور  
جمال الدين يوسف كوركيس  
جورج جون غندور  
جوني ميخائيل حنا مخاي  
رجاء يوسف راجز



*Fifth row :* (left to right) Raja Pio, Saad Allawi, Fraidun A-Karim, Usama al-Raihani, Zuhair Jamil, George John, Nuhad Thwainy, Ali al-Shawi.

*Fourth row :* Mahir Muzahim, Faris Yusuf, Ghassan al-Halabi, Usama al-Shabibi, Wahab Muhammad, Butros Shamun.

*Third row :* Jamaladdin Yusuf, Emmanuel Dinkha, Ala Jabiru, Munir Dishu, Raad al-Qaisi.

*Second row :* Shakib Halabu, Johnny Makhai, Kamal Qassim, Yusuf A-Latif, Issa Tuma, Suhail Najim.

*First row :* Azim al-Sanawi, Alex Salibian, Fr. Skelskey, S.J., Luay Tappouni, Yusuf al-Alawi.

(Absent: Majid Hamid)

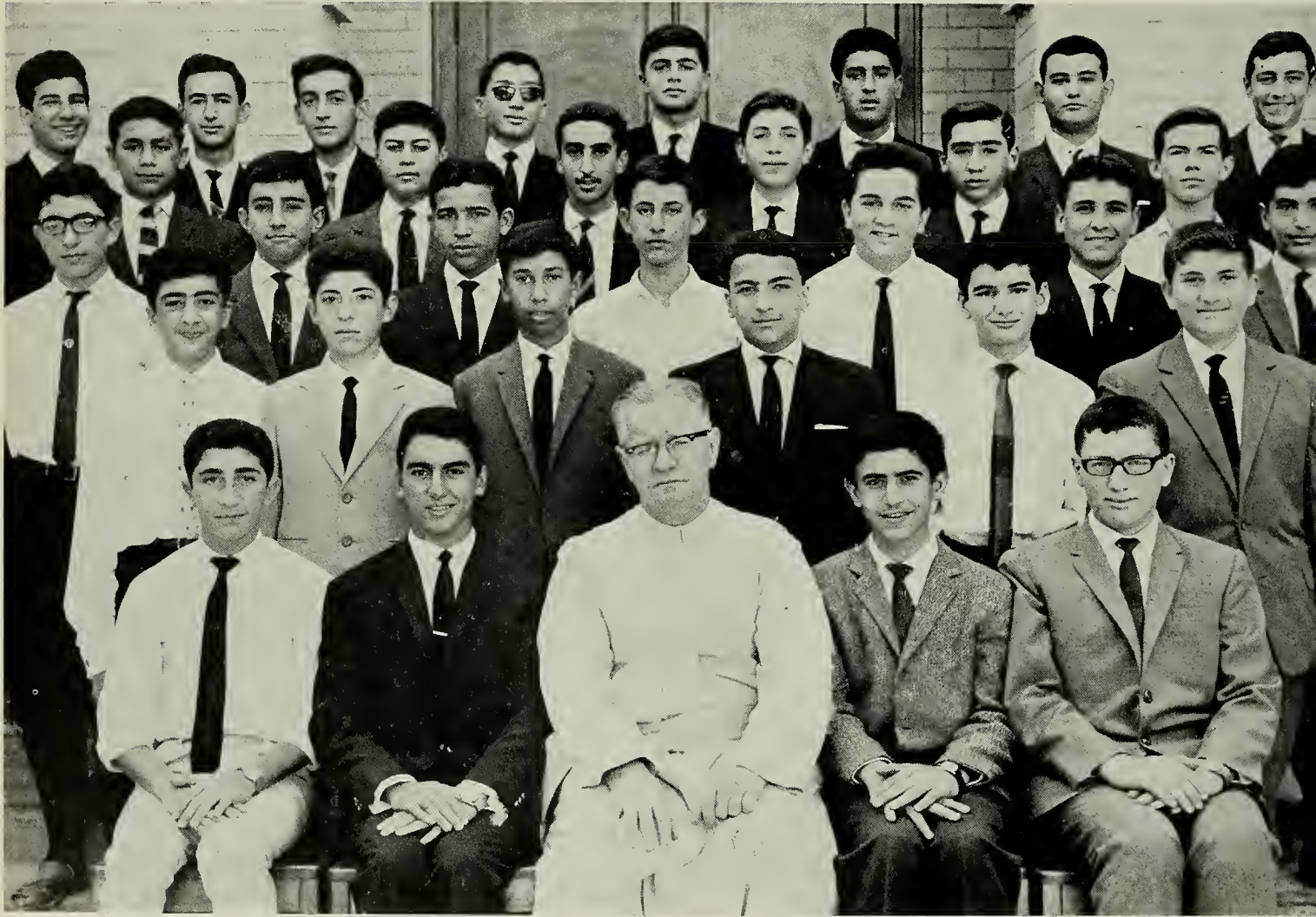


منذر يوسف جبوري  
نائل نوري عبدالوهاب الخضير  
نبيل عبدالرزاق الفريح  
نهاد جسام محمد الشاهري  
واهي هميسوم الله وردي  
وضاح اسماعيل فياض  
فائق يوسف جرجيس تكمجي

فائق داود صادق  
فراس حقي عبدالكريم  
فريد ماجد خليل فدو  
فؤاد عبدالهادي باقر  
كرمانج شيخ عارف الطالباي  
كمال الياس دده  
مازن عبدالمنعم الكيلاني  
ماهر حنا برخو

رياض وديع حبوش  
سعد جان فرج  
سعد عدنان شاكر  
شوقي فرج حيلانه  
صباح سلمان اورو  
عادل ميخائيل عبوش  
عدنان ناصر حسين الذهب  
علي عبداللطيف الحلي

أدور فائق جورج  
ادمون مارسيل بولص  
الياس فؤاد راجي  
جعفر محمد جواد جعفر  
جلال اسطفان بونجيتيان  
حسام الدين شاكر عناني  
حسي وديع حبوش  
داود ابراهيم محلب



*Fifth row :* (left to right) Kamal Dadda, Mahir Hanna, Wadhah Ismail, Riadh Habboush, Fuad A-Hadi, Nihad Jassam, Jalal Bonjukian, Vahe Gharibian.

*Fourth row :* Saad Shakir, Nail Nuri, Mazin al-Gailani, Shawqi Halata, Elias Raji, Faiq Daud.

*Third row :* Edward Faiq, Kirmanj al-Talibani, Hosamaddin Anani, Daud Ibrahim, Jaffar Jaffar, Said John, Firas Haqqi.

*Second row :* Munthar Yusuf, Faiq Tukmachi, Nabil al-Fraiah, Ali al-Hilli, Adil Abbosh, Edmund Paulus.

*First row :* Farid Faddu, Adnan al-Dhahib, Fr. Gerry, S. J., Sabah Sulaiman, Husni Habboush.

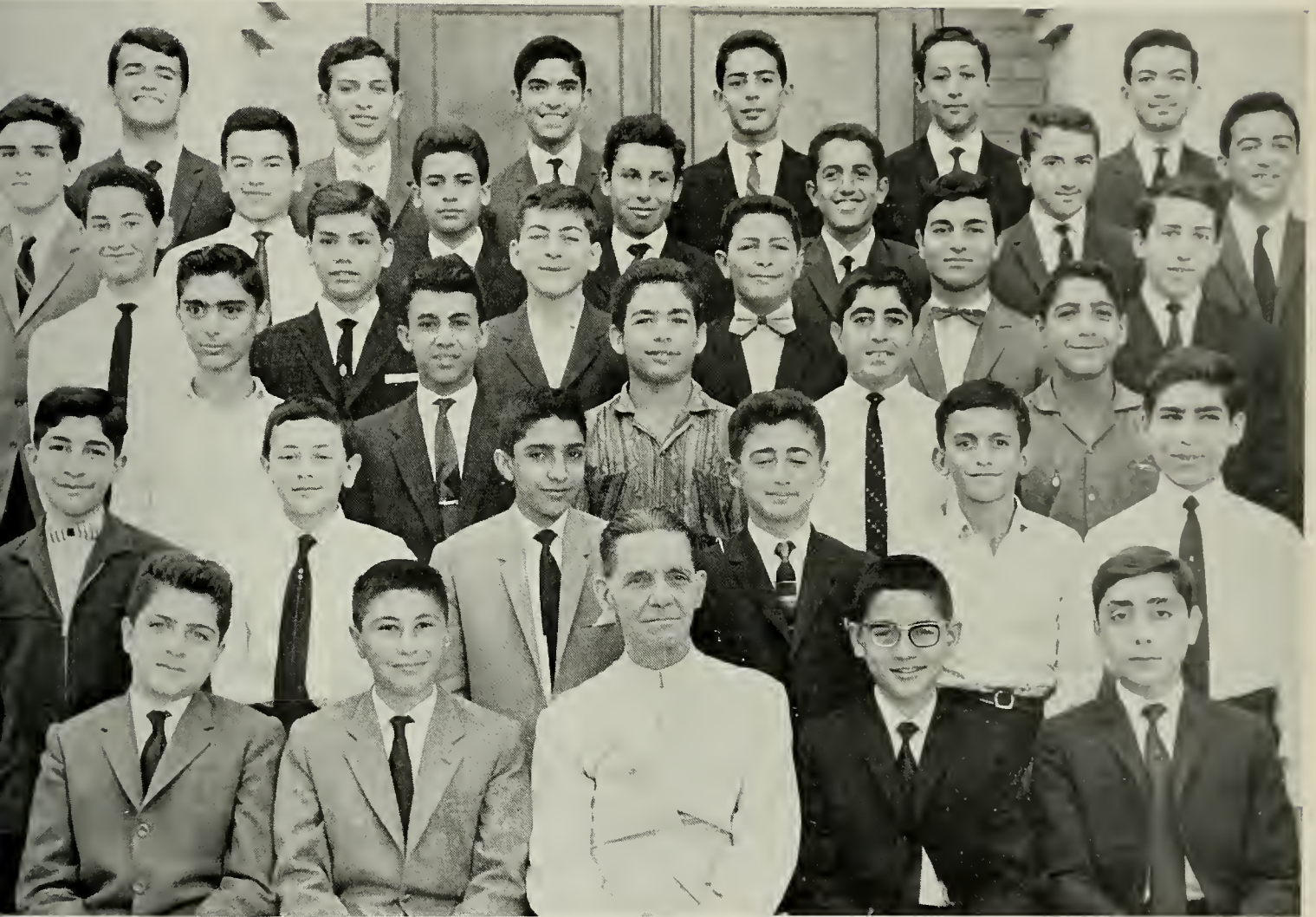


موفق داود سلمان  
موفق عبدالصاحب علي  
نبيل نعيم منصور  
نزار جورج منصور  
نزار رجب الصفار  
نوبار آرام اسكندر سيتيان  
نوفل نذير يونس  
نمير ابراهيم ميرخان

علاء حسين محسن  
علي حسين علي القرشي  
علي عبدالله كبة  
علي غالب حسين حميد الحداد  
علي محمود جعفر آل عيسى  
عمر نجيب اليعقوبي  
ليث فالح القصاب  
لؤي عبدالهادي محمد الحافظ  
مازن عبدالجبار اسماعيل

سالم داود يوسف  
سعد شاكر الدجيلي  
سلم سعدي علي  
سهييل اسحاق يونان  
ضياء نعمان انطون  
طه داود عبدالملك الشواف  
عباس احمد الشالجي  
عصام ابراهيم الحفاجي  
علاء توفيق شريف العاني

آر ستر اوانيسوف  
سعيد عبدالكريم كنة  
اميل نصر جميل عزو  
جلال فايق جورج مسه  
جمال ناصر شعون  
حاتم جاسم مخلص  
حازم عبدالواحد خلف  
رعد عبدالله علي الادهم  
زهير ايلي داود



*Sixth row :* (left to right) Ismail Kanna, Taha al-Shawwaf, Ali Abdullah, Jamal Nasir, Ali Ghalib, Abbas al-Shalji.

*Fifth row :* Suhail Yonan, Salim Daud, Muwaffaq A-Sahib, Nazar Rajib, Ali Mahmud, Ali al-Quraishi, Umar al-Yaqubi.

*Fourth row :* Ala Husain, Nabil Naum, Nubar Sethian, Isam Ibrahim, Hatem Mukhlis, Namir Ibrahim.

*Third row :* Raad Abdullah, Saad Shakir, Nazar George, Dhia Naman, Muwaffaq Daud.

*Second row :* Emil Azzo, Selem Saadi, Hazim Makiyya, Nufal Nadhir, Zuhair Elia, Ala Sharif.

*First row :* Jalal Faiq, Laith al-Qassab, Fr. Madaras, S.J., Luay al-Hafidh, Ara Ovanessof.

(Absent: Mazin Ismail)

3A

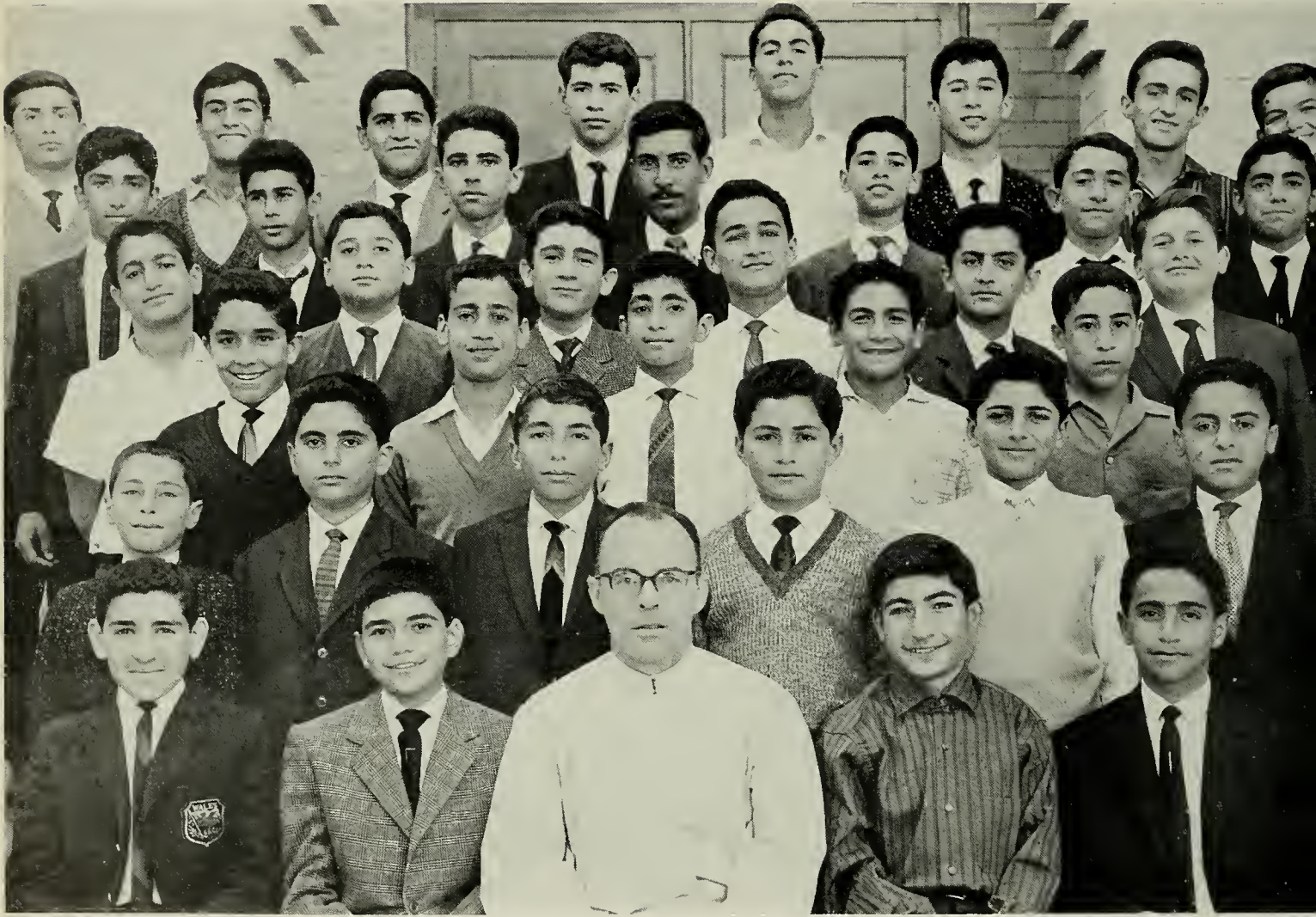


مناف صالح داود  
منير انور رشيد الحسي  
مهند عبدالرزاق القطان  
ناثل البهر يوسف بشوري  
وديع شايو عيسى نويا  
وليد هرمز منصور عربو  
يوسف شهيد يوسف  
سالم عبدالهادي عواد  
سامي رزوق نعم طوبجي

عبدالرزاق عبدالجبار الانصاري  
فارس اسماعيل فياض  
فالح عبدالقادر حلي  
فرانسيس شليمون يوسف  
لؤي صالح التميمي  
محمد عيسى عوده احمد  
مصطفى محمود كنهه  
مفيد نسيب توفيق العمري  
ملفن ارثر كودسير

روبرت يوخنه ميخائيل  
روؤف يوسف قاشات  
سالم حنا نعمو  
سرمد جورج لانس  
سمير يوسف قرانه  
صباح صديق حسن  
صبري شمعون موشي  
طارق احمد آل برم  
عادل يوسف حنا البنا

انتوني مارسيل بولص  
الفريد انطوان تتر  
أياد بشير يوسف فرنسيس  
جمشيد محمد ارمغاني  
جورج ايوب جورج  
جوزيف اسرائيل داويدا  
حضير عباس حداد  
داود سلمان علوان  
رازق داود رسام



*Sixth row :* (left to right) Alfred Antwan, Joseph Davida, Samir Qarana, Muhammad Isa, Yusuf Shahid, Falih A-Qadir, Francis Shlaimun, Mustafa Kannuna.

*Fifth row :* Salim A-Hadi, Sabri Shamun, Robert John, Daud Salman, Melvin Arthur, George Ayoub, Muhannad Qattan.

*Fourth row :* Wadi Nwyia, Iyad Bashir, Raziq Rassam, Jamshid Armaghani, Salim Hanna, Munir al-Hasani.

*Third row :* Sami Razzuq, A-Razzaq al-Ansari, Sarmad Lans, Luay Salih, Tariq Taha.

*Second row :* Adil Yusuf, Nail Bashuri, Raouf Qashat, Sabah Siddiq, Manaf Salih, Faris Ismail.

*First row :* Anthony Paulus, Mufid al-Umari, Fr. Owens, S.J., Walid Hermes, Khudhair Haddad.

3B

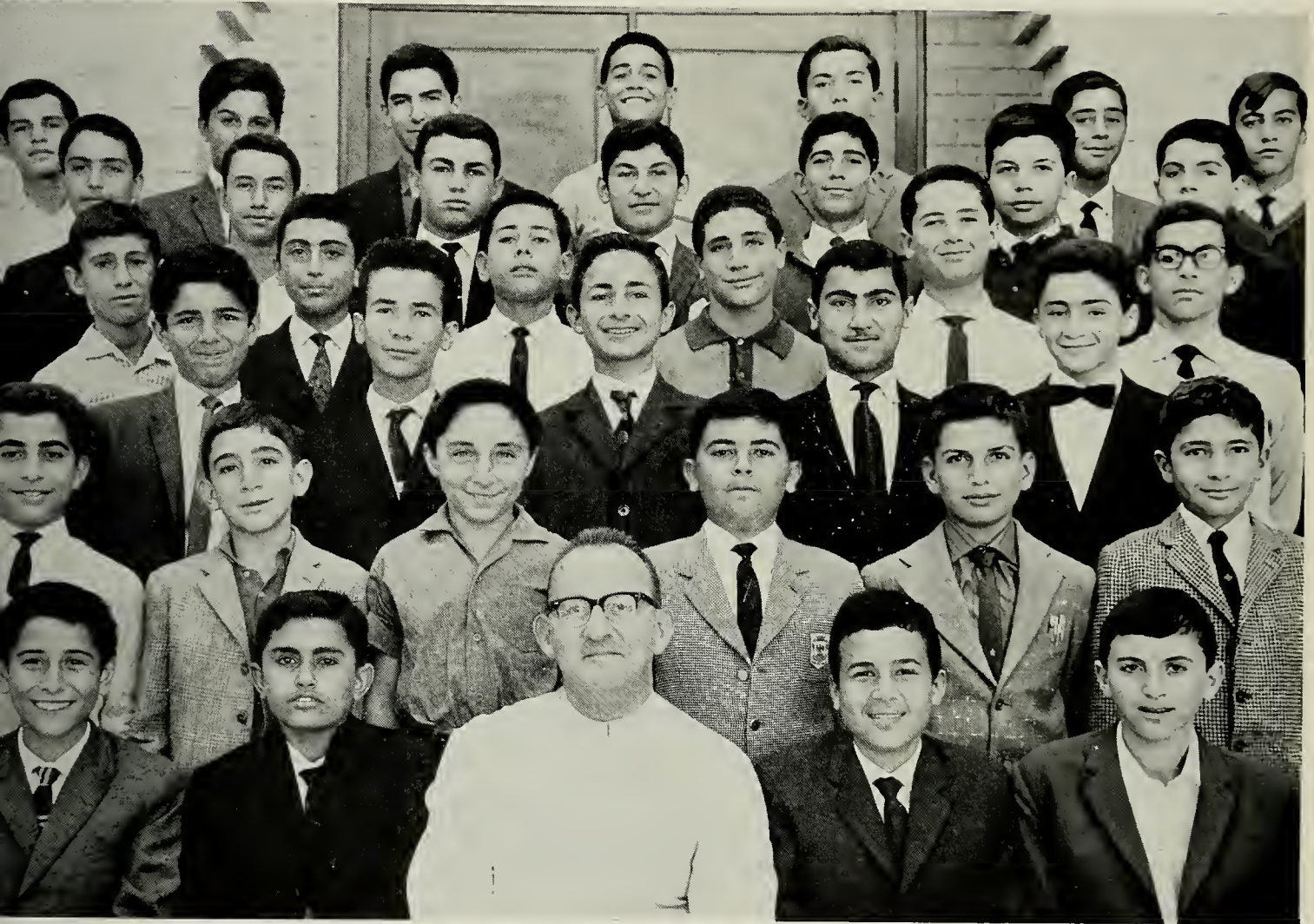


مضر غسان شوكت  
معن عبدالكريم الكيلاني  
مكرم البير قليبان  
موسى عمران موسى هبيه  
مهني رشيد محمد زكريا  
نمير فرج يوسف زكور  
نوري يعقوب يوسف  
نيبوس يوسف ملك خوشابا  
وانيلك ليون ملكونيان

ضياء كاظم الحريري  
عامر حبيب اسمر  
عزام احمد معروف  
علي عباس علي غالب  
فتحي بدري فتحي  
فيصل عبدالقادر ياسين العاني  
كمال جرجيس تاتو  
ليو وليم البرت سكويره  
مالك هاشم جعفر الحسني

ريمون يواب يوحنا جورج  
سامي جعفر شعبان  
سعد يوسف فتح الله قطه  
سلان عزيز جورج  
جمال محمد مهدي سعيد  
سمير صفاء عبدالوهاب الحيايط  
سنان مجيد عبدالرزاق العاني  
صائب عبدالحسين قلمحي  
صباح بيتر نعيمو جورج

امور يواب يوحنا جورج  
انيس كمال فوزي  
بوغوص ير وونت كوركجيان  
جير فيليب يعقوب  
جورج حسيال زوره بابانا  
حارث عمداحميد بلال  
خالد جلال جعفر الاوقاتي  
رضا احمد علي الساعاتي  
روبرت اشور برهاد



*Sixth row :* (left to right) George Babana, Fathi Badri, Robert Parhad, Jamil Metti, Khalid al-Awqati, Muhannad Zakaria, Ninos Yusuf.

*Fifth row :* Boghos Yerwant, Anis Kamal, Sabah Peter, Saib Qalamchi, Dhia al-Hariri, Sinan Majid, Leo Sequeira.

*Fourth row :* Vanig Livon, Malik al-Hasani, Kamal Jurjis, Makram Kalian, Amir Habib, Amour George.

*Third row :* Mudhar Shawkat, Azam Ahmad, Faisal A-Qadir, Ridha al-Saati, Namir Faraj.

*Second row :* Raymond George, Jamal Mahdi, Saad Cotta, Ali Abbas, Salman Aziz, Nuri Yaqub.

*First row :* Harith Balal, Musa Bahiya, Fr. Paquet, S.J., Samir Safa, Sami Shaban.

(Absent: Maan al-Gailani)

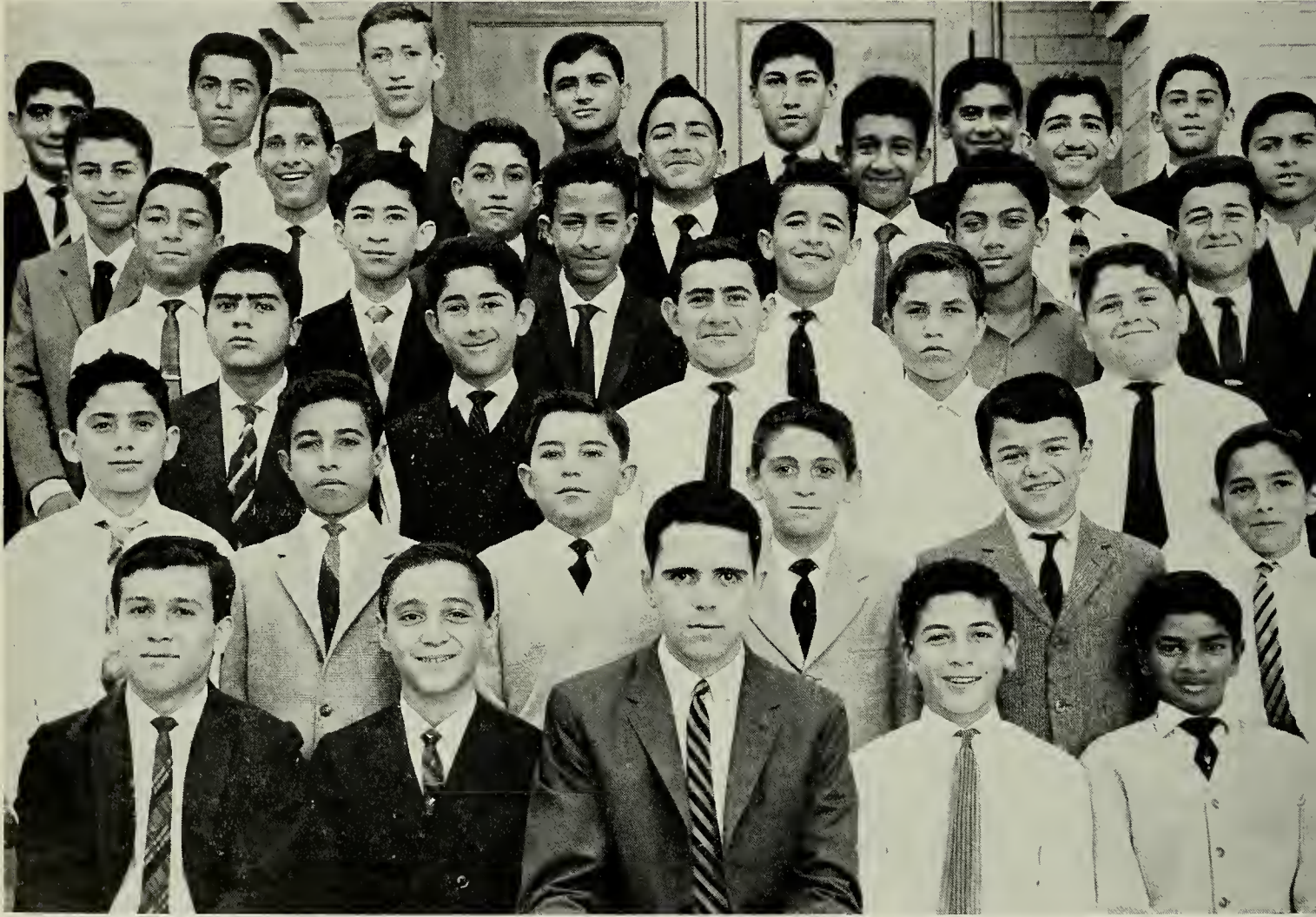


محمد عبدالرحيم العاني  
 محمود شاكر محمود الجبوري  
 مضر محمود حسين  
 منجد عبدالرحمن محمد قطان  
 نبيل يوسف كاكو شلي  
 نلسن يوسف ميخائيل  
 هاشم عبدالمجيد الحديثي  
 هرمز اسكندر القس عوديش  
 مسعود اسو يوسف

طارق ناجي عبدالقادر الزهاوي  
 عماد كامل توماس  
 عيسى مظهر احمد الشاوي  
 فارس فرج بطرس عوديش  
 قيس محمد مولود شيخو  
 كرايت ارتين اتانوسيان  
 لؤي نوئل لورنس  
 ماتبوس صمصون ماطوس  
 ماجد محمود قاسم

سالم داود سلمان  
 سامي محمود حسن  
 سعد اسو يوسف نونو  
 سعد صالح مصطفى  
 سلال عبدالقادر هبجت بابان  
 شومان داود عوده  
 صالح امين عبدالجبار المميز  
 صبري طوبيا بطروس سالم  
 عادل سعيد شعبا

احمد عبدالرزاق علي شكاره  
 انطونيوس هرمز شيشه كولي  
 بولص كوربا اوراها عكاش  
 جابر يعقوب منصور آدمو  
 جاك يوسف تكمجي  
 جمال جرجيس تاتو  
 حارث منيب محمد داروعة  
 دوكلس رولند اماراسكيرا  
 رعد هبجت عمر كشمولة



*Sixth row :* (left to right) Imad Kamil, Antonius Hermes, Adil Shaya, Hermes Skender, Garabet Atanosian, Shuman Daud, Matheos Matheosian.

*Fifth row :* Sami Mahmud, Jamal Jurjis, Masud Aso, Muhammad al-Ani, Mudhar Mahmud, Qais Muhammad, Saad Salih.

*Fourth row :* Ahmad Shikara, Munjid Qattan, Raad Kashmulla, Faris Faraj, Mahmud Shakir, Salim Daud.

*Third row :* Hashim A-Majid, Jack Yusuf, Nabil Yusuf, Sabri Tobia, Salih al-Mumaiz.

*Second row :* Nelson Yusuf, Isa al-Shawi, Luay Noel, Harith Munib, Majid Mahmud, Tariq Naji.

*First row :* Paulus Akkash, Jabir Adamo, Mr. Nist, Shairko Naji, Douglas Rowland.

(Absent: Salar Baban)

3D



منذر محمد حبيب  
ميساك هايكاز اكوپ كاسكانيان  
ناصر يوسف كوركيس  
نجاح يوسف انطون طليا  
نمير بهجت منصور  
وليد قيس جعفر العسكري  
يوسف محمد كاظم العمران

عامر سلمان داود اوغسطين  
عقيل طالب فليح المدو  
عمر زياد جعفر العسكري  
فاروجان خليل عبدالاحد آقاي  
فاضل عباس احمد كاشف الغطاء  
فاضل عباس عبداللطيف البلداوي  
فالح ناظم عبدالجليل الزهاوي  
فريدي عمانوئيل يعقوب  
محمد عبدالمنعم مكبة  
مناف خالد الدملوحي

خضير عباس حسين السراج  
رعد فرنسيس كرافير  
رمزي شاكر شعبان  
ريكاردو فيلكس البرت سكوره  
سامي سلمان شهاب التكريتي  
شاوول ناجي نوو  
شاهين هاكوب شاهينيان  
صفاء ماهر مهدي العبيدي  
طالب ناجي طالب  
طلال عبدالسلام جاسم

استيف يوسف بونيان  
اكراه كوركيس نعمو  
بهاء اسكندر جاني عزو  
جك جوزيف جورج  
جبران يوسف عتيق  
جميل يعقوب مازيا  
جوزيف نوري انطون خوري  
حازم خير محمد  
حنا شليمون حنا  
خالد جرجيس عبو



*Sixth row :* (left to right) Jack Joseph, Umar al-Askari, Walid al-Askari, Sami Salman, Najah Yusuf, Akram Korkis, Fadhil Abbas, Manaf al-Damaluji.

*Fifth row :* Aqil Haj Talib, Freddy Emmanuel, Joseph Nuri, Baha Alexander, Steve Bonian, Shaul Naji, Shahen Shahenian.

*Fourth row :* Munthar Muhammad, Khalid Jurjis, Harith Khairi, Varujan Khalil, Namir Bahjat, Falih al-Zahawi.

*Third row :* Misak Kasganian, Fadhil al-Baldawi, Khudhair Abbas, Hanna Shlaimun, Talal A-Salam.

*Second row :* Raad Francis, Jibran Yusuf, Jamil Yaqub, Safa Muzhir, Amir Salman, Yusuf al-Umrn.

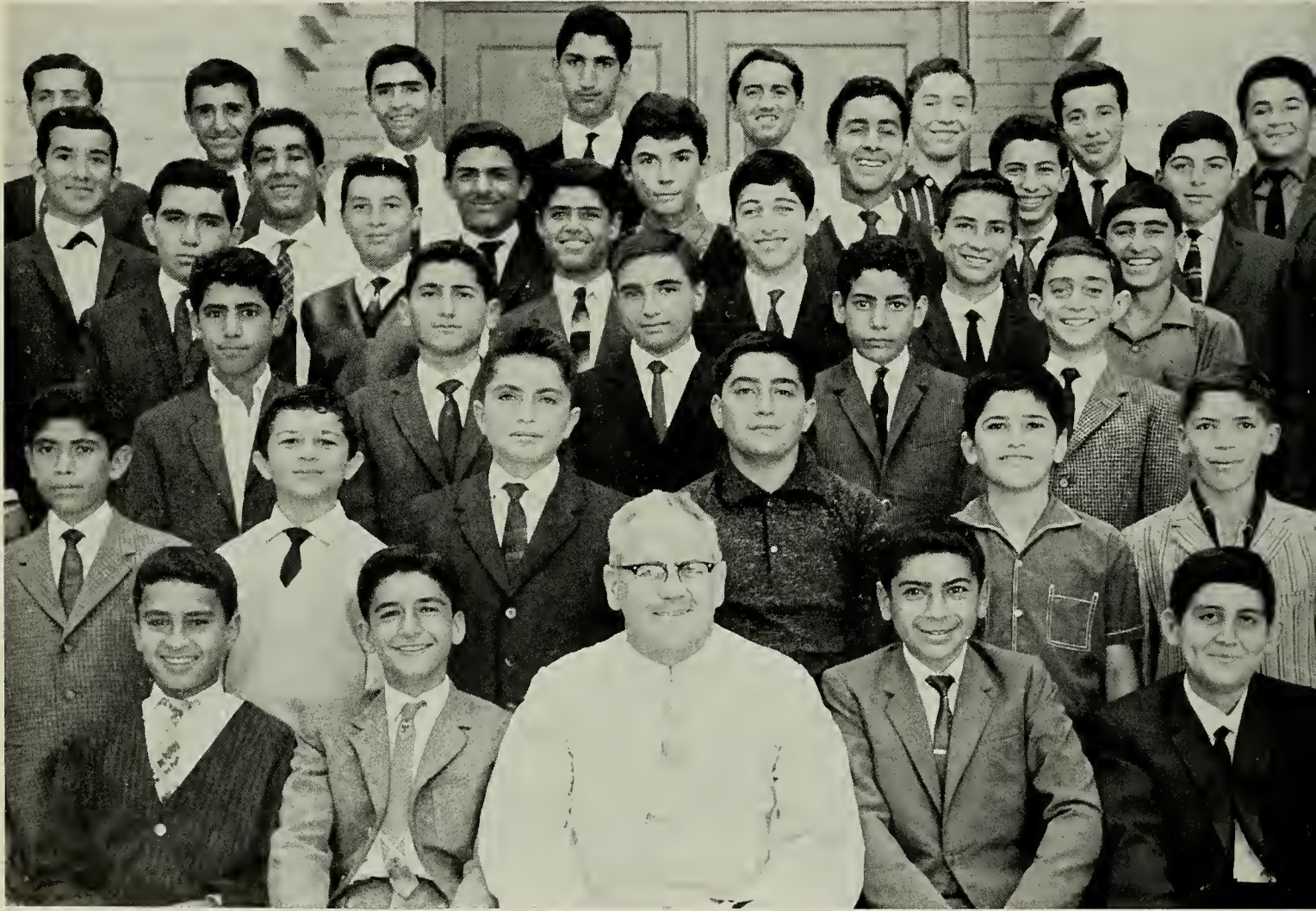
*First row :* Nasir Yusuf, Ricardo Felix, Fr. Regan, S.J., Ramzi Shakir, Muhammad Makiyya.

(Absent : Talib Naji)

3E



محمد عبدالله عزيز باجلان	عصام جاسم محمد الشاهري	رعد هنام اسكندر خلف	احمد مهدي قنبر آغا
معن صبحي محي الخضير	عصام عبدالدايم عبدالرزاق الاسماعيل	رياض ادمون لويس كتوش	اسماعيل ابوب بطرس المامو
منذر عزيز يوسف هدو	علي ناجي معروف	زيد محمد سعيد نعمان	انمار ابراهيم جرجيس
منير يوسف روفائيل الكوتاني	عمار عبدالعزيز رشيد الصفار	سامي ارنست سكويرا	اياد فيليب رزق بشاره
مؤيد محمود محمد علي لطفي	غزوان صبري عبدالعزيز الحميدي	سعد صادق خياط	برهان عادل جلال الخاف
ناهل بيتر انطون	فارتان هايك واهان	سليم احمد حمدي سليم	بيتر شعون بطرس زوما
نمير خورشيد سعيد السعودي	قيس فضيل دقاق	صباح روين ملكو	حازم نايف عزيز الجميلي
وجدي لويس داود نقاشي	لؤي نصرت بطرس زبوني	عامر جميل حنا زبونه	خالد عبدالاحد عيسى
هاثي الياس منصور	ليث احمد جاسم السعود	عامر جهاد عبدالحجيد	دنخا طوبيا كوركيس



*Sixth row :* (left to right) Dinha Tobia, Vartan Haiq, Peter Zoma, Sami Sequeira, Munir al-Katani, Iyad Philip, Hani Elias, Laith al-Saud.

*Fifth row :* Anmar Ibrahim, Khalid Abdulahad, Burhan Adil, Salim Ahmad, Muayyad Mahmud, Hazim Naif, Ahmad Qanbar Agha.

*Fourth row :* Luay Zabouni, Zaid Said, Saad Sadiq, Ali Naji, Ghazwan Sabri, Muhammad Bajalan.

*Third row :* Ismail Ayoub, Sabah Robin, Amir Jamil, Amir Jihad, Wajdi Nakashi.

*Second row :* Isam A-Daim, Qais Dakkak, Raad Khalaf, Riadh Edmund, Nahil Peter, Amar A-Aziz.

*First row :* Isam Jassam, Munthar Aziz, Fr. Mahoney, S.J., Maan al-Khudhairi, Namir al-Saudi.

3F

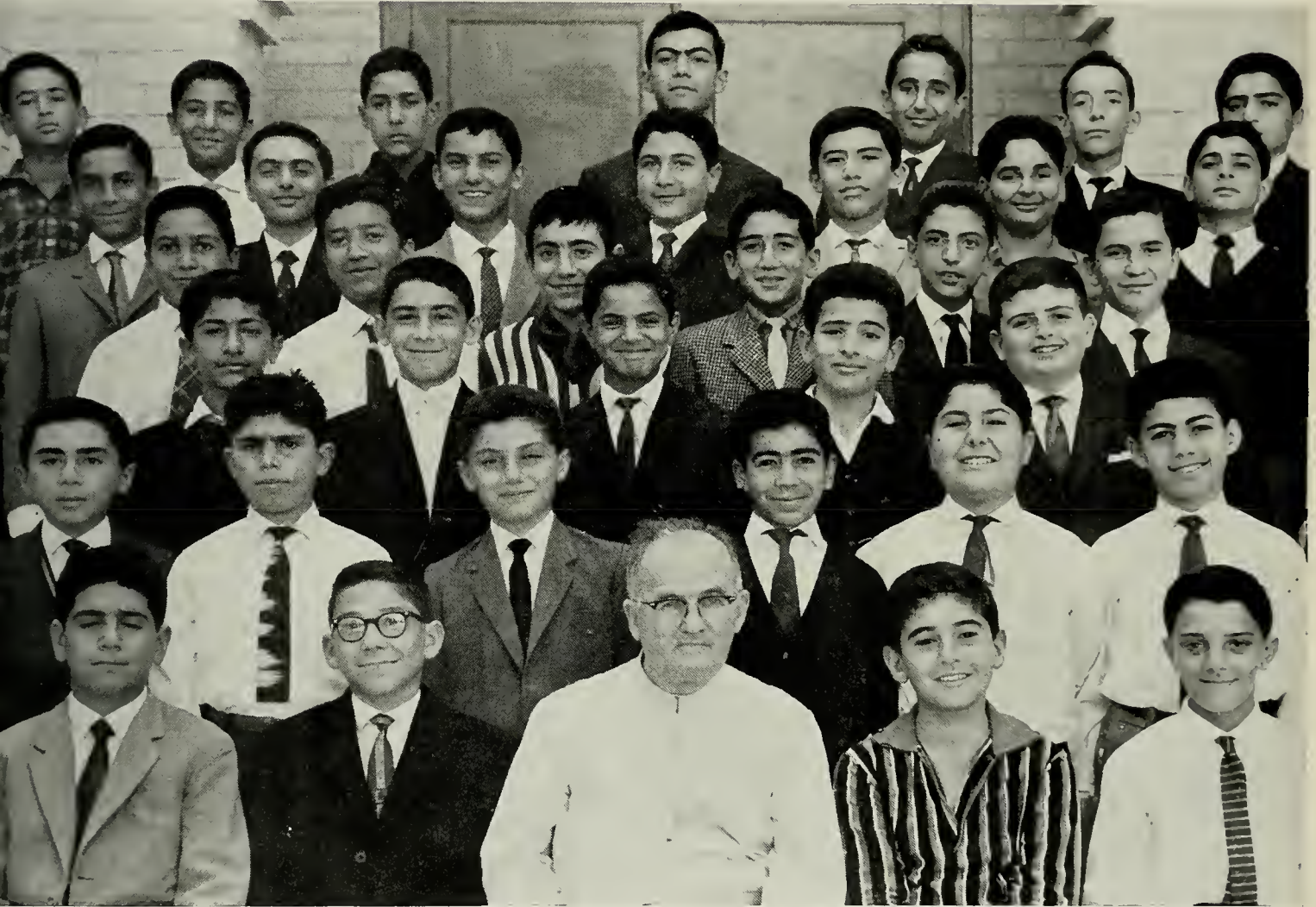


مدير صالح كبة  
مؤيد لويس انطون  
نبيل غانم الطويل  
وائل رشيد مصلح  
وائل فكرت شوقي  
ودود عبد الباقي سليمان  
هاني جورج مرار  
هيثم بشير اللوس

عزام عبدالرزاق قنبر آغا  
علي صادق التميمي  
غزوان مدحت سرحان  
غسان بسيم المدلل  
غيث احمد السعود  
فريد عيسى اوغني  
فضل عباس عبدالرحمن  
قتيبة محمد الخالدي  
كبريال الياس البجاني

زيد عبدالعزيز الدوري  
زيد مصطفى الانكري  
سرمد جورج كاكنا  
سعدون حبيب عبدالله  
سعيد حازم نامق  
سلام احمد الجلبلي  
سروك ظاهر بايان  
عادل عيسى بطرس  
عبدالحبيب عبدالكريم محمد

ارشم ارمان بالتيان  
اسعد عبدالحسين الدوري  
انمار مظفر التلك  
زيد كامل عبدالاحد  
بسيم احمد نجم الدين  
حكمت جورج نعيم  
رايبر صادق هبالدين  
رعد اسطيفان يوسفاني  
رياض بولص جزراوي



*Sixth row :* (left to right) Ghaith al-Saud, Basim Ahmad, Arsham Baltaian, Sarmad George, Gabriel al-Bajani, Hani Marar, A-Mujib A-Karim.

*Fifth row :* Ghassan al-Mudallal, Wadud A-Baqi, Azam Qanbar Agha, Salam al-Chalabi, Iyad Kamil, Ghazwan al-Sarhan, Zaid Mustafa.

*Fourth row :* Wayil Shawqi, Asad al-Duri, Haitham Allos, Ali Sadiq, Munir Kubba, Saruk Baban.

*Third row :* Qutaiba al-Khalidi, Nabil al-Tawil, Wayil Rashid, Riadh Jazrawi, Raad Yusufani.

*Second row :* Anmar Mudhaffar, Farid Oghana, Hikmat George, Saadun Habib, Fadhil Abbas, Adil Isa.

*First row :* Raibir Sadiq, Said Namiq, Fr. Mahan, S.J., Muayyad Louis, Zaid A-Aziz.

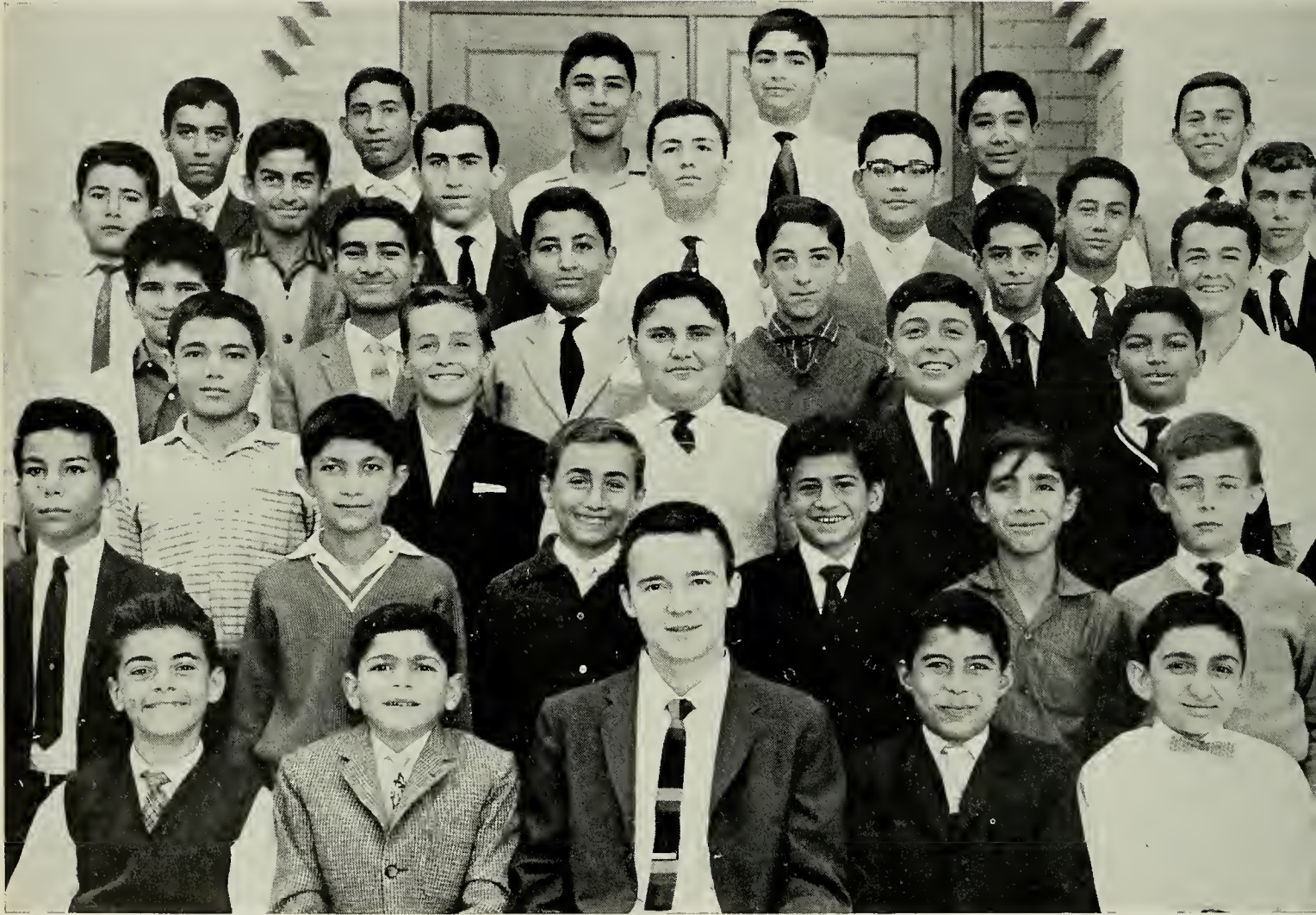


قريش فارع فجر  
معن عبدالكريم كونه  
منذر انطون عريس  
مهلب عبدالحميد الهلاي  
نبيل سليمان توما  
نعمة نصوري صباغ  
وضاح شاكرا الحودي

عبدالحق ابراهيم مهدي السامرائي  
علي عبدالوهاب مرجان  
عمر زكي عبدالوهاب  
غياث سليم الصائغ  
فارانت حاجيك ميخائيل  
فائر يونس الدباغ  
فائق بطرس هرمز  
فرانك هيجت نوهر  
فكتور رولاند اماراسيكر

رعد صالح مصطفى  
زيد عبدالله العمري  
سامر نجم الشيخ  
سركون بولص بابجان  
سعد فهد جيجي  
سنحاريب دنخا زيا  
سورين زاوين ساروحانوف  
صباح بولس ميخائيل بيداويد  
ضياء عباس احمد الدرزي

احمد وليد احمد  
ادمون مايكل ريجانه  
برهان جيل عمو  
جان لورنزو روكا  
حسن محمد مخرومي  
حنا موسى يونس  
خالد ابراهيم السامرائي  
خضر الياس اللوس  
رامز سعيد جمعة



*Sixth row :* (left to right) Dhia al-Darzi, Muhallab A-Hamid, Hasan al-Makhzumi, Umar A-Wahab, A-Haq Ibrahim, Jan Roca.

*Fifth row :* Frank Bahjat, Senharib Dinkha, Edmund Michael, Ghiath Salim, Surin Zawin, Ramiz Said, Sabah Bidawid.

*Fourth row :* Maan Kannuna, Wadhah al-Joudi, Ali A-Wahab, Burhan Jamil, Khalid al-Samarrai, Hanna Musa.

*Third row :* Sargon Paulus, Faiz Yunis, Nimat Sabbagh, Munthar Aris, Victor Rowland.

*Second row :* Faiq Butros, Khudhir Elias, Nabil Toma, Samir Najim, Quraish Fazi', Zaid Abdullah.

*First row :* Ahmad Walid, Saad Jabaji, Mr. Farmer, Raad Mustafa, Varant Khachik.

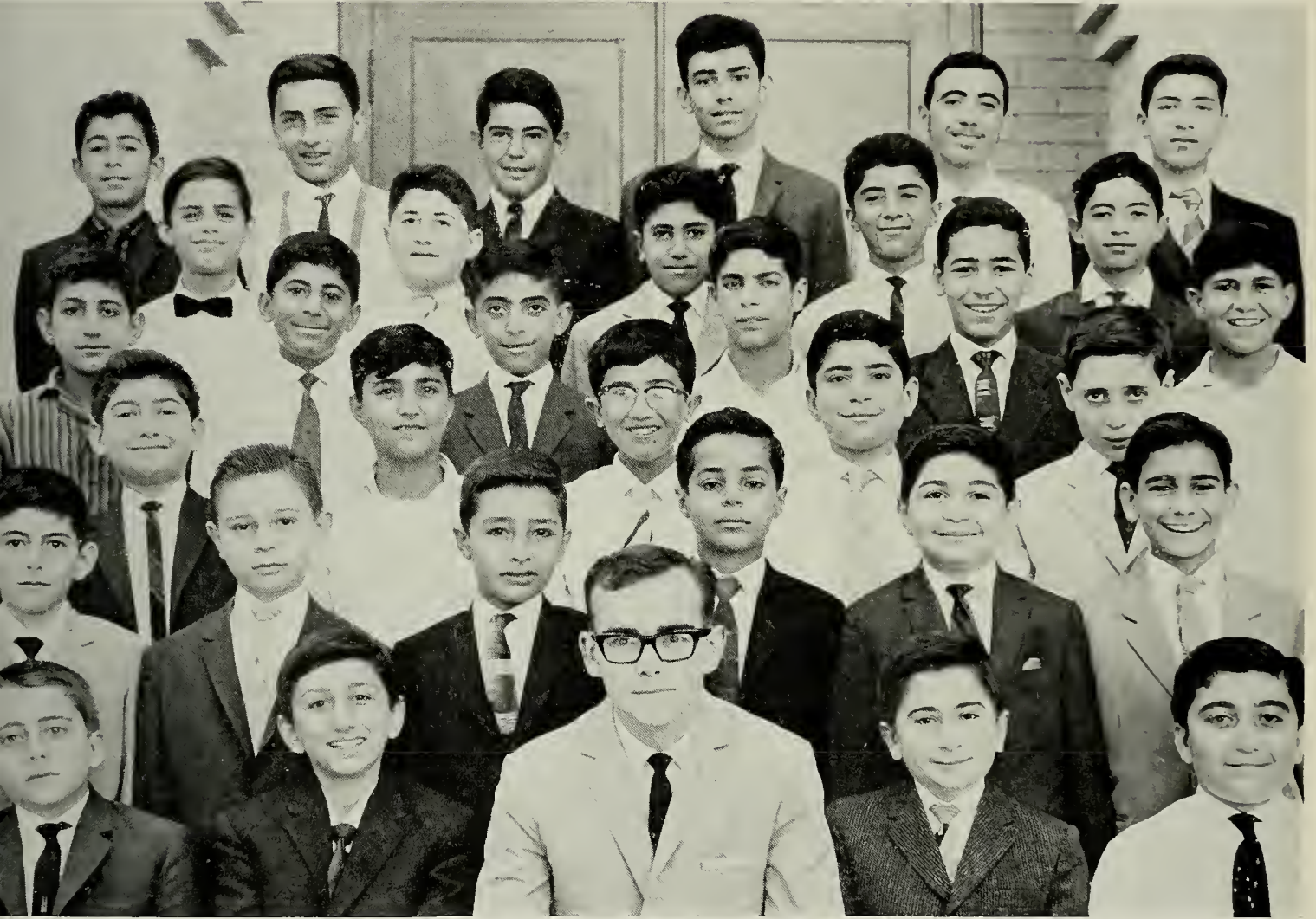


نبيل جدعون عبدالحجيد  
نبيل وديع زيا  
نزار كمال هندي  
نمير سعيد مظلوم  
هيثم جاسم العزاوي  
يوسف عبدالمملك آل محمد ياسين

طارق جوزيف توما  
عامر ميخائيل جورج  
عطاالله سليم بطرس  
فارس ادور ايوب  
فائق عبدالكاظم العطية  
فرنسو كلو خوشو  
محمد جاسم المبارك  
مصطفى كامل القصاب  
مؤيد امين حمزة

حسن علي نصرالله  
حسين قاسم حداد  
حكمت نعوم جرجيس  
خالد فرنسيس كساب  
رعد عبدالواحد العزاوي  
زياد محمد احمد اسماعيل  
زيور جميل فتوح  
سالم فريد متي  
سعد شاكر توفيق

احسان علاء الدين عبود  
اديسون يوسف شامون  
اسعد عبي الرزيدي  
اميل وليم الكسندر  
تيدي عمدوثيل يعقوب  
ثامر حبيب أسمر  
جنان وديع بشير  
حارث سامي سوادي  
حمام حيدر الطويل



*Sixth row :* (left to right) Husam Haidar, Nabil Jadun, Namir Madhloom, Edison Yusuf, Franso Gullo, Nabil Wadi'.

*Fifth row :* Ziwar Jamil, Ihsan Aladdin, Muhammad Jassim, Teddy Emmanuel, Saad Tawfiq.

*Fourth row :* Hikmat Naum, Haitham al-Azzawi, Atallah Salim, Raad A-Wahid, Ziad Muhammad, Faiq Atiyya.

*Third row :* Emil William, Husain Qassim, Thamir Habib, Amir Michael, Janan Wadi'.

*Second row :* Hasan Ali, Asad Ali, Muayyad Amin, Harith al-Atiyya, Faris Ayoub, Mustafa al-Qassab.

*First row :* Yusuf A-Malik, Nazar Kamal, Mr. Kealey, Salim Metti, Tariq Joseph.

(Absent: Khalid Kassab)

2C

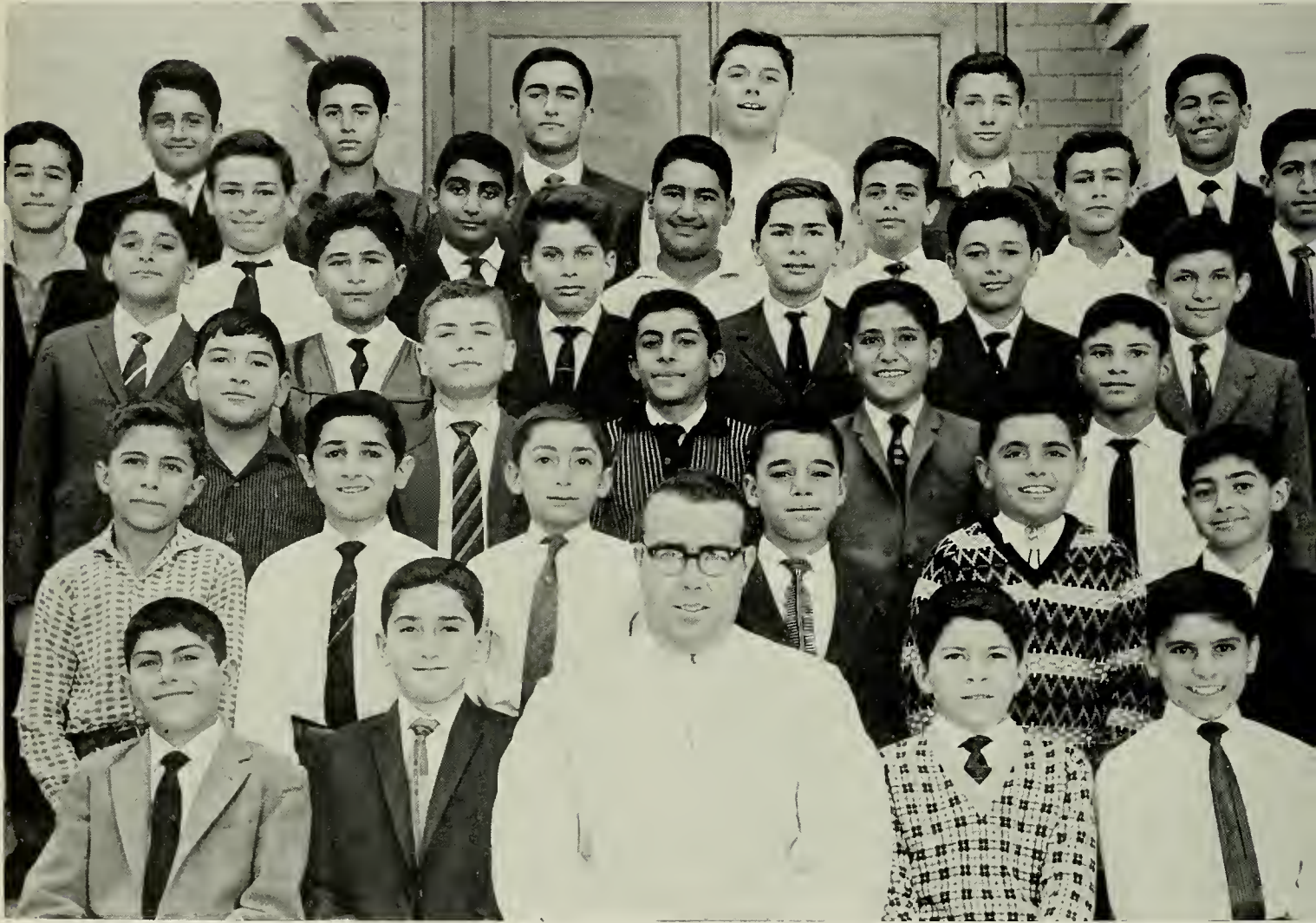


قيس حنا مروكي  
مثنى عباس الداودي  
محمد عبد الجبار امين  
نبيل يعكوب بطاح  
نصر حلمي رفعت  
نمير جورج رزوق شفو  
هنري حنا فيليب

عصام سلمان يلدو  
عماد يعقوب كلي  
عمر يوسف آل ابراهيم  
غدير البير عجاي  
فاضل عباس حداد  
فائر فرج نعان حداد  
فائق توما الياس  
فوزي ناظم الاورفلي  
فيليب داود دويشا

رعد جاويد عمر دراز  
رياض كمال رشيد  
سعيد علي المتنو  
سهيل خليل عبدالاحد  
صباح حنا بطرس  
صفاء اسكندر منصور  
ضياء ريمون مقي  
عامر عباس عبدي  
عبادي اركان العبادي

احسان كاظم كونة  
اقدام نجيب طويبا  
اكرام عبدالكريم حدي  
انور ادمون خياط  
باسل هرمز شعيا  
جميل محمد بابان  
حبيب بولص مرقز  
حرب جليل زكو  
رافع جلال برجس



*Sixth row :* (left to right) Saad Ali, Habib Paulus, Faiz Faraj, Raad Jawid, Iqdam Najib, Abadi Abadi.

*Fifth row :* Henry Philip, Nabil Battah, Umar Yusuf, Muhammad A-Jabbar, Dhia Metti, Nasr Hilmí, Fadhil Haddad.

*Fourth row :* Rafi Jalal, Ghadir Albert, Namir Shaffu, Anwar Khayyat, Riadh Kamal, Jamil Baban.

*Third row :* Amir Abbas, Sabah Hanna, Basil Shaya, Philip Dawisha, Ihsan Kammuna,

*Second row :* Qais Marogi, Faiq Qunja, Imad Yaqub, Safa Skender, Muthanna Abbas, Harb Zaku.

*First row :* Usam Salman, Suhail Khalil, Fr. Travers, S.J., Fawzi Nadhim, Akram A-Karim.

2D



محمد منذر قدري  
اميل جاني لورنس  
نبيل حنا نعيم  
نزار نعيم كجي  
نمير فيصل الدمولحي  
وسيم عبدالحق عبد الشافي  
يوسف دكلس مرزوق الصائغ  
يوسف نور الدين محي الدين

شامل عزيز بيثون  
عامر موسى المرياقي  
علي عبود جايد  
عماد عبدالله عبدالعزيز  
فارس فالح حسن  
فاهالك سرقيس هوفاكيميان  
كارم بهاء عوني  
ليون وانو غازاريان  
مازن عبدوي الفحام

خضر بندلي سليم عكاوي  
رعد احمد صالح العبيدي  
رعد حبيب هرمز  
رافقت محمد علي يوسف  
ركني مقصود جميل  
رياض صادق علي  
سالم داود بطرس  
سعد زناد درويش  
سلوان مقصود جميل

ارشم انترانيك ملكونيان  
اسمة ميخائيل شين  
اكوب اسطيفن اوانيس  
الير مكرديج ابيكيان  
ايمان محمد جميل  
بهر عمر علي  
جان جورج اسطيفن  
جورج ايليا بانو  
جون بطرس حنا



*Sixth row :* (left to right) Vahak Hovakimian, Rafit Muhammad, Wasim A-Shafi, Hagop Baklarian, Raad Salih, Leon Ghazarian.

*Fifth row :* Joseph Douglas, Rukni Maqsud, Salwan Maqsud, Jan George, Yusuf Nuraddin, Riadh Sadiq, Raad Habib.

*Fourth row :* Ayman Muhammad, Bahir Umar Ali, Faris Falih, George Elia, Muhammad Munthar, Usama Michael.

*Third row :* Salim Elia, Saad Zanad, Arsham Melconian, Albert Makardij, Karim Awni.

*Second row :* Shamil Aziz, Nabil Hanna, John Butros, Imad Abdullah, Amir Musa, Namir Faisal.

*First row :* Ali Abbud, Nazar Naum, Mr. Dumouchel, Mazin Abboudi, Khudhir Akkawi.

(Absent: Munthar Lawrence)

2E



محمد رضا القيم  
مطاع اسماعيل محمد الامين  
منير ابراهيم كنعو  
مهتد حلمي عبدالوهاب  
نادر فرح نعيم  
نبيل فلسطين فتوح  
نزار ناجي ذياب  
وديع بطرس فونجي

عصام بطرس القس بولص  
علي غالب مرتضى البصام  
فارس فواد زيتو  
فرنسيس ايشو توما صور  
فريد ارسين اسكندريان  
قاييل آدم محمود  
ليث عبدالستار عبدالعزيز  
ماجد بهنام جرجيس  
مازن فالح القصاب

خير ي بلو آل كيزي  
دارا بابا علي محمود  
رعد جميل شابو منكانا  
روبرت اديب معلوف  
سالم عبدالكريم الباجه جي  
صباح ميخا فرنسو  
سعد الياس وزير  
سعد صالح الرضائي  
سمير سليم حنا هدر

آرا مسروب غازاريان  
بدروس كريكور بورتويان  
تحمين خالد تحمين  
جلال فرح بطرس حلمو  
جورج يونان ملح  
جوزيف ارمان كوركيس  
حارث احمد الخوجة  
حسين غازي حلمي  
حكمت يوسف جرجيس



*Sixth row :* (left to right) Isam Butros, Samir Haddo, Sabah Michael, Salim Pachachi, Robert Malouf, Laith A-Sattar, Ali Ghalib al-Bassam.

*Fifth row :* Tahsin Khalid, Majid Bahnam, Faris Zaitu, Hikmat Yusuf, Saad Wazir.

*Fourth row :* Farid Arsin, Muhammad al-Qayam, Joseph Korkis, Raad Jamil, Ara Ghazarian, Mazin al-Qassab.

*Third row :* Bedros Krikor, Munir Ibrahim, Qabil Adam, George Yonan, Muhannad Hilmi.

*Second row :* Jalal Halabu, Nazar Naji, Nadir Faraj, Husain Hilmi, Saad Salih, Francis Ishu.

*First row :* Wadi' Butros, Dara Baba Ali, Mr. Palumbo, Nabil Qastantin, Harith Ahmad.

(Absent: Khairy Bello, Muta Ismail)

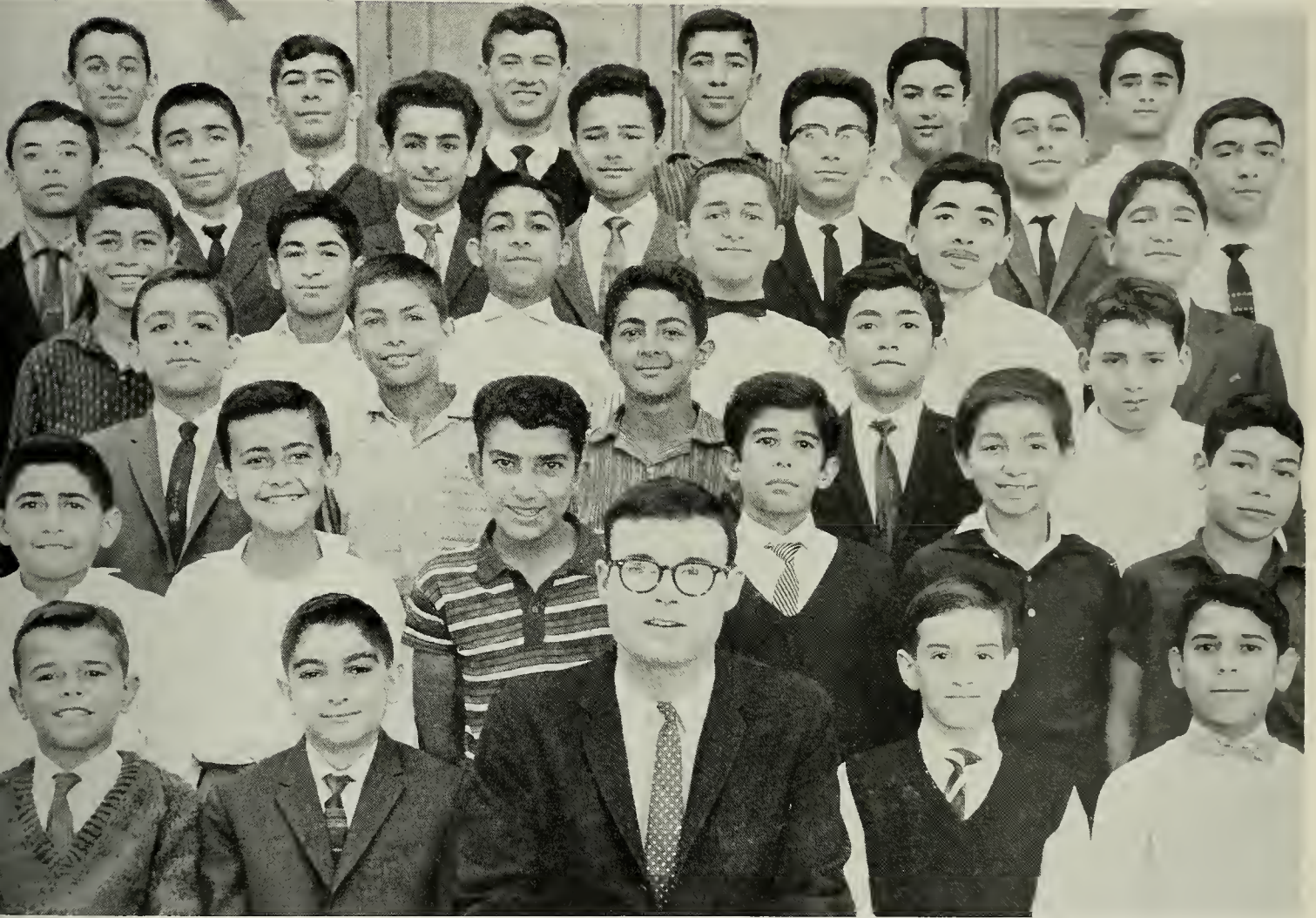


نبيل جاسم العبودي  
نبيل ميخائيل حسو  
نجيب انور نجيب  
نزار نجيب عمسو  
وليم وديع صائغ  
هراند ياسايا دنايان  
يوسف عوديشو يونان

صبيح جعفر نوري  
طارق جاسم المهداوي  
عبدالمالك سليم ايليا  
علي موسى الشماخ  
عمار بطرس فرجو  
محمد عصام حسام الدين العبيدي  
مصباح محمد الغالي  
مونيك بيرج نالبنديان  
مهند عبدالرزاق الاوسي

سامي بوداغ ميخائيل ماروكيل  
سود حنا يوسف  
سليم برسي سليم موسى توما  
سليم بطرس ميخاني  
سليمان مرتضى عباس  
سمير سلمان يوسف  
شارل يعقوب مقصود  
شمعون دنخا شمعون  
صباح عبدالقادر وهبي

ارتين اسطيفان ادمون  
باقر صدق البصم  
جبرائيل ايشو يوسف  
جورج شمو شارل  
حيدر عبدالصاحب الشماخ  
خالد محمود خالص  
خيال رفيق محمد  
ديميتري انسطس فسطركس  
رعد صادق جلال



*Sixth row :* (left to right) Sami Marugil, Yusuf Yonan, Haidar al-Shama, Shamun Dinkha, Sabah A-Qadir, Samir Salman.

*Fifth row :* Sabih Jaffar, Najib Anwar, George Shamu, Baqir Sadiq, Artin Stephan, Isam al-Ubaidi, Khalid Mahmud.

*Fourth row :* Salim Butros, Sulaiman Murtadha, Raad Sadiq, Amar Farjo, Selim Thomas, Nabil Michael.

*Third row :* Saad Hanna, Nabil Jassim, Khayal Rafiq, A-Malik Salim, Dimitri Vestarkis.

*Second row :* Jibrail Ishu, Misbah al-Ghali, Muhannad al-Awsi, Hrand Essayi, Moniq Berj, Tariq Jassim.

*First row :* William Wadi', Charles Maqsud, Mr. Costello, Nazar Amso, Ali Musa.

2G

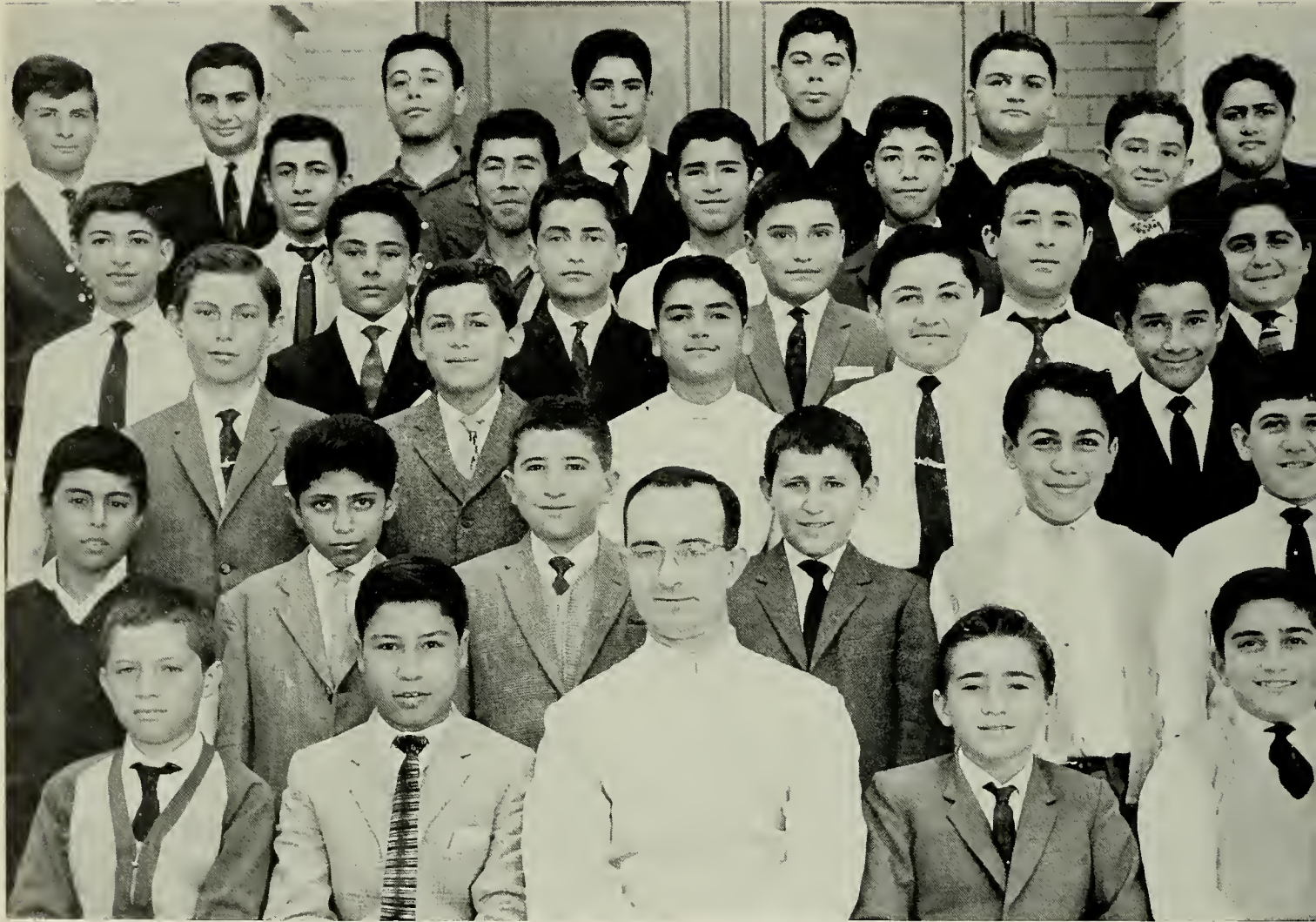


محمد برهان الدين الكيلاني  
مثير فاضل عون  
مؤيد ادور متي  
نبيل ابراهيم الالوسي  
وديع يوسف زورا  
وليد محمود خالص  
هيم عبدالرحمن الزهاوي

سعد داود عبدالرزاق  
سلمان داود كساب  
سمير صادق بونو  
سهيمي ناصر نعمو  
صلاح ايليا نعمان  
علي مهدي شكاره  
فرقد يوسف المقدسي  
كليفور جوزيف فكتور  
مازن صبيح مكي

حسام يعقوب رفو الشيخ  
حسن عبدالمهدي المفتي  
حسين ناصر الحناي  
رائد خيرى الدباغ  
روبن انطوان روين  
رياض مهدي شكاره  
زكريا يحيى محمود  
سركيس فريدون ابراهيم  
سعد بهنام بني

احسان علي الحيدري  
اندريا رفاتيل هندو  
ايدي يوسف ايدي  
باسم عبدالواحد خلف  
بغدو خليل آقاي  
جلال دانيال خاجيك  
جمال جوزيف فيلو  
جورج ايشو متي  
حبيب شمعون منصور كوربا



*Sixth row :* (left to right) Munir Fadhil, Andre Hindu, Jalal Daniel, Saad Daud, Hassan A-Hadi, Walid Mahmud, Husain Nasir.

*Fifth row :* Samir Sadiq, Wadi Yusuf, Habib Mansur, Nabil al-Alusi, Raad al-Dabbagh.

*Fourth row :* Salman Daud, Zakaria Yahya, Muhammad al-Gailani, Eddy Yusuf, Salah Elia, Muayyad Edward.

*Third row :* Haitham al-Zahawi, Clifford Joseph, Jamal Joseph, Saad Bunni, Husam Yaqub.

*Second row :* Mazin Sabih, Basim Makiyya, Farqad Yusuf, George Ishu, Rupen Mazhagopian, Sarkis Fraidun.

*First row :* Riadh Shikara, Ihsan al-Haidari, Fr. Bennett, S.J., Ali Shikara, Baghdo Khalil.

(Absent: Sahmi Nasir)

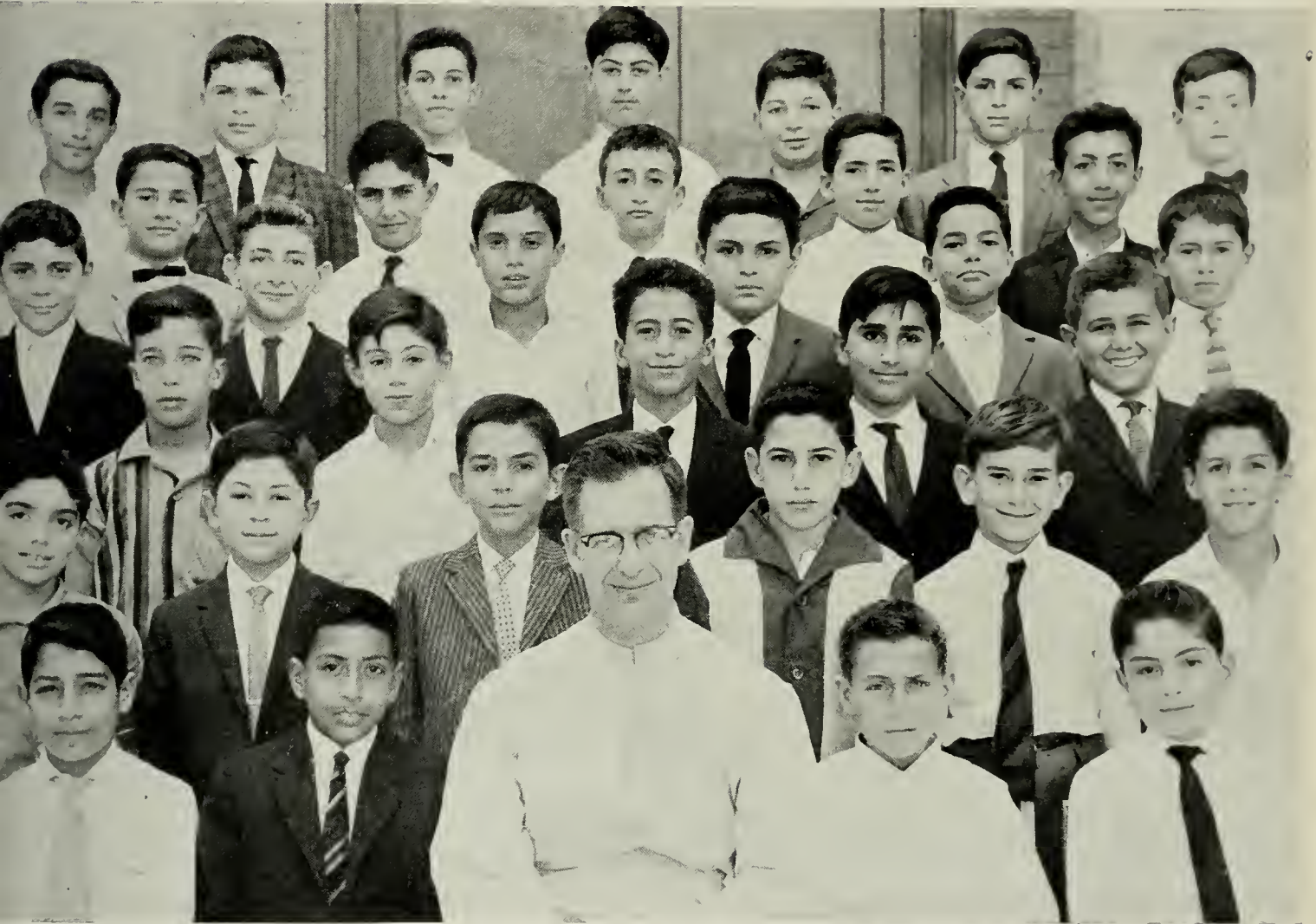


كريكور كرايبت كريكور  
ليث عبدالصمد نهمان  
ماجد عبدالكريم هادي  
منهل انور فرنكول  
نجدت انطون نعم يوسفاني  
نزار نعيم صرافة  
منهل كمال عبدالرزاق العزاوي  
وسام نجيب الصائغ

علي غالب عبدالصاحب علش  
عماد موريص منصور  
غازي محمد باقر الحريري  
غسان احمد عرفات ابو عمارة  
فارس خزعزل محمود  
فائز فتح الله شاشا  
فخري كامل دنو  
فلح حسن محمد علي  
فيصل جبرائيل البناء

سامي توما جبرائيل هندو  
سرمه حسن عجيبة  
سعد شوقي عبادة  
سعد عبدالوهاب شاكر  
سلام فواد زكو  
سمير سليم فنان  
ضياء جاسم عباس  
عير صادق عبدالمجيد  
علاء الدين برهان علي

براهيم مظهر الشوي  
احمد صالح الامين  
ادور البير ذرين  
ايد شوكت كامل العوجي  
ثامر سلمان اوجسطين  
جبرائيل كامل جبوري كسبرخان  
حسن شمس الدين الموسوي  
رشيد يحيى الثعالب  
رفعت بطرس الله ويردي



*Sixth row :* (left to right) Hasan al-Musawi, Majid A-Karim, Krikor Garabet, Iyad al-Awsachi, Jibraïl Kasperkhan, Samir Finan, Ahmad al-Amin.

*Fifth row :* Fakhri Dino, Wisam al-Saigh, Faiz Fatallah, Nazar Sarafa, Rashid Yahya.

*Fourth row :* Thamir Salman, Faisal al-Bana, Dhia Jasim, Saad A-Wahab, Edward Narian, Aladdin Burhan.

*Third row :* Ibrahim al-Shawi, Sami Toma, Ghazi al-Hariri, Ali Ghalib A-Sahib, Falah Hasan.

*Second row :* Manhal Anwar, Salam Zaku, Rifat Butros, Faris Khazal, Nahil Kanul, Laith A-Samad.

*First row :* Saad Shawqi, Ghassan Ahmad, Fr. Banks, S.J., Sarmad Ajina, Najdat Yusufani.

(Absent: Imad Maurice)

1A

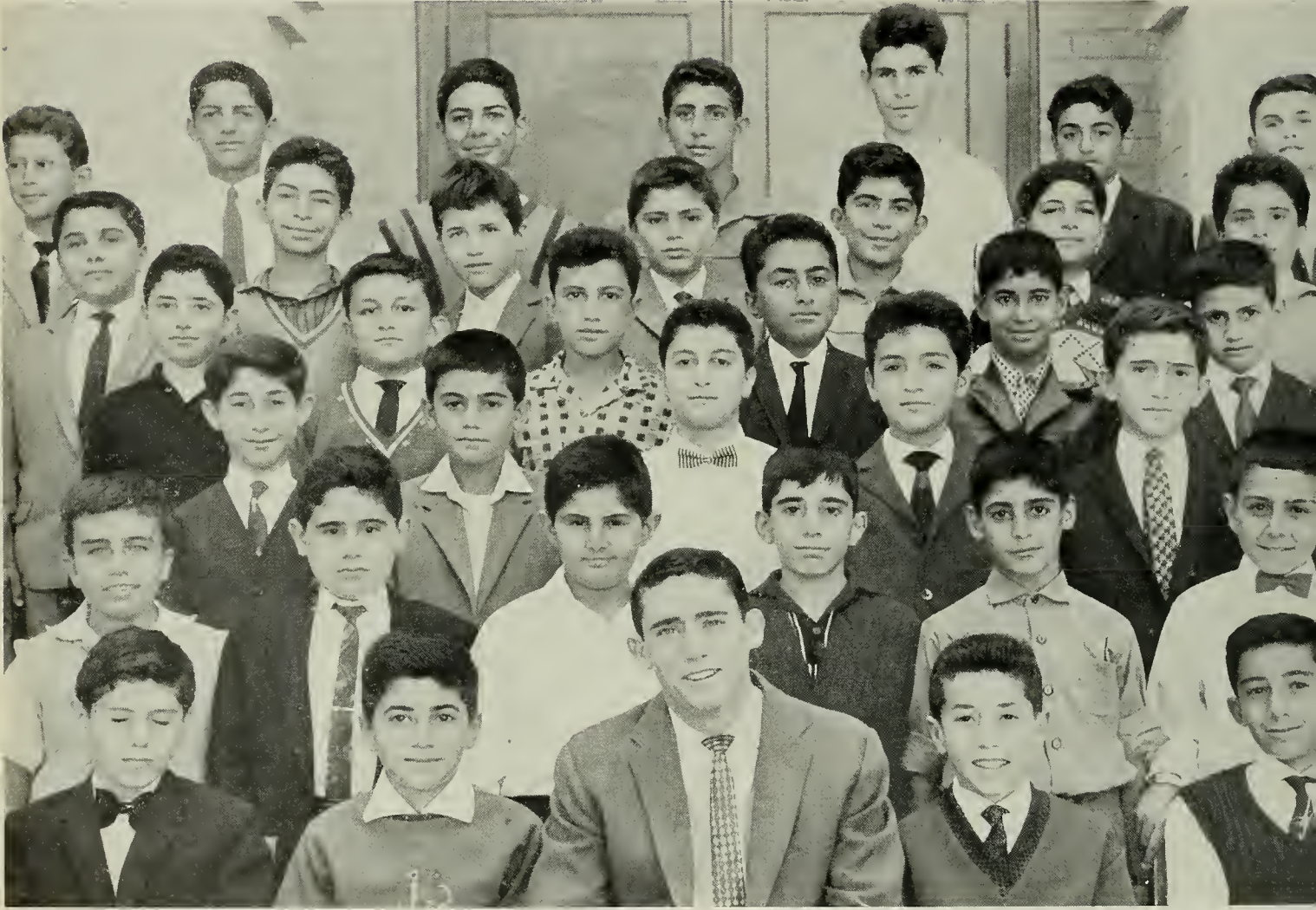


نبيل مرزه حسن الناصري  
نمبر انطوان ميخائيل طيب  
واروجان زولمات هارتيون  
وسيم غازي احمد المناصفي  
وضاح عبدالرزاق شبيب  
يعقوب عبدالمسيح الياس  
يلده كوريال شعون بني  
يوسف داود هرمز

فيصل قيس العسكري  
كبرئيل جوزيف جورج  
كمال الدين بشير فرجو  
ليث فؤاد قطه  
ماجد متي مجيد  
محمد سعيد مهدي الدولعي  
محمد وائل محمود بصري  
معن حساني الكاظم  
ميناس عمانوئيل مورشاليان

رعد صادق الفتال  
روبرت جورج طليا جوزف  
سعد عبدالجبار الهداوي  
سيوحياريك سرقيس اوكيان  
صباح ابراهيم بنيامين الخالدي  
عامر سليم رحيم العبيدي  
علاء جعفر جواد الموسوي  
علي عبدالجبار نصيف الزبيدي  
عماد اسماعيل نيسان

اثير هيجت نعمي  
ارشاد جورج نعم عزو  
اشرف كامل ابراهيم  
ايليشا مرقس ياقو  
باسم جورج توماس  
حبيب منير فاضل  
جمال يوسف ميخائيل  
خالد احسان محفوظ  
خير ميخائيل قرمية



*Sixth row :* (left to right) Wadhah Shabib, Faisal al-Askari, Athir Bahjat, Habib Munir, Khairy Michael, Wasim Munasifi, Laith Cotta.

*Fifth row :* Kamal Farjo, Saybo Awakian, Yalda Shamun, Muhammad al-Dolai, Elisha Marqus, Amir Salim, Ala al-Musawi.

*Fourth row :* Jamal Yusuf, Gabriel Joseph, Yusuf Daud, Ali al-Zubaidi, Saad al-Hadawi, Nabil al-Nasiri.

*Third row :* Ashraf Kamil, Sabah Ibrahim, Minas Moursalian, Varujan Zulumat, Majid Metti.

*Second row :* Khalid Mahfoudh, Arshad Azzu, Yaqub A-Masih, Imad Nisan, Maan Hasani, Mahmud Basri.

*First row :* Basim George, Robert Joseph, Mr. Toner, Raad al-Fattal, Namir Tabib.

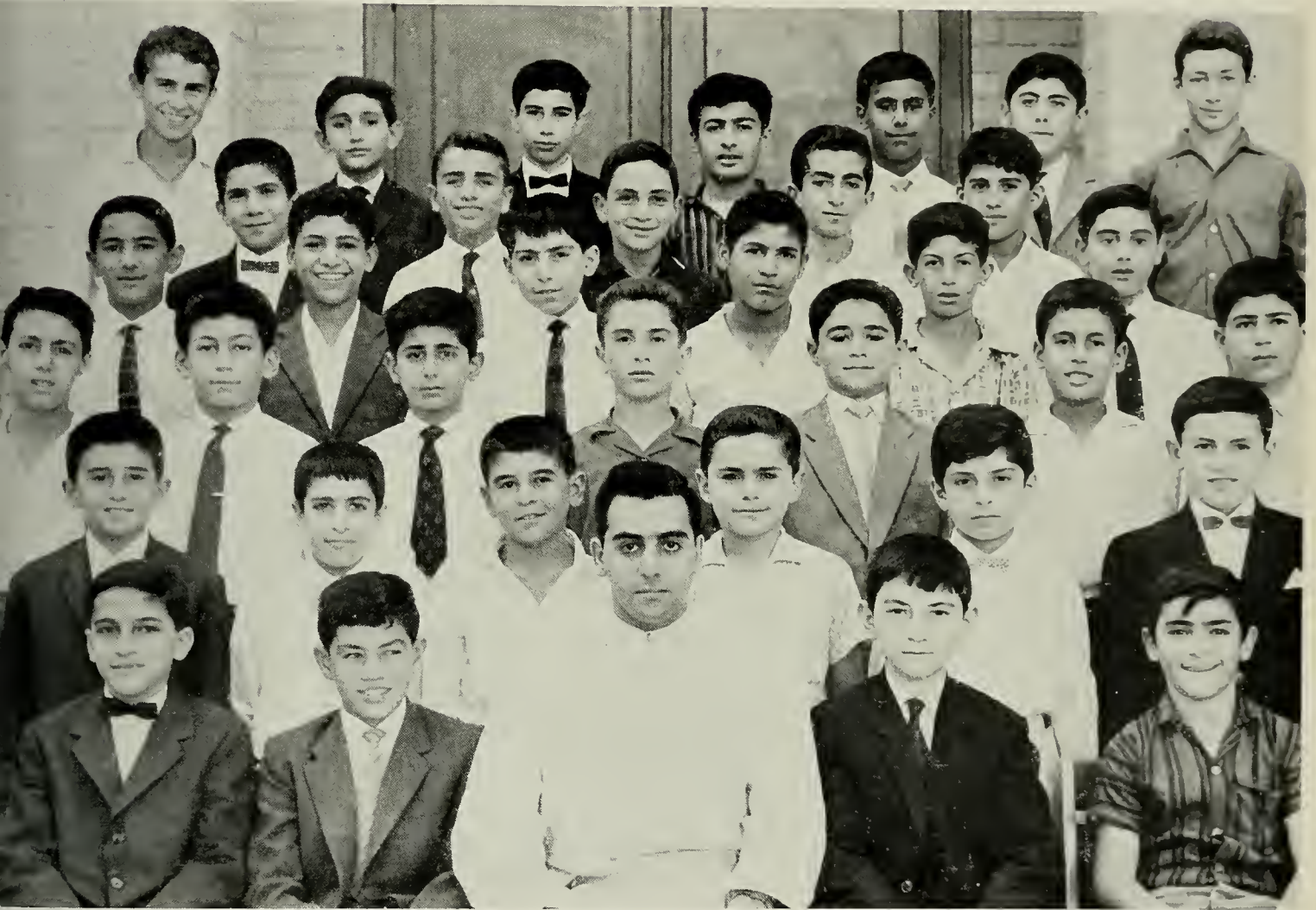


لؤى الياس حنا  
ماجد وديع رسام  
محمد عبدالغني خالد الخضير  
منهل اندراوس مراد الشيخ  
منير نعمو خمو  
وافرنوئيل فتوح الجي  
يعقوب صالح ساسون معلم  
يوسف اوراها ساكا

عبدالقادر حميد العكيلى  
علاء برهان القره غولي  
علاء الدين عبدالغني اسماعيل  
علي حاج عطا العطا  
عماد صبحي هنودي  
عمانوئيل باباجان هارتيون  
فريد توفيق عبد الجبار  
كمال الدين مصطفى حامد الدليمي  
كمال عبدالاحد جزراوي

جورج بولص توما  
حسام حنا الياس كتولا  
داود جيجو داود  
دونالد البرت روى  
سامي الاشاع كاكوز  
سعد سليم حاوا  
سمير عبدالستار اسماعيل البغدادي  
صباح آزاد بابيكيان  
عبدالسلام نوري الحافظ

احمد مكى محمد سعيد  
اديب يونان قطه  
را رتين اودنيس دمبكجيان  
اسمة حنا برخو  
انمار برهان القره غولي  
باسل عبدالعزيز عبدالرزاق الحيدري  
برهان احمدق دنجا  
بنيمين توم يوسف شلبو  
جعفر صادق الحريري



*Sixth row :* (left to right) Sami Elisha, Manhal al-Shaikh, A-Qadir Hamid, Yusuf Awraha, Ali Atta, Husam Kattula, Anmar Burhan.

*Fifth row :* Ara Dembekjian, Wafir Noel, Majid Wadi, Daud Jaju, Basil A-Aziz.

*Fourth row :* Donald Roy, Kamaladdin Mustafa, Yaqub Salih, Adib Yonan, Ahmad Makki, Farid Tawfiq.

*Third row :* Usama Hanna, Ala Burhan, Samar al-Baghdadi, Jafar al-Hariri, Luay Elias, Aladdin A-Ghani, George Paulus.

*Second row :* Imad Subhi, Burhan Ishaq, Benjamin Toma, Kamal Abdulahad, A-Salam Nuri, Sabah Azad.

*First row :* Emmanuel Hartyun, Muhammad al-Khudhairi, Fr. Seferta, S.J., Saad Salim, Munir Namu.

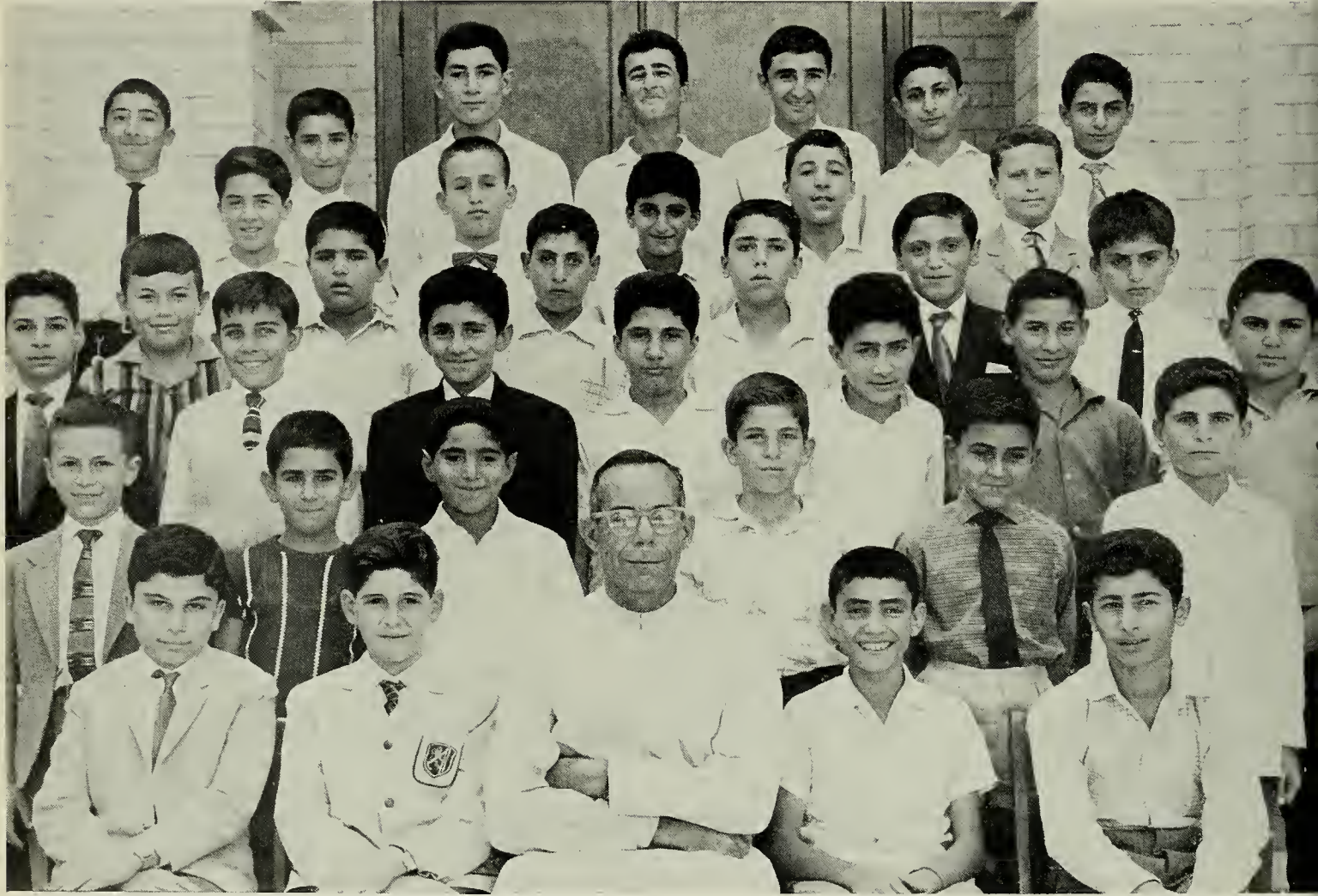


محمد عبدالقادر عباس  
نبيل محمد البغدادي  
هاكوب ارتين خاجيك  
هوال رسول مجيد  
وليم يلدو ججو  
ولسن داود اسحاق  
يعقوب يوسف صليوا هندي  
يوسف نوما مّي شويها

عمانوئيل درياوش داود  
غسان منذر زكي قدري  
فاهي بدروس جرختيان  
فرج داود دلي  
كريكور مناسكان كولسربان  
لنرد قرياقوس جورج  
لؤي صليوا بطرس يلدو  
ماجد حميد خياط  
مازن عمانوئيل القاجي

زيد عبدالوهاب حديد  
سامي ابراهيم عبدالله  
سعد يوسف كوركيس الدواف  
سلام عبد الائمة سعيد  
سميري كوريال حنا يلدو  
سمير اسماعيل حقي  
عدنان هاشم البباع  
عكاش كوريا اوراها عكاش  
علاء كاظم الحريري

احمد محمد احمد  
اسامة الياس زينة  
اسعد مّي رزوقي  
انعام توفيق عسكر  
انور دكلس توما  
باسم محمد علي الباقي طحان  
توما ميخا عزيز  
حسيب ابراهيم المفتي  
خليل ابراهيم الكيلاني



*Sixth row :* (left to right) Ala al-Hariri, Usama Elias, Faraj Daud, Yaqub Yusuf, Emmanuel Daud, Hagop Artin, Mazin Emmanuel.

*Fifth row :* Adnan al-Baya, Akkash Akkash, Leonard George, Samhiri Gorial, Zaid Hadid.

*Fourth row :* Ghassan Munthar, Haval Rasul, Yusuf Toma, Luay Yaldo, Basim Tahan, Saad al-Dawwaf.

*Third row :* Asad Metti, Majid Hamid, Samir Ismail, Inam Tawfiq, Krikor Minasakan, Nabil al-Baghdadi, Muhammad A-Qadir.

*Second row :* Ahmad Muhammad, Vahe Bedros, Salam A-Aimma, Sami Ibrahim, Khalil al-Gailani, Toma Mikha.

*First row :* Hasib al-Mufti, Anwar Douglas, Fr. Loeffler, S.J., William Yalda, Wilson Daud.

1D

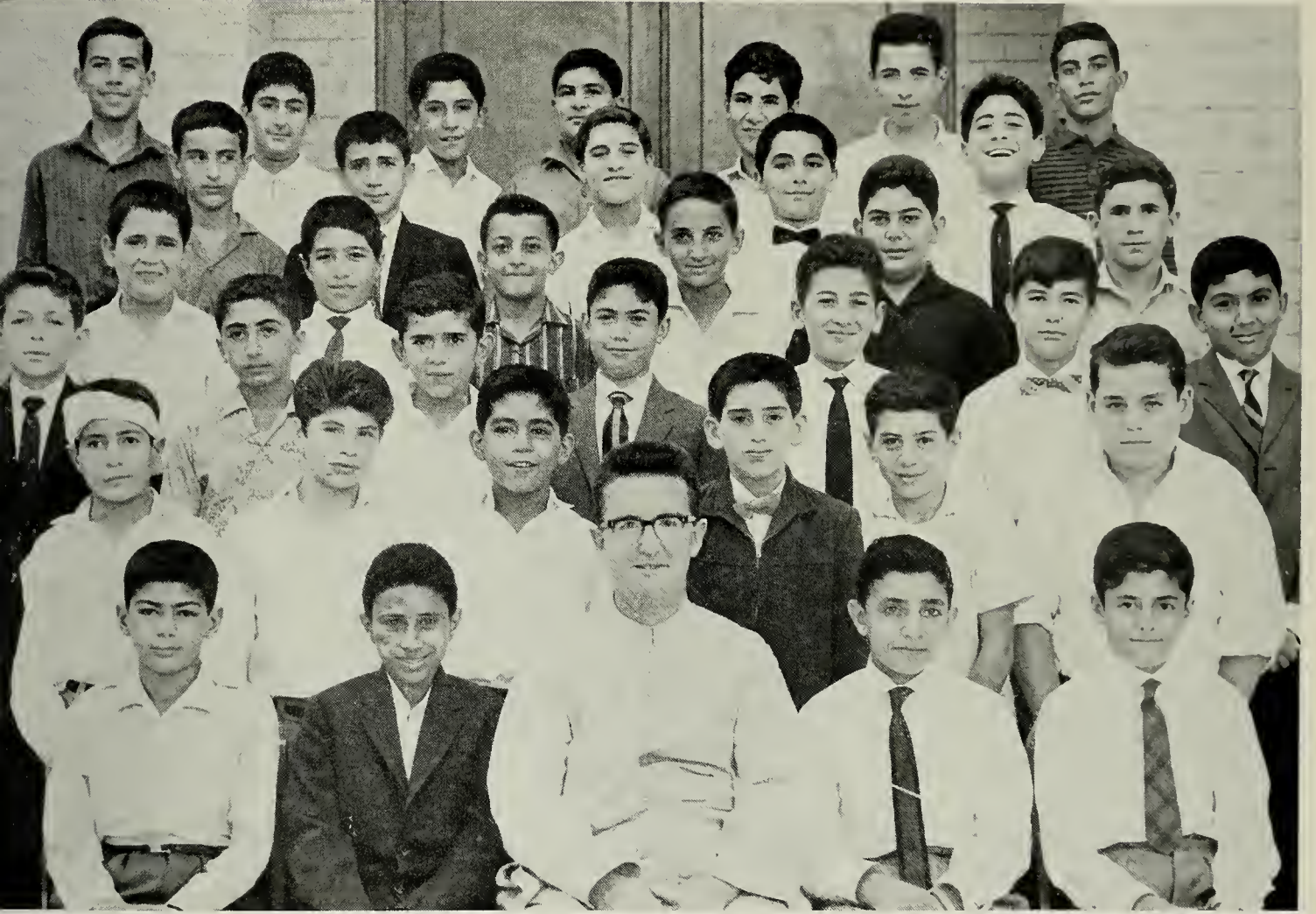


اراز علي عبدالله قزاز  
ارمين سرکيس ابراهيم  
اسعد اسطفان حنا  
الفريد نعيم جرجيس حنا  
ايداد رشاد جاسم الحاج زبير  
باقر جعفر المشاط  
جونسون يوحنا بابيکو  
خالد هاشم نشأت ابراهيم  
رمزي سعيد کنو

سلام رزق الله سليمان  
سمير جمعة علي التميمي  
شوکت الياس بطرس حلبو  
صبري منصور ياقو ميري  
صلاح بولس جزراوي  
طلال نجيب ابراهيم  
ظافر مجيد جودت  
عادل جرجيس مونا  
عبدالقادر عباس رضا حمد

عماد الدين شريف طاقه  
عماد كامل الياسين  
عمانوئيل شمعون كوركيس كوسو  
فارس عبدالکريم محي الخضير  
فريد وديع نجيب نواره  
فكرة جميل روميا  
کامران جورج ديمتري القس نعمان  
مازن سالم عبدالرزاق الاسود  
محسن ابو القاسم الکرماني

سعود ايليا ايليشاع شمasha  
مکرم نجيب طليا  
موفق عباس رسم تاجران  
هاکوب مانويل اسطفان اسطفانيان  
وائل الياس زکريا  
وضاح عبدالرزاق المبارك  
زيد عبدالوهاب الدور  
يوسف رضا ابراهيم



*Sixth row :* (left to right) Johnson Yuhanna, Hagop Manuel, Kamiran George, Mazin Salim, Wadhah A-Razzaq, Emmanuel Shamun, Samir al-Tamimi.

*Fifth row :* Iyad Rashad, Farid Wadi, Fikrat Jamil, Makram Talia, A-Qadir Abbas.

*Fourth row :* Muhsin Abu al-Qassim, Baqir Jafar, Asad Stephan, Faris al-Khudhairi, Alfred Naim, Sabri Mansur.

*Third row :* Shawkat Halabu, Imad Taqa, Salam Razqallah, Armin Sarkis, Salah Paulus, Khalid Hashim, Yazin al-Duri.

*Second row :* Masud Elia, Adil Jurjis, Araz Qazzaz, Ramzi Said, Talal Najib, Wayil Elias.

*First row :* Muwaffaq Abbas, Dhafir Majid, Fr. Belcher, S.J., Yusuf Ridha, Imad Kamil.

1E

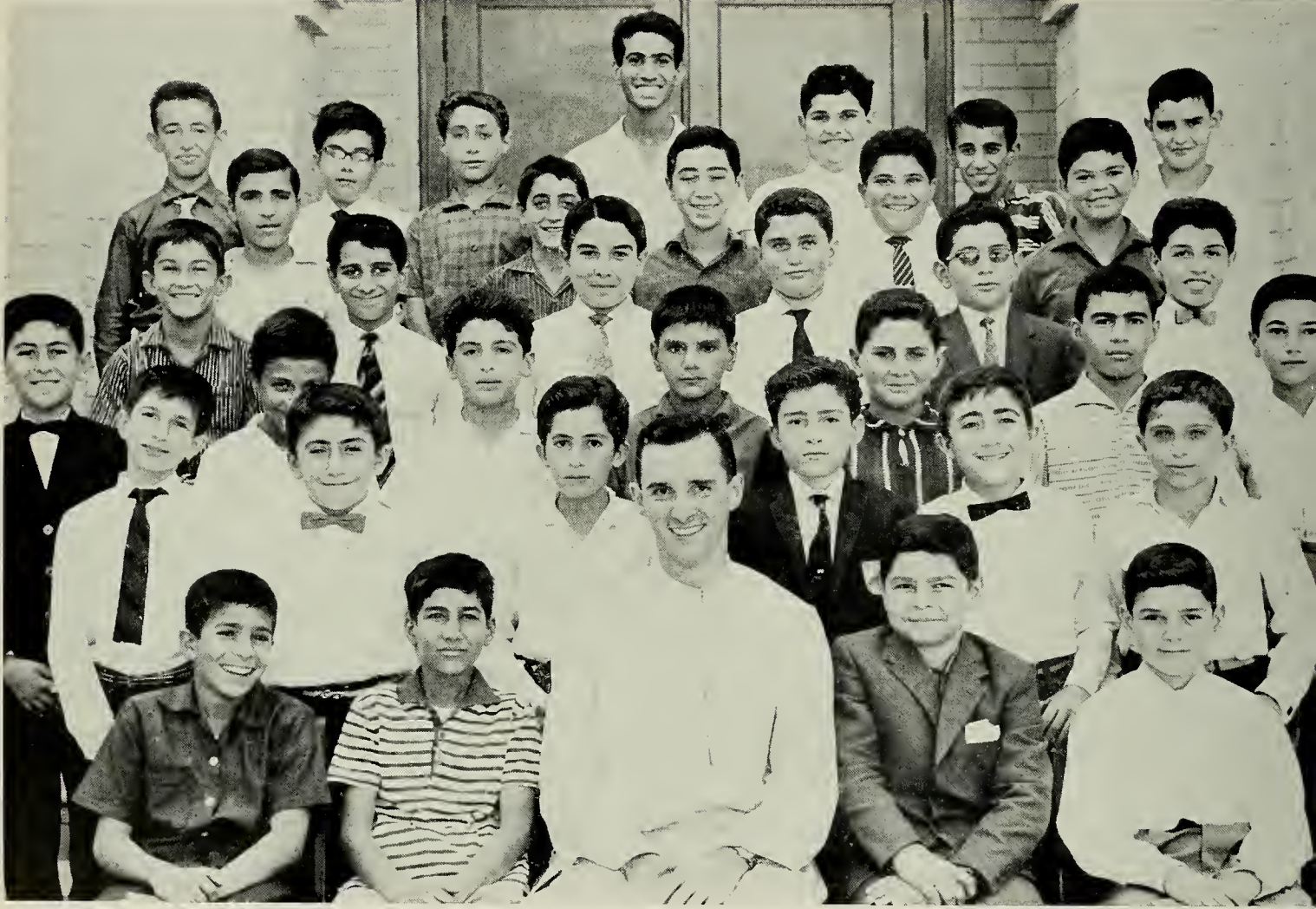


منصور صليوه مروكي زوري  
مؤيد رديف العبيدي  
ميساك ماردريك زورا الكسندر  
نائيل عمانوئيل كساب  
نؤييل كوركيس طوقاتي  
هلال عبدالاحد مطلوب  
يوسف افرام هندو  
يوسف انويا شابا

فؤاد شعون حنا  
قصي صبحي الخصيري  
كارم جورج اسرائيل  
كيبيل كليان شماني  
مازن عبدالوهاب ذياب  
محب منير مسعود  
محمد مهدي نجيب الرئيس  
مخلص منير مسعود الجزراوي  
منذر صائب عبدالغني الجصاني

شكري اكرم شكري  
صبري يعقوب ايشو  
علي عبدالرزاق محي الدين  
عصام كوركيس عربو  
عماد سعيد يونان  
عماد عبدالجبار محمد علي  
غزوان حيد عباس الشوك  
فراس حامد الراوي  
فريد كوركيس كناوه

احمد جواد الشاكري  
ارمين خاجيك هارتون مرانجيان  
اميد عبدالرحيم شتوني  
باسل جلال احمد اسماعيل  
جعفر جلال الاوقاتي  
سرمند ناجي عبداللطيف الشاوي  
سعد حنا سعيد كنو  
سليمان داود سلمان  
سنيور جيجو خوشابا



*Sixth row:* (left to right) Firas Hamid, Shukri Akram, Basil Jalal, Mansur Sliwa, Isam Korkis, Senior Jaju, Yusuf Anwyaia.

*Fifth row:* Sabri Yaqub, Salman Daud, Nail Emmanuel, Qusai al-Khudhairi, Muhammad Mahdi.

*Fourth row:* Jafar al-Awqati, Mazin Dhiab, Munthar al-Jassani, Kamille Clement, Muayyad al-Ubaidi, Imad Said.

*Third row:* Misak Alexander, Sarmad al-Shawi, Farid Korkis, Ahmad al-Shakiry, Yusuf Hindu, Ali Muhyiddin, Omid A-Rahim.

*Second row:* Karim George, Muhib Munir, Fuad Shamun, Noel Tuqatli, Mukhlis Munir, Hilal Abdulahad.

*First row:* Imad A-Jabbar, Ghazwan Hamid, Fr. Nugent, S.J., Saad Hanna, Armen Maranjian.



محمود اسماعيل فياض  
محمد شرف عزت  
سلم ماجد محمد رشيد كبه  
مظفر محمد نديم العزاوي  
منير فرج مردو  
نظير بهجت منصور كوسا  
نمير كامل جورج  
يوسف جورج جرجي

علي عبدالمنعم مكيه  
عماد سنحاريب كونستان  
فاضل اوغسطين ايليشاع شماسا  
فالح رشاد قزانجي  
فرنكو ايشايا هرمز  
فريد شمعون هارون  
كمال انويا يوحنا ريس  
مازن بهنام بطرس زبوني  
محجوب يحيى نعمان الاعظمي

رياض البير نعمون عزو  
سعد جورج توما  
سكوت عبدالعزيز ياملكي  
سلطان زين الهذال  
سنان صبري الخضير  
ظافر يوسف الازري  
عادل عبدالقادر قاسم  
عامر كوركيس يوسف  
علي حسين عبدالعال

ابراهيم حنن مخلوف  
يسر فيليب يوسف سوسان  
بشير عبدالقادي سمير  
بيوس جيجيك ميخ  
تيدور ورداء اوديشو  
حازم اسحق مي  
خالد عبدالاحد يلدو  
رعد فؤاد يعقوب ساره  
رفيق صفاء الكليدار



*Sixth row :* (left to right) Pius Jajika, Mahjub Yahya, Bashir A-Fadi, Dhafir al-Uzri, Fahih Qazanji, Farid Shamun, Scot Yamulky.

*Fifth row :* Fadhil Augustin, Sultan al-Hathal, Muhammad Sharaf, Rafiq Safa, Namir Kamil, Adil A-Qadir, Musallam Majid.

*Fourth row :* Munir Faraj, Nadhir Bahjat, Mazin Zebouni, Amin Korkis, Tiador Warda, Yusuf George.

*Third row :* Ali Husain, Ali Makiyya, Raad Fuad, Aisar Susan, Mudhaffar al-Azzawi.

*Second row :* Kamal Rais, Hazim Ishaq, Mahmud Ismail, Riadh Albert, Khalid Abdulahad, Ibrahim Hanna.

*First row :* Imad Constan, Saad Toma, Mr. Colbert, Sinan al-Khudhairi, Franco Eshaya.

1G

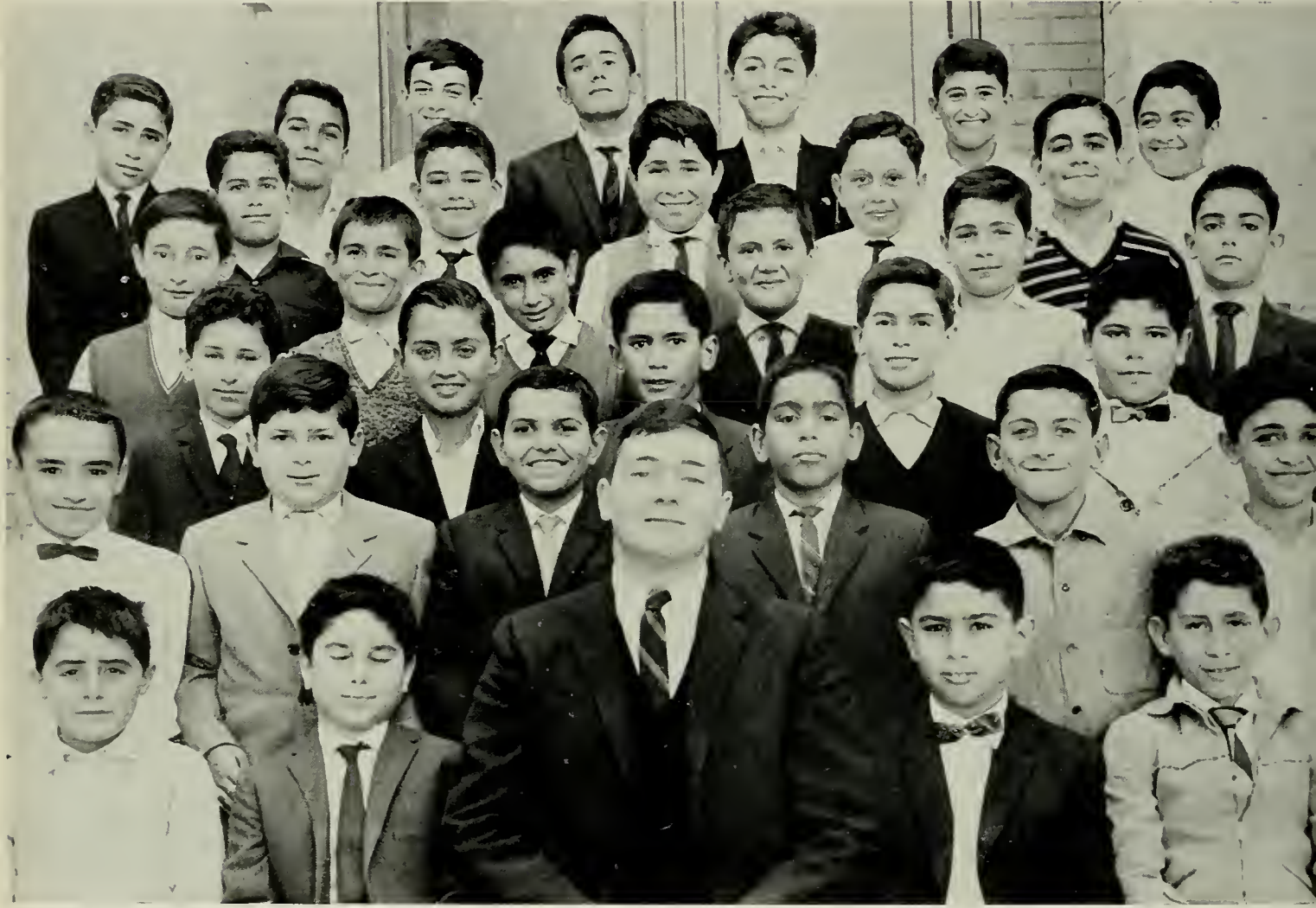


فلاح حسن محمد  
محمد امين عادل خاكي  
مسعود داود زكريا  
نبيل جان نوري  
نمير ناظم مختار  
هيان احمد توفيق  
يوسف يعقوب الياس

سعد فاضل الزهاوي  
سمير يونس شليمون  
صباح يوسف متي  
عبدالرزاق صادق نصيف العزاوي  
عبدالله صالح حيدر  
علي امين زاهد  
عماد علي حدي  
غسان سعيد جرجيس يوسف  
فارس اتو بارس

حنا يونس حنا  
خضر بطرس مروكي  
خليل ابراهيم خليل درويش  
رعد شاكر هرمز  
رفل عبداللطيف البدري  
رمزي يوسف شمعون  
رياض بدري قاقو  
ساهر عبود حنا قاصد  
سداد فريد ضياء محمود

ابراهيم تحسين ابراهيم  
آراز زياد غفوري  
افاك هيرابيت افاكين  
انمار ناجي طالب  
اوسم عبدالجليل مطلوب  
اياد حميد العاني  
باهر عزيز زبلوق  
ثامر يعكوب داود  
حسيب موسى القس حنا



*Sixth row :* (left to right) Ghassan Said, Yusuf Yaqub, Bahir Zablouk, Samir Yunis, Araz Ziad, Paris Atto, Nabil Nuri.

*Fifth row :* Sudad Farid. Khalil Ibrahim, Rafal al-Badri, Sahir Abbud, Raad Shakir.

*Fourth row :* Imad Hamandi, Hanna Yunis, Saad Fadhil, Ibrahim Tahsin, Namir Nadhim, Thamir Yaqub.

*Third row :* Hayman al-Saigh, Falah Muhammad, Masud Daud, Sabah Yusuf, Awsam al-Jalil.

*Second row :* Iyad al-Ani, Abdullah Haidar, Avak Avakian, A-Razzaq al-Azzawi, Khudhir Butros. Riadh Badri.

*First row :* Hasib Musa, Amin Khaki, Mr. Ford, Ali Zahid, Ramzi Yusuf.

(Absent: Anmar Naji)

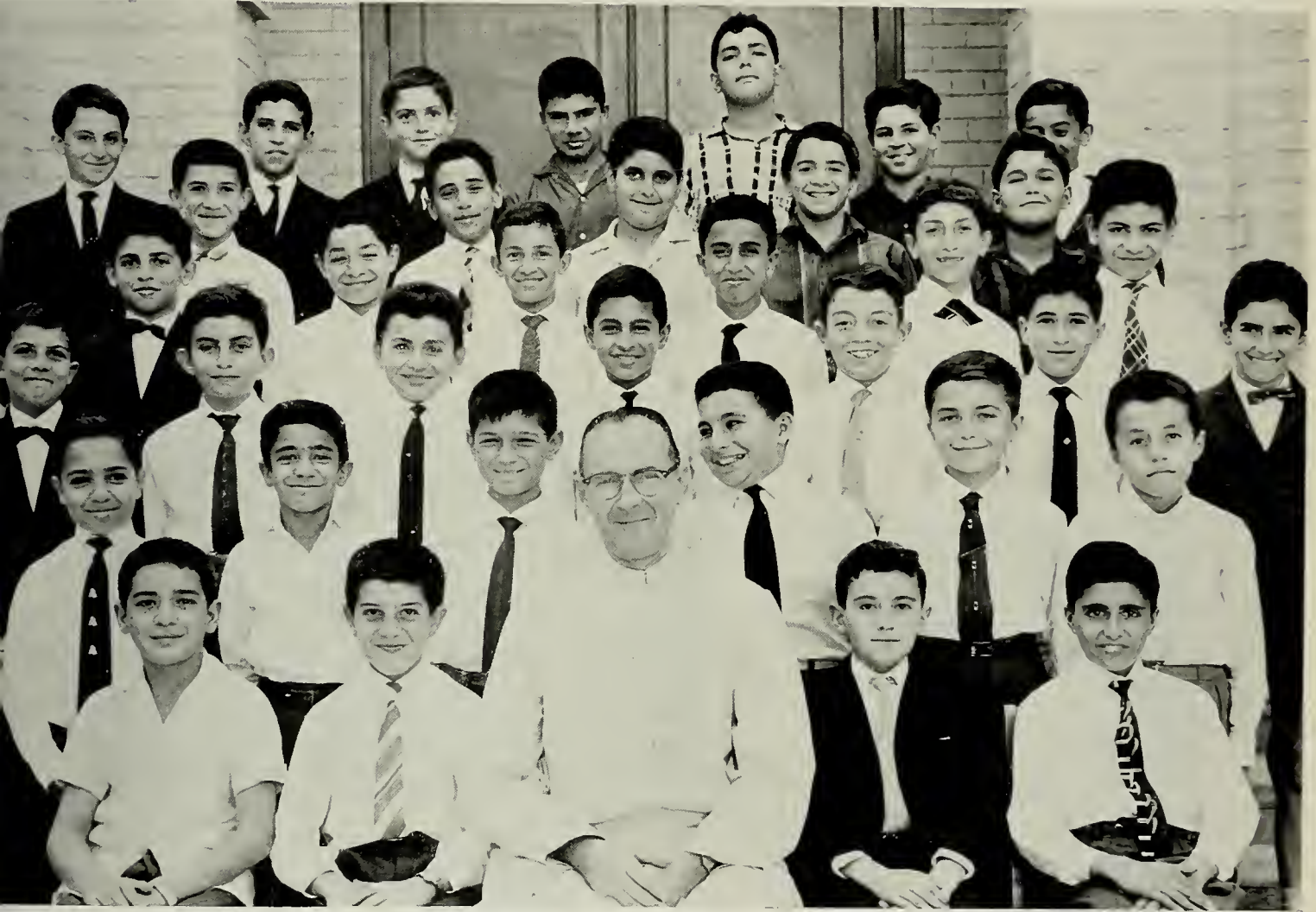


مازن حلمي عبدالوهاب ولي  
محمد عبدالوهاب محمد امين الخطيب  
محمود احمد كمال العزاوي  
موفق ادور الخوري  
نزار عدنان حبه  
نفيل فيروز سيتنا  
هلال رشيد طه الدبوني  
هيثم مكى كبه

غسان عبدالعزيز مكية  
فارس نعيم بشو  
فاهي هاكوب طوروس قيويمجيان  
فلاح علي احسان حدي  
كريكور سر كيس توماس ازايان  
كريكور كرابيت مكر يان  
كمال حبيب زين العابدين  
كور كيس ميخو بولص قلو  
ماجد حميد الشولجي

سعد ساء الدملوجي  
سمير الياس بارودي  
سمير سمعان ليوس  
سنيل ابراهيم بيثون  
عمر اكرم عبدالحميد المدلل  
عبدالله اسماعيل ابراهيم العارف  
علي عبداللطيف مهدي الصالح  
عماد سعيد كلو  
عماد وصفي محمد علي

اياد داود النعمان  
حسام يوسف الياس  
داود الياس قدلفت  
رافقت ادور شدراخ رسام  
رامي رووف حفطي السبيتي  
رياض ساء عبداللطيف المدلل  
ريچارد دول يعقوب  
سامي علي شاكر  
سربست علي عبدالعزيز



*Sixth row:* (left to right) Majid Shulji, Mahmud al-Azzawi, Suhail Baithun, Abdullah Ismail, Vahe Kouyoumdjian, Imad Wasfi, Samir Leyous.

*Fifth row:* Nazar Adnan, Imad Kallo, Riadh al-Mudallal, Sirbest Ali, Husam Yusuf.

*Fourth row:* Faris Naim, Ghassan Makiyya, Hilal al-Dabbuni, Muhammad al-Khatib, Rafit Rassam, Krikor Makarian.

*Third row:* Ali A-Latif, Kamal Hamid, Iyad Daud, Muwaffaq Edward, Saad al-Damaluji, Rami al-Sabti, Samir Baroudi.

*Second row:* Richard Yaqub, Sami Ali, Mazin Hilmi, Falah Hamdi, Amir al-Mudallal, Haitham Kubba.

*First row:* Korkis Mikhu, Krikor Azaian, Fr. Quinn, S.J., Daud Elias, Navil Sethna.

1K

# MEDALS FOR CLASS LEADERSHIP

## 1963 - 1964

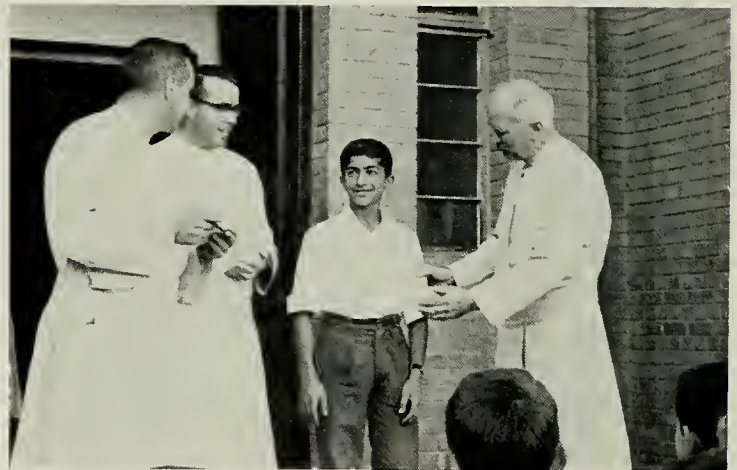
### *First Honors*

Sabah Nuraddin  
 Alfred John  
 Namir Saigh  
 Faris Farid  
 Hisham al-Qassab  
 Hagop Anserlian  
 Said Abda  
 Riadh al-Sabti  
 Jamil Tu'ma  
 Sami Arshak  
 Abbas al-Shalji  
 Nufal Nadhir  
 Taha al-Shawwaf  
 Nazar Rajib  
 Faisal A-Qadir  
 Sami Salman  
 Harith Balal  
 Umar al-Askari  
 Sarnad George  
 Sabih Jaffar  
 Francis Ishu  
 Hani Marar  
 Nabil Tuma  
 Anmar Mudhaffar  
 Fadhil Abbas  
 Haidar al-Shama  
 Qutaiba al-Khalidi

Fourth A  
 Fourth B  
 Fourth C  
 Fourth D  
 Third A  
 Third B  
 Third C  
 Third D  
 Third E  
 Third F  
 Second A  
 Second B  
 Second C  
 Second D  
 Second E  
 Second F  
 Second G  
 Second H  
 First A  
 First B  
 First C  
 First D  
 First E  
 First F  
 First G  
 First H  
 First K

### *Second Honors*

Khalil Ibrahim  
 Daud al-Mudallal  
 Joseph Said  
 Ramzi George  
 Maan al-Ashaiker  
 Amir al-Atraqchi  
 Firas al-Naimi  
 Imad Jan  
 Tariq al-Ani  
 Samir Yusuf  
 Ali Ghalib  
 Namir Bahjat  
 Sabah Siddiq  
 Jamal Nasir  
 Safa Muzhir  
 Muhammad Bajalan  
 Sami Mahmud  
 Shairko Naji  
 Azam Qanbar Agha  
 Baghdo Khalil  
 Hasan A-Hadi  
 Harith al-Atiyya  
 Ayman Muhammad  
 Namir Faisal  
 Saruk Baban  
 Raad Habib  
 Zaid A-Aziz





# HONOR ROLL 1964 - 1965

## FIRST QUARTER FIRST HONORS

Ali Ghalib	3A	91
Maan al-Ashaiker	4A	90
Zaid A-Aziz	2A	90

## SECOND QUARTER FIRST HONORS

Ali Ghalib	3A	94
Zaid A-Aziz	2A	92
Ahbas al-Shalji	3A	91
Zuhair Elia	3A	91
Qutaiha al-Khalidi	2A	91
Sabah Nuraddin	5A	90

## SECOND HONORS

### SECOND HONORS

Abbas al-Shalji	3A	89
Qutaiba al-Khalidi	2A	89
Sarmad George	2A	89
Sabah Nuraddin	5A	88
Ismal Kanra	3A	88
Kanaan Makiyya	4A	87
Zuhair Elia	3A	87
Amjad al-Umari	4A	86
Ali Sadiq	2A	86
Salam al-Chalabi	2A	86
Khalid Kamal	4B	85
Ali Abdullah	3A	85
Selem Saadi	3A	85
Asad al-Duri	2A	85
Wayil Rashid	2A	85
Zaid Mustafa	2A	85
Krikor Garabet	1A	85
Rifat Butros	1A	85
Hilal al-Dabbuni	1K	85
Muhammad al-Khatih	1K	85
Maan al-Ashaiker	4A	89
Namir Kamal	4A	89
Ali Mahmud	3A	89
Selem Saadi	3A	89
Ali Sadiq	2A	89
Ahmad Bajalan	4A	88
Amjad al-Umari	4A	88
Ali Abdullah	3A	88
Salam al-Chalabi	2A	88
Hilal al-Dabbuni	1K	88
Saad al-Damaluji	1K	88
Samih Rajib	5A	87
Hazim Makiyya	3A	87
Nazar Rajib	3A	87
Raad Abdullah	3A	87
Sarmad George	2A	87
Joseph Finan	4A	86
Nail Shammami	4B	86
Taha al-Shawwaf	3A	86
Asad al-Duri	2A	86
Haitham Allos	2A	86
Wayil Shawqi	2A	86
Sabih Jaffar	2G	86
Ibrahim al-Shawi	1A	86
Emmanuel Shamun	1E	86
Daud Elias	1K	86
Kanaan Makiyya	4A	85
Khalid Kamal	4B	85
Muwaffaq A-Shahib	3A	85
Sami Salman	3E	85

## STUDENTS WHO HAVE ATTAINED A MONTHLY AVERAGE OF 70 AND ABOVE FROM SEPTEMBER 1964 TO FEBRUARY 1965

Class of 1965	5B	Class of 1966	4B
5A		4A	
Amin Salih — 75	Alfred John — 71	Badi Kamal — 74	
Asad Abbud — 74	Berj Turabian — 74	Imad al-Samarrai — 70	
Athil Allos — 77	Imad Jassam — 70	Imad Habba — 72	
Daud al-Mudallal — 76	Jamal Jamil — 75	Joseph Tuma — 70	
Emmanuel Hermes — 79	Maan Munib — 79	Khalid Kamal — 85	
Fawzi Zaitu — 80	Mazin Madhat — 76	Leon Dajadian — 81	
Fuad Faidh — 80	Nadim Zebouni — 72	Nail Shammami — 83	
George Gogue — 75	Qais Naman — 77	Nazar Farjo — 70	
Imad Mahawili — 80	Saad al-Rawi — 73	Raad Kattula — 70	
Khalil Ibrahim — 81		Thomas Azaian — 76	
Mahmud al-Tai — 77		Yasin A-Qadir — 73	
Mazin Sabri — 75			
Mudhar Hamid — 79	5C		4C
Mushtaq Albert — 70	Daud Sulaiman — 72	Armand Arshavir — 84	
Namir Saigh — 70	Faris Farid — 71	Daud Jabaji — 75	
Sabah Bakir — 77	Hamid Atiyya — 73	Dhafir al-Fattal — 70	
Sabah Nuraddin — 89	Hani Elias — 72	Ghassan Jamil — 75	
Samih Rajib — 85	Hand Jirair — 72	Latif Ibrahim — 80	
Sargon Warda — 73	Maan al-Dabbuni — 76	Leon Basil — 78	
Shant Hovsepian — 80	Makram al-Shaikh — 73	Wayil al-Khudhairi — 72	
Stephan Ovanessoff — 71	Makram Anastas — 80		
Suhail Naimi — 77	Qais Zakho — 71		
Wayil Muhammad — 71	Vikin Sadurian — 73		

(cont.)

4D		Harith Khairi	—	70	Khudhir Akkawi	—	72	1D			
Ala Jabiru	—	71	Manaf al-Damaluji	—	73	Namir Faisal	—	72	Anwar Douglas	—	80
Ali al-Shawi	—	72	Namir Bahjat	—	78	Nazar Naum	—	77	Faraj Daud	—	82
Issa Tuma	—	70	Safa Muzhir	—	78	Raad Habib	—	72	Hasib al-Mufti	—	80
Majid Hamid	—	74	Sami Salman	—	82	Saad Zanad	—	80	Haval Rasul	—	71
Raja Pio	—	71	Umar al-Askari	—	70	Yusuf Nuraddin	—	70	Krikor Minasakan	—	81
Saad Allawi	—	79	Varujan Khalil	—	71				Luay Yaldo	—	75
Shakib Halabu	—	79				2F			Majid Hamid	—	80
Suhail Najim	—	80							Samir Ismail	—	80
Yusuf A-Latif	—	72							Wilson Daud	—	70
			3F								
			Ali Naji	—	75	Ara Ghazarian	—	70			
			Amir Jihad	—	74	Laith A-Sattar	—	75			
			Ghazwan Sabri	—	74	Muta Ismail	—	75	1E		
			Isam Jassam	—	74	Nadir Faraj	—	70	A-Qadir Abbas	—	70
Adil Abbosh	—	78	Laith al-Saud	—	70	Raad Jamil	—	73	Asad Stephan	—	70
Edmund Paulus	—	75	Luay Zabouni	—	81	Samir Haddo	—	76	Emmanuel Shamun	—	86
Edward Faiq	—	71	Maan al-Khudhairi	—	80	Wadiä Butros	—	75	Fikrat Jamil	—	75
Elias Raji	—	76	Muhammad Bajalan	—	74				Johnson Yuhanna	—	78
Faiq Tukmachi	—	79	Nahil Peter	—	80	2G			Khalid Hashim	—	70
Hosamaddin Anani	—	70	Qais Dakkak	—	72	Haidar al-Shama	—	79	Makram Talia	—	73
Husni Habboush	—	74	Sabah Robin	—	74	Khalid Mahmud	—	74	Salah Paulus	—	75
Mazin al-Gailani	—	74	Wajdi Nakashi	—	71	Nabil Michael	—	75	Salam Razqallah	—	74
Nabil al-Fraiah	—	71				Nazar Amso	—	75	Shawkat Halabu	—	70
Saad Shakir	—	70				Sabah A-Qadir	—	71	Wadhah A-Razzaq	—	75
Wadhah Ismail	—	72				Sabih Jaffar	—	83	Yazin al-Duri	—	74
			Class of 1968			Samir Marugil	—	76	Yusuf Ridha	—	72
			2A			Sami Salman	—	71	1F		
Class of 1967			A-Mujib A-Karim	—	74				Ahmad al-Shakiry	—	71
3A			Adil Isa	—	76	2H			Hilal Abdulahad	—	71
Abbas al-Shalji	—	90	Ali Sadiq	—	88	Eddy Yusuf	—	70	Imad A-Jabbar	—	74
Ala Husain	—	79	Anmar Mudhaffar	—	75	Habib Mansur	—	72	Isam Korkis	—	73
Ala Sharif	—	78	Arsham Baltaian	—	76	Haitham al-Zahawi	—	74	Muayyad al-Ubaidi	—	75
Ali Abdullah	—	87	Asad al-Duri	—	86	Hasan A-Hadi	—	76	Muhammad Mahdi	—	73
Ali al-Quraishi	—	81	Azam Qanbar Agha	—	77	Muhammad al-Gailani	—	76	Munthar al-Jassani	—	82
Ali Ghalib	—	93	Basim Ahmad	—	72	Munir Fadhil	—	76	Omid A-Rahim	—	75
Ali Mahmud	—	87	Fadhil Abbas	—	79	Sahmi Nasir	—	74	Qusai al-Khudhairi	—	70
Dhia Naman	—	72	Farid Oghana	—	71	Sarkis Fraidun	—	71	Sabri Yaqub	—	78
Emil Azzo	—	73	Gabriel al-Bajani	—	75	Zakaria Yahya	—	72	Sarmad al-Shawi	—	71
Hatem Mukhlis	—	81	Ghaith al-Saud	—	82				Yusuf Hindu	—	70
Hazim Makiyya	—	84	Ghassan al-Mudallal	—	84	Class of 1969			1G		
Isam Ibrahim	—	78	Ghazwan al-Sarhan	—	80	1A			Dhafir al-Uzri	—	82
Ismail Kanna	—	86	Haitham Allos	—	84	Ahmad al-Amin	—	75	Falih Qazanji	—	74
Jalal Faiq	—	78	Hani Marar	—	79	Aladdin Burhan	—	71	Farid Shamun	—	71
Jamal Nasir	—	78	Hikmat George	—	76	Ali Ghalib A-Sahib	—	71	Franco Eshaya	—	70
Laith al-Qassab	—	77	Iyad Kamil	—	75	Dhia Jasim	—	72	Hazim Ishaq	—	73
Luay al-Hafidh	—	82	Muayyad Louis	—	72	Edward Narinian	—	79	Munir Faraj	—	78
Mazin Ismail	—	79	Munir Kubba	—	81	Faisal al-Bana	—	75	Nadhir Bahjat	—	71
Muwaffaq A-Sahib	—	82	Nabil al-Tawil	—	83	Faiz Fatallah	—	78	Riadh Albert	—	81
Nabil Naum	—	75	Qutaiba al-Khalidi	—	90	Fakhri Dino	—	83	Sinan al-Khudhairi	—	80
Namir Ibrahim	—	76	Raad Yusufani	—	74	Falah Hasan	—	75	Sultan al-Hathal	—	70
Nazar Rajib	—	85	Riadh Jazrawi	—	78	Ghassan Ahmad	—	74	Tiador Warda	—	75
Nubar Sethian	—	79	Saadun Habib	—	82	Ghazi al-Hariri	—	73	Yusuf George	—	72
Nufal Nadhir	—	77	Said Namiq	—	79	Hasan al-Musawi	—	80			
Raad Abdullah	—	82	Salam al-Chalabi	—	87	Ibrahim al-Shawi	—	85	1H		
Saad Shakir	—	81	Sarmad George	—	88	Imad Maurice	—	76	Ali Zahid	—	75
Salim Daud	—	81	Saruk Baban	—	83	Iyad al-Awsachi	—	82	Avak Avakian	—	71
Selem Saadi	—	87	Wadud A-Baqi	—	79	Jibraïl Kasperkhan	—	74	Ibrahim Tahsin	—	70
Taha al-Shawwaf	—	84	Wayil Rashid	—	85	Krikor Garabet	—	85	Namir Nadhim	—	73
Umar al-Yaqubi	—	81	Wayil Shawqi	—	85	Laith A-Samad	—	73	Rafal al-Badri	—	77
Zuhair Elia	—	89	Zaid A-Aziz	—	91	Majid A-Karim	—	73	Riadh Badri	—	74
			Zaid Mustafa	—	85	Manhal Anwar	—	70	Saad Fadhil	—	73
						Nahil Kamal	—	78			
						Najdat Yusufani	—	79	1K		
Falih A-Qadir	—	71				Nazar Sarafa	—	82	Amir al-Mudallal	—	74
Francis Shlaimun	—	78	A-Haq Ibrahim	—	73	Rashid Yahya	—	74	Daud Elias	—	85
Jamshid Armaghani	—	72	Burhan Jamil	—	73	Rifat Butros	—	83	Falah Hamdi	—	77
Manaf Salih	—	71	Edmond Michael	—	70	Saad A-Wahab	—	73	Faris Naim	—	80
Mustafa Kannuna	—	73	Jan Roca	—	70	Saad Shawqi	—	70	Ghassan Makiyya	—	74
Sabah Siddiq	—	74	Nabil Toma	—	75	Salam Zaku	—	78	Hilal al-Dabbuni	—	87
Sami Razzuq	—	74	Quraish Fazi'	—	73	Sami Toma	—	71	Husam Yusuf	—	70
Walid Hermes	—	78	Sabah Bidawid	—	73	Samir Finan	—	74	Imad Kallo	—	81
			Victor Rowland	—	72	Sarmad Ajina	—	77	Imad Wasfi	—	70
			Wadhah al-Joudi	—	78	Thamir Salman	—	75	Kamal Hamid	—	76
						Wisam al-Saigh	—	72	Krikor Azaian	—	71
									Mahmud al-Azzawi	—	76
									Majid Shulji	—	74
									Mazin Hilmi	—	75
									Muhammad al-Khatib	—	85
									Muwaffaq Edward	—	73
									Navil Sethna	—	82
									Nazar Adnan	—	80
									Rafit Rassam	—	77
									Rami al-Sabti	—	72
									Riadh al-Mudallal	—	77
									Richard Yaqub	—	80
									Saad al-Damaluji	—	85
									Sami Ali	—	76
									Samir Baroudi	—	79
									Samir Leyous	—	83
									Sirbest Ali	—	73
									Suhail Baithun	—	74
									Vahe Kouyoumdjian	—	79



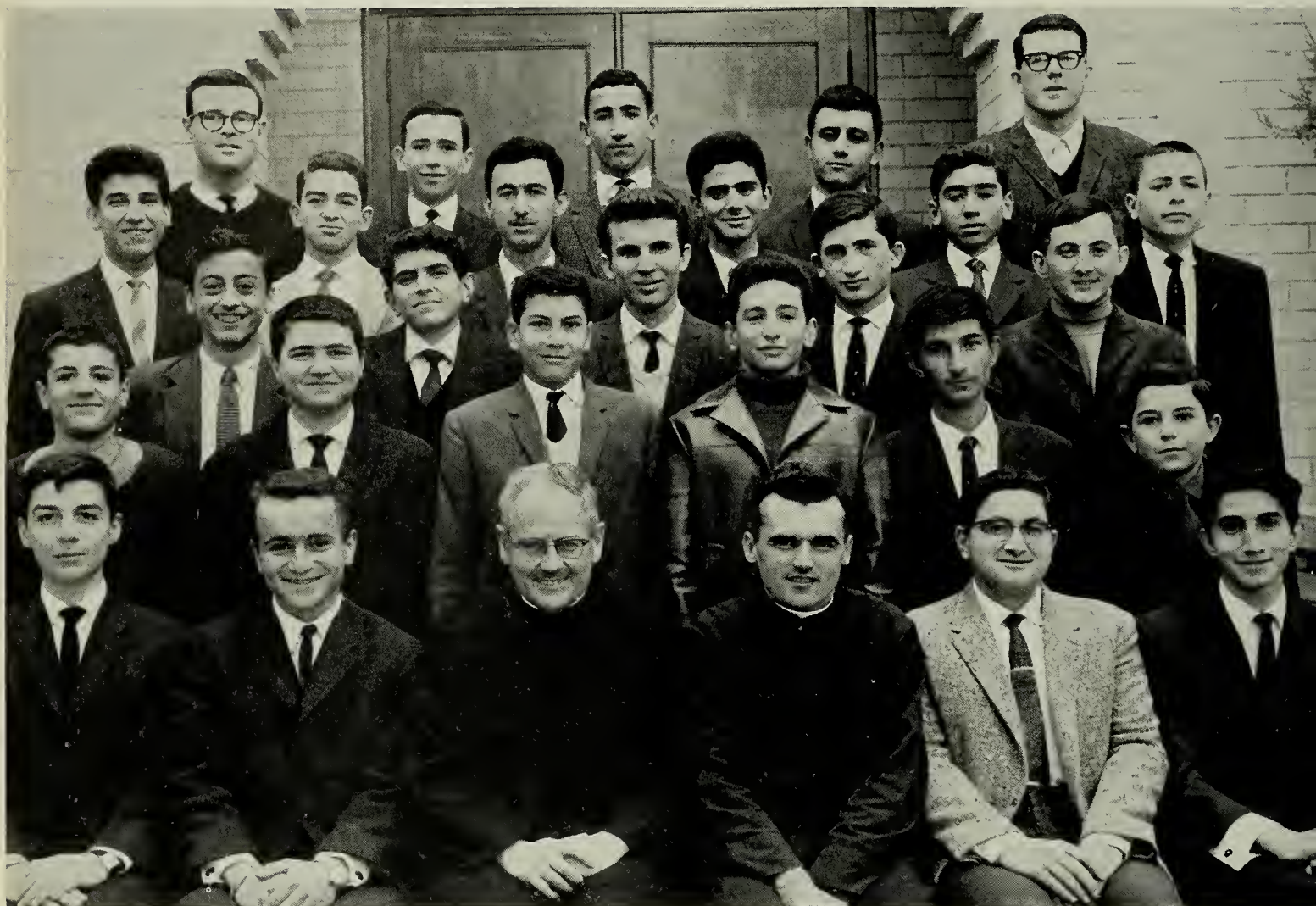
A black and white photograph of a tropical campus scene. The foreground and middle ground are filled with numerous tall palm trees. A wide, light-colored path or lawn runs through the center, where many students in mid-20th-century attire are walking. In the background, a two-story building with a prominent window is visible, partially obscured by the trees. The overall atmosphere is bright and sunny, with long shadows cast across the ground.

# *Activities*





# SODALITY OF



*Fifth row :* (left to right) Mr. Costello, Mushtaq Albert, Faiz Qazanji, Walid al-Tawil, Mr. Colbert.  
*Fourth row :* Kamal Dadda, Nail Shammmani, Mahir Hanna, Nabil Makhai, Elias Raji', Khalid Yusuf.  
*Third row :* Jamaladdin Yusuf, Ghassan al-Saigh, George John, Itimad Yusuf, Iyad Gabriel.  
*Second row :* Johnny Makhai, Athil Allos, Hani Akkawi, Ramon Nazarian, Rufail Rumanos, Luay Noel.  
*First row :* Namir Saigh, Nadim Zebouni, Fr. John Mahoney, S.J., Fr. Joseph MacDonnell, S.J., Makram al-Shaikh, Mervin Burby.

With the help of Fr. MacDonnell, Mistrs Colbert and Costello, this year's Sodality group had a fairly busy year.

Each week were held meetings, some of which consisted of Gospel Enquiries; while at others, guest speakers, by their lively talks, inspired the Sodalists into lively and profitable discussions.

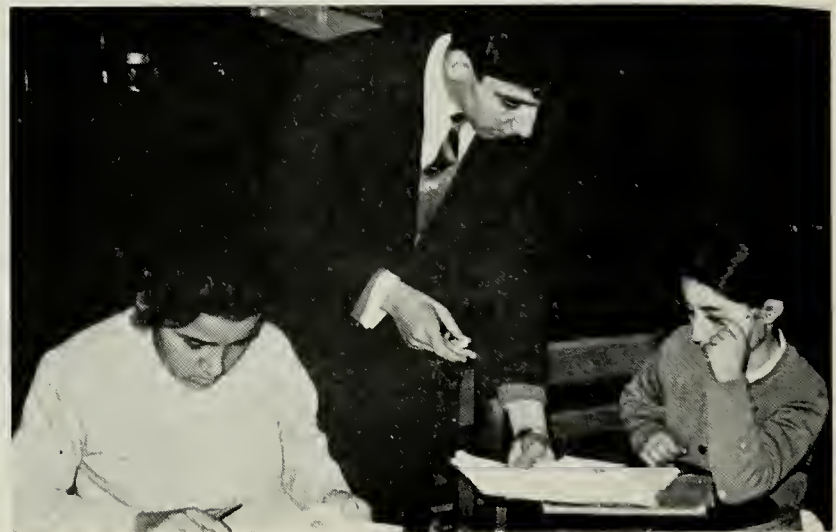
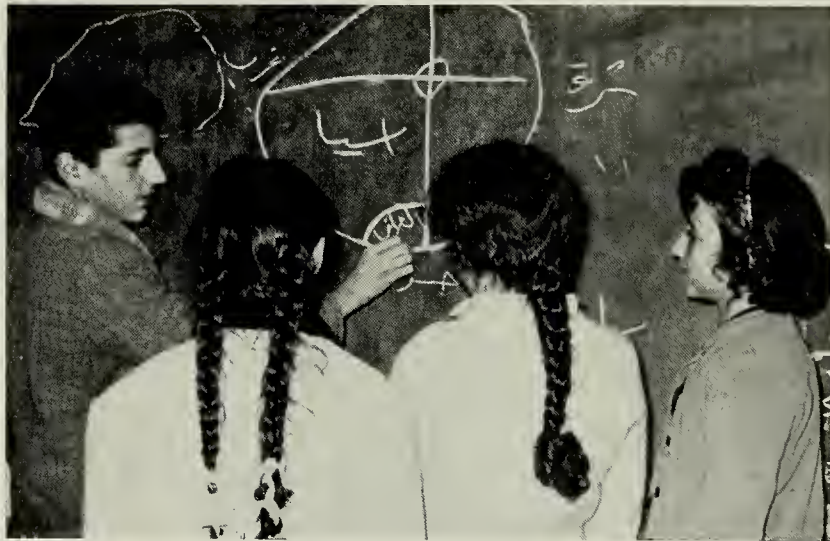
During the year the boys gave up more than one holiday to come to the College for a "Day of Recollection" in which they gave their free time to prayer and recollection.

For their Apostolic activity, many of them were engaged in a varied teaching program. Some tutored some of our seminarians in first year. A larger group of eight taught some of our workmens' children one or two days a week after school. The third teaching activity was to prepare some of our neighbors' children for Holy Communion.

The officers of the Sodality for this year are Namir Saigh, prefect; Makram al-Shaikh, vice-prefect Mervin Burby, secretary; Nadim Zebouni, treasurer.



# OUR LADY





# APOSTLESHIP

## THE APOSTLESHIP OF PRAYER

*1964 - 1965*

The Apostleship of Prayer has as its goal the salvation and sanctification of souls by prayer and sacrifice, especially by the sincere effort of one's daily duties, offered in union with the Holy Sacrifice of the Mass.

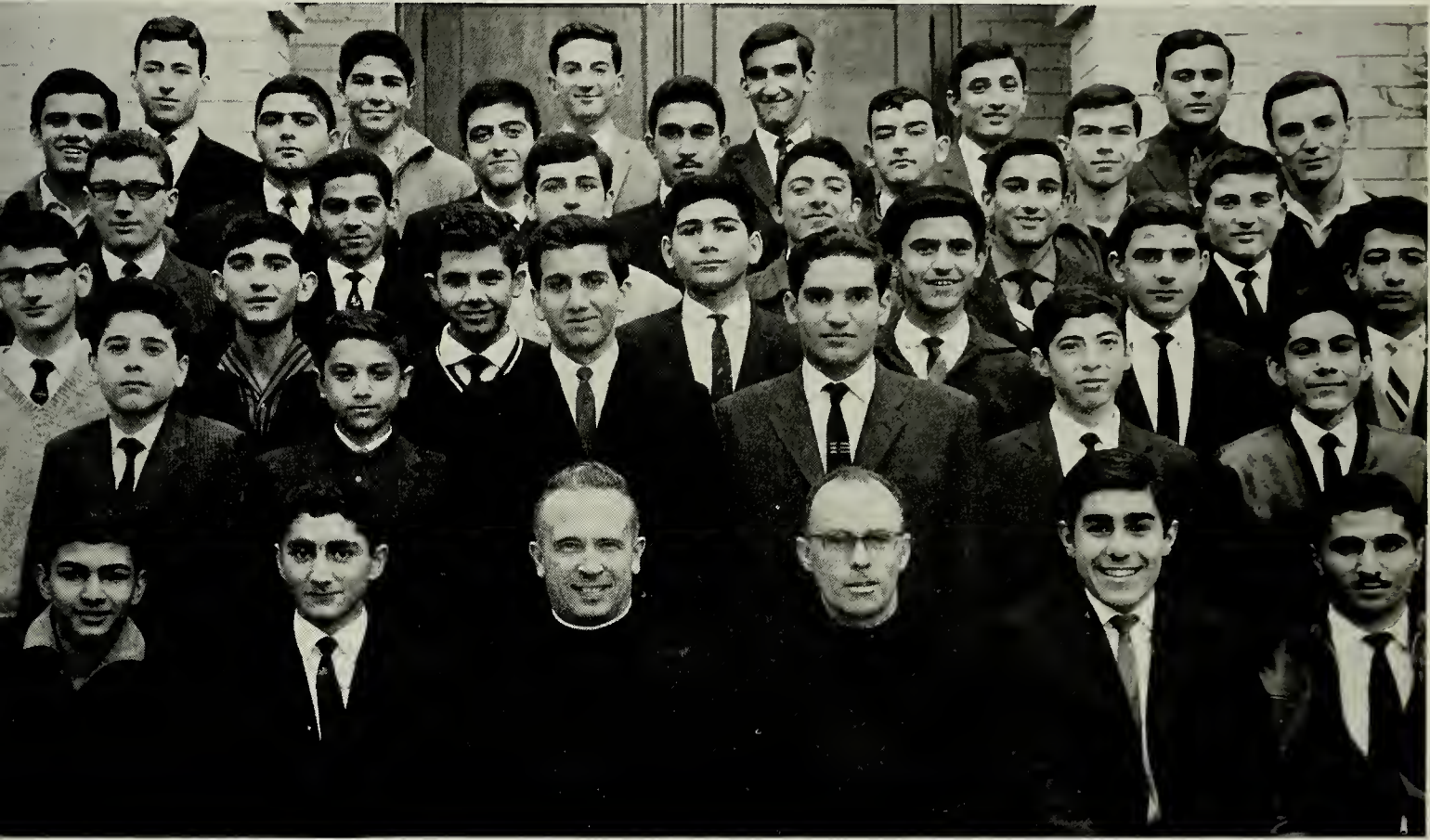
Promoting this "perfect devotion to the Sacred Heart of Jesus" at Baghdad College, and throughout Iraq, are two student organizations, The League of the Sacred Heart, and the Knights of the Blessed Sacrament.

With the help of these students, 5400 Morning Offering cards and 60 posters are distributed to churches, schools, and families each month.





# OF PRAYER



*SACRED HEART LEAGUE — SENIOR SECTION (Fourth and Fifth Year Students)*

*Sixth row :* (left to right) Butros Shamun, Raad Kattula, Joseph Finan, Nuhad Thwainy, Joseph Tuma (Secretary), Francis Roca.

*Fifth row :* Kamal Tessa, Nazar Farjo, Leon Dajadian, Hazim Barnuti, Faris Yusuf, Faiq Daud, Usama al-Raihani.

*Fourth row :* Husni Habboush, Clement Johnston, Faris Shammas, Edward Faiq, Bahir A-Latif, Edmund Paulus.

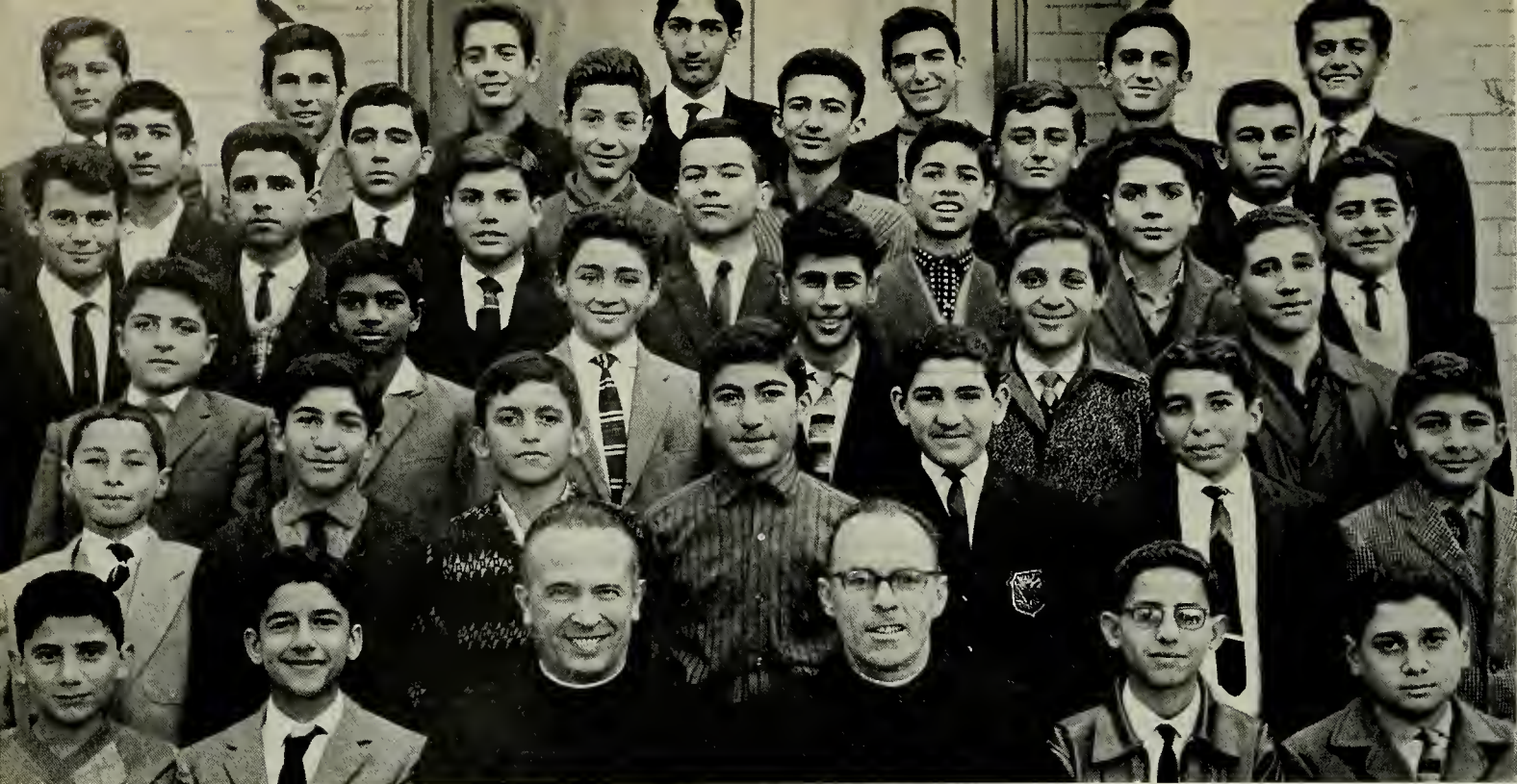
*Third row :* Adil Abbosh, Imad Jan, Nasir Maskoni, Daud Jabaji, Sabah Sulaiman, Luay Tappouni, Suhail Najim.

*Second row :* Faris Faraj, Badi Kamil, Joseph Said, Joseph Jurji, Faiq Tukmachi, Issa Tuma.

*First row :* Jesse Roy, George Gogue (Prefect), Fr. Morgan, S.J., Fr. Owens, S.J., Asad Abbud (Assistant Prefect), Jamal Jamil.

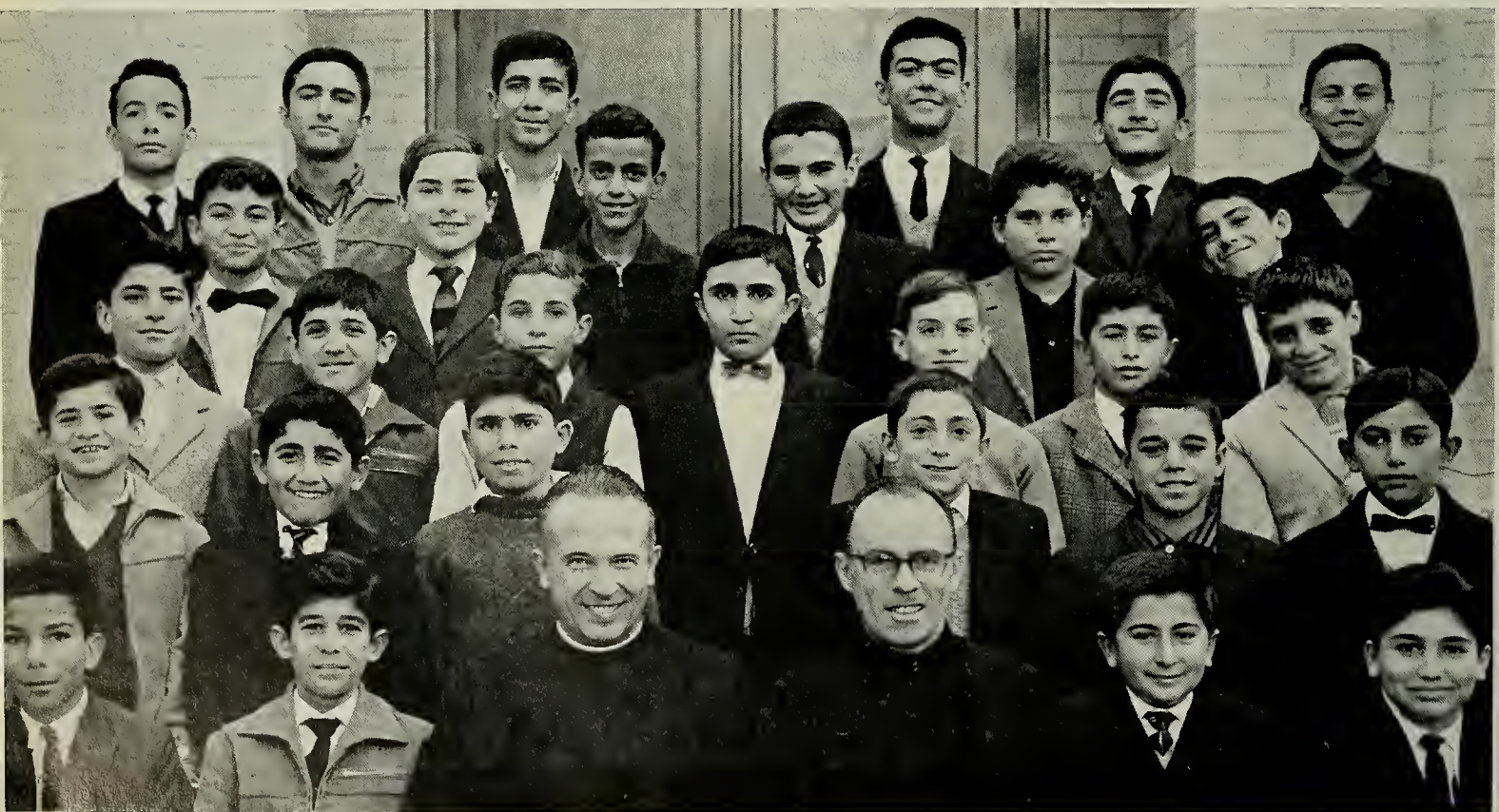






*SACRED HEART LEAGUE — JUNIOR SECTION (Third Year Students)*

*Sixth row (left to right) : Fathi Badri, Najah Yusuf, Jamal Nasir, Sami Sequeira, Robert Parhad, Francis Shlaimun, Dinha Tobia.  
 Fifth row : Steve Bonian, Luay Zabouni, Iyad Philip, Akram Korkis, Jack Joseph, Sabah Peter (Prefect).  
 Fourth row : Baha Alexander, Robert John, Nabil Naum, Salim Daud, Melvin Arthur, Leo Sequeira, Nabil Yusuf.  
 Third row : Jalal Faiq, Douglas Rowland, Namir Faraj (Secretary), Sabri Shamun, Jabir Adamo, Makram Kallan.  
 Second Row : Adil Yusuf, Emil Azzo, Zuhair Elia, Walid Hermes, Anthony Paulus, Raouf Qashat, Nuri Yaqub.  
 First row : Nelson Yusuf, Munthar Aziz, Fr. Morgan, S.J., Fr. Owens, S.J., Jamil Yaqub, Iyad Bashir.*



*KNIGHTS OF THE BLESSED SACRAMENT (Second Year Members)*

*Fifth row (left to right): Hani Marar, Faiz Faraj, Shamun Dinkha, Sarmad George (Prefect), Isam Butros, Jan Roca.  
 Fourth row : Sahmi Nasir, Anwar Khayyat, Samir Haddo, Andre Hindu, Namir Shaffu, Nabil Tawil.  
 Third row : Amir Michael (Assistant Prefect), Sarkis Fraidun, Khudhir Akkawi, Raad Habib, Nazar Amso, Nadir Faraj, Janan Wadi.  
 Second row : Samir Najim, Jibrail Ishu, Farid Oghana, Imad Yaqub, Nabil Hanna, John Butros.  
 First row : Faiq Butros, Hrand Essayi, Fr. Morgan S.J., Fr. Owens, S.J., Salim Metti, Nazar Naum.*





# Collectors

FOR THE

## POOR COLLECTORS

*Sixth row (left to right):* Nail Nuri 4E, Falih A-Qadir 3B, Basil al-Shawwaf 4B, Mazin Sabri 5A, Saad al-Rawi 5B.  
*Fifth row:* Burhan Adil 3F, Muhammad al-Ani 3D, Walid al-Askari 3E, Raad Jawid 2D, Ahmad Bajalan 4A, Said al-Rawi 5C.  
*Fourth row:* Faisal al-Askari 1B, Yusuf A-Latif 4D, Sabah A-Qadir 2G, Salam al-Chalabi 2A, Saad al-Sarraf 4C.  
*Third row:* Harith Balal 3C, Muhammad Mahdi 1F, Muhammad Jassim 2C, Dhafir al-Uzri 1G, Ala Sharif 3A, Adnan al-Baya 1D.  
*Second row:* Abdullah Haidar 1H, Saad al-Damaluji 1K, Ahmad Makki 1C, Ahmad Walid 2B, Basim Makiyya 2H.  
*First row:* Aladdin Burhan 1A, Saad Zanad 2E, Fr. Pelletier, S.J., Yazin al-Duri 1E, Dara Baba Ali 2F.

POOR

AND



THE

MISSIONS

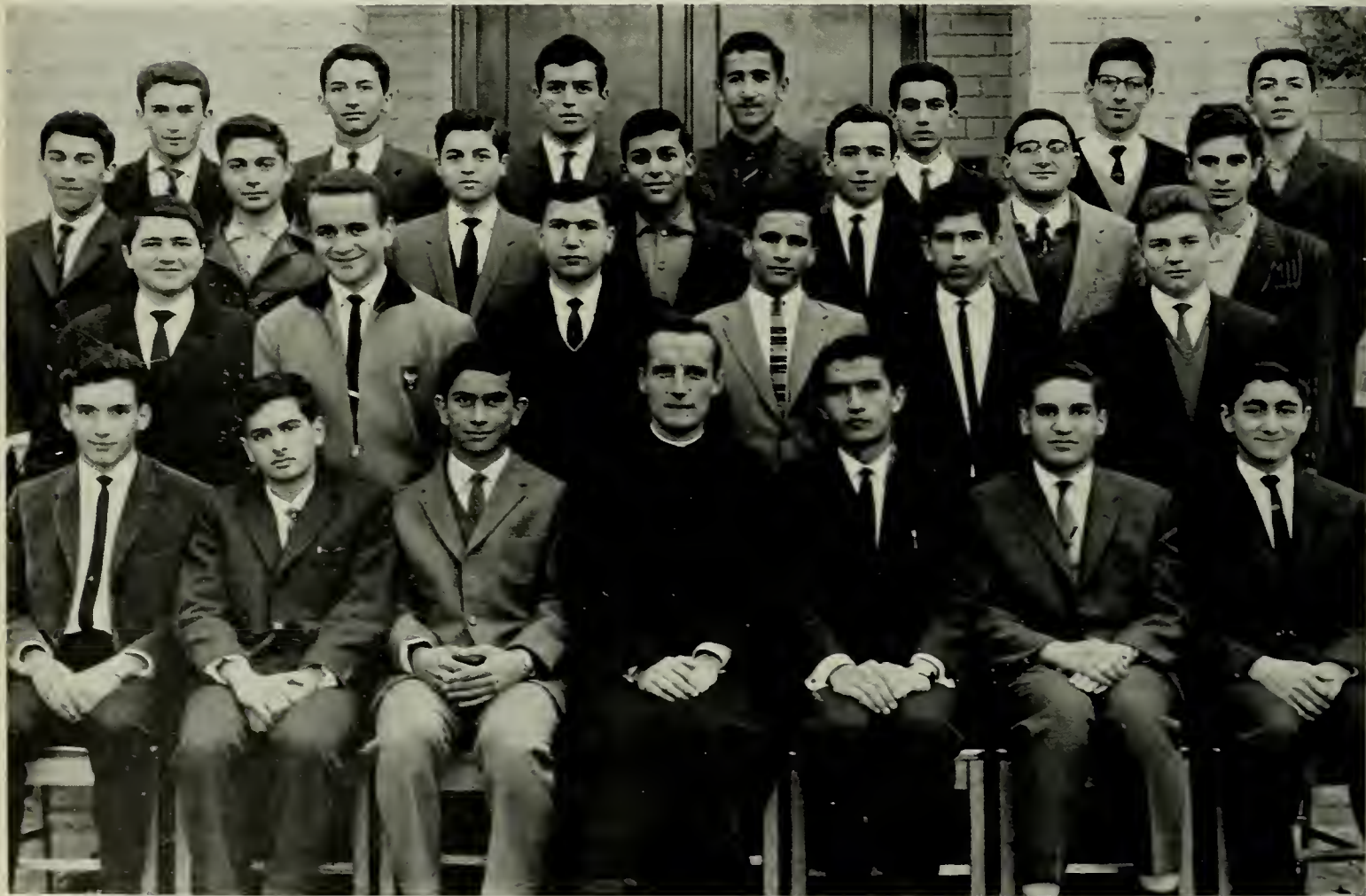
## MISSION COLLECTORS

*Sixth row (left to right):* George John 4D, Francis Shlainun 3B, Mahir Hanna 4E, Faiz Qazanji 5C.  
*Fifth row:* Steve Bonian 3E, Sargon Warda 5A, Kamal Tessy 4C, Sarmad George 2A, Nail Shammami 4B, Jamal Jamil 5B.  
*Fourth row:* Bahir Zablouk 1H, Makram Kalian 3C, Jabir Adamo 3D, Teddy Emmanuel 2C, Nabil Naum 3A.  
*Third row:* Makram Talia 1E, Wafir Noel 1C, Wajdi Nakashi 3F, Imad Jan 4A, Bedros Krikor 2F, Eddy Yusuf 2H.  
*Second row:* Riadh Albert 1G, William Wadi 2G, Thamir Salman 1A, Yusuf Hindu 1F, Samir Baroudi 1K.  
*First row:* Robert Joseph 1B, Majid Hamid 1D, Fr. Pelletier, S.J., Varant Khachik 2B, Arsham Melconian 2E.  
 (Absent: Iqdam Najib 2D)



# SCIENTIFIC ACADEMY

Though our rocket did not hit the moon, there were many successful projects performed by the members of this year's Scientific Academy. Projects ranged from a *Drosophila* farm for the study of Mendel's law to the refurbishment of our eight inch telescopes. Included were: crystal, valve, and transistor radios, wave theory demonstrated by the oscilloscope, a home-made Tesla coil, a thermopile, weather observations, and photography. Interesting and informative trips were made to a cement factory and to the oil refinery.



SCIENTIFIC ACADEMY — FIFTH YEAR MEMBERS

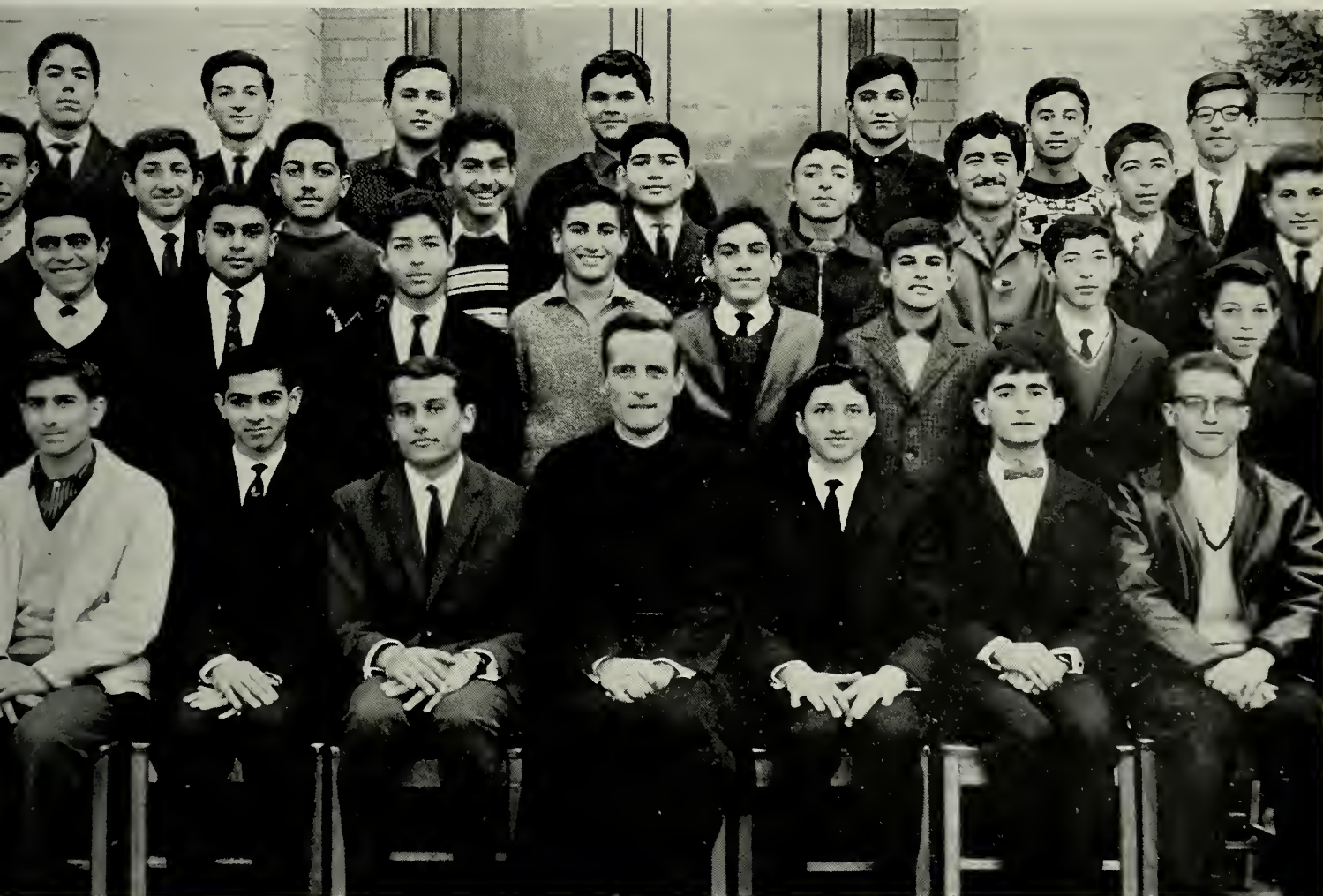
*Fourth row :* left to right Emmanuel Hermes, Hrand Jirair, Amin Salih (Treasurer), Faiz Qazanji, Joseph Said, Berj Turabian, Namir Saigh.

*Third row :* Imad Mahawili (Vice President), Fuad Faidh, Talal Munasifi (Councilor), Sabah Nuraddin, Mushtaq Albert, Makram al-Shaikh, Fawzi Zaitu.

*Second row :* Athil Allos (Councilor), Nadim Zebouni, Said al-Rawi, Suhail Naimi (Councilor), Shant Hovsepian, Stephan Ovanessoff.

*First row :* Farid Tabib, Khalil Ibrahim (Vice President), Mazin Sabri (President), Fr. McCarthy, S.J., Samih Rajib (Vice President), Joseph Jurji, George Gogue.





*SCIENTIFIC ACADEMY — FOURTH YEAR MEMBERS*

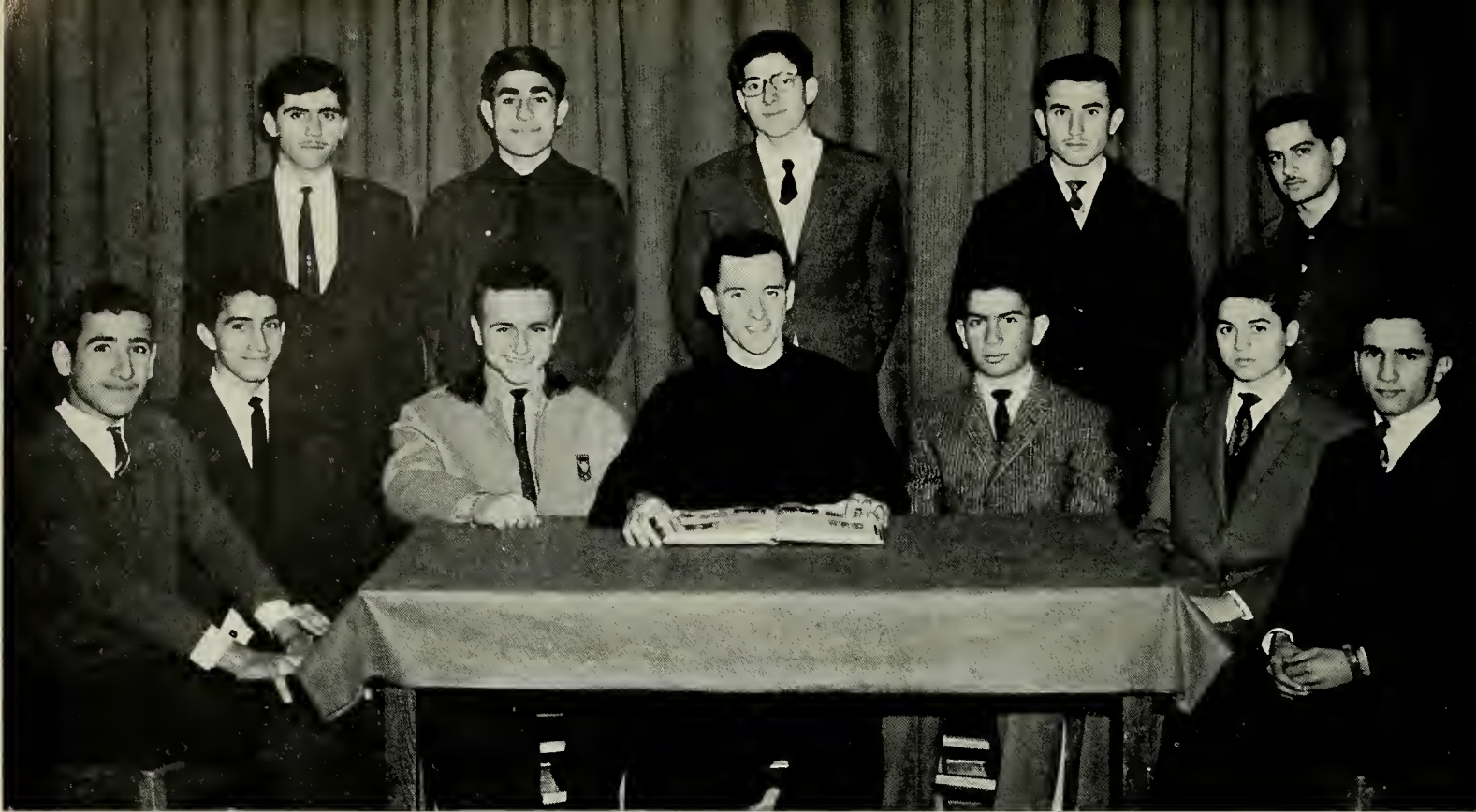
*Fourth row :* (left to right) Adil Mahdi, Joseph Finan, Francis Roca, Kanaan Makiyya, Saad Allawi, Amjad al-Umari, Said Abda.

*Third row :* Adnan Sabih, Namir Kamal, Sami Arshak, Tariq al-Ani, Daud Jabaji, Edward Faiq, Ahmad Bajalan, Riadh al-Sabti, Edmund Paulus.

*Second row :* Hassan Anwar, Khalid Kamal, Dhia Sharif, Bahir A-Latif, Issa Tuma, Kamal Qassim, Faiq Tukmachi, Thomas Azaian.

*First row :* Hisham al-Qassab, Clement Johnston (Councilor), Maan al-Ashaiker (Councilor), Fr. McCarthy, S.J., Ali Faraj (Councilor), Imad Jan (Councilor), Michael Tani.



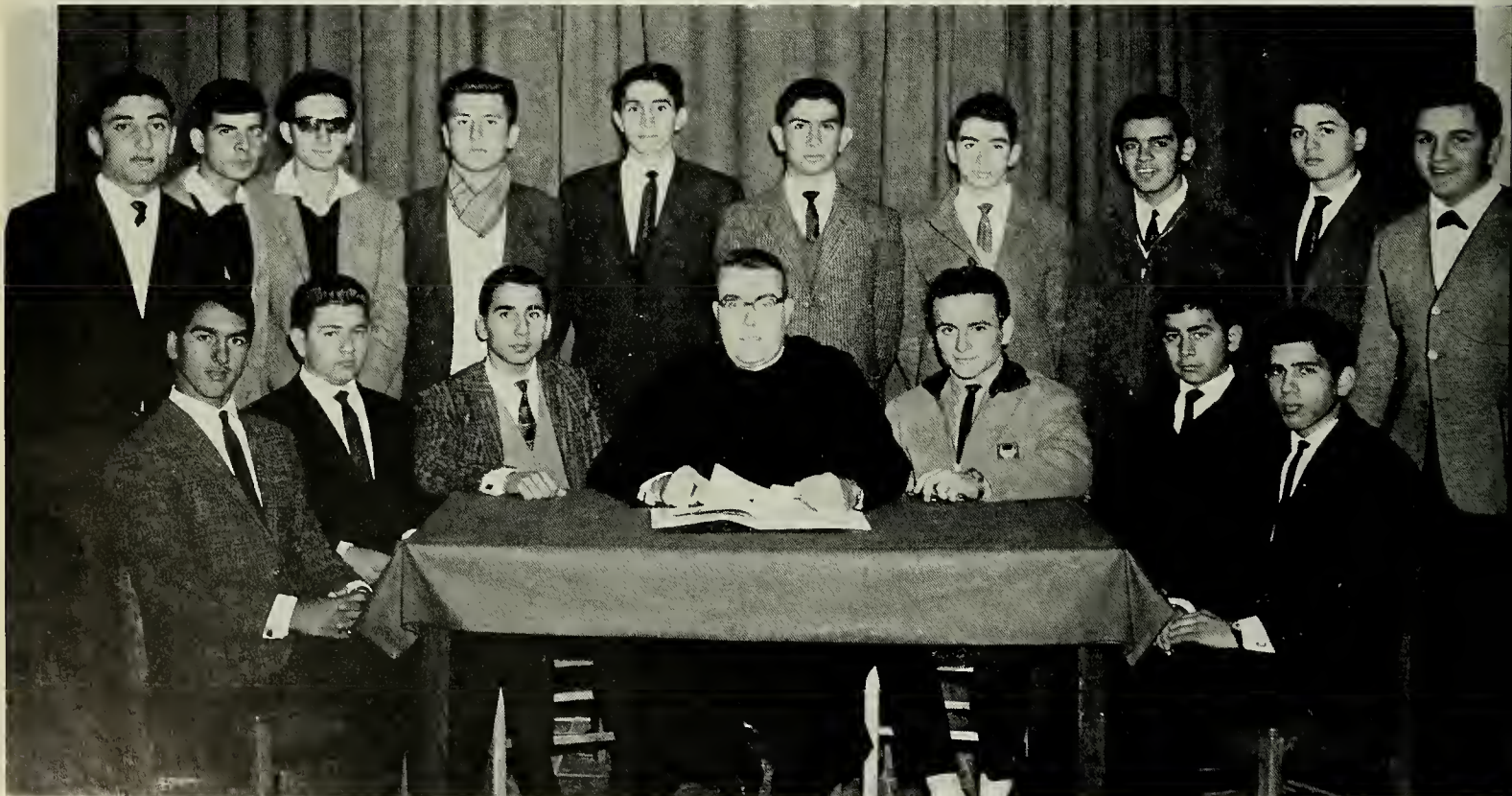


#### EDITORIAL STAFF

*Standing* : (left to right) Muhammad A-Hamid, Asad Abbud, Berj Turabian, Emmanuel Hermes, Khalil Ibrahim.

*Seated* : Faiz Qazanji, Mervin Burby, Fr. Nugent, S.J., Mazin Sabri, Talal Munasifi, Suhail Naimi.

(Absent: Wayil Muhammad, George Gogue, Sabah Bakir).



#### BUSINESS STAFF

*Standing* : (left to right) Joseph Tuma, Nassar Wadi', Joseph Finan, Ramzi George, Mervin Burby, Mazin Sabri, Nail Shammami, Kamal Tessa, Talal Munasifi, Jaffar Jaffar.

*Seated* : Adnan al-Dhahib, Stephan Ovanessoff, Sargon Warda, Fr. Travers, S.J., Nadim Zebouni, Saad Shakir, Shant Hovsepian.

(Absent: Joseph Said).





*ART STAFF*

(left to right) : Ramon Nazarian, Nabil Majdalani, Jesse Roy, Zuhair Jamil, Arsham Melconian, Abadi Abadi, Raad Bunni.

# *Al-Iraqi*

## *1965*



*PHOTOGRAPHY STAFF*

(left to right) : Issa Toma, Ghandi Shemdin, Riadh Habboush, Nabil al-Alusi, Daud Jabaji, Joseph Said, Jalal Bonjukian, Husni Habboush, Vikin Hovsepian.  
(Absent: Kamal Qassim, Khalid Kamal).



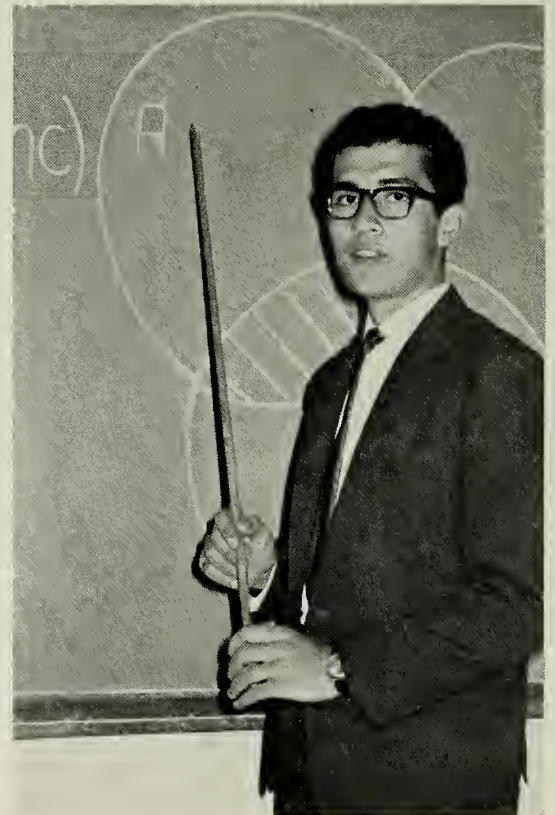
FR. ROBERT SULLIVAN, S. J.  
Photographer



# MATHEMATICS SOCIETY



The Merry Men of the Mathematics Society prepared for their future careers in mathematics by examining the structure of mathematics. They discussed the algebra of sets, ordering relations and equivalence relations, transformations and compositions of functions. Some of the merrier members dabbled in such things as: Fermat's Last Theorem, the completion of the real number system, de Moivre's theorem and matrix algebra. But the talk that took the cake concerned that nice equation which contains the five most common symbols of mathematics:  $e^{\pi i} + 1 = 0$ .





# GLEE CLUB



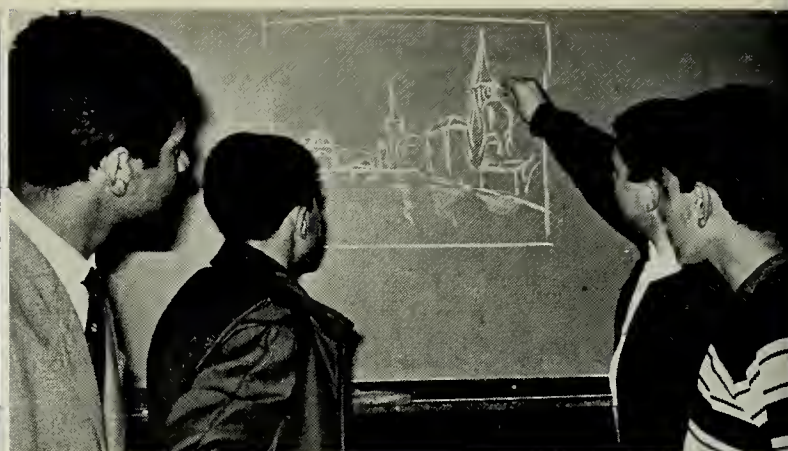
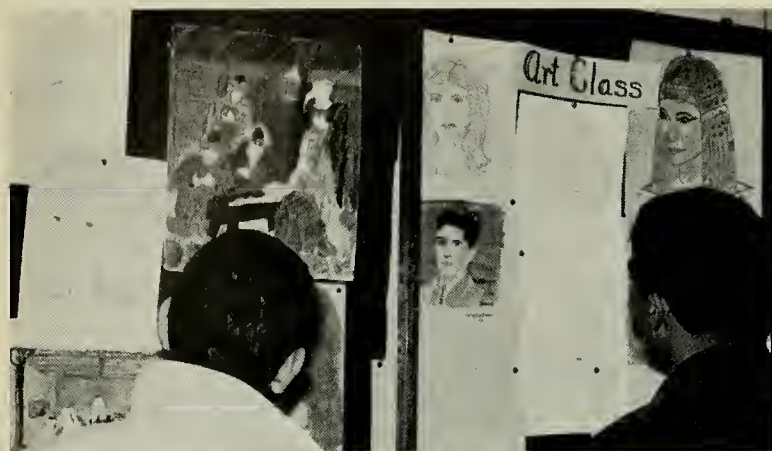
In November, 1964, Fr. Paquet and Mr. Kealey decided to try to begin a Glee Club. The idea was proposed to the students, and the response was overwhelming. Over 50 boys of Third, Fourth, and Fifth Years applied for admission into the Club. By the Christmas Vacation, 40 had taken the try-out test and were accepted as members.

Meetings were held weekly, and the boys began to learn some of the fundamentals of music. The Moderators found it rather easy to teach the boys English songs. One of the favorites among the boys was "Sloop John B.", a song made popular by the Kingston Trio. We hope that, in time, the Club will learn songs in other languages, particularly the languages of the Middle East.

The Moderators hope that the interest shown by the members will continue from year to year, and that the new Glee Club will soon become an important feature of Baghdad College life.



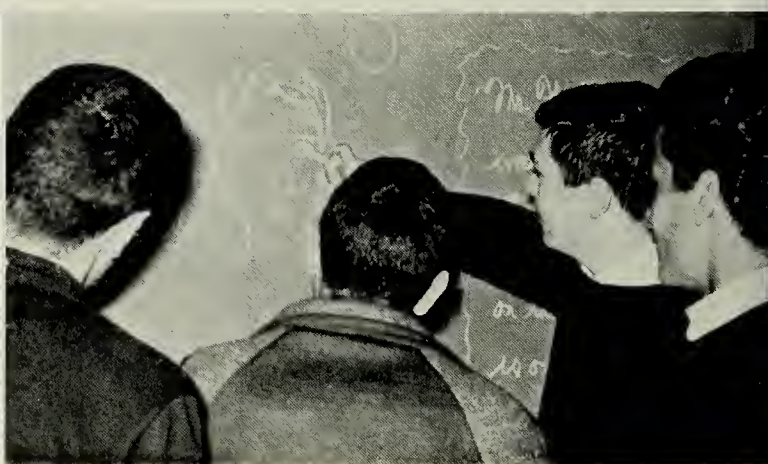
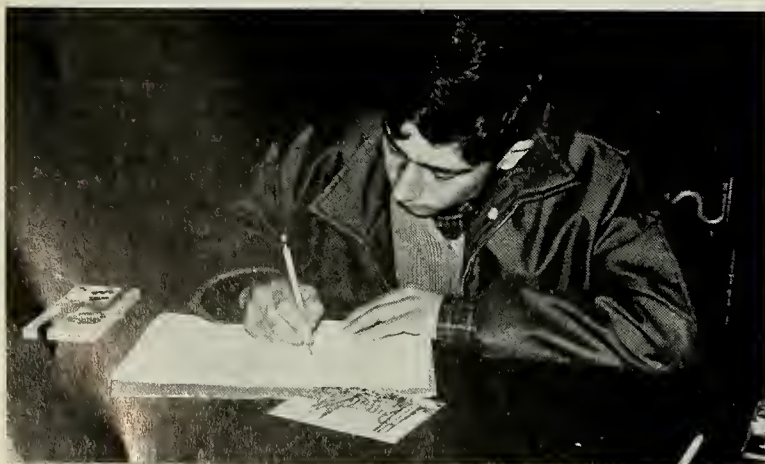




## Art Class

Everyone agrees drawing is fun, but drawing can be easy too. The object of the art class is to show that the idea that drawing is difficult, is purely a mental hazard. It is easy to teach yourself to draw if you teach yourself to see. Everyone already has great skill with a pencil, whether he knows it or not. Since childhood, we all have been taught to use a pencil. After all, writing is a form of drawing. In the art class, therefore, we attempted to rechannel into new areas of creativity this natural talent we all possess. The ability that is most essential to art is the ability to use your eyes. If you train your eyes to tell you what you really see, you will have learned to draw. It is really almost as simple as that. A skilled hand is no aid to unobservant eyes, whereas keen, alert eyes can make a wobbly, untrained hand do wonders.

Mr. Michael F. Ford





# LIBRARY STAFF

## LIBRARY WORKERS 1964-1965

Library Staff: LEON DAJADIAN  
RIADH AL-SABTI  
IMAD JAN

Library Helpers: DAUD JABAJI  
FARIS SHAMMAS  
HUSNI HABBOUSH  
RIADH HABBOUSH  
RAAD KATTULA  
THOMAS AZAIAN





# RETREATS

FR. MAHONEY, S.J.  
Director of the Arabic  
retreat for the students  
of first and second  
years.



FR. MORGAN, S.J.

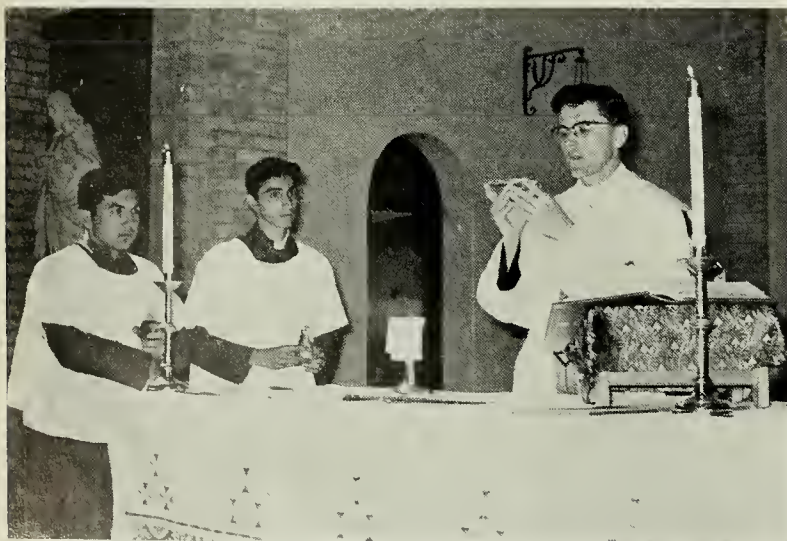
Director of the closed retreat for fifth year  
students.



FR. SHEA, S.J.  
Director of the retreat  
for the students of third  
and fourth years.



# STUDENT MASSES



FR. CARTY, S.J. — Celebrates the Student Mass, facing the  
congregation, using the vernacular Arabic.



FR. BANKS, S.J. — Celebrates the student  
Mass in the Chaldean Rite.





*Sports*





**SECONDARY BASKETBALL** Back row : (left to right) Nassar Wadi', Vikin Hovsepian. Standing : Mr. Nist, Berj Turabian, Yerwant Krikor, Raad al-Qaisi, Nazar al-Mudallal, Shant Hovsepian, Joseph Said, Vahe Gharibian.  
Front row : Ali al-Shawi, Melcon Kaspar.



**INTERMEDIATE BASKETBALL** Standing : (left to right) Freddy Emmanuel, Muhannad Zakaria, Vartan Haiq, Matheos Matheosian, Jack Yusuf, Mr. Palumbo. Kneeling : Adil Shaya, Jan George, Ninos Yusuf, Faiz Faraj, Khalid Abdulahad, Gabriel Bajani.



# ★ BASKETBALL ★

The 1964-65 edition of the secondary basketball team passed, dribbled, and shot its way through a season marked by contrasts. The team complemented some energetic early season workouts with an impressive win over the Armenian club. An opening cup victory over the Commercial School intensified hopes for a good season, but these hopes were snuffed out at the hands of a powerful Jafariya five. The perennial Christmas layoff plagued our club again this year, as they were eliminated from cup competition by Markaziya a day after returning from the holidays. A strong nucleus for next year's team should come from the fourth year men, Vahe Gharibian, Vikin Hovsepian, and Nazar al-Mudallal, who all turned in fine performances this season. Also, fifth year men, Shant Hovsepian, Berj Turabian, and Joseph Said recorded some fine all-around play in closing out their careers at Baghdad College.

---

With four of last year's starters having moved up to the secondary team, this year's intermediate basketball squad lacked size and experience. The new first team — guards Jack Yusuf and Matheos Matheosian, forwards Ninos Yusuf and Muhannad Zakaria, and center Faiz Faraj—showed steady improvement during several early-season practice games, and then stunned a much-bigger Na'man School team, 40-27, in the first cup game. Using a shifting 2-1-2 zone defense and relying on the deadly outside shooting of Jack and Ninos, Baghdad College held its own during the first half and then broke the game open midway through the second half. In its second cup game, B.C. fell, 33-19, to a powerful Andalous team which went on to capture the cup.





# ★ FOOTBALL ★



*Back row :* (left to right) Mr. Kealey, Jamal Yusuf, Joseph Davida, Hanna Shlaimun, Emmanuel Dinkha, Said John, Sabah Robin, Samir Qarana, Asad Abbud, Mr. Toner.  
*Front row :* Alfred John, Latif Abraham, Samir Faraj, Sargon Warda, Khalil Yusuf, Edmund Michael, Thomas Azaian, Rufail Rumanos.

With the loss of practically half of last year's team through graduation, our present team lacked experience. As a result, Baghdad College was on the losing end of most of its games. Our most decisive victory was at the expense of Itihad Adil Ahily, 4-0.

Sargon Warda sparkled throughout the season with his alert team play. Samir Faraj, Captain Alfred John, Said John, and Emmanuel Dinkha provided most of the scoring punch, along with Sargon.

Asad Abbud was consistently strong and daring in his goal keeping. Asad was helped out on defense by Latif Ibrahim, Sabah Robin, Samir Qarana, Khalid Yusuf, and Thomas Azaian.

Hanna Shlaimun, Jamal Yusuf, and Edmond Michael showed promise for the future.



# HANDBALL



FARID FADDU (4E) — Senior Champion



SALMAN AZIZ  
Third-Year Runner-up

DHIA AL-HARIRI  
Third-Year Champion



ADIL JURJIS  
First-Year Champion

SHAWKAT HALABU  
First-Year Runner-up.



SAAD GULLI (5C) — Senior Runner-up



JALAL HALABU, Second-Year Champion,  
receives his medal from Fr. PELLETIER, S.J.









---

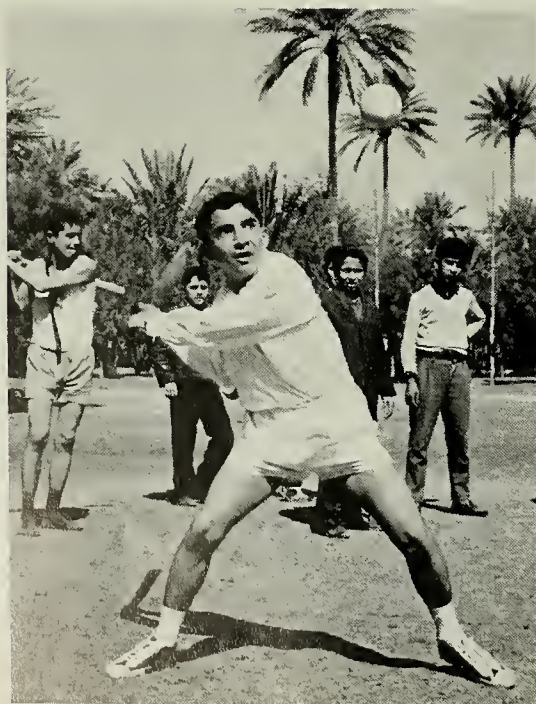
# TRACK MEET

---





# FIELD DAY — FIRST-YEAR





# ★ BASEBALL ★



## ALL-STAR BASEBALL TEAM

*Standing:* Sargon Warda, Walid al-Tawil, Vahe Gharibian, Amin Salih, Nimatallah Warrudi, Zuhair Jamil, Ahmad Bajalan.

*Kneeling:* Jamal Nasir, Istabruk al-Imam, Kaghham Minas, Vikin Hovsepian, Mazin Sabri, Ghandi Shemdin.





FATHERS - 12      ALL-STARS - 8



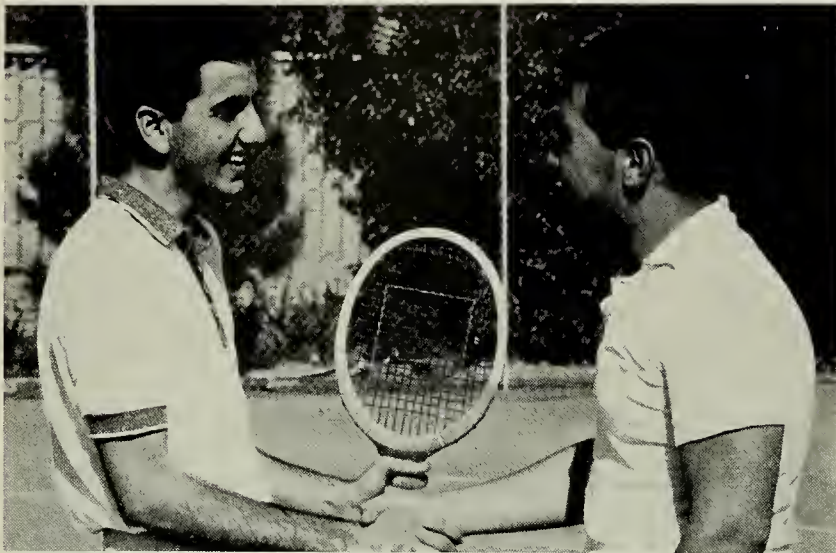




MISTERS - 11      ALL-STARS - 6



# TENNIS

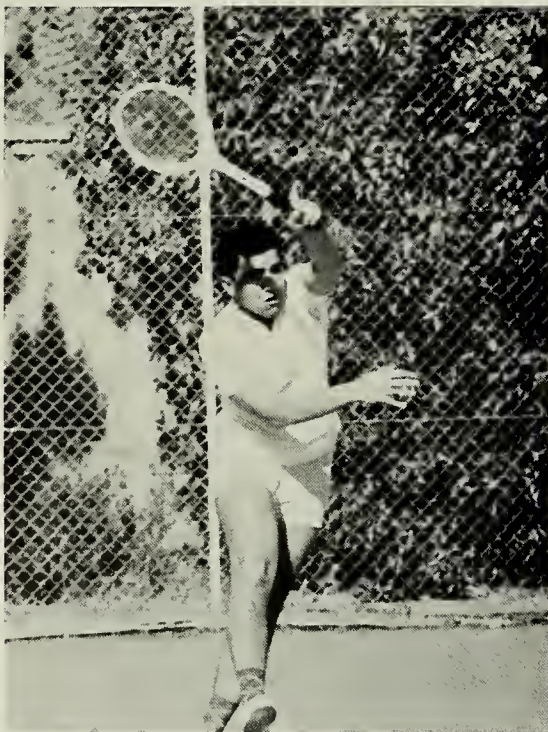


JOSEPH SAID  
Fifth-Year Champion

RAAD BUNNI  
Runner-up



AKRAM AL-ATTAR  
Fourth-Year Champion



KAMAL QASSIM  
Fourth-Year Runner-up

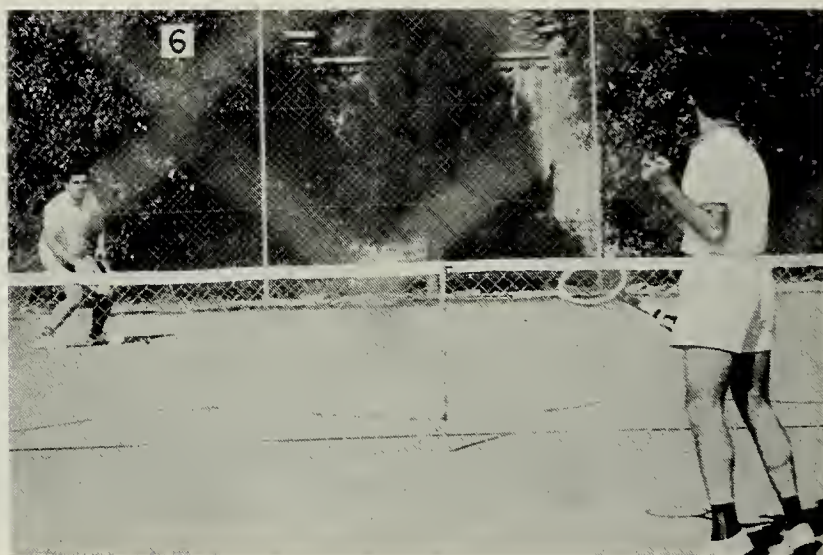
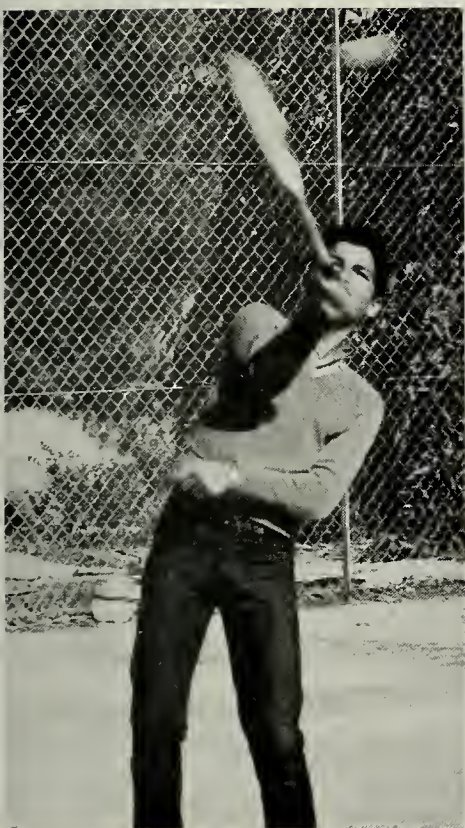




MAKRAM KALIAN  
Third-Year Champion

FAISAL AL-ASKARI  
First-Year Champion

NAMIR FAISAL  
Second-Year Champion





# SCHOOL CHAMPIONS



5 C — SENIOR BASEBALL CHAMPIONS



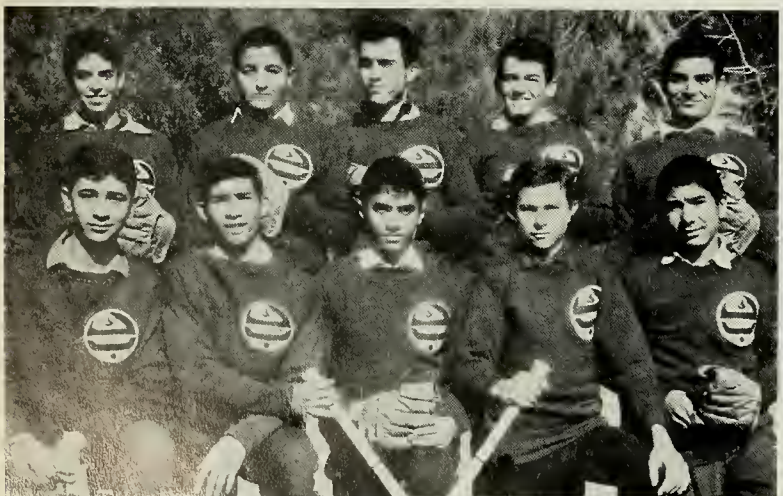
5 B — SENIOR BASKETBALL CHAMPIONS



3 C — BASEBALL CHAMPIONS



3 F — VOLLEYBALL CHAMPIONS



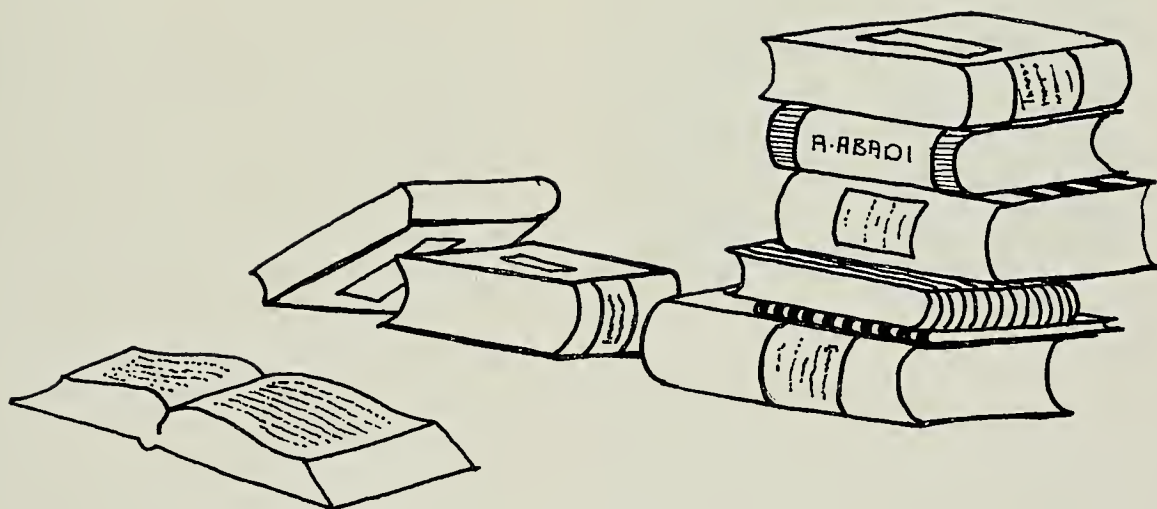
2 B — BASEBALL CHAMPIONS



2 D — VOLLEYBALL CHAMPIONS



# ଅଲକାସ୍ତ୍ର

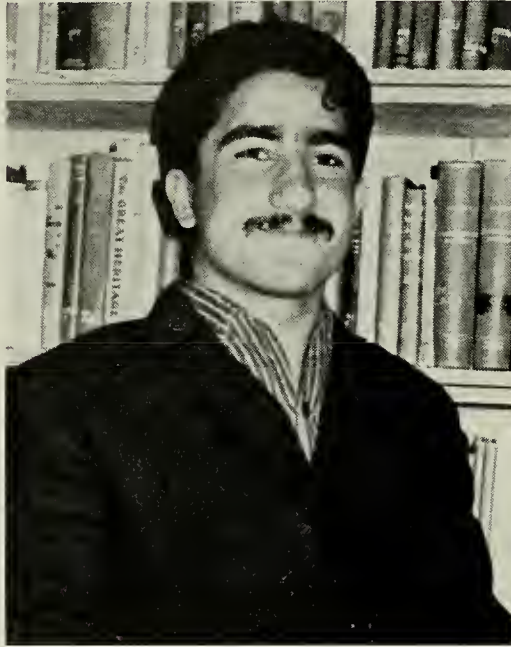




# The Case of the Woodchuck

BY

AHMAD BAJALAN



The case of the woodchuck was one day opened, not in an ordinary court, but in a court in my house. I was the judge, a woodchuck was the prisoner, and younger brothers Azad and Komar were the lawyers. Now let us follow the story from the beginning.

"I will kill this dirty woodchuck."

"No, you won't. You are going to let him go."

"But he has ruined our garden," shouted Komar at Azad.

"It doesn't matter," shouted Azad back at Komar.

Azad stepped forward and stretched his arm for the box-like trap to let the prisoner, the woodchuck, free. But Komar rushed at him and pushed him aside before he could reach the trap. Then he went for the dumb creature's neck, but at the same instant Azad jumped at his legs. The next moment they were on the rough ground fighting in livid fury.

Seeing the development of the quarrel into a fight, I shouted at them threateningly, "Stop it, boys!" They ceased fighting and stood up in front of me shamefully. Then I started talking genially to them: "You should be ashamed of yourselves. Brothers should not fight. They must unite. Tell me what this fight is about, and I can probably find a solution for it."

Azad quietly replied, "You see, dear brother,

it is like this. A few days ago some vegetables in our garden were eaten, so we built a trap for the criminal, to catch him if he came again. Today we found this woodchuck," he said, as he pointed at the woodchuck, "caught in the trap. I wanted to let him free, but Komar would not let me."

After a while, an idea came to mind and I immediately translated it into words. "Well, boys, let's settle the matter in this way. We will have a court right here. I am the judge, and you are the lawyers. You shall plead your case for or against the prisoner."

Komar was the first to deliver his speech, and it was against the woodchuck. He roared angrily, "It should be killed, for forgiving encourages a criminal. If we let him go, he will most probably come back again to devour more vegetables. So I demand his death." Thus Komar ended, made a quick bow, and moved aside as a fashionable lawyer.

Then Azad, pleading for the poor animal's life, looked up, raised his hands and exclaimed: "God made the woodchuck. He made him to live in the bright sunlight and the pure air. He made him to enjoy the free fields and the green woods, so it has a right to life for God gave it to him."

"God gave us our food and all that we have. Shall we refuse to share a little of God's gifts with this miserable creature, who has as much right to God's gifts as we do."

"He is not a fierce animal, and he lives in quiet and peace. A hole in the side of a hill, and a little food, are all he desires. He has harmed nothing, but a few plants which he ate to keep alive. He has a right to life, to food, and to liberty, and we have no right to say he shall not have them."

"Look at his soft, pleading eyes. See him tremble with fear. He cannot speak for himself, and this is the only way in which he can plead for the life that is so sweet to him. Shall we be so cruel as to kill him? Shall we be so selfish as to take from him the life that God gave him?"

After he had stopped for a while, I just stared at him admiringly. Then, realizing that I was shedding tears, I bent and mumbled impressively: "Release the woodchuck, Komar."

At that moment I thought about men and their cruelty with their brothers of humanity, and wished that they, all, would see as clearly as my young brother Azad.



# LOOKING BACK

BY

BERJ TURABIAN

It was the opening day of school for the first year students. I was all alone, not knowing what to do or where to go. I had no friends and no one to speak with, so I stood, like a statue, near the Administration Building.

The bell rang, but I didn't know what it meant. I saw all the boys gathering in one place so I went and stood with them. A second bell rang, and a Father with sheets of papers came out of the building. I didn't know who he was, and I still don't know; however, he started reading the names of the boys and the classes to which they had been assigned.

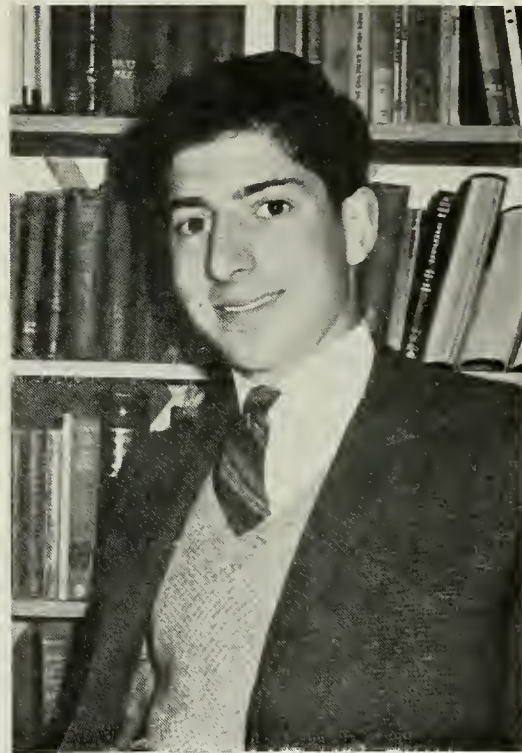
I thought that I heard my name with Class 1C, so I went and stood in line with them.

When we were all in class, the teacher started reading the names to see if everyone was there. He didn't read my name. I got up and told him that my name had not been read. He asked me what my name was and then looked at the names. My name was not there. He told me to go to see Father Mudir about it.

I went out of the class trembling. I was scared to death and seeing Father Mudir was absolutely impossible for me. Why I thought so I just don't know. Just then I had another thought, that I might not have been accepted in the school, but that was impossible for I had received a letter from the school saying that I was accepted. That gave me some courage, but seeing Father Mudir was still impossible.

I decided to go knocking at every door of the first year classes. Starting with 1A, I knocked at the door. A teacher opened it. I asked him if my name was on the sheet. The answer was no. He told me to go to see Father Mudir about it.

Just then a Father saw me, and asked why I wasn't in class. I explained everything to him. He told me to go to see Father Mudir. I told him that I was too scared to do it, so he took me to the office of Father Mudir and explained my story to him. After looking at some papers, Father Mudir told me that I was to be in Class 1F.



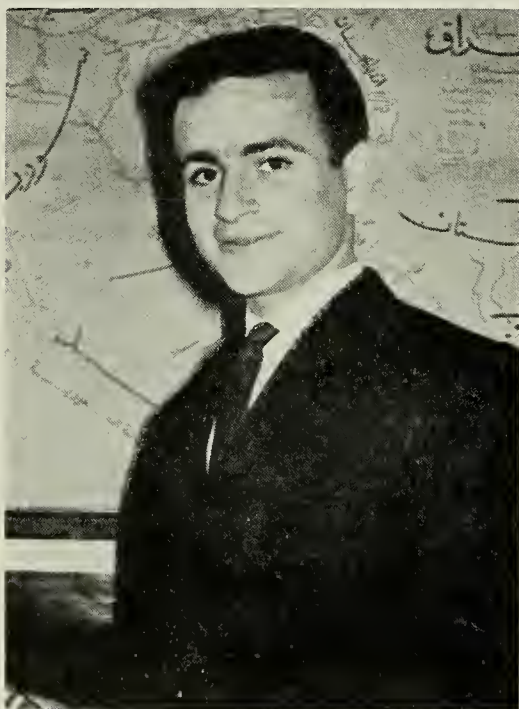
With joy I ran to 1F and went in. Half the period was already gone, but for me the minutes were passing like years and I thought that the period would never end. However, not only a day but five years have ended, surprisingly fast, as if they were five minutes.



# THE THRILL OF PHYSICS IN OUR LIFE

by NADIM ZEBOUNI

The business of living takes up most of our time. Any spare hours we have are usually spent in trying to get away from reality. This is indeed too bad. Reality, if "opened up" and carefully examined, is far more exciting than any detective story, far more gripping than any drama, far more thrilling than any romantic movie. It is nature's museum of wonders which nearly everyone takes



for granted. It is a glass of water, the sound of one's voice, the odor of coffee, smoke, shade trees, warmth of sunlight, home-made cookies and everything else that we see, hear, feel, taste, and smell.

Science, and particularly Physics, is the study of matter and the behavior of matter under various conditions. It is a pass to the greatest entertainment in the world. Under the magic thrills of Physics nothing is commonplace, for Physics opens up matter and allows us to crawl inside and discover many wonders. In spite of this we rarely think of these things. We use the telephone, listen to the radio and watch television every day without considering the miracle of the electromagnet. We enjoy the movies night after night without

once thinking or caring about the amazing accuracy and sensitivity of the photoelectric cell and the other instruments. Most of us neither know nor care about these things and, as a result, we miss a great many thrilling surprises.

Now just what are we missing? What, for example, can be thrilling about a piece of paper or a cake of soap? What is so wonderful about a piece of iron and a coil of wire or an ordinary see-saw? The answers to these and thousands of other similar questions will be found in Physics. A piece of paper is a collection of hundreds of particles. Yet each particle is divided into other similar things which cannot be seen even by a microscope, all moving with breathtaking speed, containing the complicated natural laws of attraction and repulsion. The same is true for all other matter; it makes no difference what kind of matter it is. As for the piece of iron and the coil of wire, this combination actually runs our civilization and may be found in every radio, TV set, telephone, bell, motion picture machine and in various other things. Above all, the importance of Physics to us is that ever since man first started to think, he has been wrestling with nature and, gradually, tearing from her a few of her secrets.

During the centuries that have passed since man invented the use of steam for moving engines, scientists of all ages, and all nationalities have built up a great and complex civilization. They have worked hard for the benefit of mankind and each discovery and new invention has added that much to the vast storehouse of useful knowledge which guarantees modern comfort, luxury, and progress. Great names, immortal names, stand out conspicuously in the scientific range. Yet credit is due to all, great and small, who have devoted their lives to scientific work.

Yes, man has solved many of nature's complex riddles but how many remain is still unknown. In spite of the recent marvelous discoveries in electronics, in spite of the revolutionary ideas of relativity, and in spite of the remarkable advances in space travel, there are some who don't even know by now that the simplest human acts and what man does, sees, or hears depends on the workings of the laws of Physics.



# WHAT WOULD HAPPEN IF ANIMALS RISE TO THE RANK OF MAN ?

BY

SAMIH RAJIB and IMAD MAHAWILI

When a person asks you such a strange question you must not be too fast to answer him. Such questions require a long look at what you know about life. When we are to answer such questions, we must think deeply before we give the answer. We must look upon this subject from many angles to determine our final response.

Let us consider the case of a monkey risen to the rank of man.

What would happen between a man and a monkey? Would they live together in one vicinity, or would they live separately and fight against each other?

Man now-a-days is in the highest rank. By man we mean people in general, men and women. Today there is equality between men and women in most parts of the world. But if we go back to the seventeenth century, we can see easily that men were higher than women. When women began to rise, they found some difficulties from men because they wanted to stay superior to women. But now they are equal and nothing is going wrong.

If monkeys rise to our rank, will we accept it or not? Surely monkeys have to be educated, and the first step will be going to kindergarten with children of our own. Children, studying with monkeys, after a while, will get used to them. Going to primary schools, monkeys may be more clever than boys. This may cause embarrassment to some parents when they learn that a monkey is more

clever than their son. After learning everything a man does (speaking, writing, arguing, etc.), suppose the monkey goes to college. He may go to any college he likes. Let's take the medical college. We see him with the boys and girls taking science lectures with them. Also we see him in the operating room, being an assistant doctor in the operation. What would be your feeling, you who are being operated on by a doctor assisted by a monkey doctor, if you knew that a monkey were to operate on you?

Or perhaps our monkey goes to the engineering college. We see him with the boys fixing some electrical machines, or drawing a sketch for a house or bridge. Will you trust a plan for your house made by a monkey engineer?

In fact, competition will be evident between humans and monkeys in all phases of life. There will be a cold war between them, each trying to





prove that he is superior to the other, and thus two groups will be formed in the world. One of the two groups may think that equality between man and monkey is possible, the other group will think just the opposite. Each group will try to prove that its idea is better than the opposing one. The group that asks for equality will be the one that studied with the monkeys and lived with them. The protesting group will be the one of elders and parents.

Some businessmen will not permit monkeys to work for them, so monkeys must go to the businessmen who are on their side. Thus each

city and town will be divided in two. This may happen where one group needs the products of the other group's factories, and so the two groups have to help each other and live together as best they can. In any case, there will be plenty of monkey business if animals rise to the rank of man.

One last word to reassure our anxious readers: Scientists have tried for years to teach monkeys to talk. They have failed. Even the brightest monkey, after several years of hard work, is able to utter only a few strange sounds. He would not be accepted in any first-rate kindergarten.





# PAST IN THE PRESENT

BY

KANAAN MAKIYYA

Delphi, the city of wonder, mystery, and enchantment, the hometown of Apollo and the cradle of Greek mythology.

There I was, in the summer of 1962, lying in the shade of an ancient olive tree and gazing into the bare majestic temple that towered above me.

I relaxed and soon fell into a dreamy coma, oblivious to everything except the scurrying of clouds girdling Mount Parnassus and the scuttling of a lizard over the warm stones.

As I gazed upon those clouds, a group of pilgrims appeared from nowhere, plodding towards the temple. No ruins arose to meet them, but, in their place, the temple of three thousand years ago, adorned in gay flowers, and happy throngs of people. The temple itself was a picture of true art, skill, and beauty. Cylindrical pillars, hewn cut of the finest white marble, encircled a large courtyard. The statue of Apollo with a lyre in his hand and a smile on his lips was set opposite the decorated entrance. The roadway leading up to this entrance was paved with large irregularly shaped stones. No trace of the ruins remained.

At the head of the pilgrims marched a man, proudly erect, his long white robes brushing the earth. A beautifully carved sword hung at his side. As this quiet, solemn procession arrived at the stone altar, set in the center of a large courtyard inside the temple of Delphi, an ominous silence fell upon the waiting crowds of people. The white-robed leader of the procession, raising his arms towards the sky, mumbled a few words, while a struggling ram was tied to the altar. A sword appeared in his hand as though by magic and descended upon the helpless ram, like an eagle upon its prey. A sharp agonized bleat echoed through the walls, then silence. The offering had been made. The gods were appeased.

Slowly the crowd dispersed leaving only a few stragglers, among whom I especially noticed an anxious woman. The ceremony was not over yet. Those who had troubles, sickness, or doubt remained behind in order to consult the oracle for which Delphi was famous.

Foremost among them was this same woman who approached Apollo's statue, set behind the red altar. Her voice, pleading to the silent statue,



rang through the great hall. The exact words I did not quite grasp, but the meaning was clear. She had come all the way from Athens to consult the oracle about her unborn child. A deep hoarse voice answered her saying: "Boy no girl." The answer was pleasing and she left quietly, a smile of happiness spreading over her face.

Events followed others in my mind, then a picture of the same woman reappeared. She seemed discontented, unhappy. Again she went to the oracle, this time complainingly, for she had given birth to a girl. "Apollo, you have failed me," she said. No sooner had the words left her mouth than an answer came back repeating the phrase, "Boy no, GIRL." The oracle had prophesied correctly.

As I was meditating on the cleverness of the prophecy, I felt a sudden sensation across the back of my hand. I returned to the world of reality with a start. A lizard was crawling across my hand. I brushed him off, got up, and started to walk away, leaving only a slight depression in the warm sand and taking with me a memory that I would never forget.



# THE PURPOSE OF SCHOOL

BY

DHIA SHARIF

Have you ever asked yourself why we go to school? The answer will probably be that we go to school to learn our own language and other languages, math, geography, geometry, science and all other subjects. Well, that is true. We go to school to learn these subjects. But why do we learn these subjects and are these subjects all that we learn in school?

We go to school to prepare ourselves for a good future when we are old enough to work for ourselves. Life is not always easy so we must know how to fight troubles. School prepares us to be good citizens, heading for success. It tells us from the beginning the difference between right and wrong.

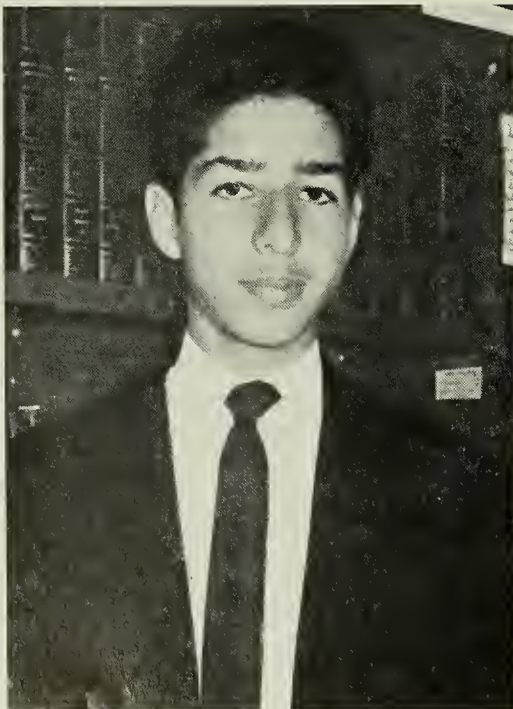
We learn our native language so that we can tell others clearly what we want, and what we know, and that we may understand what others tell us. We learn foreign languages in order to be able to benefit from what foreign people have

said and written, and also to make these people understand what we wish to communicate. This helps the people of the world to know each other, and to have an idea about how other people live. Learning foreign languages helps very much in science, for new discoveries are often written up in magazines or books in a language not our own. Any person can benefit from other people's work by just reading about what they have done or discovered.

Arithmetic seems useless sometimes, but it is a subject intimately related to our daily life. We can measure and count things we see around us. We study geography to have a clear idea about what the world looks like, and to know something about the weather and its changes. Almost everything that we study in school has some practical value in our life. Every subject has some relationship with our ordinary life, though we may not feel or notice it. But is that the only reason that we go to school?

No, there is more to education than just learning facts. We go to school above all to learn how to learn, so that when we have left school we can keep on learning. The education we acquire during our life at school is only a fraction of the real education we must get after our school days have been completed.

After school we meet real life. A man who really knows how to learn will always be successful, because whenever he has to do something which he has never done before, he will immediately teach himself how to do it in the best way. In our lives we have to teach ourselves more than we did at school. The world is in constant progress. The unknown of yesterday is being discovered today. The unknown of today will be common knowledge tomorrow. The uneducated person is unable to cope with such rapid advances in learning. The purpose of school, therefore, is not just to teach languages, arithmetic, geography, and other subjects, but to teach people the art of learning.



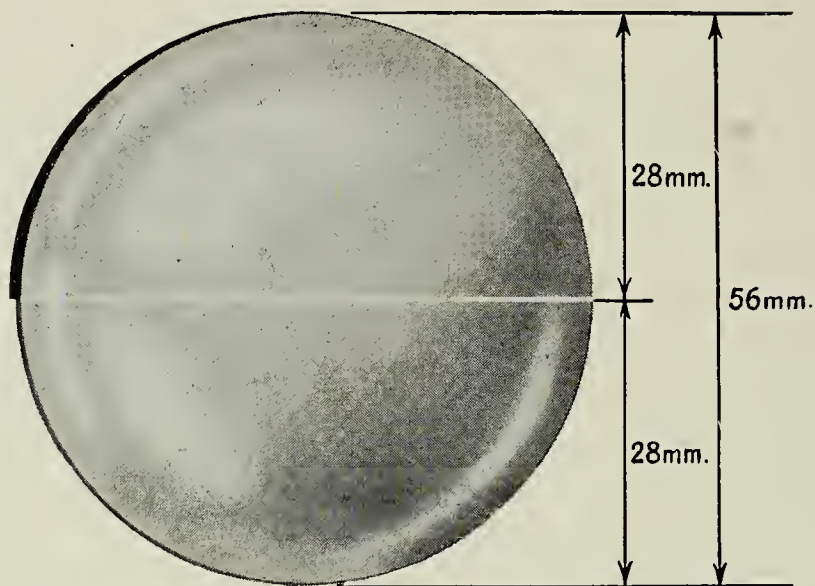


## ADVERTISERS

A. Abbosh . . . . .	133	J. P. Bahoshy . . . . .	142
A-Masih Khayat . . . . .	138	Kashi . . . . .	160
African-Iraqi Trading Co. . . . .	159	L. & D. Mangasarian . . . . .	126
Agricultural Development Co. . . . .	157	Levant Express . . . . .	131
Al-Aroussa Store . . . . .	124	L. I. A. . . . .	122,143
Bata Shoe. . . . .	150	M. E. A. . . . .	155
B.O.A.C. . . . .	149	Mission Orange . . . . .	144
C. John Halkias. . . . .	138	Dr. Muhammad Ismail . . . . .	151
Cigarette Paper Co. . . . .	130	N. C. R. . . . .	140
Coca Cola . . . . .	119	Omega Watches. . . . .	123
Copperad . . . . .	136	Orientours . . . . .	132
Diana Beer . . . . .	151	Orosdi-Back . . . . .	153
Eastern Distillery . . . . .	141	Pan American . . . . .	129
F. & A. Tawfiq Yonan . . . . .	128	Pepsi Cola . . . . .	125
Farid Obeid & Co. . . . .	148	Rafidain Developments . . . . .	134
Ferida Beer . . . . .	127	S. M. Garibian & Co. . . . .	124
Fixit . . . . .	139	7 Up . . . . .	135
Forster & Sabbagh Co. . . . .	152	Sinalco. . . . .	160
Graphite Products Co. . . . .	123	Sindbad Trading Co. . . . .	130
Gulf Agency . . . . .	154	Swiss Watch . . . . .	146
Halatah Bros. . . . .	121	Thomas Press . . . . .	137
Hanna Shaikh . . . . .	154	Tonietti . . . . .	118
Hotel Khayam . . . . .	123	Trading Printing Press Co. . . . .	145
Ibrahim J. Saad & Fils . . . . .	147	Unduetsch Trading Co. . . . .	132
I. D. L. Stores . . . . .	158	Usam Sharif . . . . .	130
Imprimerie Catholique . . . . .	161	Vicky Photo . . . . .	141
Iraqi Airways . . . . .	156		
Iraqi Diesel Engine Co. . . . .	120,121		



# The FULL FIELD BIFOCAL



For top precision work in  
optical dispensing

يرجى استشارة

**Please Consult**

**TOINETTI OPTICAL HOUSE**

Rashid Street 335/1  
Opposite Beit Lynch  
Top of Fetto Pharmacy  
Baghdad

Tel. No. 83846

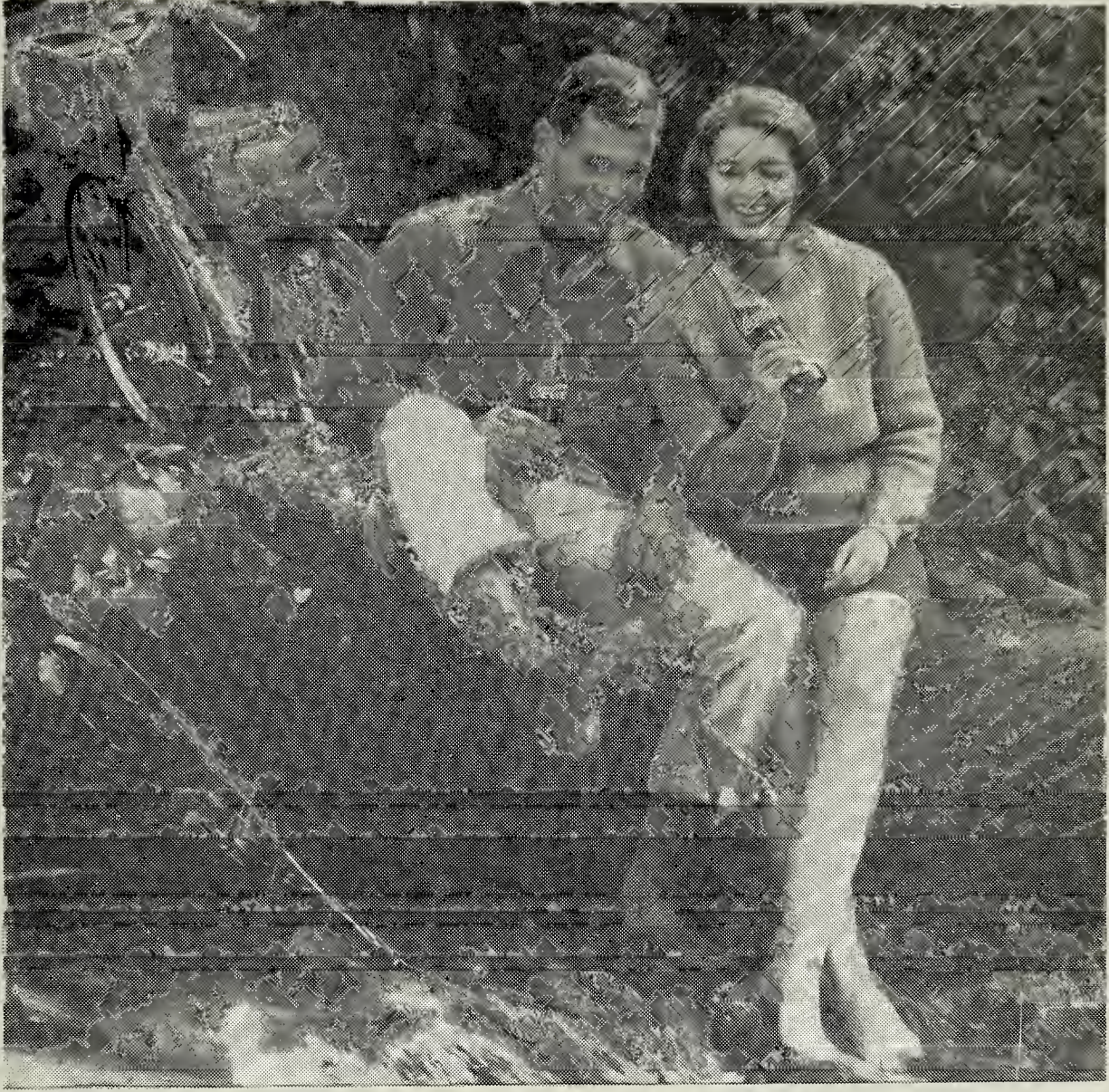
عوينات كارلو تونيتي

شارع الرشيد ١/٣٣٥ - مقابل بيت اللنج

فوق صيدلية فتو - بغداد

تلفون - ٨٣٨٤٦





## في لحظة الاستراحة - كوكا كولا خير ما ينعشك

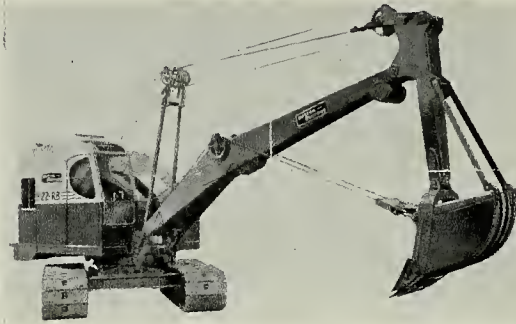


آه ... انها حقاً منعشة ! كوكا كولا الثلجة تبعث  
فيك البهجة ... وتجدد نشاطك ... في كل وقت ! دائماً  
متلألئة ودائماً لذيذة . لتكن كوكا كولا معك  
لتمتع باللحظة المنعشة .

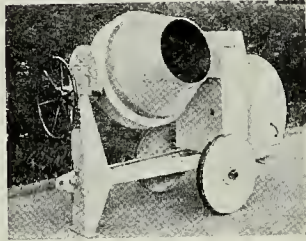
اصحاب امتياز التبيئة : شركة الصناعات الشرقية (شركة مساهمة) بغداد



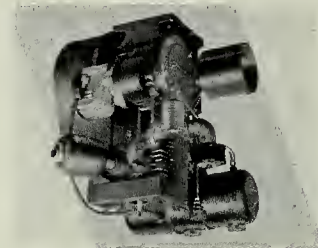
# معدات المتقاولين CONTRACTORS EQUIPMENT



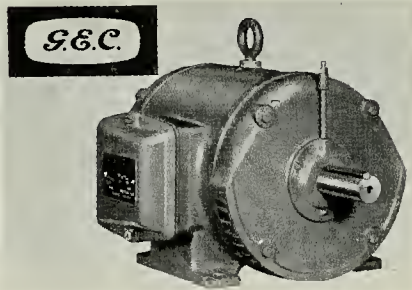
مفارات رستن بوسيرس



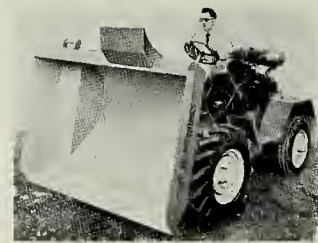
خباطات ومعدات صنع الاسفلت



مضخات وولز لي



مولدات وموتورات جي اي سي



ناقلات التراب

**THE IRAQI DIESEL ENGINE CO.**

Baghdad — Iraq

Tel. 63660

الوكلاء الوحيدون في العراق :

شركة مكائن الديزل العراقية

(بشير ايوب وادور ايوب)

ساحة محطة قطار باب الشيخ (سابقاً) — بغداد

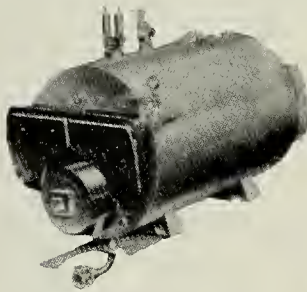
التلفونات : ٦٣٦٦٠



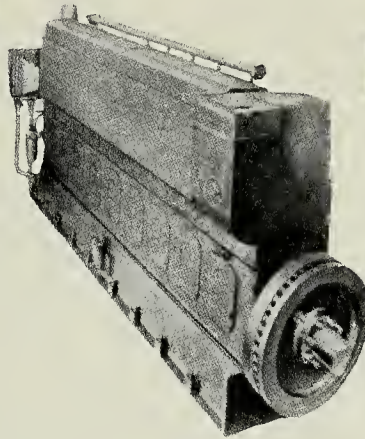
# منتوجات رستن وباكسمان

## RUSTON PAXMAN

هي المفضلة في كافة انحاء العالم  
في الصناعة والزراعة وحقول النفط والنقل



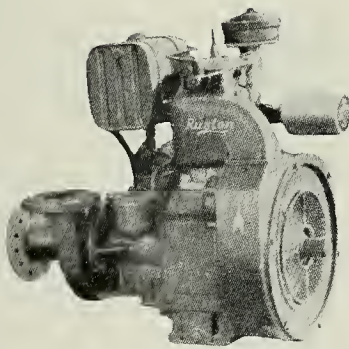
بويلرات



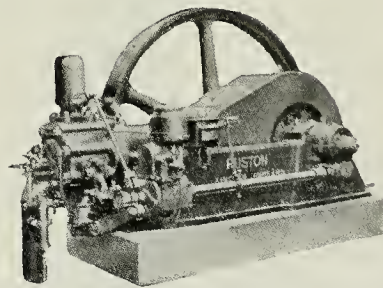
مكائن  
ديزل  
عمومية



تربينات



Class KA Pumping Set  
طواقم ضخ للري



مكائن ديزل بطحبة

THE IRAQI DIESEL ENGINE CO.

Baghdad - Iraq

Tel. 63660

الوكلاء الوحيدون في العراق:

شركة مكائن الديزل العراقية

(بشير ايوب وادور ايوب)

ساحة محطة قطار باب الشيخ (سابقاً) - بغداد

التلفونات: ٦٣٦٦٠

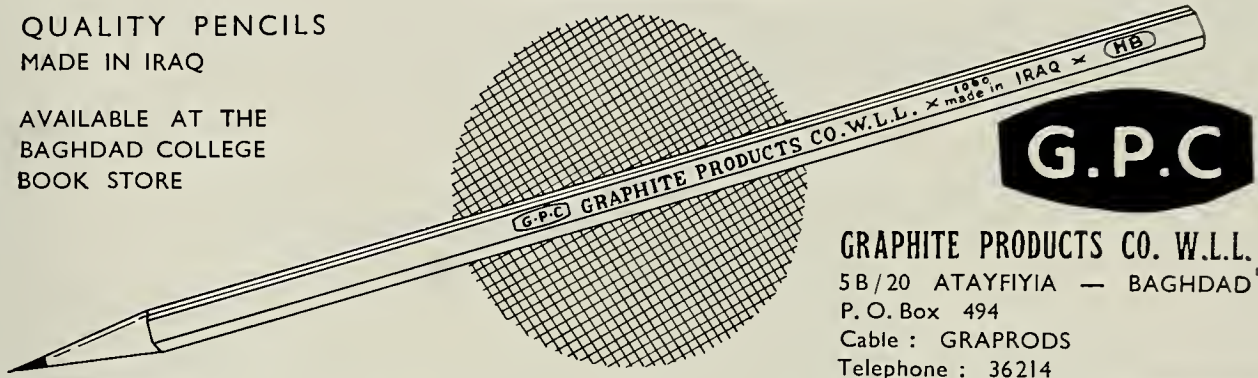






QUALITY PENCILS  
MADE IN IRAQ

AVAILABLE AT THE  
BAGHDAD COLLEGE  
BOOK STORE



### HOTEL KHAYAM BAGHDAD

THE FINEST IN TOWN — AIR CONDITIONED THROUGHOUT  
COURTEOUS SERVICE IN

BAR — TEAROOM — RESTAURANT

AND EUROPEAN CUISINE  
ALL 60 ROOMS WITH BATHROOM  
AND 7 COMFORTABLE SUITES

## دعني عن الرجل الحديث : الساعة الروزنامة

ستكون فخوراً وانت تضع على معصمك أجمل ما أنتجته المصانع  
السويسرية : ساعتك المفضلة " أوميكا " .. التي لن تعيبك  
دأ ولأن تصميمها الأنيق الأصيل الكلاسيكي لن يتأثر بالموضة  
حتى بعد عشرين عاماً ستكون كما هي الآن جميلة ورائعة !

ان " أوميكا " سيماستر (الروزنامة) الاوتوماتيكية العازلة للماء  
تجمع بين فوائد الروزنامة الاوتوماتيكية والمتانة التي أصبحت  
أسطورة ، فنادي لان تملأها كل يوم ، انها ستعطيك الوقت  
والتاريخ اوتوماتيكياً ، عدا انها عازلة للماء حتى عمق ٦٠ متراً  
وهي محمية ضد الصدمات والنفوذ المغناطيسي .

## لقد اكتسبت " أوميكا " ثقة العالم

الوكلاء في العراق :

شركة جورج أبو عضل (العراق) ذ.م.م.

شارع الرشيد - تلفون : ٨٥٣٥٩



# S.M. GARIBIAN & Co. W.L.L.

BAGHDAD — BASRAH

AGENTS FOR :

## FORGES DE LA PROVIDENCE BELGIUM - STEEL

Ste. Ame. JOHN COCKERILL - BELGIUM. Steel Railway Sleepers.

COMPTOIR DES ACIERIES BELGES - BELGIUM. — Rails.

LA BRUGEOISE ET NIVELLES — BELGIUM. Railway Rolling Stock.

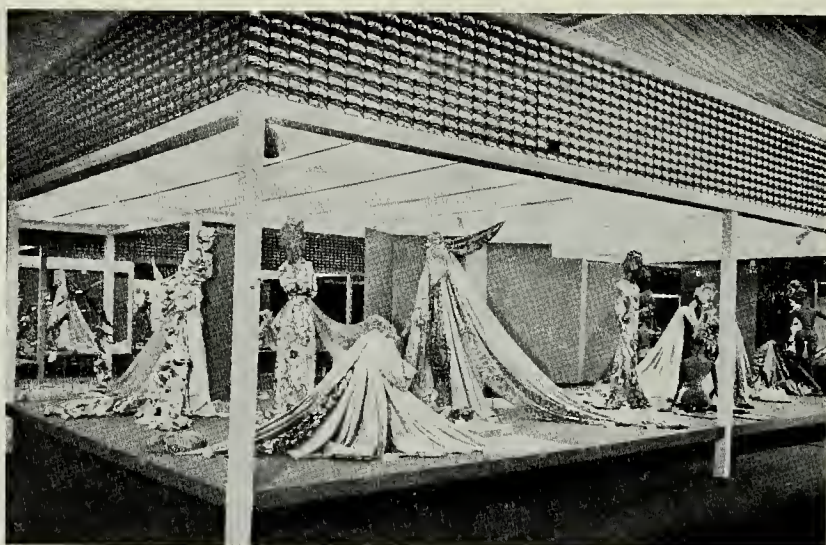
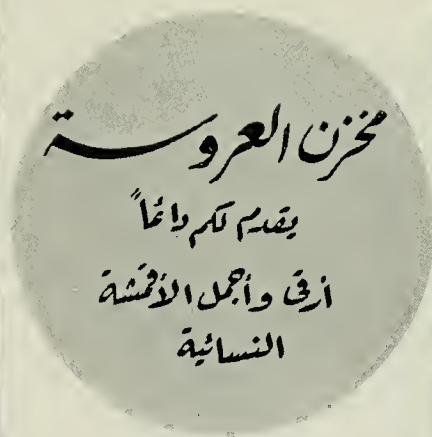
Donsk Cement Central — DENMARK  
White Cement — Cempexo

Laminoirs de Longtain, S.A. — BELGIUM  
Steel Window Sections

Gevaert-Agfa — BELGIUM  
Photographic Goods

Agfa — GERMANY  
Precision & Amateur Cameras

Carrers Limited — ENGLAND  
The famous Craven "A" Cigarettes



## AL-AROUSSA STORE

RASHID STREET  
BAGHDAD



اشرب بببسي كولا  
مشروب الافراح والمسررات

مشروب

لذيذة

الضيافة

منعشة



الشركة الوطنية العراقية لتعبئة القناني ذات مسؤولية محدودة

شارع معسكر الرشيد - بغداد

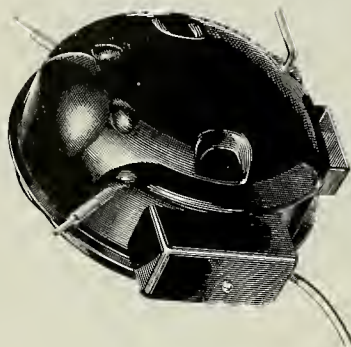
تلفون : ٩٢٠٣٦ - ٩٩٢٠٣

تلفون مخزن الحلة - ٣٨٤

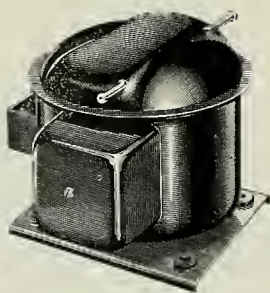
تلفون فرع البصرة - ٣٩٧٩



# Danfoss



Compressor  
PANCAKE



Compressor  
PEEWEE

A. E. I.



MAZDA  
LAMPS and TUBES

**Distributors:** L. & D. MANGASARIAN (W.L.L.)

3/184 RAS AL-QARIA  
BAGHDAD

Tel. { 82042  
80602



بيرة فريدة دائما في الطليعة



Walk a mile for “**FERIDA**”



For Staying Power

**ATLAS**

**LAMPS**

**TUBES**

**THORN ELECTRICAL INDUSTRIES LTD.**  
LONDON, ENGLAND

Distributors

**F. & A. TAWFIK YONAN**

BAGHDAD

Tel.: 83141

**MIDLAND ELECTRIC  
MANUFACTURING CO. LTD.**

BIRMINGHAM, ENGLAND

HIGH  
QUALITY

**M. E. M.**

ELECTRICAL  
PRODUCTS

Represented by :

**F. & A. TAWFIK YONAN**

BAGHDAD

TEL.: 83141

**IMPORTANT - CONTRACTORS - WHOLESALE DEALERS**

for : Electrical Installation Materials  
Electric Fittings

Electric Cables  
Electric Household Appliances



Consult :

**F. & A. TAWFIK YONAN**

KHASSAKI MOSQUE SQUARE — BAGHDAD, IRAQ

ساحة جامع الخاصكي - بغداد

Telephone No. 83141

Telegraphic add. "YONAN Baghdad"



# That wonderful Pan Am feeling



**It's a feeling reserved for travelers who choose Pan Am.**

Wherever they go—the U.S.A., Europe, Africa, the Caribbean, Central or South America, Asia, throughout the Pacific or 'Round the World—travelers feel *better* because they're flying Pan Am. No wonder. Pan Am is the World's Most Experienced Airline.

Pan Am's Experience means more to them—and to you—than all that we or anyone else can offer you on a Jet trip.

It means more than the convenience of hundreds of Pan Am flights linking major cities of the world, more than cuisine by *Maxim's of Paris* and matchless cabin service.

It goes much deeper than the fact that Pan Am's flight and maintenance crews are trained to the highest governmental standards in the world.

It goes far beyond the fact that Pan Am can be your home away from home, where you can get travel help in 900 offices throughout the world.

It has everything to do with your frame of mind—the sure feeling that's yours when you know that you've chosen to fly the very best there is: the World's Most Experienced Airline.



**YOU'RE BETTER OFF WITH PAN AM—  
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE**

FIRST ON THE ATLANTIC.

FIRST ON THE PACIFIC.

FIRST IN LATIN AMERICA.

FIRST 'ROUND THE WORLD.



**SINDBAD TOURS & TRANSPORT CO.**

IATA AGENT APPROVED

NASR SQUARE — SAADOUN STREET

For Your RESERVATIONS and TRAVELS

Contact — TEL. 83114  
88519

## للسفر والسياحة

راجعوا شركة السندباد التجارية

شارع السعدون ، ساحة النصر بتاوين

وكلاء كافة شركات الطيران العالمية

للحجز والمعلومات اتصلوا بتلفون ٨٣١١٤  
٨٨٥١٩اطلبوا ذاتِ مَآوَرَفِ  
الْأَمِينِ

أَفْجَرُوا نَفْسَ وَأَجُودَ وَرَقَ سَيَاكِرَ لَئِنَّ الْوَحِيدَ الَّذِي اِمْتَارَ عَلَى كَافَةِ الْمَارْكَاتِ

وَرَقَ لُوكَسْ

الْحَاشِى عَلَى أَكْبَرِ الشَّهَادَاتِ الصَّحِيَّةِ .. إِنَّهُ أَحْسَنَ مَا ظَهَرَ خَلَى الْيَوْمَ

مِلْ مَحْفُوظَ أَوَّلَ مَعْمَلِ نَاسِئِنَ فِي الْعِرَاقِ  
بَابِرِي فَنِييِنَ دَعْمَالِ غَرَامِييِنَ دِرَاسَ مَالِ عَرَاقِييِنَ فَالْصَّحْرَ

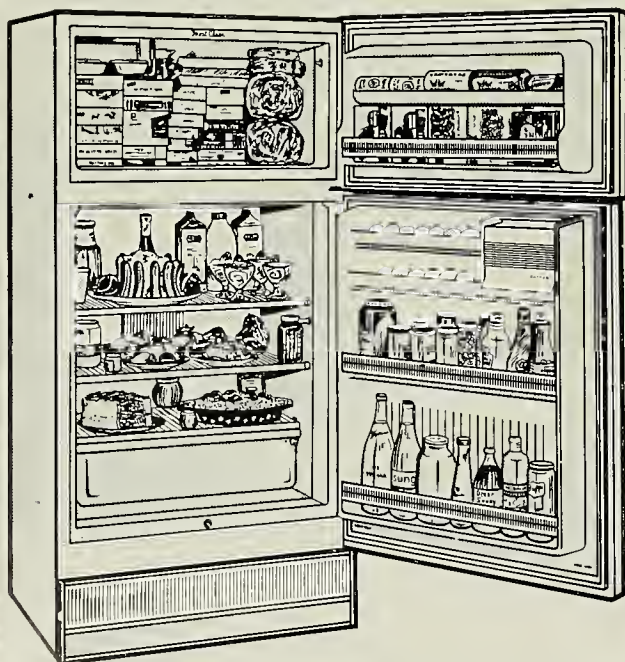
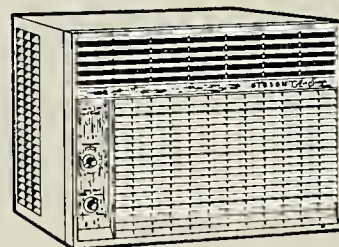
سك - تلفون ٨٢٠٢٥



الحاج محمد أمين محي الدين وم. صباح محفوظ

شورحة - تحت الطاق سوق الحاج نوخاس تلفون ٨٢٧٢٢

الإسكلاء في بغداد - لبيع وتوزيع دفاتر ورق سكاير لف انتاج معمل محفوظ

**Gibson REFRIGERATORS****Gibson AIR CONDITIONERS****USAM SHARIF COMPANY W.L.L.**

IMPORTERS - EXPORTERS

MANUFACTURERS' REPRESENTATIVES

Sinak - Rashid Street

BAGHDAD - IRAQ

Cable : ALHAMRA

Telephone: 87031-3



# LEVANT EXPRESS TRANSPORT S. A.

ESTABLISHED 1930

TRANSPORTERS, SHIPPING AGENTS,  
FORWARDERS, PACKERS, CUSTOMS BROKERS

☛ GENERAL AGENTS  
FOR IRAQ and ARAB GULF :

☛ GENERAL AGENTS  
FOR IRAQ and ARAB GULF :

☛ GENERAL AGENTS  
FOR IRAQ and ARAB GULF :

☛ GENERAL AGENTS  
FOR IRAQ, SYRIA and LEBANON :

☛ SHIPPING CORRESPONDENTS :

☛ APPOINTED SURVEYORS :

Concordia Line,  
Norway.

Compagnie Maritime Belge,  
Belgium

Mitsui Line,  
Japan.

Schenker and Co., G. M. B. H.,  
Germany.

The American Express Co. Ltd.,  
New York.

German underwriters  
Marine Insurance Companies.

Direct Regular Sailings between U. S.  
Atlantic Ports and Arab Gulf Ports.

\* Direct Regular Sailings between North  
European and Arab Gulf Ports.

\* Direct Regular Sailings between Japan and  
other Far East Ports and Arab Gulf Ports

Express Freight Service Germany/Iraq.

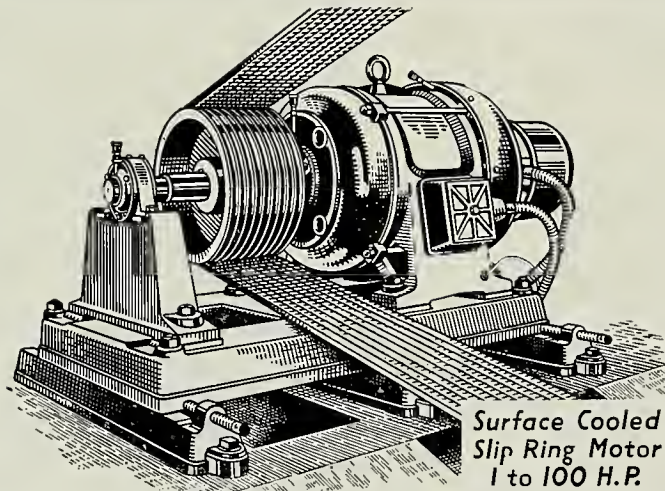
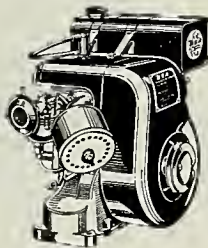
World Wide Shipping Service.

Survey Reports issued for goods insured  
with German Insurance Companies.

Head office : BEIRUT.

Also offices at : DAMASCUS, ALEPPO, TRIPOLI, BAGHDAD, BASRAH, MOSUL,  
KHANAQIN, TEHERAN, TABRIZ, KHORRAMSHAHR, KERMANSAH,  
AHWAZ, BANDAR-SHAHPUR, ARAK.

**THROUGH BILLS OF LADING ISSUED TO ALL PARTS OF THE WORLD**



Surface Cooled  
Slip Ring Motor  
1 to 100 H.P.

## HALATAH BROTHERS ENGINEERING (Ltd.)

(ESTABLISHED IN BUSINESS SINCE 1936)

MANUFACTURERS' REPRESENTATIVES

IMPORTERS — EXPORTERS

BAGHDAD

Tel. 84781

WHETHER YOU TRAVEL FOR BUSINESS OR PLEASURE

# ORIENTOURS

WILL SOLVE ALL YOUR TRAVEL DIFFICULTIES

**Travel - Tours - International - Transport - Shipping - Forwarding -**

**Foreign Exchange - Customs Clearance - Air Freight**

## Head Office

445/1 Rashid Street, Baghdad - IRAQ — Phones Nos. 6251 - 84253 - 87751

Cables : "ORIENTOURS" — Branches : { ATHENS - KIRKUK  
BASRAH - MOSUL

Agents & Correspondents : THROUGHOUT THE WORLD

## The Orient Travel Corporation - "ORIENTOURS"

Members of the International Air Transport Association (I.A.T.A.)

Members of the AMERICAN SOCIETY OF TRAVEL AGENTS (A.S.T.A.)

Members of the International Federation of Travel Agencies (F.I.A.V.)

Members of the WORLD ASSOCIATION OF TRAVEL AGENTS (W.A.T.A.)

Members of the ARAB ASSOCIATION OF TRAVEL AGENTS (A.A.T.A.)

GENERAL AGENTS FOR:

The United States Lines - Trans World Airlines - The Adriatica Lines

# A. W. FABER-CASTELL

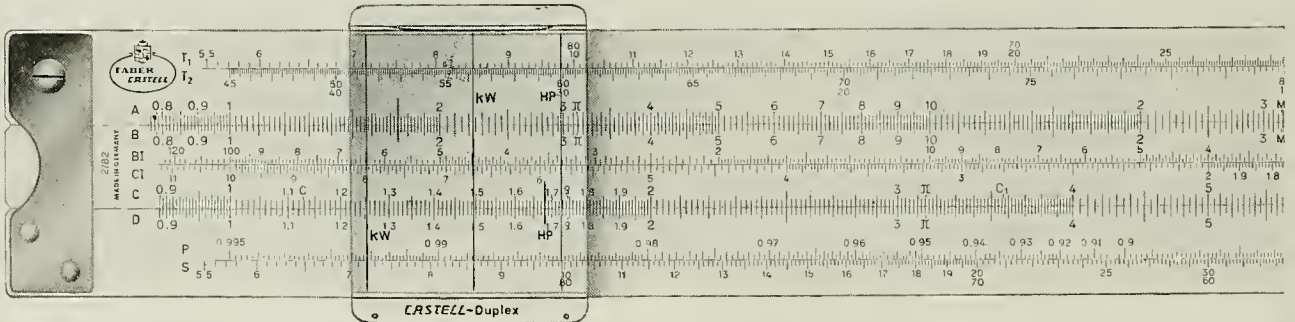
SUPPLIES



Castell - TK - Pencil



Slide Rule



SOLE AGENTS IN IRAQ : UNDUETSCH TRADING CO. (W.L.L.)

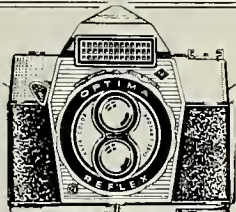
ABU NAWAS STREET — BAGHDAD





# CRESCENT PHOTO STORES A. ABBOSH & CO.

354/1 RASHID STREET BAGHDAD



AGFA OPTIMA REFLEX 24 x 36

CAMERAS OF WORLD  
RENOWN



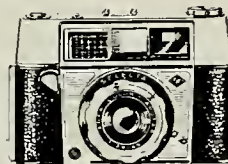
AGFA SILETTE I 24 x 36



AGFA MAGNETONBAND PE 65

FILMS

PAPERS

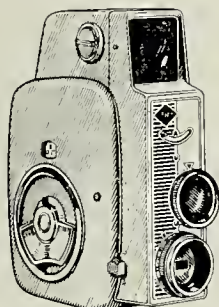


AGFA SELECTA 24 x 36

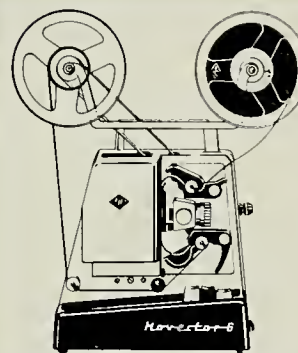
CHEMICAL

and

All Photographic  
Requirements



AGFA MOVEX AUTOMATIC



AGFA MOVECTOR G



AGFA COLOR CT18

AGFA ISOPAN FILM

Shot Guns and  
Ammunition



AGFA COLOR CT 88 SP

AVAILABLE AT ALL PHOTO DEALERS



# RAFIDAIN DEVELOPMENTS LTD.

(With Limited Liability)  
SOLE DISTRIBUTORS FOR

ASSOCIATED ELECTRICAL INDUSTRIES LTD. Electric Motors, Switchgear.  
BLACKSTONE & Co. LTD. Industrial & Marine Diesel Engines,  
Generating Sets.

BLAW KNOX LTD. Contractors' Plant & Equipment.

BRICOVMO LTD. Pistons & Rings, Cylinder Liners.

BRITISH CRANE & EXCAVATOR CORPORATION LTD. Neal Mobile  
Cranes, Neal-Unit Excavators.

COVENTRY CLIMAX ENGINES LTD. Fork Lift Trucks, Fire Pumps.

F. L. DOUGLAS (Equipment) LTD. Dump Trucks, Tugmasters,  
Special Vehicles.

HOWARD ROTAVATORS LTD. Rotary Hoes.

JOHN FOWLER & Co. (Leeds) LTD. Diesel Crawler Tractors.

JAGUAR CARS LTD. Jaguar Cars.

R. A. LISTER & Co. LTD. Diesel & Petrol Engines, Generating  
Sets, Pumps, Auto-Trucks.

MASSEY-FERGUSON (Export) LTD. Agricultural & Industrial Tractors,  
Combines.

MARSHALL SONS & Co. LTD. Diesel Road Rollers, Track Mar-  
shall Tractors.

FREDERICK PARKER LTD. Crushing & Asphalt Plants, Concrete  
Mixers, Loaders.

PETBOW LTD. Diesel Generating Plant, Welding Plant.

PRITCHET & GOLD and E.P.S.Co.. LTD. Dagenite Batteries.

THE PYRENE Co. LTD. All Types of Fire Fighting Equipment.

ROLLS-ROYCE LTD. Industrial, marine & rail Diesel Engines.

ROLLS-ROYCE LTD. Rolls-Royce & Bentley Cars.

SELLERS & Co. (Huddersfield) LTD. Textile Finishing Machinery.

F. TAYLOR & SONS (Manchester) LTD. "Jumbo" Diesel Hydraulic  
Cranes.

F. E. WEATHERILL LTD. Hydraulic Tractor Loaders.

WORTHINGTON-SIMPSON LTD. All types of Pumps, Cooling Towers.

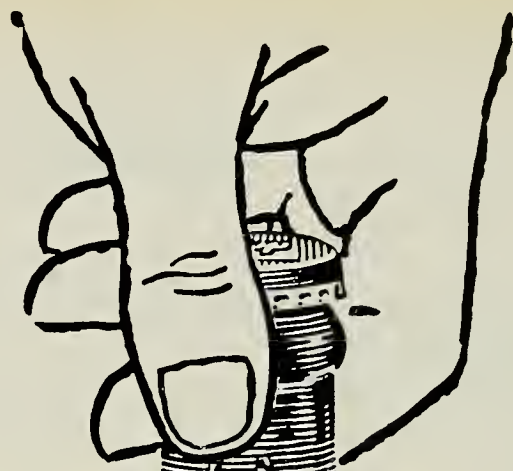
BRANCHES: MOSUL MUASKAR AL RASHID RD. Tel. 99091/2/3

KIRKUK, BASRAH

BAGHDAD

P.O. Box 2003





شرب العالم "المنعش" المفضل



إن العطش في جميع أنحاء العالم يجدون في  
نكهة الليمون الحامض لسفن أب أفضل طريقة  
للخلاء من العطش ، وانت نفسك أيضاً ستحقق  
من ذلك .. فـلأجل مذاق مرطب نظيف ،  
ولأجل انتعاشه سريعة عليك بسفن أب ...  
المشروب الوحيد الذي يحقق كل ذلك ...



لا بد  
لـسـفـن أب



# AIR CONDITIONING

WHEN IT IS EQUIPPED WITH  
DEPENDABILITY AS WELL

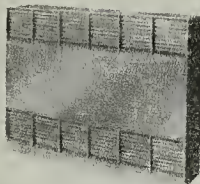
**Copperad**

IS MORE THAN JUST AIR CONDITIONING  
EQUIPMENT. IT IS A LUXURY AND

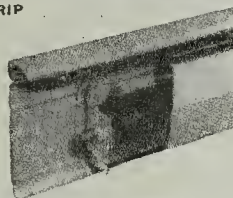
## Copperad Heating

## Copperad Air Conditioning

FAN CONVECTORS



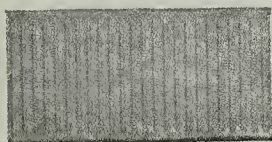
WALLSTRIP



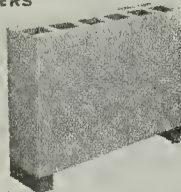
CONVECTORS



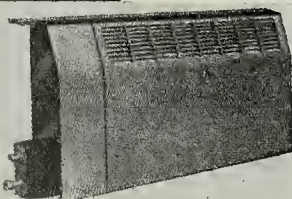
CORINTHIAN RADIATORS



FAN COOLERS



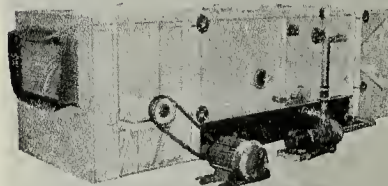
SILL LINE



A  
YEAR-ROUND  
COMFORT  
IN  
CENTRAL  
HEATING  
CENTRAL  
COOLING  
VENTILATION  
AIR  
CLEANING  
AIR  
HUMIDIFYING

AIR CONDITIONING UNITS

Space saving integrated packaged units. Capacities 2,200, 4,400, 6,600 and 8,800 cfm.



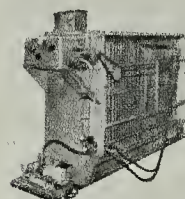
CENTRIFUGAL FANS

Types SCF, SCB, SPB and SRT. Capacities up to 150,000 cfm.



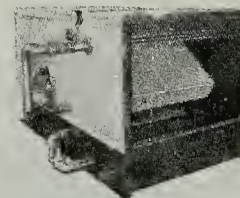
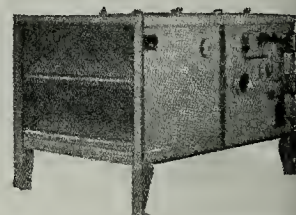
ELECTRONIC AIR CLEANERS

Cleans down to 0.001 microns. Sizes from 1 cell—1,150 cfm. to 60 cells—106,800 cfm.



SPINNING DISC HUMIDIFIER

Four sizes—incorporating 1, 2, 3 or 4 units. Capacities 2,200, 4,400, 6,600 and 8,800 cfm.

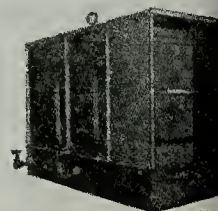


CAPILLARY AIR WASHERS

Sizes from 1 cell—1,100 cfm. to 120 cells—132,000 cfm.

SPRAY WASHERS

Types Single Bank—saturation efficiency—70% Double Bank—saturation efficiency—85%



Agent for Iraq

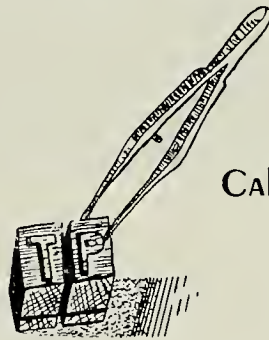
**DAOUD RASSAM**, P. O. Box 2141, Baghdad  
Phones 88111, 91621



# THOMAS PRINTING PRESS

38/177, RAS AL QARIA BAGHDAD

Telephone : 80787



Cables : SALTOM - BAGHDAD

You can believe us if you try us once.

*PROMPT DELIVERY*

*CLEAN PRINTING*

*MODERATE PRICES*

Our Motto is P.R.E.S.S.

Promptness

Regularity

Efficiency

Satisfaction

Service

# A. M. KHAYAT INH. CO.

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS AND  
MANUFACTURERS REPRESENTATIVES

SINEK ST., BAGHDAD - IRAQ

TEL. { MANAGEMENT 83088  
STORES 81752



CABLE ADDRESS:  
"KAWKAB"

SOLE DISTRIBUTORS



## ENGLAND

"BRISTOL" Pneumatic  
Tools of BRISTOL.

"COLCHESTER" Lathes  
of COLCHESTER.

"NEWMAN" Industries  
of BRISTOL  
— Electric Motors.

"DOUGLAS ELLISON"  
of LONDON—Pumping  
Sets.

"EPCO" Ltd., of LEEDS  
— Hydraulic Jacks.

"BRITISH HOIST &  
CRANE" of BERKSHIRE

"READ & CAMPBELL"  
of SUSSEX — Fire  
Extinguishers.

"F. O' BRIAN" of Crown  
Engineering Works. —  
Concrete Mixers.

## U. S. A.

"HOBART" of OHIO—  
Arc Welders and Electrodes

"ROCKWELL INTER-  
NATIONAL" of DELTA—  
Woodworking Machinery.

"AMERICAN CHAIN &  
CABLE TOOLS" — Acco  
Presses.

"NEW BRITAIN"  
Machine Co. — Hand  
Tools.

"THE HEIL CO."

"THE BEAR CO." —  
Safety Wheel Alignment  
Testers.

## GERMANY & EUROPE

"ALUP" — Air Com-  
pressors.

"MUHR & BENDER.  
(MUBEA)" — Plate  
Shearing and Cutting  
Machines.

"SEEST" OF DEN-  
MARK. — Precision Ma-  
chine Tools.

"GEBR. STORK & CO."  
(Holland).

# C. JOHN HALKIAS

SAADUN STREET

BAGHDAD, IRAQ - TEL. 81459



**ZENITH** — TV, Radio, Hearing aid

**LEONARD** — Refrigerators, Air Conditioners,  
Freezers, Washing Machines

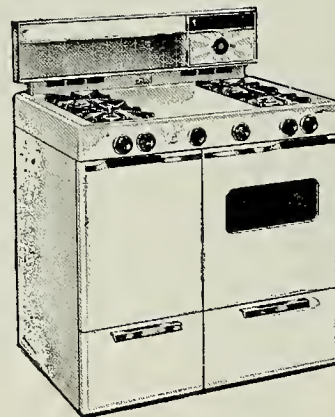
**TANDBERG** — Tape Recorders

**MAGIC CHEF** — Gas Ranges

**FASCO** — Fans

**ARCTIC CIRCLE** — Air Coolers

**ARMS & AMMUNITIONS**



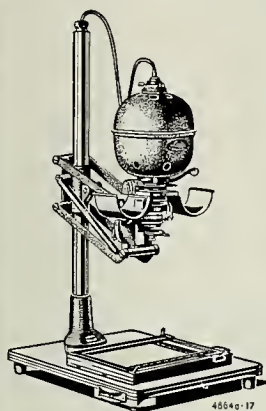
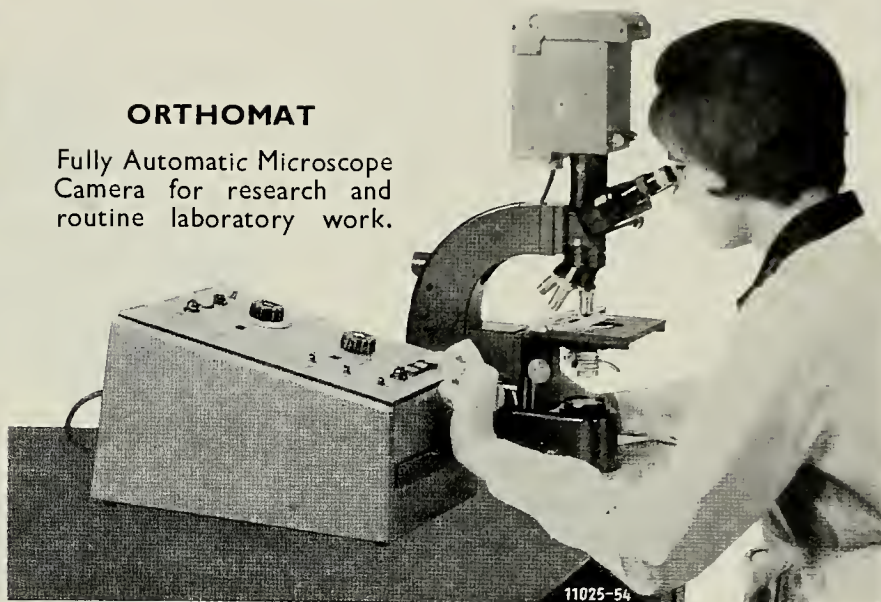




for those  
who want  
the best!

### ORTHOMAT

Fully Automatic Microscope  
Camera for research and  
routine laboratory work.

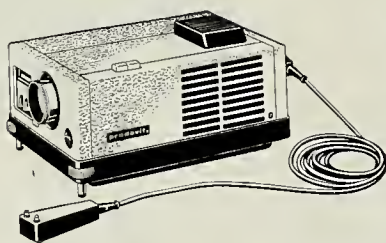


FACOMAT IC



**M 2**  
**M 3**

PRADOVIT  
SLIDE PROJECTOR



Since the days when it pioneered  
miniature photography,  
LEICA has been regarded by experienced  
photographers as the ultimate goal  
— the key to better pictures.  
This is not only because the LEICA  
is a master-piece of precision,  
but because it has exclusive features  
which have been designed and built for  
fast, accurate, and versatile work.  
People everywhere recognize this  
— a fact proven by the evidence  
that most LEICA cameras  
are purchased upon the recommendation  
of Leica owners.

Ask anyone who owns a LEICA

*Our technical staff is at your service  
to recommend the most suitable LEITZ  
— microscopes and other optical  
equipment for the type of work you intend to do.*

SOLE DISTRIBUTOR

**LEON KOUYOUMDJIAN**  
FIXIT, SAADOON ST., ALWIYA, BAGHDAD

آلة الجمع المسجلة

Ten Key Adding Machine

*\*Live Keyboard\**

بالإضافة الى ١٣ ميزة فريدة من نوعها

في آلة من حجمها

الآلات الحاسبة المتعددة القوائد

— الحسابات الدائنة والمدينة

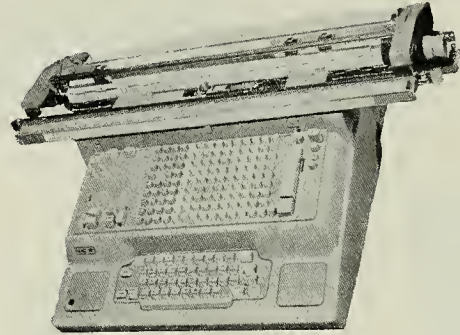
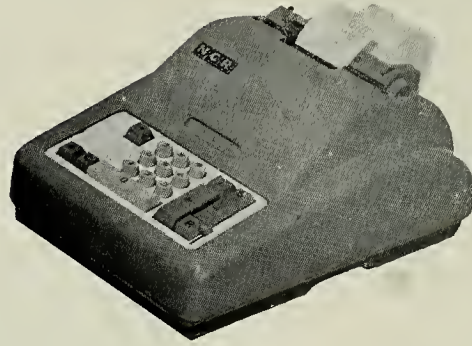
— الرواتب والاجور

— حسابات المخازن ومراقبة الشراء

— حسابات الكلفة

— توزيع واحصاء المبيعات

— حسابات الاستاذ واليومية



**NCR**

آلات تسجيل النقد

— مراقبة الصندوق والبيع

— خدمات فنية واستشارية

في معظم بلاد العالم



شركة ناشال ملكائن تسجيل النقد (عراق) ذ.م.م.

THE NATIONAL CASH REGISTER COMPANY (IRAQ)

ساحة الخلافي — شارع الجمهورية — صندوق البريد رقم ١٠٢٩ — بغداد

AL-KHULLANI SQUARE — JUMHURIA STREET — BAGHDAD



For all your photographic problems or requirements contact

## PHOTO VICKY

*The only Photo Centre which gives you full satisfaction on Automatic Machines.*

*Specialists for* **COLOR** *Photography*

Processors of	ANSCOCHROME FILMS
	EKTACHROME »
	AGFACOLOR »
	MOVIE FILMS 8 & 16 mm.
Prints Color	FROM NEGATIVE & POSITIVE FILMS
Copying	SLIDES COLOR & B. & W.

*Sole Agents for :*

**P E R U T Z** West Germany

**A N S C O** U. S. A.

**T E L L K O** Switzerland

Rashid Street 441

Tel. 4595

B A G H D A D

## شركة التقطير والمنتجات الشرقية (ل.م.م.)

«اصحاب معمل تقطير مسيخ»

( شارع ابو النواس رقم ٤٠/١٢ - بغداد - العراق )

ارقام التلفون :

العنوان البرقي

«كارسكو» بغداد

الدائرة - ٦٥٦٩

المعمل - ٩٢٣٠٤

اول معمل مؤسس في العراق على الطرق الفنية الحديثة

## EASTERN DISTILLERY & PRODUCTS Co., W.L.L.

(Successor to J. D. MESSAYEH DISTILLERY)

No. 1A/A Abu Nawass St., Baghdad (Iraq)

Telephone :

Telegraphic Address :

«GARESCO» Baghdad

Office 81569

Factory 92304

# J.P. BAHOSHY & CO. W. L. L.

BAHOSHY BUILDING, SINAK

South Gate, Baghdad. Telephone No. 81610

## REPRESENTING

W. S. Barron & Son Ltd., Gloucester

R. Hudson Ltd. Leeds

S. A. M. I. C. Malines

Myford Engineering Co. Ltd. Beeston Nttghm.

Mulcott Beling Co. Bradford

Oster Manufacturing Co. Cleveland Ohio

Norton Grinding Wheel Co. Ltd.

Welwyn Garden City

E. Pass & Co. Ltd. London

Rheinstahl - Gelsenkirchen A. G.

V. A. G. Mannheim

Morrison Marshall Ltd. LONDON

Brades Nash Tyzack (sales) Ltd., Birmingham

Edgar Allen, Co. Ltd., Sheffield

The British Tap & Die Co. Ltd.

The International Twist Drill Co. Ltd.

Ateliers Belges Reunis Portable

Flour Millstones

Light Railways Material & Wagons

Brick Making Machinery

Precision Lathes & Craftsmen Carpenter Mchy.

Machine Belting

Pipe screwing Machinery & screwing Tackle

Abrasives & Grinding Wheels

Hydraulic Thrust Boring Machine & Accessories

Cast Iron Pipes & Specials

Valves Hydrant etc.

Mitchell lathes and Machine Tools

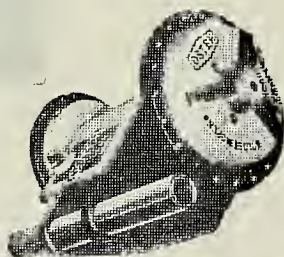
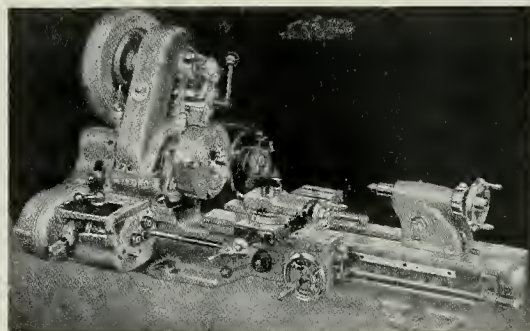
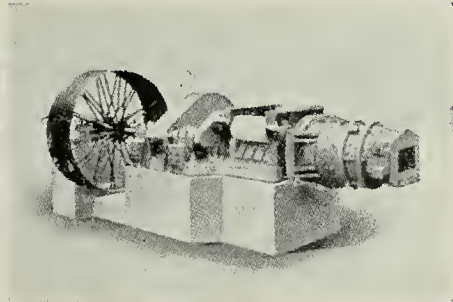
Hardware and Assorted Hand Tools

Lathe Bits and Twist Drills

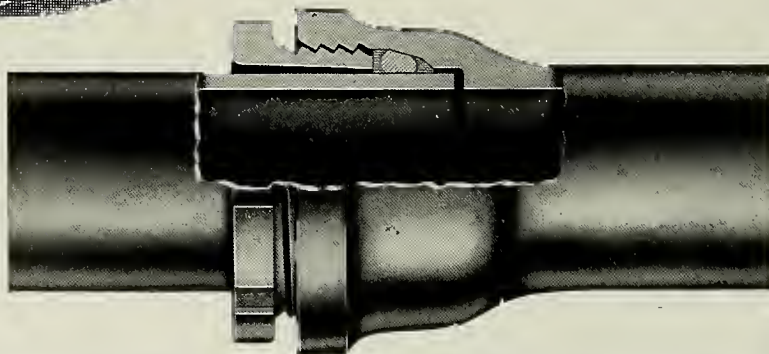
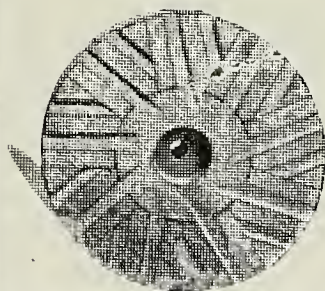
Stocks & Dies

High Speed Twist Drills

Steel Pipes & Specials Electric Hand Tools



## MYFORD LATHES









مشن  
المغذى اللذيذ  
صيفاً وشتاءً



عَصِيرُ بَرْتَقَالِ كاليفورنيا الطَّبيعى

مشن

شركة التعبئة والتعليب العراقية ش.م.

طريق معسكر الرشيد تلفون ٩٠٠٣٧ و ٩٠٠٣٨



التجارية



**Kores**

كورس

كاربون ، شريط طباعة ، استنساخ



لو كساكوبي



**LUXACOPY**

أحدث مكان استنساخ

المطبعة



برفكس

أحسن ورق طبع خرائط

طباعة



**celloNor**

سيلنور

شريط صمغ شفاف

قرطاسية



طبع الخرائط



لوازم هندسية Franz **Just & Söhne**

**GEVAERT**

عمل افهام كاتونك والاستنساخ

كل ماتحتاجه من

المطبعة التجارية

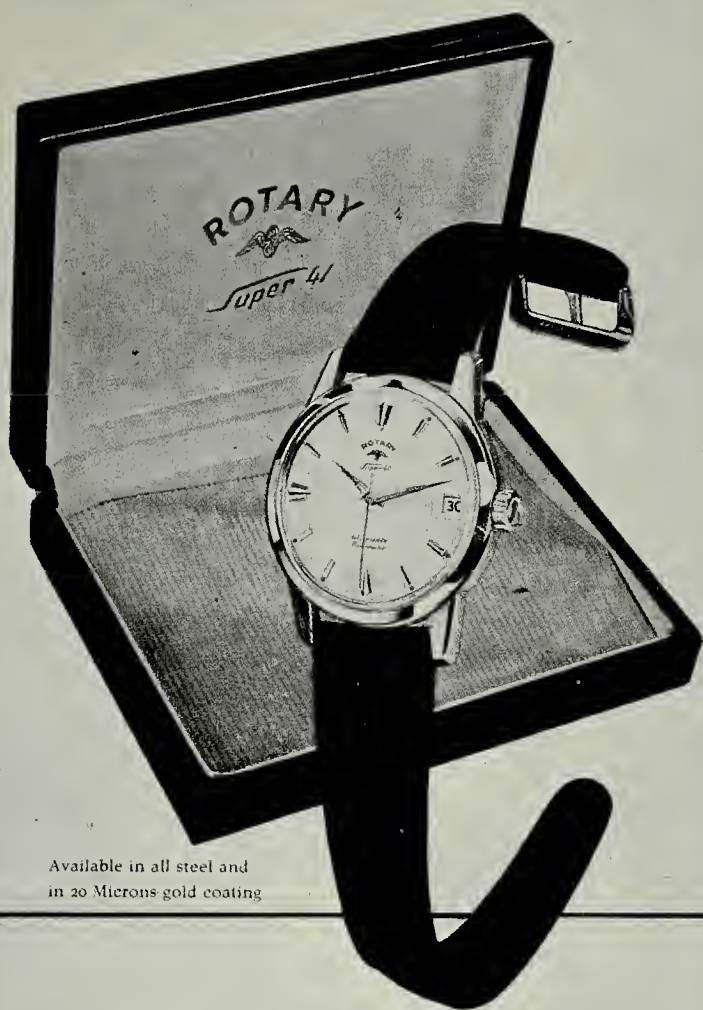
الباب الشرق - مقابل عمارة مرجان

٨٣٩٢٤

٨٠٦٦٦

٨٨٨٠٧





Available in all steel and  
in 20 Microns gold coating

...HAVE A LOOK AT  
THE OUTSTANDING



SWISS WATCH Co. Ltd.

RASHID STREET  
Semiramis Hotel Bldg.  
BAGHDAD

# ساعات روتاري السويسرية

تجمع بين دقة الصنع وجمال الشكل

تشكيلة رائعة من الموديلات

للنساء و للرجال

مناسبة لكل ذوق

تطلب في بغداد من

شركة الساعات السويسرية ذ.م.م

شارع الرشيد تلفون ٨٢٤٧٦

وتطلب في البصرة من

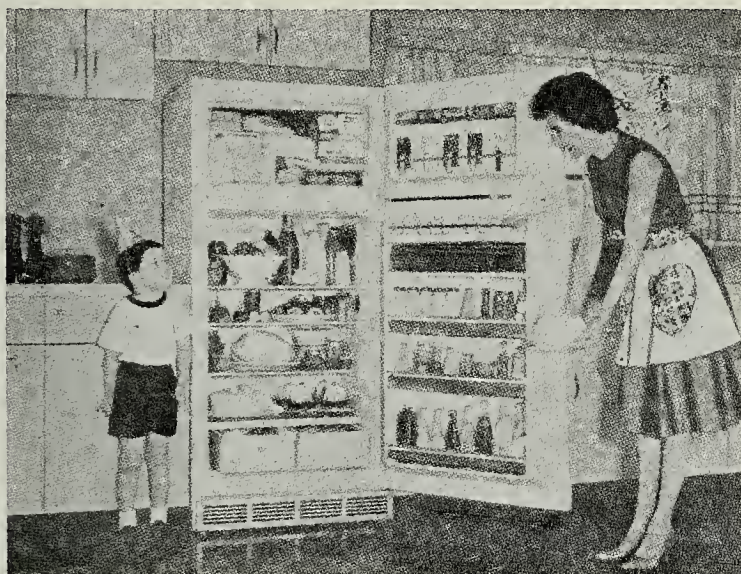
محلات زكي زيتو

طريق الساحل عشار تلفون ٣٩٠٩



# KELVINATOR

## REFRIGERATORS



MORE      DEPENDABLE  
ECONOMIC TO OPERATE  
TROUBLE-FREE  
ALL SIZES AVAILABLE  
SERVICE GUARANTEED  
AMPLE PARTS STOCKED

IRAQ DISTRIBUTORS

IBRAHIM J. SAAD & FILS

TEL. : 89781-4

## FARID OBEID & CO. W.L.L.

Importers and Manufacturers' Representatives

Suppliers to Government Departments,  
Factories and Public Organizations  
of the following :

*Heavy and Fine Chemicals*

*Water Treatment Chemicals*

*Chlorine and Ammonia*

*Agricultural Chemicals*

*Insecticides and Refrigerants*

*Laboratory Equipments*

*Paints and Dyestuffs*

*Plastics and Compounds*

*Tanning Materials*

*Solvents and Additives*

*Hardwares & Non-Ferrous Metals*

*etc... etc... etc...*

The Company also holds, locally, a Big Variety of Laboratory Equipments and Instruments suitable for Colleges, Laboratories and Pharmacies at Reasonable Prices.

Please call on, write to, or telephone :

## FARID OBEID & CO.

W.L.L.

Al-Bassam Building, Sadoun St., Baghdad

Tel.: Main Offices: 80604, Showroom: 88643

## شركة فرید عبید وشركاه ذ.م.م

مستوردون ووكلاء معاملة

تعلن عن استعدادها لتجهيز الدوائر الحكومية  
والعامل والؤسسات الاهلية بما يلي:

المواد الكيميائية  
مواد تصفية المياه - كلورين -  
عناصر التبريد - امونيا -  
الكماويات الزراعية  
مبيدات الحشرات  
الاجهزة المختبرية  
اصباغ المنافس والملابس  
البلاستيكات  
مواد البناء  
الذوابات  
الحديد والفولاذ...  
الخ

تستوعب الشركة انتباه المختبرات والكلبيات والصيدليات  
الخ... الى ان لديها مجموعة كبيرة من الاجهزة والمعدات  
المختبرية المختلفة وهي تباع باسعار معتدلة.

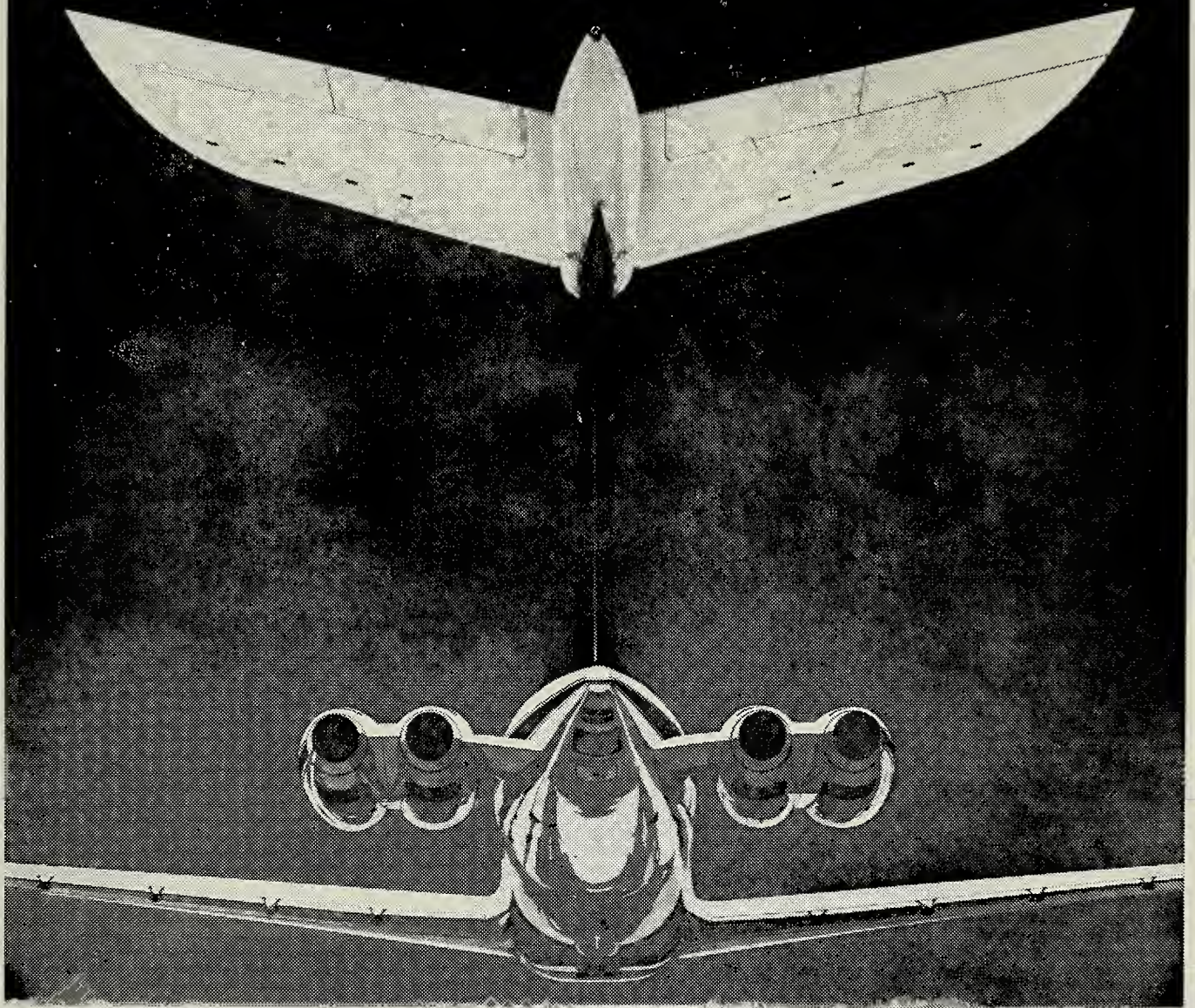
## شركة فرید عبید وشركاه ذ.م.م

عمارة عبد الوصير البصام - شارع السعدون - قرب ساحة الفجر -  
التلفونات: الدائرة ٨٠٦٠٤ - العرض ٨٨٦٤٣



You can choose from 15 types of aircraft flying with 20 worldwide airlines

BUT ONLY ONE STANDS OUT  
HEAD AND SHOULDERS  
ABOVE THE OTHERS



# THE B.O.A.C. VC10

TRIUMPHANTLY SWIFT, SILENT, SERENE

*Three flights weekly from Baghdad to London, Beirut, Bahrain,  
and Bombay.*

For more details of BOAC services from Iraq, see your Travel Agent or BOAC  
BAGHDAD: Tel. 86446 - BASRA: Tel. 7286 - KIRKUK: Tel. 2805

B R I T I S H   O V E R S E A S   A I R W A Y S   C O R P O R A T I O N



YOUR SPORTS RESULTS WILL MATCH WITH YOUR  
EFFORTS WHEN WEARING THESE  
JUMBO GYM SHOES

Made from superior Duck  
by craftsmen under expert guidance  
and supervision in White,  
Brown or Grey colour.  
Enjoy the fit and the support  
they give.



Sizes :

9-11	250 fils
12-1	270 fils
2-5	300 fils
6-11	350 fils

***Bata***

Serves you well



محمد اسماعيل  
MUHAMMAD ISMAIL

طبيب اسنان لكلية بغداد  
شارع الكنائس — بغداد

**SURGEON DENTIST FOR BAGHDAD COLLEGE**  
CHURCH STREET — BAGHDAD

Tel. : Clinic — 81911

Residence — 92458

تلفون العيادة : ٨١٩١١

المسكن : ٩٢٤٥٨

شركة  
البيرة العراقية المحدودة

Beer

بيرة

Stout

ستاون

Lager

لاكر

التلفونات : الشركة ٨٥٤٠٤

المدير المفوض ٨١٤٤٠

السكرتير المسكن ٩٨٣٥٧

مخزن التوزيعات ٨٨٦٠٠

المعمل ٩٢٠٠١

ولكنه  
اهم من ذلك ايضا  
من انتاج  
بلاوكت



اُنْطَبْ بِاصْر  
بيرة ديانا

وكالة أبناء الشرق  
طهران

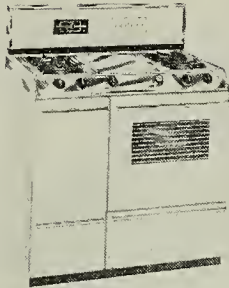
الغازية

تابان

TAPPAN

طباخات

الحائزة على الجائزة الاولى في معرض اوهايو  
في الولايات المتحدة الاميركية



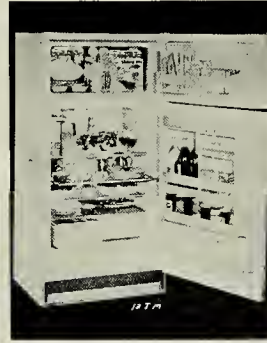
\* تشكيمات جذابة لتلائم ذوق  
كل ربة بيت  
\* متانة في الإنتاج ودقة في  
التصميم  
\* ضمان للادامة والصيانة تحت  
اشراف فنيين أكفاء

الاميركية

ايفر كولد

EVERCOLD

ثلاجات



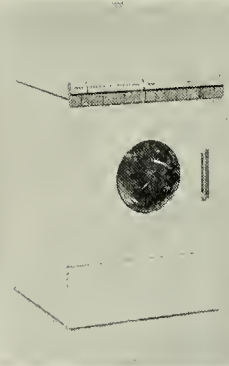
\* وضعت خصيصاً لتلائم  
المناطق الحارة  
\* مجهزة بموقت لتنظيم درجات  
البرودة المطلوبة  
\* مصممة بشكل يساعدها على  
استيعاب كميات كبيرة من  
الأطعمة المطلوب حفظها  
\* ضمان للادامة والصيانة تحت  
اشراف فنيين أكفاء

الدانماركية

هاكا

HAKA

غسالات



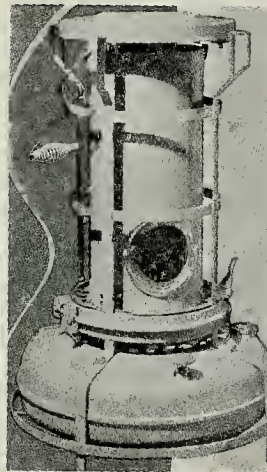
\* الغسالة الاوتوماتيكية التي  
أثبتت كفاءتها ونالت استحسان  
كل من قام باستخدامها .  
\* دقة ومتانة في الإنتاج  
\* سهولة الإستعمال والادارة  
\* ضمان للادامة والصيانة تحت  
اشراف فنيين أكفاء

ذات الذهب  
الازرق

علاء الدين

ALADDIN

مدافئ



\* دائماً في الطليعة -  
\* المدفئة المشهورة والحائزة على  
ثقة الجميع  
\* نقدمها لكم بتشكيمات رائعة  
وجذابة  
\* لا يمكنك جعلها تدخن مطلقاً

الوكلاء الوحيدون في العراق :

شارع الرشيد ، مقابل سينما روكسي

شركة ايل فوردستر وصباغ

تلفون معمل التصليح ٨٢٠١٠

-

تلفون المعرض ٨٨١٣٤

-

تلفون الادارة ٨٥١٢٦





*Crosby-Back*



**HANNA SHAIKH**

**RIVER TRANSPORT Co.**  
BASRAH IRAQ

Registered Company for River Transport  
Freight booked on through bills of Lading for  
Through (Overside), Transferred, and Local Cargoes

Special Quotations offered for large shipments

Sea-going transportation in the Arab Gulf between  
Basra, Kuwait, Bahrain and Saudi Arabia

**OWNERS OF BRICK FACTORIES**

Owners of Machine Bricks  
Factories and Suppliers

Owners of large farms and real Estate

*Head Office:* BASRA

*Branches:* AMARAH, Baghdad

*Bankers:* British Bank of the Middle East, Eastern Bank,  
Credit Bank, Arab Bank and Rafidain Bank

*Cables:* "Al-Shaikh" Basrah, Amarah and Baghdad

*Code:* Bently's

**GULF AGENCY CO. (BASRAH) W.L.L.**

**BAGHDAD & BASRAH**

ESTABLISHED IN 1956

**Baghdad — Rashid Street, Telephone, 82880**

**Basrah — Hurriyah Street, Telephone, 3114, 3115, 3511, 4809**

**Post Office Box 5 — Telegraphic Address, Confidence, Basrah.**

The Company handles the Agencies of Ships plying between the Iraqi Republic and the Ports of the Arab Gulf, U.S.A., Norway, Sweden, Germany, Denmark, Belgium, Holland, Italy, Japan, India, Pakistan and Ceylon, being Agents for four regular lines with modern and fast vessels operated by Messrs. Wilh. Wilhelmsen of Oslo, Norway, The Swedish East Asia Co., Gothenburg, Sweden, Messrs. Nippon Yusen Kaisha of Tokyo, Japan and Messrs. Sir Lanka Shipping Co., of Colombo, Ceylon.

The Company handles reservations of seats on all airlines operating through the Iraqi Republic and also arranges passages on passenger vessels as well as making hotel reservations abroad.



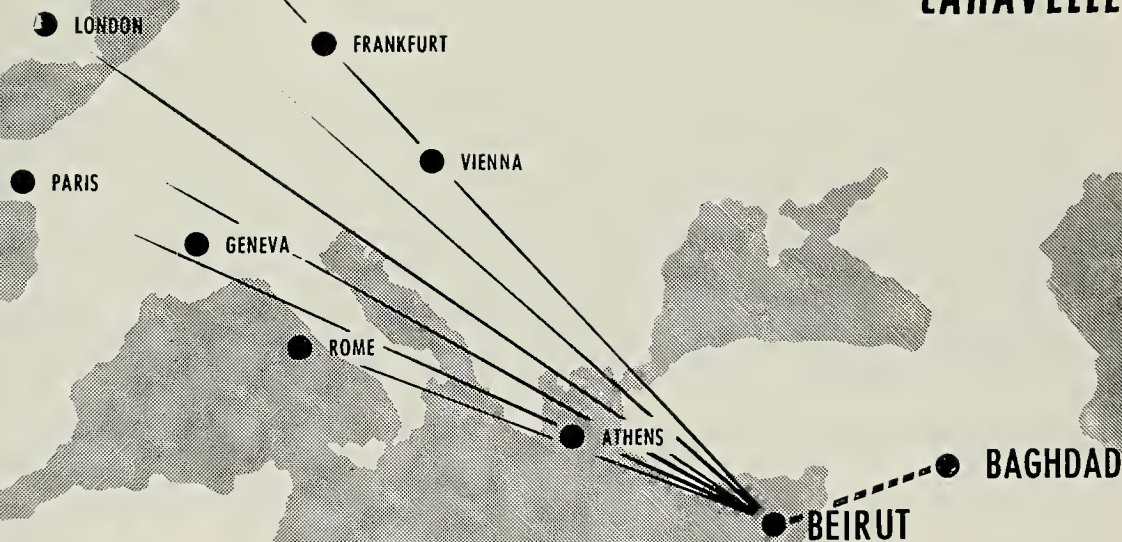
# EUROPE VIA BEIRUT



COMET 4C



CARAVELLE 6N



## MIDDLE EAST AIRLINES

FOR INFORMATION AND BOOKINGS:  
BAGHDAD: Middle East Airlines - Saadoun St. Tel: 89775 (4 lines)



# والآن ترايدنت

★ سرعة فائقة  
★ راحة تامة  
تقدمها لكم وبجذمتكم

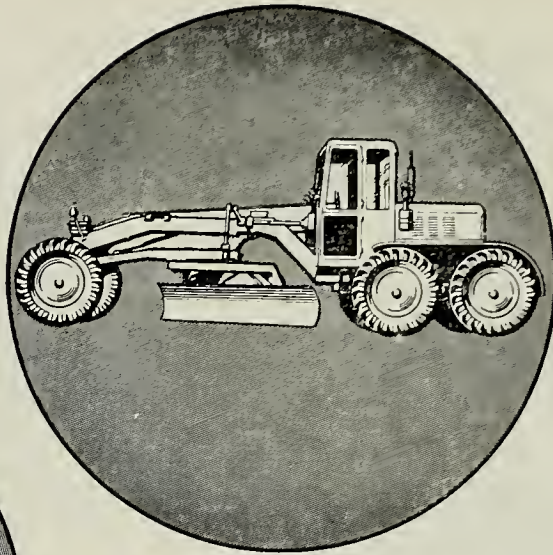
## الخطوط الجوية العراقية



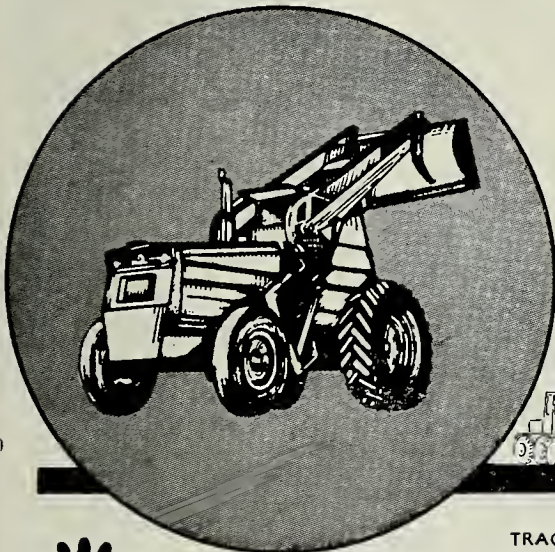
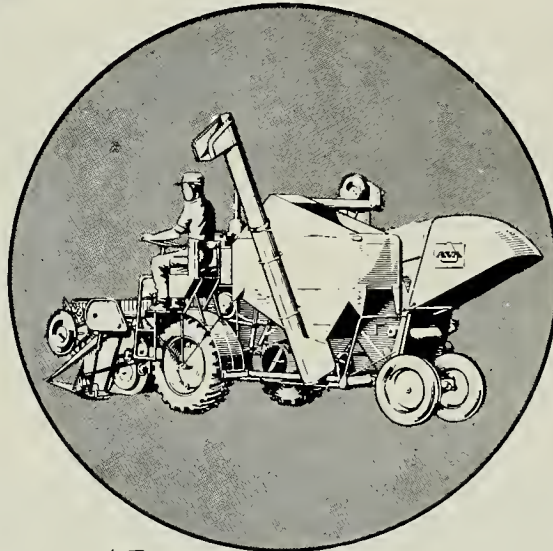
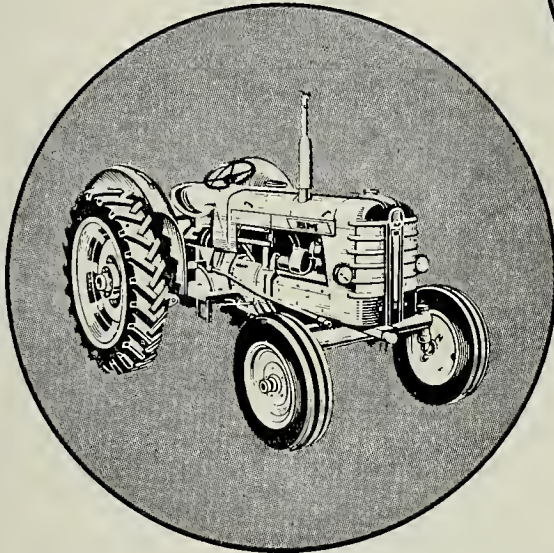
FLY **IRAQI AIRWAYS**  
**TRIDENT**  
JET AIRLINER



# FAMOUS SWEDISH PRODUCTS



**FOR CONTRACTORS  
PUBLIC WORKS  
INDUSTRIES  
AGRICULTURE**



TRACTORS  
GRADERS  
LOADERS  
COMPRESSORS  
GENERATING SETS  
COMBINE HARVESTERS

SEEDERS  
HARVESTING MACHINES  
MOWERS  
TRENCH DIGGING MACHINES  
DIESEL ENGINES

## **AB BOLINDER-MUNKTELL**

MEMBER OF VOLVO GROUP

Distributors in Iraq:

### **AGRICULTURAL DEVELOPMENT CO. W.L.L.**

BAGHDAD — TEL. 93013, 93014



You enjoy all the goodness of a gallon  
of whole milk in every pound of

# KRAFT CHEESE

AUSTRALIA'S FINEST PROCESSED CHEESE

Kraft Cheese is made under the most hygienic conditions from creamy, dairy-fresh milk. It takes one gallon of whole milk to make every pound of Kraft Cheese — that is why it is the ideal food for health, strength and energy.



2oz. blue can —  
just for you



4oz. blue can —  
for regular use



12oz. blue can — for the whole family

Kraft Cheese can be used in so many different and exciting ways — sandwiches, salads, grilling and cooking. You can always rely on Kraft quality, so insist on Kraft Cheese — obtainable everywhere in the familiar blue can.



From Scotland *every precious drop . . .*

**'BLACK & WHITE'**

SCOTCH WHISKY

"BUCHANAN'S"

JAMES BUCHANAN & CO LTD  
GLASGOW, SCOTLAND AND LONDON



Sole Agents:

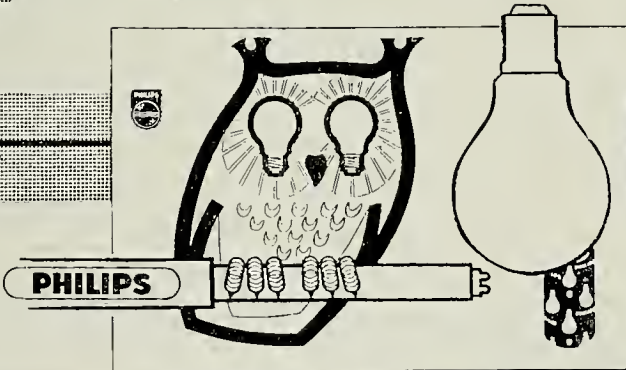
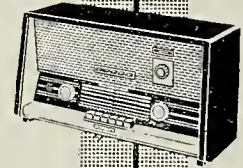
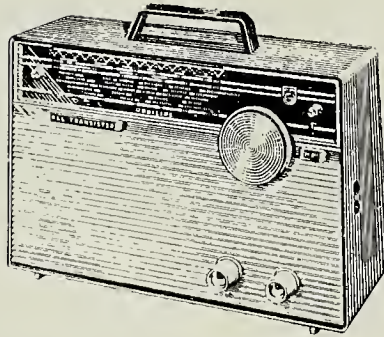
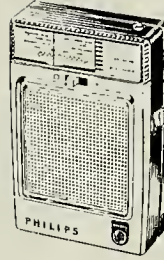
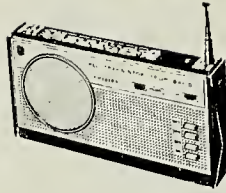
**IRAQ DEVELOPMENTS (W.L.L.)**

RASHID STREET, BAGHDAD



# فيلبس

نافذة تطل على العالم



## PHILIPS

### الشركة الافريقية العراقية التجارية

AFRICAN IRAQI TRADING Co.

الباب الشرقي - تلفون المعرض : ٨٧٣٩٣



استرب دائماً

سینالکو

محبوب الجميع

فوائد

نقبة الشركة العربية للمياه الفازية (بصرة) شركة مساهمة

محمد علي كاشي وأخوه

**M. A KASHI & BROTHER**

PERSIAN CARPETS & ORIENTAL

WORKS OF ART

TELEPHONE 83984

MAIN OFFICE  
BATAWEEN  
VICTORY SQUARE  
SA'ADOUN STREET  
BAGHDAD . IRAQ

عمارة كاشي — شارع السعدون  
بغداد





### معاجم

المنجد في اللغة والأدب والعلوم — منجد الطلاب — قاموس المترادفات والمتجانسات — الفرائد الدرية لطلاب عربي انكليزي وانكليزي عربي — المفردات الانكليزية والعربية المصنفة .

### فلسفة

الغزالي : تهافت الفلاسفة — القسطاس المستقيم — الفارابي : كتاب آراء أهل المدينة الفاضلة — كتاب الجمع بين رأيي الحكيمين — كتاب السياسة المدنية — ابن رشد : كتاب فصل المقال وتقرير ما بين الشريعة والحكمة من الاتصال — ابن طفيل : حي بن يقظان — اخوان الصفاء : رسائل — قنبر : أصول الفلسفة العربية — فلاسفة العرب .

### تاريخ

ابن العربي : تاريخ مختصر الدول — محمد بن عبد الملك الهمداني : تحفة تاريخ الطبري — الدكتور عبد العزيز الدوري : مقدمة في تاريخ صدر الاسلام — بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب — يوسف الحكيم : بيروت ولبنان في عهد آل عثمان — ظافر القاسمي : مكتب عنبر .

### نصوص ودروس

الدكتور جميل جبر : الجاحظ ومجتمع عصره — مي زيادة في حياتها وأدبها — فكتور الكك : بديعات الزمان — الدكتور البير نصري نادر : التصوف الاسلامي — رياض المعلوف : شعراء المعالفة — الدكتور نقولا زيادة : الحسبة والمحاسب في الاسلام — سمير شيخاني : أشهر المغنين عند العرب — دكتور عطية عامر : النقد المسرحي عند اليونان .

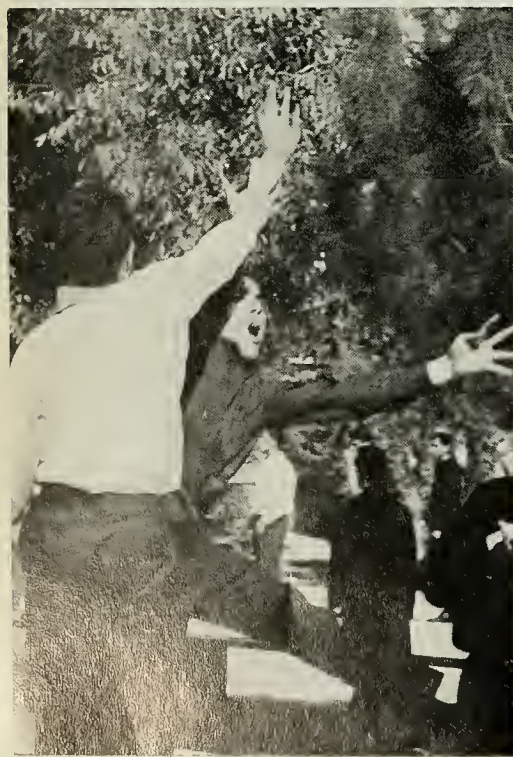
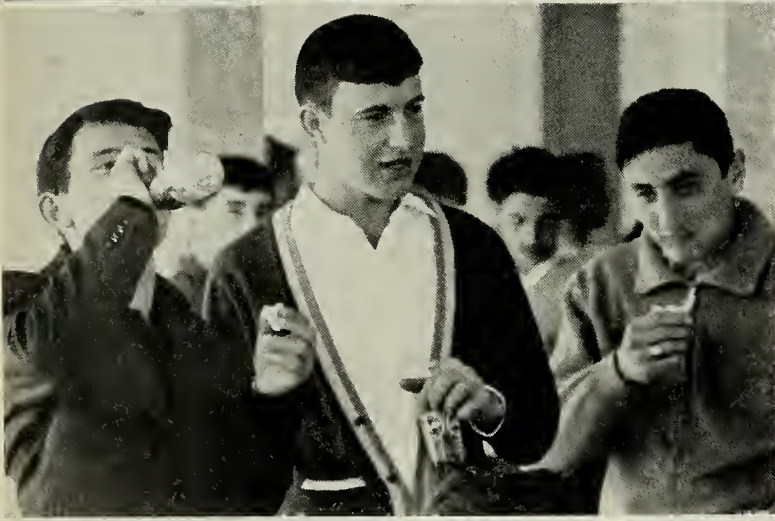
### تراث أدبي ولغة

ألف ليلة وليلة — كليلية ودمنة — مقامات بدیع الزمان الهمداني — الجاحظ : البيان والتبيين وأهم الرسائل — ابن خرداذبه : مختارات من كتاب اللهور والملاهي — فردينان توتل : غرائب اللغة العربية .

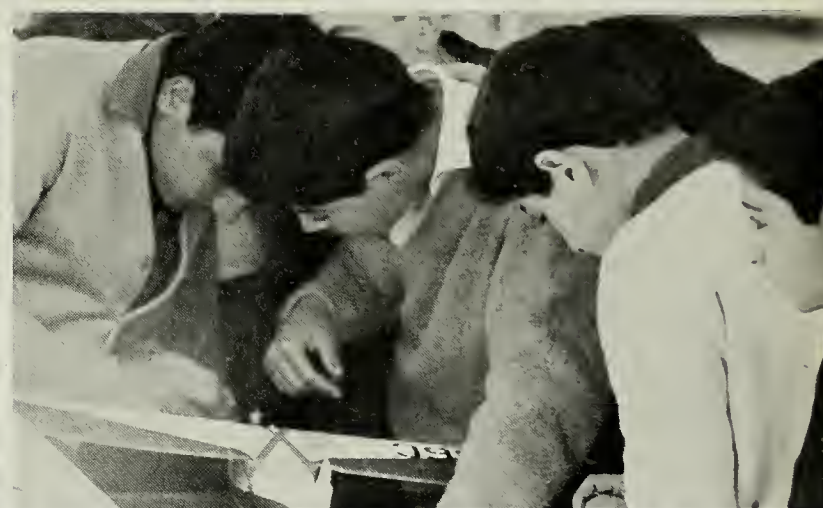
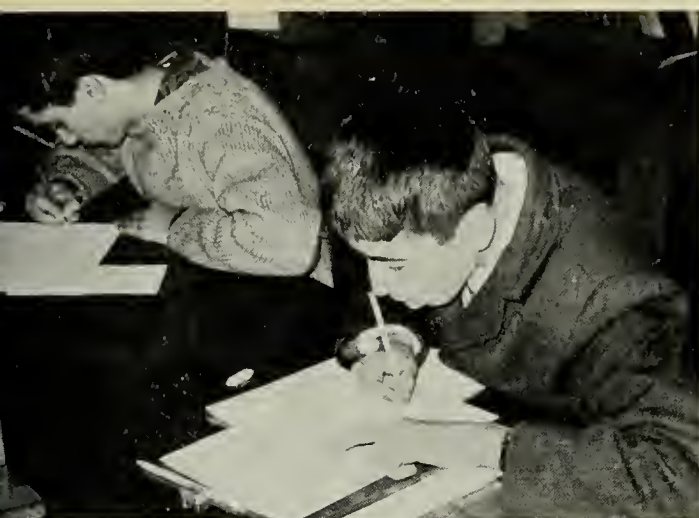
---

المكتبة الشرقية ، ساحة النخمة - بيروت

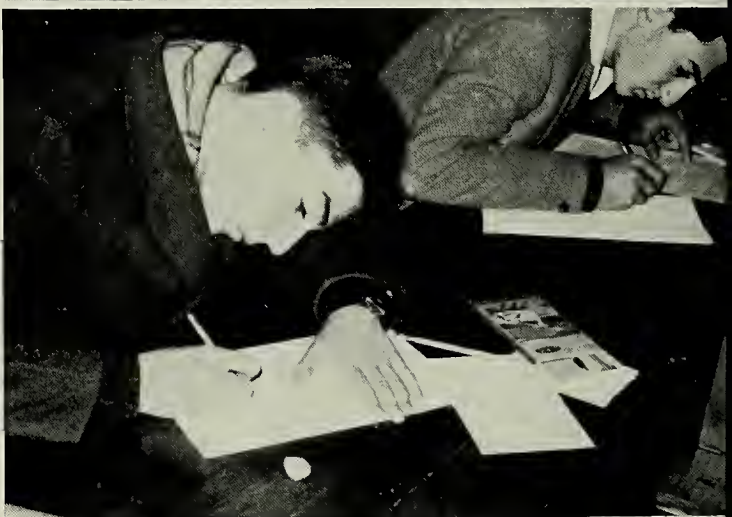
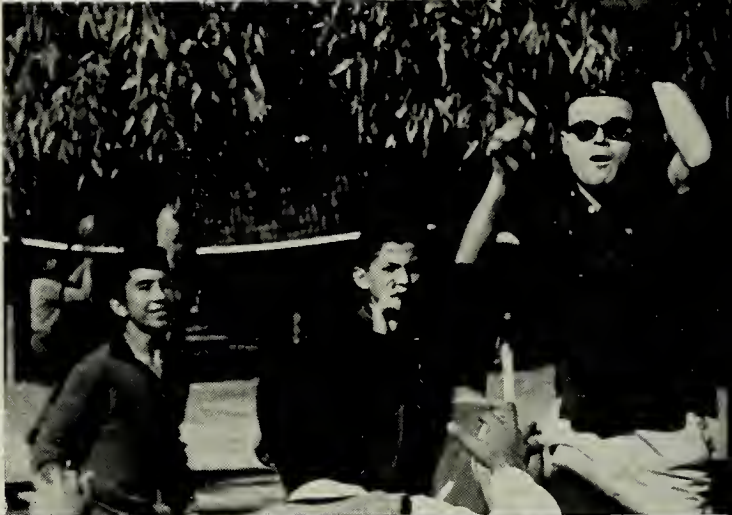




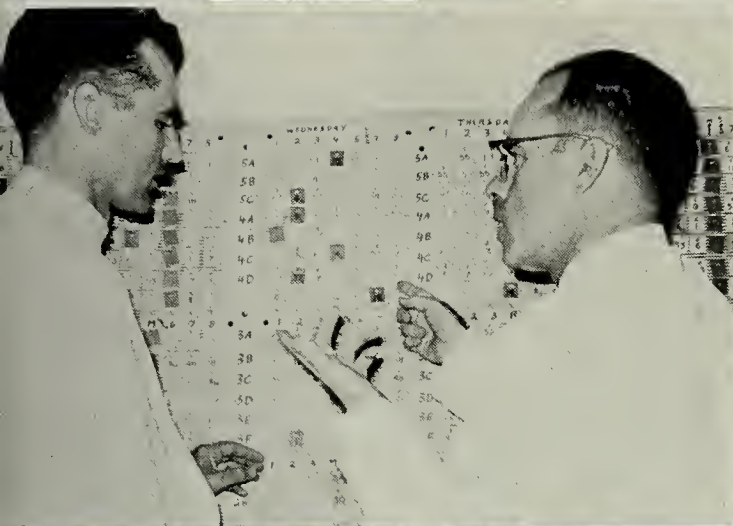




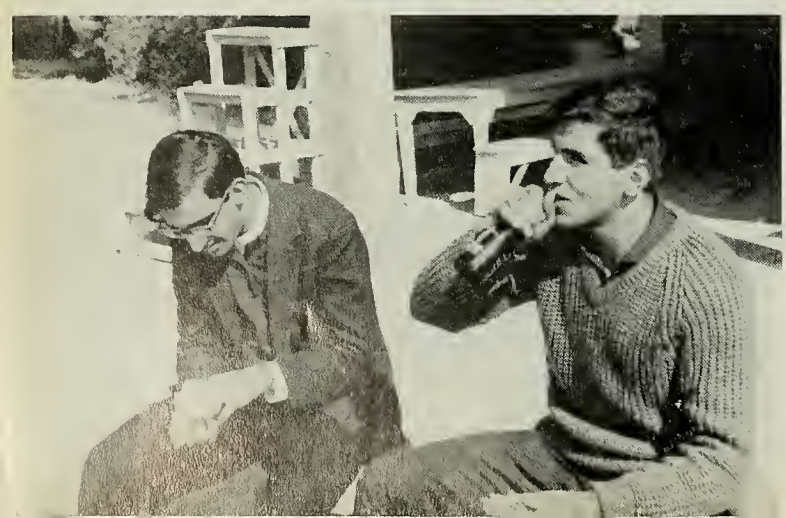
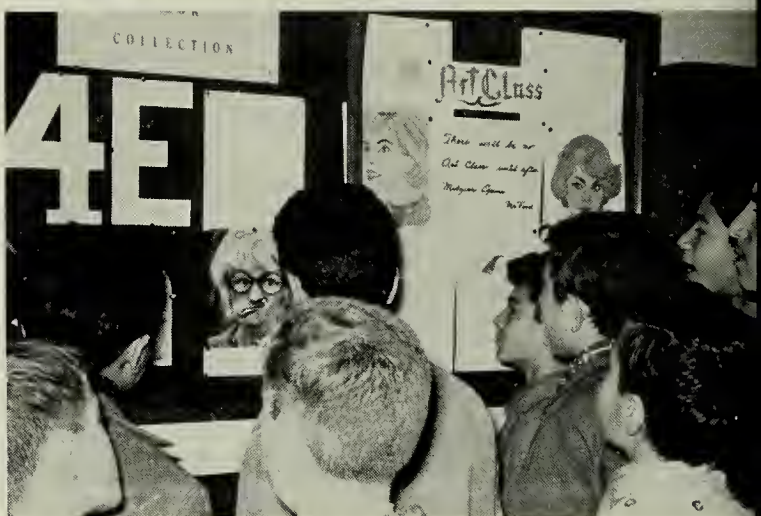
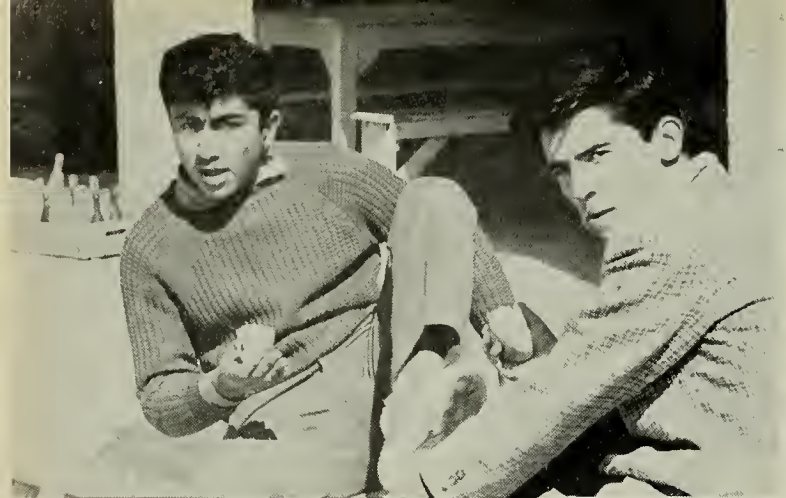












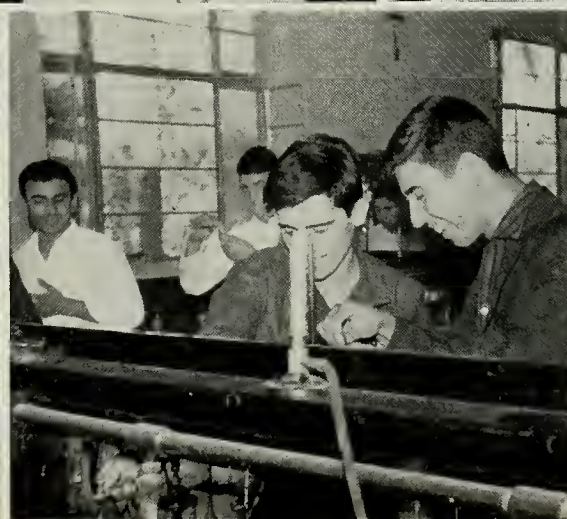












# Autographs



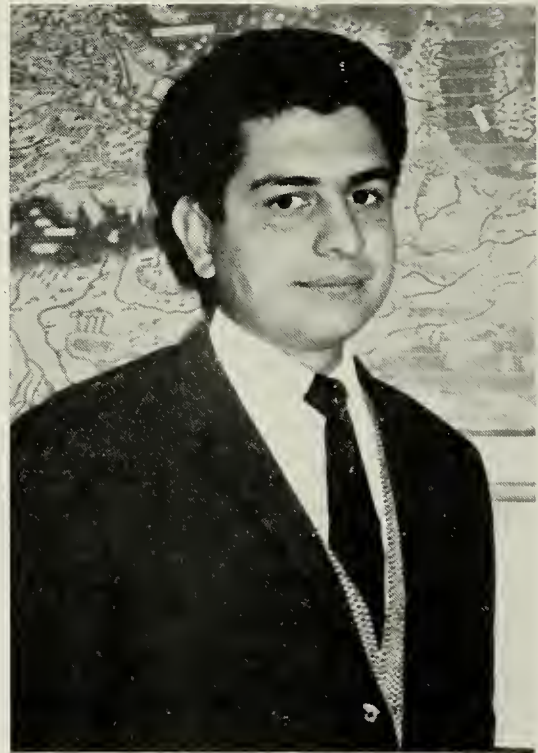
# جائزة نوبل

## وأثرها في تحقيق آمال الإنسانية وفي التفوق الأدبي

لا بد لمن يكتب في هذا البحث ان يبدأ اولاً بتعريف اصحاب هذه الجائزة التي طبقت شهرتها الآفاق .

لقد ولد الفريد نوبل في استكهولم وقد فارق وطنه السويد وهو ما زال في شرخ الشباب ليلحق بأبيه في عاصمة روسيا التي اختارها مركزاً لتجربة مشروعاته ومخترعاته وقضى سائر عمره متنقلاً بين روسيا وامريكا وانكلترا وفرنسا والمانيا وايطاليا وعواصم الدول الاخرى فاتقن في رحلاته ثلاث لغات عدا لغة وطنه وهي اللغة الانكليزية والفرنسية والالمانية وقد ربح منذ شبابه ثروة عريضة من مخترعاته ومن مقالاته كما ربح في كهولته ثروة اكثر منها واضخم ومع هذا فلم تمنحه الثروة العريضة تلك الثقة التي يفتقر اليها ويود ان يطمئن الى ركن من اركانها لانه كسب هذه الثروة من صناعة المتفجرات التي يتجسم فيها فناء البشرية .

اما والده فهو عمانوئيل نوبل اضطرته الحياة الى ان يعمل وهو ما زال في الرابعة عشرة من عمره فاصابه النحس اذ احترق بيته فغادر استكهولم في عام ١٨٣٧ الى العاصمة



الروسية وبقيت ربة الأسرة في ارض الوطن مع اطفالها الصغار الثلاثة فقامت وحدها بتربيتهم في غيبه ابيهم وفي انتظار الفرج من مغامرة زوجها في البلد المجهول فوصل الفريد نوبل بطرسبورج وهو لما يزل دون العاشرة ولم يلتحق بالمدارس الرسمية ولكنه درس على يد استاذ خاص ، ثم انقطع عن الدرس وهو ما زال في السادسة عشرة من العمر ولكنه تعلم باجتهاده وفطنته حتى اصبح رجلاً مشهوراً بين اصحابه ونظرائه ومن نخبة العظماء ثم حلت بالأسرة كارثة جديدة حيث اودت الكارثة بمصنع الفريد في عام ١٨٧٢ . ولكنه نهض بعد تجديده فانكشفت مقدرته وقد اتسعت اعماله ولكنه كان سيء الحظ بالناس وقد أصيب اخيراً بالذبح الصدرية ثم قضى نحبه في سان ريمو بايطاليا في العاشر من ديسمبر ١٨٩٦ . ولقد كان السيد نوبل يشفق من استخدام الديناميت هذه المادة التي كان هو السبب في اختراعها فأوقف من ماله حصة كبيرة لاستغلالها في الاغراض السلمية وخدمة السلام والاتجاه بالكتاب والعلماء الى المثل الاعلى لتحقيق آمال الإنسانية ليسود السلام العالم . اما القيمة الادبية لجائزة نوبل فهي تتوقف على موارد المؤسسة السنوية ومع ذلك فهي لا تزال اكبر جوائز العالم قيمة اذ انها تتراوح بين ٣٠٠٠٠—٤٠٠٠٠ دولار سنوياً . واشهر من نالها من الادباء العالميين كارو وتمش اركيلخ ورومان رولان ، جالزورتي ، طاغور ، اناتول فرانس ، برنارد شو واندريه جيد وقد نالها اخيراً جان بول سارتر الكاتب الفرنسي المشهور والمسز دورثي الاستاذة بجامعة اكسفورد في الكيمياء وهي اول سيدة غير بريطانية تحصل على جائزة نوبل على ان نائلي هذه الجوائز لا يعني انهم افضل من غيرهم او اشهر منهم فهناك من غير الفائزين بهذه الجائزة من ذوي الشهرة والمكانة العلمية امثال روبرت فردست واميل زولا ، وبول بورجيه وغيرهم .

ان جائزة نوبل هي اشهر جوائز العالم واقدمها واصلحها وهي تدل على تطور الحياة النفسية كما تدل على تطور الحياة الفكرية وهي مشروطة بشروط العمل لقضية السلام والثقة بالمثل العليا .  
وضاح شاكر القرغولي

# حساب مع نفسي

وفكري وكل جزء من كياني ووجودي منعماً الى شحمة  
الادن في البحث عن اللهو والمتعة والصبا ، كان المارد الجبار  
منطلقاً في اعماقي يبحث عن الشباب والحياة المرحية الضاحكة  
المتدفقة في عروقه . لم لم احاول في تلك الايام ان اقرب  
الى ذهني فكرة الحساب مع نفسي ، والديون التي يصير الدهر على  
ان يأخذها مني رغم أنفي ، ورغم أنف من يتصدى له .  
لكن مهلاً ! هأنذا على حافة الموت . سأرحل عن  
الحياة في غضون أيام قلائل . فهاذا يجديني هذا الحساب  
العسير ؟ لماذا اثير الاحزان في نفسي وأبعث الحياة والشجون  
في قلبي ، فتنطلق الايام معدبة اياي في البقية الباقية من  
عمري ؟ لم كل هذا العتاب ؟ ألم أدفع الحساب ؟ او  
بالاحرى ألم يأخذ الدهر ديونه مني بالرغم من معارضي  
والحاحي الشديدين ؟ ألم ينتقم لكرامته المهذورة فأخذ يقتص  
مني اقتصاصاً أليماً جعلني أمقت الحياة واصارع نفسي  
بنفسي ؟ ألم يدفعني الى الانتحار ؟ ألم يدفعني الى الموت  
البطي بتركه اياي كسيحاً مقعداً لا حراك بي ؟

لقد دفعت ما تبقى عليّ من ديون وحساب . لقد دفعت  
ثمن استهتاري وطيشي غالباً . ومع هذا يصير الدهر ويصير  
ضميري على ان يلاحقاني الى اخر أيام حياتي التعسة ولكن  
لا تتصور ان رحيلي عن هذه الحياة ينهي عذابي هذا .  
بالعكس فهناك في حضرة الخلاق العظيم ستعقد محاكمة  
اخرى لحسابي ، حينذاك ستصرخ كل قوى الخير والانفس  
التي عذبتها وأسأت اليها ، ستصرخ من اعماق جوارحها  
وتتوسل من اعماق قلوبها ، تدعو الله ان يعذبني ، ستكون  
العيون شاخصة نحوي ، والانفس مترقبة تنتظر بفارغ الصبر  
تعذبي عذاباً ابدياً لا مفر منه .

ان حساي مع نفسي قد انتهى ، وقديماً قيل لقد سبق  
السيف العدل وفات الاوان ، ليتني اقدر ان اكفر عن  
خطاياي وزلاتي السابقة فارجع الى حمى الله واصبح تحت  
رحمته بالرغم من ضعفي وسأحاول ان اعمل كل خير مهما  
كان صغيراً ، واسلم امري لمشئته الله والاقدار ، فلا داعي  
لتوسلاتي ولا جدوى من تضرعاتي فقد فاتني قطار التوبة  
والزمن ، وما بقي لي من الحياة اللحظات معدودات أفارق  
بعدها الحياة ، والامر الى ربي الذي يشمل بعفوه كل آثم  
ويسبغ على عبده كل نعمة ، ويغفر له كل ذنب ، انه  
التواب ، انه الرحيم ، وانه الغفور .  
حسني حبوش

الرابع - ه -

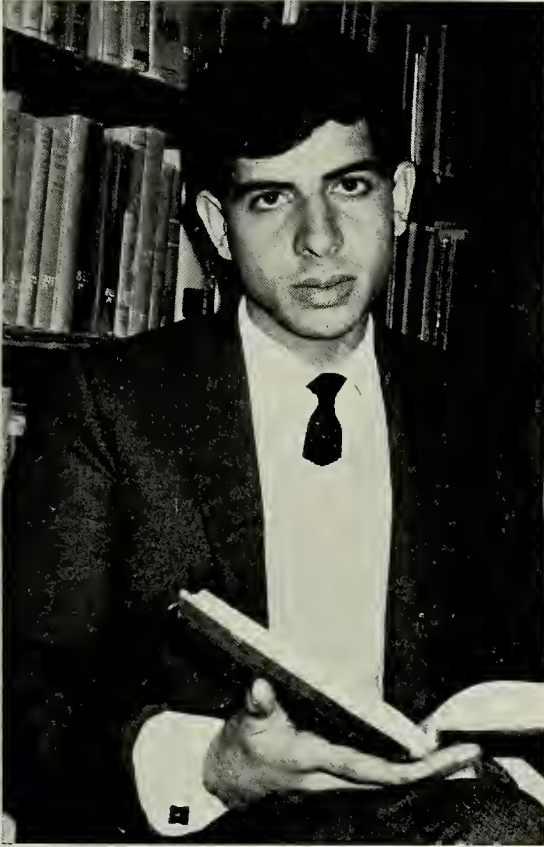
كان الوقت مساء ، والشمس تميل الى الغروب ، والسماء  
داكنة ملبدة بغيوم ، والغيث ينهمر فتنعكس عليه أشعة  
الشمس الذهبية فتحيله الى ذرات خفيفة ، وكان رذاذ المطر  
يقبل الارض بقبالات مبتلة ، فيغذي المزارع ، ويملاً  
الجدول ، ويبلل الاوراق ، فيغسلها مما علق بها من غبار  
كتم أنفاسها .

في ذلك الوقت كنت جالساً في غرفتي المظلة على أوسع  
وأشط شارع في حيننا والذي يعتبر من أقدم الاحياء العامة  
بالسكان في بغداد . كانت النار مشتعلة ، تتراقص بصمت  
في الموقد القديم ، وكانت كومة صغيرة من الخشب جاثمة  
بجانب الكرسي البالي الذي احال الدهر لونه ، فصبغه بلون  
لا يعرف كنهه ولا يعرف له اسم ولا يمت لونه الحقيقي بصله ،  
فهو خليط من الوان متعددة تعاقبت عليها السنون ، فتركت  
آثارها واضحة فيها . كانت قطع الخشب تمر بيدي تنتظر  
مصيرها المشؤوم بين لميب النيران ، وهي ساكنة واجمة لا  
تنبس بكلمة .. اما انا فكنت اراقب النار ، اراقب جذوتها  
الملتهبه . وكنت أصر على اطعامها بقطع من الخشب  
فتنتهمها بشراة محاولاً بذلك رد حياتها لتظل متقدة لاهبة .  
بينما كانت قوافل الظلام ترحف نحو المدينة ببطء وهدوء  
لتلف كل منعطف ، وتغمر كل حارة ومسكن . كنت في  
غرفتي آتي على آخر ما تبقى من قطع الخشب التي كانت  
المدفأة تبتلعها بشراة ونهم عظيمين . مرت في ذهني خاطرة  
أخذت بلبي ، وأسرت قلبي ، وجمعت شتات افكاري  
لمناقشتها والوقوف على حقيقتها ... لماذا خلقنا الله ؟ هل خلقنا  
من اجل التعب والهرم ، ثم نودع الحياة وفي جوانبنا شوق  
عظيم يتحرق للبقاء على قيدها . أهذه سنة الطبيعة ؟ ان  
السنوات الطوال التي قضيتها في موج هذه الحياة لم تجعلني  
متعباً منها ، فانا احب البقاء في هذه الحياة التي تضيق ذرعاً  
بي وبمطالبي التي لا تعد ولا تحصى ، فهي على الرغم من  
محاولة نبذي وطردني كما يطرد السائل من ابواب المنازل  
التي تترفع عن مساعدته ، فهي تستقبل بالاحضان غيري  
من الناس ... من الذين كتبت لهم نعمة الحياة .

وهأنذا في العقد التاسع من عمري ، هل حاسبت نفسي  
يوماً ما ؟ لقد كنت منشغلاً في صراع حامي الوطيس مع  
الزمن ، أتغلب عليه تارة فأحس كأني سيد الارض وما فيها ،  
ويطرحني ارضاً تارة اخرى فأحس كأني عبد مستعبد ألق  
به الاقدار في خضم هذا الكوكب . لقد كان ضميري



# معضلة الحياة



جلست متظللاً باغصاناً متهدلة من شجرة مورقة في إحدى الحدائق بكلية بغداد ، جلست ذلك الصباح أتأمل وكان النسم يهب علي بلطف بالغ .

وقد كنت أهوى مثل تلك الفترات التأملية ، وأنداك جعلني لطف النسيم والسكون المتداخل بصيحات الطلاب اشكل سيمفونية عفوية أسأل نفسي سؤالا محيراً: ما الداعي الذي يدعونا الى ان نحيا هذه الحياة .

تضاربت الافكار في رأسي افكار تأتي من كل حدب وصوب لتصادف باباً وهدياً مغلقاً كتب عليه بحروف غير مقروءة : لست بالجواب الصحيح .

وفجأة مضت بخاطري فكرة أوحى لي بالكثير على بساطتها أوحى لي بما اعتقده جواباً على تساؤلي .

ان السبب الذي يدعوني الى ان احيا هذه الحياة هو ان الآخرين من ابناء جنسي يحيون حولي في مجتمعي فتظهر من جراء ذلك علاقات تجعلني مرتبطاً معهم ، ان كل هذه العلاقات تتلخص بكلمة واحدة هي التعاون .. نعم التعاون .. مع الآخرين ، التعاون كلمة كبيرة لو تأملناها قليلاً .

التعاون هو تلك الالفة التي تتكون وتنمو خلال حياتك و(حياتي) التي أقضيها مع الآخرين ، نك ايها القارئ غالباً ما تتخذ شخصاً ما كصديق لك يمكن ان تحادثه وتناقشه وتستريح اليه ، انها الالفة التي تدعوك الى ذلك ، انها الالفة والمشاركة في المجتمع تجعلك أحد أفرادها ، لا الانطواء والنظرة السلبية الى المجتمع وان المجتمع الذي أعنيه هو ذلك المجتمع القائم على العلاقات الاخوية والتعاون لا على العداوة والنفاق ، ومن ثم فالالفة هي أساس لكي تكون من نفسك شخصية مرموقة في محيطك ومجتمعك .

ومرة اخرى اقول ان التعاون يعني المحبة التي تجمعك مع الآخرين ، ولولا رباط المحبة لما كان هناك تعاون ،

فالمحبة تكون لك بالشعور بالمسؤولية الجسيمة الملقاة على عاتقك وعاتق كل شخص تجاه مجتمعه ، والمحبة من ثم هي أنبل وأسمى رباط يمكن ان يربطك باخوانك وبعائلتك ومجتمعك ، وبابناء جنسك في جميع انحاء العالم .

لقد سألت نفسي : هل بالامكان ان يعيش اي شخص منفرداً عن بقية ابناء جنسه ويدعى أنه من سكان هذا العالم ؟ لكن صياح الطلاب الذي اخذ بالاقتراب مني لم يتيح لي الفرصة للاجابة عن هذا السؤال بل نهضت لكي اشاركهم لعبهم .

نصار وديع  
الخامس - ب -

# دجلة



بيوت طين ساذجة.. ومنك يسبح السحر والروعة على سهولنا  
وجبالنا وقرانا .

دجلة يا تاريخ شعبي العريق ونهضة بلادتي ! الغزاة  
الحاقدون اغرقوا ثقافة هذا البلد في مياهك فيجزعت من اللون  
الغريب واطعموك دماء الناس فالتهب غيظاً ولاماً . وغريب  
امرك ما صفوت مرة وما هدأت !! عرفناك دوماً وانت تكتم  
آلامك وتسير صابراً حاملاً الثقل على كتفك ، ولكنك  
تظهر والابتسامة والفرح في وجه العابرين لانك تدرك ان  
الناس يحبونك وربما يعشقونك وانت تؤمن بالعطاء والابتسامة  
اقل العطاء !!

يا دجلة احمل آلامنا جميعاً فانت الأم الرؤوم . واكتم  
تنهداتنا وحسراتنا فانت الجدير بذلك واحفظ اسرارنا فانت  
قلب شعبي الكتوم .

كن مثقالاً بكل شيء فانت خير من يحمل كل شيء .  
كن يا دجلة كما تكون وكيفما تكون ولكن لا تذهب ابداً .  
لا تندثر ابداً . فانت رمز بلادتي وحكمة شعبي وتاريخ  
نهضتنا وانت الحب والخير والسلام والطمأنينة التي تعوز  
هذا العالم المضطرب القلق .

ومنك — يا دجلة — الخير والشر ..

فكن كيفما شئت فلربما كان في كل ذلك حكمة .

عماد جبران باكوس

الرابع — أ —

مارد هرم انت — ايها النهر —

عملاق جبلت من خير وشر .. من طيب وخداع ...  
قرون طوال مرت وانت سادر في جريانك بين جنان  
وارفة غناء .. وقرى هادئة ... وجبال شم شاحخة !!  
ربيع يأتي .. وصيف يمر .. خريف يعبر .. وشتاء  
يجن وانت .. انت ما زلت في عظمتك .

شباب يموت .. وجمال يدفن .. وعصور تندثر ..  
وعروش تتهدم وانت — لا يهتز لك عرش ولا جبروت !!  
نواك احياناً هادئاً وادعاً .. خيراً تروي اراضيها .. تسقي  
جناثنا .. تحمي بلادنا .. وحياناً نراك نائراً غاضباً تدمر  
ما بنيت وبنينا .. وتجرف اطفالنا .. بيوتنا .. (وسقوف الطين  
في قرانا !!) .

دجلة ! .. اي لغز انت — ؟

يعبدك الفلاحون في قرىتي .. ويتغنى بك شعراء بلادتي  
ويبكي عندك المتعبون من ابناء جلدتي .. وتروح انت تزهو ..  
وتزهو وتنسى انك رفيق الصبا لهذا البلد الطيب .. لابنائك ..  
فتغرق كل شيء .. وتجرف الاطفال الذين هربوا من الحر  
لاجئين اليك تاركين اكوام ثيابهم المهلهلة على الشاطي .  
دجلة الخير والخصب .. هذا بلد يرحب بك ويحضنك  
بحقوله وشواطئه الضاحكة وهنا ناس يجلونك .. وانك تجد  
عند كل منعطف من تحبه وعند كل جرف ابتسامة ! ..  
ويا لها من بلاد ويا لهم من ناس . فانهم سرعان ما ينسون  
غضباتك المدمرة وامواجك الكاسحة لكل ما بنوه على  
شواطئك وكل سعادة شيدوها عند ضفافك .

دجلة هبة السماء لنا ، وفيك من حكمها الكثير . هنا  
يلقي الله لنا بتجارب يدفعنا كي نخوضها من اجل ان  
نعرف الحياة حق المعرفة ومن اجل ان نعرف ما هو الخير  
والعطاء وما هو الموت والفقدان والضياع ... !!

(لديك تزدحم تجارب البشر) وعندك لونا اطفالا وبكينا  
كباراً . وفي اغوارك احتضنت احبة لنا .... وبقربك بنينا



المواد واجور العمال زهيدة بهذه النسبة .

ولم تلبث بغداد ان اتسعت مع الزمن اتساعاً سريعاً وعظيماً على ضفتي دجلة ، وعرضاً وطولاً وتوارد عليها الناس من معظم اقطار العالم وغدت مركزاً للحضارة العربية التي بلغت عصرها الذهبي في عهد هرون الرشيد والمأمون . ويستدل من بعض الاحصائيات على ان عدد سكانها في ابان مجدها كان يتراوح بين مليونين وثلاثة ملايين نسمة ، وهو عدد ضخم بالنسبة الى ذلك الزمن . وبلغ من ازدهارها ان الامام الشافعي سأل يونس بن عبد الاعلى : ابا يونس ، دخلت بغداد . فقال : لا . فقال : ابا يونس ما رأيت الدنيا ولا الناس . وقال عنها بعض الفضلاء : ان بها ارباب الغايات في كل فن . وآحاد الدهر في كل نوع ، وسماها بعضهم ام الدنيا وسيدة البلاد وقال فيها ابن زريق الكاتب الكوفي :

سافرت ابغى لبغداد وساكنها  
مثلاً . قد اخترت شيئاً دونه الياس

هبات بغداد والدنيا باجمعها  
عندي وسكان بغداد هم الناس

وقد ظلت بغداد تتولى زعامة العالم الاسلامي العامة عدة قرون وكانت في خلالها تنشر اشعة العلم والثقافة في انحاء العالم . غير انها لم تلبث ان تعرضت للخراب على يد المغول وغيرهم من الغزاة .

ولما تألفت الحكومة الوطنية عقب الحرب العالمية الاولى سنة ١٩٢٠ كانت بغداد تشبه قرية كبيرة . واذا قسنا حالتها الحاضرة بالحالة التي كانت عليها سنة ١٩٢٠ ادركنا مدى التقدم الذي بلغته في خلال العقود الاربعة الماضية من السنين .

ونحن نشهد الآن بابتهاج مدى الجهود المبذولة لزيادة تقدم العراق وتقدم عاصمته في جميع نواحي الرقي والازدهار . ولا سيما في حقول العلم والعمران والاقتصاد .

اما مستقبل بغداد الذي نرجوه ونتطلع اليه فهو ان تستمر وتزيد في تقدمها وازدهارها حتى تسترد شهرتها في وتغلو مرة اخرى العاصمة العظيمة التي تنشر العلم والنور في سائر الارحاء . ان ذلك يتطلب الكثير من الجهود والوقت . ولكن الماضي صورة للمستقبل ، وما فعله الاجداد ان يعجز عنه الاحفاد ، وهم الرجال كفيلة بتحقيق الآمال .

طلال مناصفي

الخامس ج



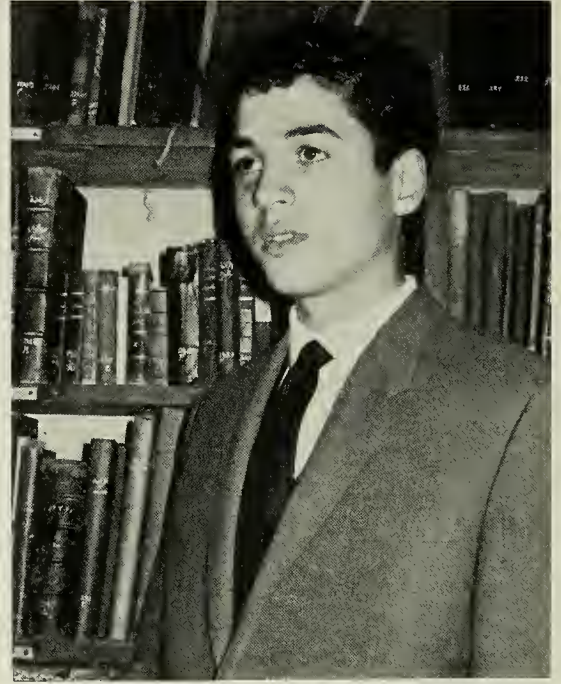
# بغداد

الهاشمية . ولكن المنصور - ثاني خلفائهم - رغب في تأسيس عاصمة جديدة فخرج بنفسه يرتاد لها موضعاً فالتحقير الى الجنوب واصعد الى الموصل . كما ارسل جماعة من ذوي اللب والعقل لاختيار الموضع المطلوب وقد نبه بعض العقلاء الى موضع بغداد القديمة على الجانب العربي من دجلة وقال له : يا امير المؤمنين تكون على نهر الصراة بين دجلة مع الفرات ، فاذا حاربك عدو كانت دجلة والفرات خنادق لمدينتك ، ثم ان الميرة تأتيك في دجلة من الموصل وديار بكر وريبعة ، وفي الفرات من الرقة والشام والجزيرة ومصر وتلك البلدان . وتجيشك الميرة ايضاً من خراسان وبلاد العجم في شط ديالي ، وتحمل اليك بالبحر طرائف الهند والصين وميرة البصرة وواسط في دجلة ، وانت متوسط للبصرة والكوفة وواسط والموصل وقريب من البر والبحر والجبل . وقد حفر المنصور في الموقع واختبره ليلاً ونهاراً فاستطابه .

وكتب الاطراف بانفاذ الصنائع والفعلة وامر باختيار قوم من ذوي العقل والعلم والامانة والمعرفة بالهندسة ليتولوا انشاء المدينة فشرعوا في ذلك سنة ١٤٥ هجرية وكان من بينهم الامام الاعظم ابو حنيفة الذي كان يتولى عد اللبن والآجر . وجعل المنصور مدينته مدورة وقصره وجامعه في وسطها وجعل عرض السور من اساسه خمسين ذراعاً ومن اعلاه عشرين ذراعاً وفيه اربعة ابواب ووضع بيده اول لبنة وقال : باسم الله والحمد لله الارض لله يورثها من يشاء مى عباده والعافية للمتقين ، ثم قال : ابنوا . فبنوها وسميت بـ ( مدينة السلام ) كما كانت تسمى بـ ( المدينة المدورة ) و ( مدينة المنصور ) ( الزوراء ) .

وبنى المنصور في قصره قبة خضراء فوق ايوان ، وكان علوها ثمانين ذراعاً وعلى رأس القبة تمثال على صورة فارس في يده رمح ، وكانت هذه القبة تعتبر تاج البلد .

وكانت النفقة على مدينة السلام (١٨) مليون درهم وذلك في زمن كان يباع فيه الكباش بدرهم ، والعسل عشرة ارطال بدرهم . والتمر ستون رطلاً بدرهم ، كما كانت اثمان



ان الكلية التي ندرس فيها ، ونقضي اجمل فترة من حياتنا في كنفها تسمى كلية بغداد . فما هي بغداد هذه ومن اين اتى اسمها ومن اسسها وفي اية سنة ولماذا اسست وما هو ماضيها الذي نفخر به وحاضرها الذي نعمل فيه ومستقبلها الذي نتطلع اليه .

ان بغداد مدينة قديمة واسمها مختلف في اصله . ولم تكن مجهولة لدى العرب قبل الاسلام . ولما قدم خالد بن الوليد العراق على رأس جيشه وبلغ مدينة الانبار (بالقرب من الفلوجة) اتاه من دله على سوق بغداد العتيق . فبعث اليه خالد قوة بقيادة المثنى بن حارثة الشيباني فاغار عليه ، ثم قفل عائداً الى الانبار وقضى في طريقه ليلة بنحوار عكر كوف .

ولما ازال العباسيون الدولة الاموية لم يرغبوا في ابقاء دمشق عاصمة لدولتهم الجديدة بل ترددوا في اختيار مدينة في العراق لهذا الغرض . وقد استقروا في بادئ الامر في



# انتحرفقآلوا : كان به مس من جنون .. وانتحر فقا لوا : فر الجبان وما كان له أن يفرفر ..

لا بد ان يكون قد وضع الامتحان في كفة الميزان ، ووضع حياته في الكفة الاخرى . فانتزنا .

وهنا سؤال قد يخطر ببالك . من الذي رفع النجاح في الامتحان وجعله من الخطورة بحيث صار عدل الحياة ؟ انه الاب ، وفد تكون الام ، او الاستاذ في المدرسة . وقد يكون المجتمع . او هم كلهم جميعاً .

هذا الذي سموه الامتحان ... شيء اصطنعوه يبعث الخوف في الانفس ، والنفوس حساسة ، والطالب يخاف لانه يخشى بالسقوط ان تفوته فرصة اجتناء الرزق . وليس شيء أفقد لثقة الشخص بنفسه كاحتمال فقدان اجتناء الرزق . ان الطبيعة فاوتت بين الناس في قدراتهم العقلية . وكل ذي عقل نبه او حقر من حقه ان يجد في الحياة له موضعاً غير حقير . ويتساءلون ما الذي يدفع بالناس الى الانتحار ... ضيق العيش له المكان الاول وبعد ذلك اسباب شتى يدخلها الحب والمرض .

وان نظرة الشعوب في الانتحار مختلفة ، فبعض المجتمعات تراه فرضاً واجب الاداء . فالمجتمع الياباني مثلاً .. اذا مات فيهم سيد فرض على اتباعه ان يموتوا انتحاراً . واذا انهزم جيش وجب على الياباني ان لا يستسلم وفرض عليه ان يقتل نفسه انتحاراً .

وفي مجتمع آخر تمنع تقاليد ان يكون وصال بين حبيب وحبيبه . تجد الحبيبان يتعهدان على الموت ثم يقوم المجتمع من بعد ذلك بتمجيد ما صنعا . ان قصة روميو وجوليت ما خلدها الا ما وقع فيها من قتل النفس . قتلت جوليت نفسها ثم قتل روميو نفسه .

ألست توافقني ان الحروب التي تسير اليها الامم مدججة بالسلاح ليست الا نوعاً من الانتحار والحرب القادمة بقنابلها الذرية وصواريخها هل يكون فيها الا موت محقق تمشي اليه الامم طوعاً ، فهو انتحار .

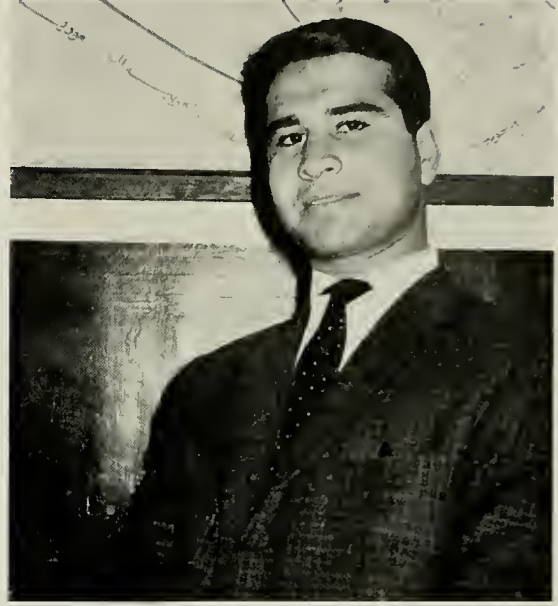
والسائرون اليها !

ماذا نسيمهم ؟

عقلاء ، أمجانين ؟

لست أدري ..... !!!

وائل محمد حسين المعملجي الخامس - أ -



انت تسمع ان فلاناً مات ، فتحزن ، وقد لا ترى في موته شيئاً خارقاً فالموت نتيجة حتمية لكل حي .

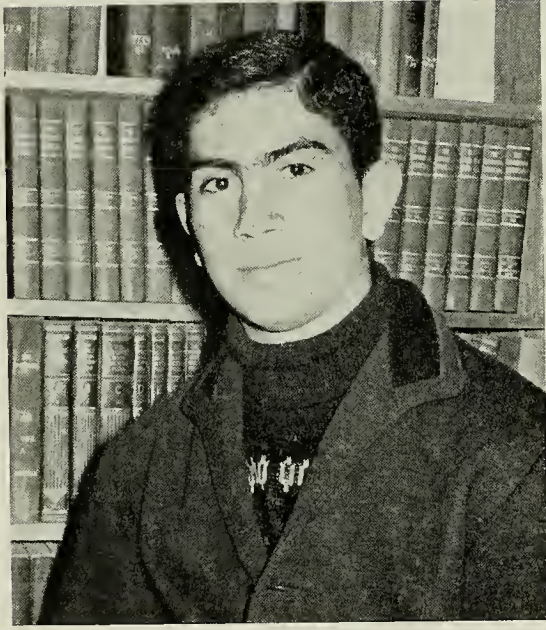
ولكنك تسمع بأن فلاناً أمارت نفسه ، فتذهل عن نفسك ساعة . انك تحزن ، ولكن مع الحزن عجب وقد يعقب العجب الاستنكار . ذلك ، ان الانسان بطبعه يحرص على الحياة وهو بطبيعته يخفل من الموت . ويدافع عن نفسه . اذا ما أريد له الموت . ان بالنفس حصوناً صنعتها الطبيعة وقلاعاً ضد التلف ، فما الذي يدك هذه القلاع ، ويفتح أبوابها ، طوعاً ، ام رغبة في الفناء ؟

ويقتل المنتحر نفسه فيقولون انه جنّ ولو لبرحة ! يقولون جن ، ولو كان طوال حياته سديد الحكم ، متزن العاطفة ، عاقلاً . ان كل شذوذ عن مألوف الناس ، هو عند الناس جنون . لهذا كان من الصعب ان تقوم في الناس قائلاً : ان فلاناً هذا انتحر فأخطأ ، وفلاناً انتحر فأصاب . ولكن ما الواقع ؟

الواقع هو ان من الناس من ينتحر فيخطئ ومنهم من ينتحر فتجد نفسك تميل بعنف الى تبرير انتحاره .

فهذا طالب يسقط في الامتحان فينتحر . هل أكرم ؟ ! الجواب الصريح انه أكرم ! انه أساء الى نفسه ، الى والديه . الى اخوته وإلى صحبه . ولكن هذا جواب غير واف فلا جرم هنا شمل المدرسة والمجتمع . ان الطالب الذي انتحر .

# القلق



القلق ألد أعداء الانسان في كفاحه في الحياة وأشدّها تأثيراً عليه فهو يسكن النفس الآمنة فيثيرها ويسلبها طمأنينتها ويقف سدّاً بينها وبين ما تصبو اليه من النجاح والسعادة .

وان من الخطأ ان تقول ان الشعور بالقلق ينحصر ضرره في انه مجرد شعور بالقلق فحسب وانما القلق يستطيع ان يلزم أناساً فراشهم ويمحو الابتسامة من وجوههم ويخلفهم وجوهاً ممتعة ويجرد قسماً منهم من روحه المرحّة ويسلبهم كل بهجة وسرور بل ويحطم تفكيرهم ويشل مشاريعهم ويولد في نفوسهم الخوف والتردد والبغضاء وعدم الثقة بالنفس .

ان في استطاعة كل انسان منا ان يتحمل أعباء الدنيا ويقف سدّاً في وجه مآسيها بل ويتغلب عليها ويسحقها فلكل واحد منا قوة ذاتية تجعله يقف بوجه هذه الرياح ويخني رأسه لها فيما لو عرف كيف يتصرف . فلماذا القلق اذن فان الظروف ليست هي التي تقرر منحنا او سلبنا السعادة وانما كيفية استجابتنا لهذه الظروف هي التي ترسم لنا طريقنا .

فلسوف تعترضك ايها القارئ في السنين القادمة من حياتك متاعب جمة ومصاعب كبيرة عليك وحدك ان تختار الحل الصحيح لها فاما ان تسلم بالأمر الواقع وهو الامر الذي ليس منه بد وهذا افضل فانك لا تستطيع ان تصلح ما افسده الدهر او ان تغير من الطريق الذي رسم لك واخترت أنت لكي تسلكه ، تبسم لك الحياة تارة وتكفهر بوجهك تارة أخرى ، واما ان تحطم حياتك بالتفكير فيه والقلق من اجله وهذا بالطبع لن يجديك شيئاً .

عليك يا عزيزي القارئ لكي تخفف من أثقال الحياة وتجعلها سهلة يسيرة ان تفكر في أسوأ الاحتمالات التي يمكن ان تحدث لك . فتى سلمت بأسوأ الاحتمالات لم يبق لك شيء تخسره وان بقي ما تربحه فهذا التفكير يهدي الذهن ويريح النفس ويبعد عنها القلق ولو لمدة تستريح فيها أعصابك وتهادئ ثائرتك ...

من منا لا يقلق ؟ لا أحد . ولا أعتقد ان في عالمنا هذه انساناً لا يعرف القلق . فكلنا عاش به وكلنا جربه ، جربه غنياً وفقيراً ، رجالنا ونسائنا ، اصحاءنا ومرضانا . والقلق كقطرات الماء التي تنساقط على حجر فتحدث فيه ثغرة على مر الزمن فلولا القلق لعاش الانسان طويلاً محتفظاً بصحته وقوته وهذا ما يؤيده آباؤنا وأمهاتنا الذين شقوا طريقهم في الحياة .

واخيراً عزيزي القارئ عليك ان تقوم باي عمل ينسبك همومك ويبعد عنك قلقك ويذهب بك الى عالم آخر . فالعب او ادرس او صلّ لله فان التوجه بالدعاء الى الله يشرح الصدر ويهدي النفس ويظهر الروح فينسبك قلقك فيشعر الانسان انه ليس وحيداً وأنه لن يكون وحيداً وان هناك قوة خفية تدفعه الى الامل ، تلك هي قوة الله عز وجل ...

مازن قاسم صبري - الخامس - ١ -



# صُراخ الحَيَاة ..!

الرياح والسقف يهتز لصريرها والاجساد البشرية تهتز  
لبردها .. والباب يفتح لتدخل منه الريح الغاضبة، والسقف  
يهتز ليدخل منه المطر النائر والاجساد تهتز ليدخل اليها  
الموت الزوأم والاطفال يصرخون وكل من في الحياة يصرخ..  
صراخ يختلط بصراخ ...  
بكاء يختلط ببكاء ...

وادمع تمتازج بادمع ...  
عويل اطفالها يدوي في رأسها ويلهبها ناراً .. ودموعهم  
وتشبههم بها وكل شيء فيهم يدفعها للجهد .. لم تعد تتحمل  
هذا الصراخ .. لم تعد تتحمل رؤية أفلاذ كبدها تقطعهم  
سكاكين الجوع ستتحرك من مكمنها .. ستأتي بالقوت ..  
ستأتي بجوهر الحياة .. ستخرج وتنشق العاصفة تتحد لتعيش  
ويحيا اولادها .. لا تريد ان تموت .. لن تنتظر قليلاً ..  
ستتحرك وتنهض لقد خطت نحو الامام وادارت قفل الباب  
الخشبي .. فارتطمت تلك الخشبة مدوية بالجدار الطيني ..  
فاقتحمت الأم الريح الشديدة العمياء .. والظلمة المدهمة  
السوداء واقتحمت سيل السماء الجارف وانطلقت بأسمائها  
البالية التي تتلاعب بها الريح .. القلب يرتجف والعين  
جاحظة .. وفي رأسها أمل وفي نفسها فكرة وأمامها القدر  
يضحك ساخراً ..

القوة بدأت تنفذ ، والقدم ما زالت تغوص في الطين ..  
والوهن يسري في الجسد النحيل ويشد فقصد القوة ...  
وفقد الروح ... وفقد الحياة ... وصعدت الروح الى ربها  
راضية مرضية .. وجمدت الدماء في العروق .. وسرت  
صفرة الموت والعين جاحظة والشفاه باهتة والكون يصرخ..  
اقتحمت الريح العاتية ابواب الكوخ بلا وازع ...  
واجتاحت جوانبه بلا مانع وتزلزل الجدار فوقع السقف فوق  
الجياح والعراة ... ودخل المطر الغاضب وسكنت الانفاس  
استسلاماً للموت الزوأم .

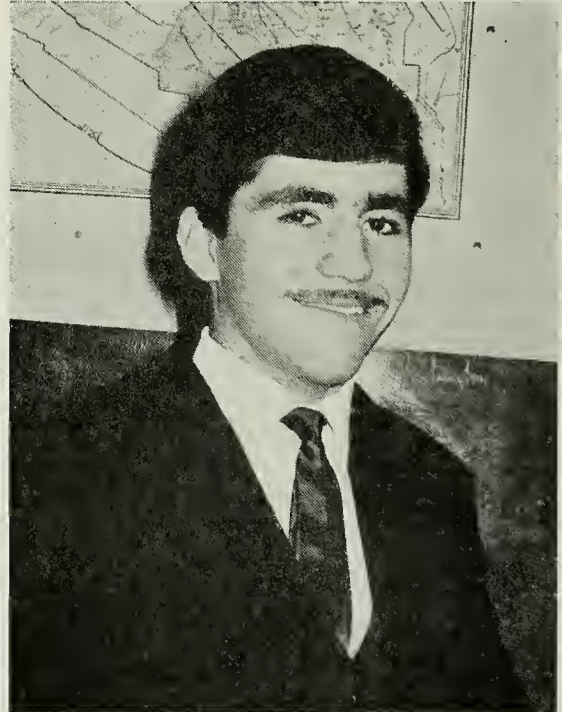
سكن الصراخ في ذلك الكوخ واختفى عويل العراة  
اليتامى ... ولم يزل عويل الرياح يهدر . انقطعت الدموع  
عن الاعين الباكية ولم تزل دموع السماء تنسكب غزيرة  
سيالة . سكن الصراخ البشري وبقي صراخ الحياة السرمدي  
يقرع الآذان ...

محمد عبد الحميد السامرائي

الخامس - ب -

زجرة وزئير  
سما غاضبة وكون غاضب ... ارض تضحك وسما  
تبكي ...  
دموع تنهمر من السماء باردة فتتلففها الارض بشغف ..  
الظلام شديد قاتم أسود .. الوابل شديد هائل غزير ..  
الارض غرقى بادمع السماء .

البرق يحطف لينير الكون بغتة .. فيلمع الشارع وتلمع  
قطرات المطر الساقطة ، ويلمع ذلك الكوخ المتداعي  
الكون يصرخ والعراة اليتامى في ذلك الكوخ يصرخون ...  
السماء تبكي بدموع باردة مثاجة والاطفال اليتامى في  
ذلك الكوخ يبكون بدموع ساخنة ... الارض ترتجف  
والاجساد الضعيفة الهزيلة ترتجف تحت السقف المهتز ...  
السيل يجتاح الشارع وكل شبر يحيط بالكوخ ... وفي هذا  
الكوخ الطيني يبكي الطفل الفطيم واخوته الثلاثة .. ثيابهم  
ممزقة قلوبهم واجعة وأجسادهم راجفة وعيونهم دامعة .. في  
داخل الكوخ .. وأمام الموقد المطفأ كانت الأم جالسة  
متربعة واجمة ساكنة وقلوبها يرتجف والفطيم في حجرها يبكي  
واخواته يصرخون فتمتزج الدموع الدافئة بالتراب البارد .  
الجوع ينهش الامعاء والبطون خاوية ... والبرد يوهن  
العظام والمهزير يرتجف منه الاجسام . الباب يهتز لحدير





## سفرة مدرسية الى الكويت



من جملة الاعمال اللاصفية في هذه الكلية — قيامها بسفرة مدرسية الى الكويت عن طريق البصرة .

فقد قامت الادارة بتنظيم سفرة قصيرة الى الكويت من طلبة الصف الثاني المتوسط برفقة احد المدرسين وثلاثة من الاءاء اليسوعيين ، ولما وصل وفد مدرستنا الى الكويت كان في استقباله وفد رسمي من وزارة التربية الكويتية وقدم له منهاجاً خاصاً لزيارة بعض المناطق النفطية والاثار الموجودة هناك .

قام الوفد في اليوم الثاني من وصوله بزيارة المتحف الكويتي و برفقته احد موظفي وزارة التربية واطلع الطلاب على الاثار التي يحتويها المتحف ومن جماتها نماذج من صناعة السفن القديمة والعادات والتقاليد التي كان عليها اهلها سابقاً . كما ولاحظ الوفد بعض الاثار التي اكتشفت اخيراً في جزيرة (فليكا) الواقعة على بعد ١٥ كم شرقي الكويت وشاهد بعض النماذج والاشكال التي توضح اسلوب التعليم في الازمنة الماضية .

وفي صبيحة يوم ٩٦٥/١/٣١ قام وفدنا بسفرة الى ميناء الاحدي الذي يبعد حوالي ٤٠ كم من البصرة حيث تعمل شركة النفط الوطنية . وهناك اطلع على المنشآت النفطية وعرض لهم فلم يوضح كيفية استخراج النفط وتصفيته وتصديره الى مختلف الاسواق العالمية . وكان في منهاج الزيارة ان يقوم وفدنا بزيارة منشآت محطة تصفية المياه وكان يرافقه احد الخبراء الكويتيين قام بشرح عملية التصفية وقد ذكر الخبير بان هذه المحطة تعتبر من اضخم المحطات العالمية لتصفية المياه تقريباً .



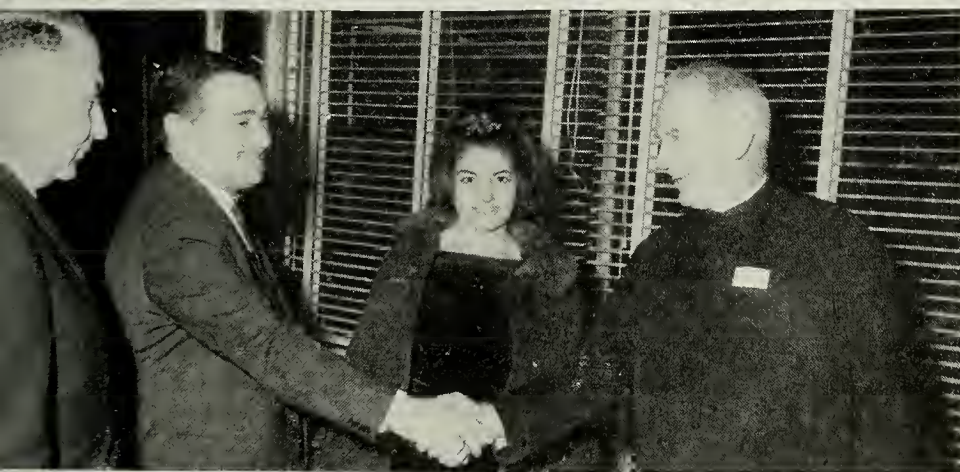
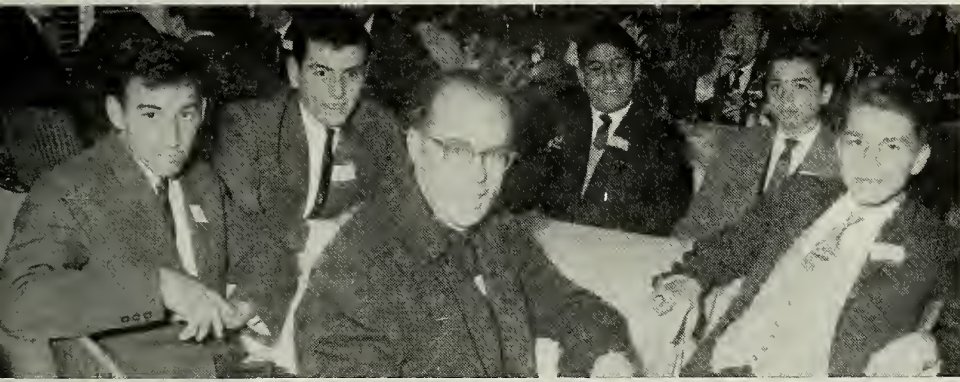


## حفلة خريجي كلية بغداد

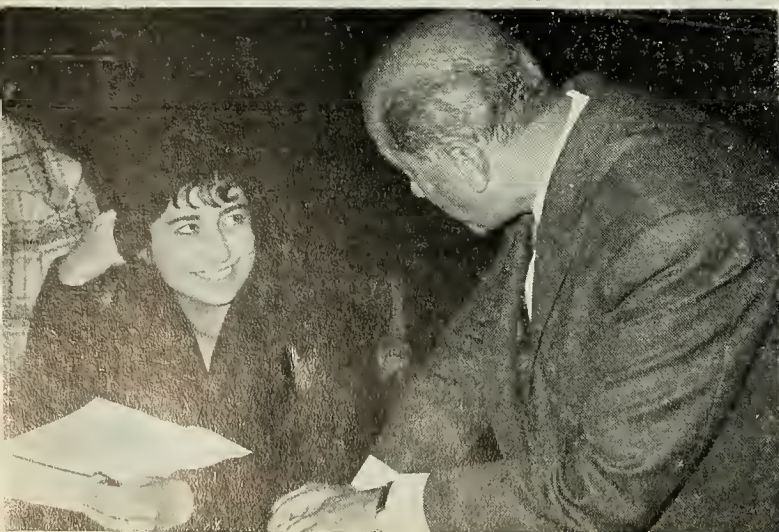
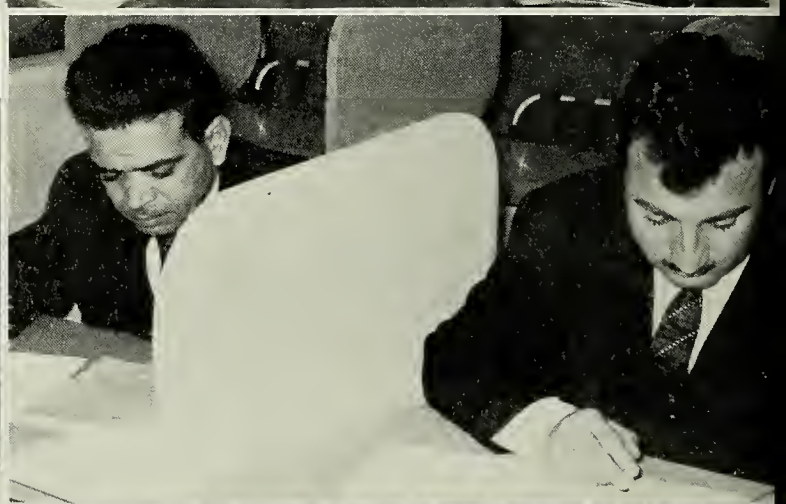
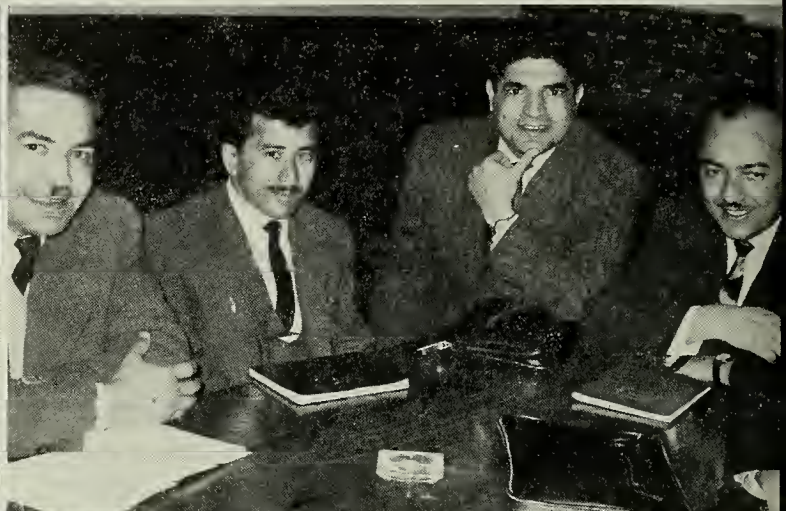


اكرم شعشا - لويس مراد - زهير قزائجي - الاب كونل - كارلو تونيني - ارمان ناصر - اكرم جوزيف - جوزيف بوماس .  
العائبون .  
زهير حقاري - بري توماس - مساك معاريان - ولسن اسحق .

لقد كان يوم ١١ شباط يوماً سعيداً في تاريخ كلية بغداد . ففي مساء ذلك اليوم اجتمع شمل معظم خريجينا في حفلة ودية رائعة في كازينو ١٤ تموز ، حضرها ما يقارب ٤٥٠ شخصاً ، وذلك تحت رعاية الاب جوزيف كونل اليسوعي . وفي تلك الساعات القلائل من الاحاديث الودية التي تخللتها الخطابات وتناول الطعام ، تعرف المتخرجون على بعضهم البعض وجددوا علاقاتهم مع مدرستهم القديمة التي لا تنساهم ابداً والتي تأمل ان يتكرر مثل هذا الاحتفال الناجح البهيج في المستقبل .











## دورة في اللغة الانكليزية

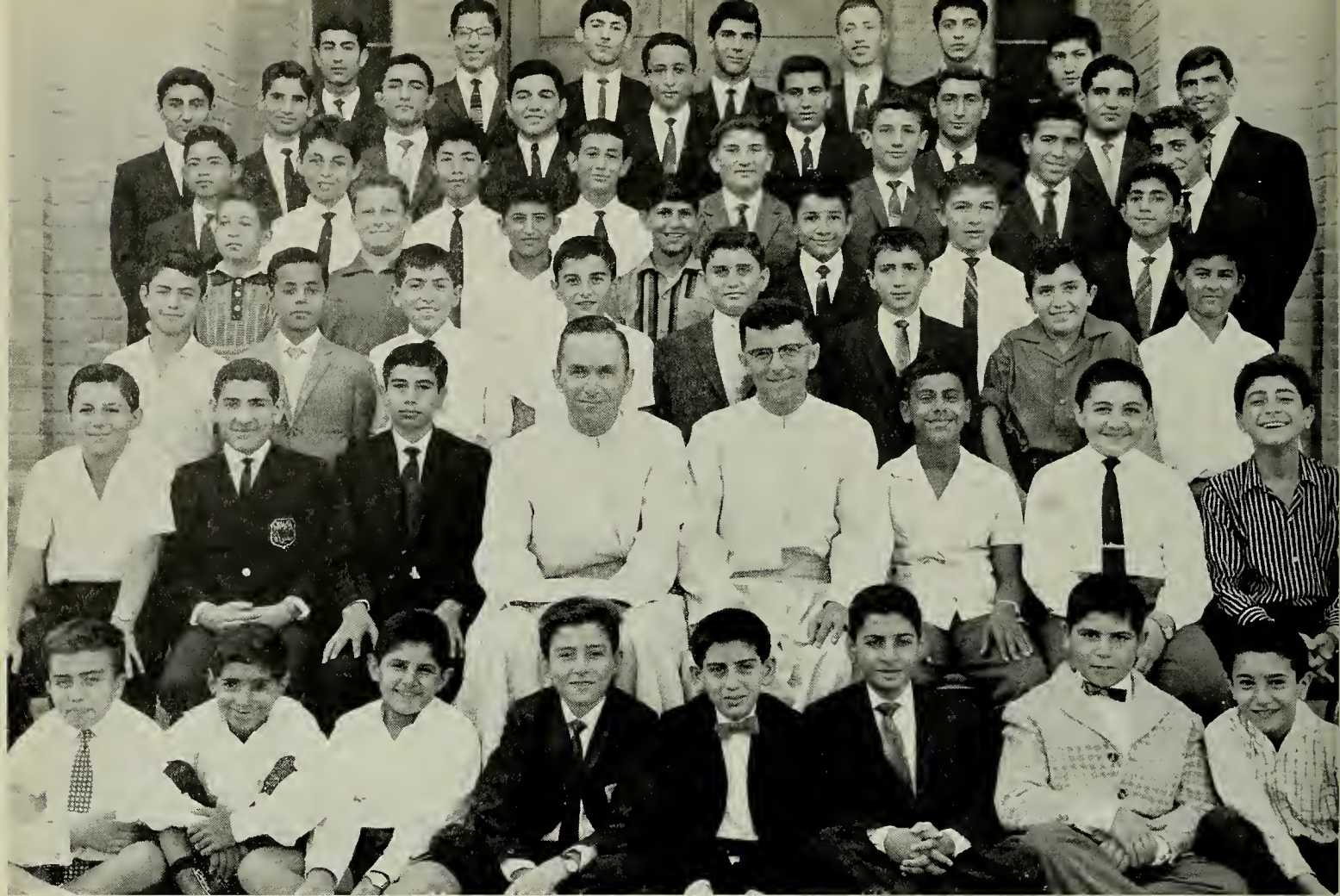
استجابة لطلب من وزارة التربية تنظم كلية بغداد مرة اخرى دورة لمدرسي اللغة الانكليزية في العراق امدتها ستة اشهر ابتداءً من تشرين الاول ١٩٦٤ الى نيسان ١٩٦٥ وتكون الدراسة فيها ثلاثة ايام في الاسبوع من الساعة السادسة حتى التاسعة مساءً.

إن منهاج هذه الدورة يتضمن محاضرات في علم اللغة وطرق التدريس بالإضافة الى دروس عملية في مختبر اللغة الانكليزية حول النظام الصوتي والتمارين النموذجية.

ويتدرب في هذه الدورة بانتظام اربعون مدرسة ومدرساً من المدارس المتوسطة والاعدادية بادارة الاب روبرت سلفن اليسوعي والسيد كميل تبشراني. وقد اعدت الخطة لعقد دورة اخرى لمعلمي المدارس الابتدائية في صيف ١٩٦٥.

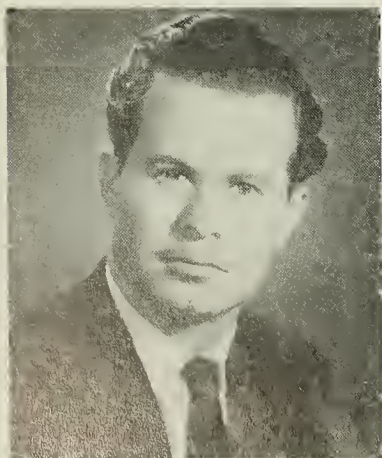






BOARDERS 1964-1965

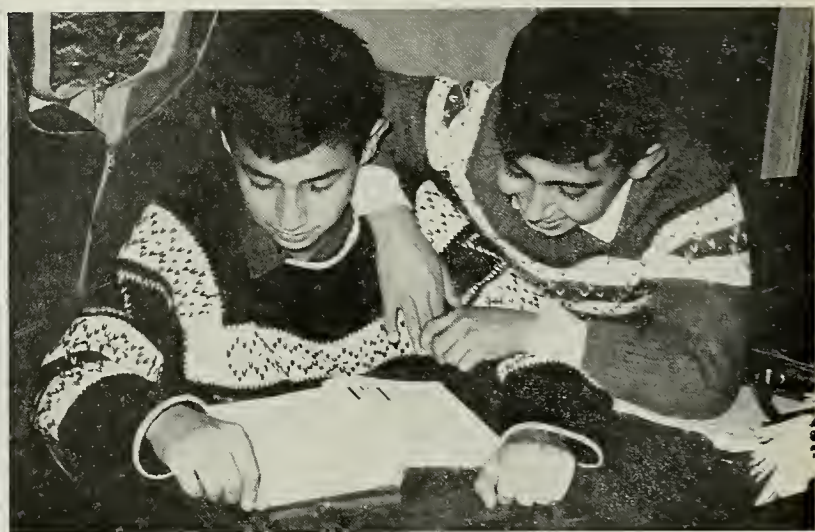
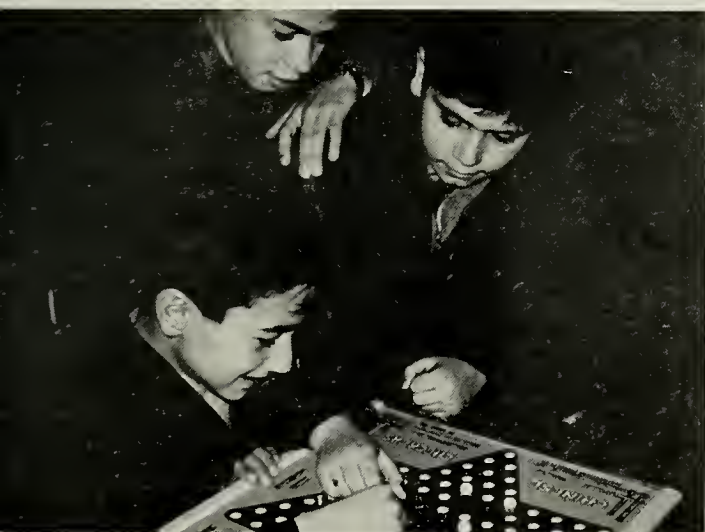
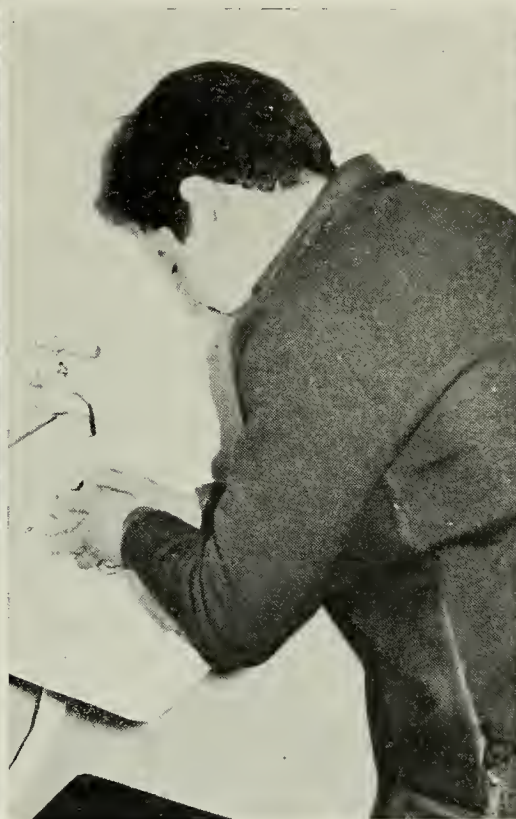
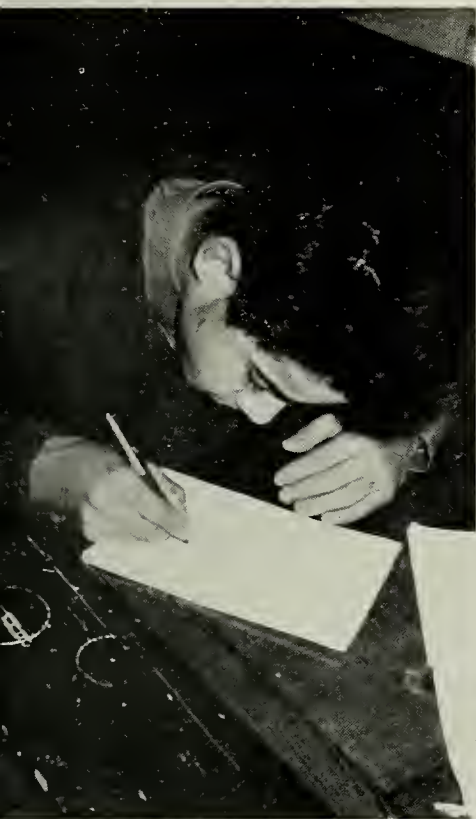
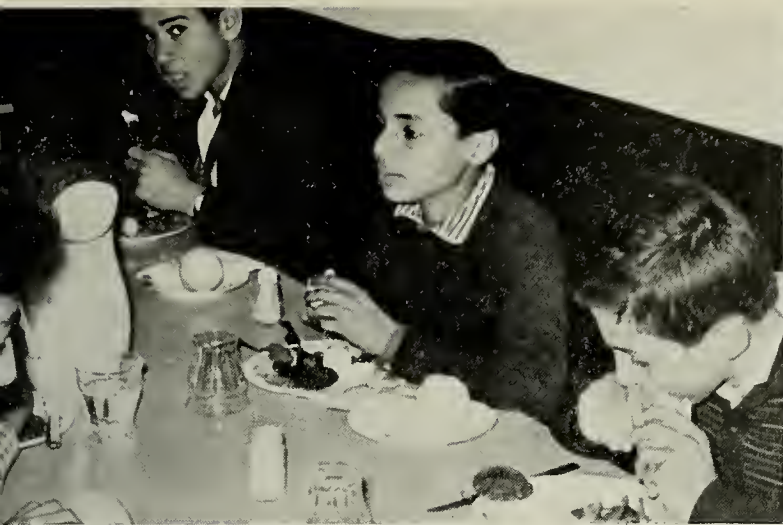
اولاد القسم الداخلي



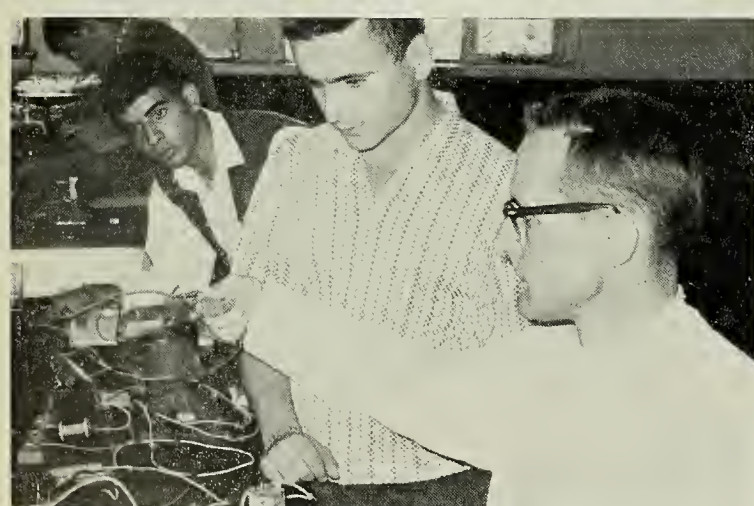
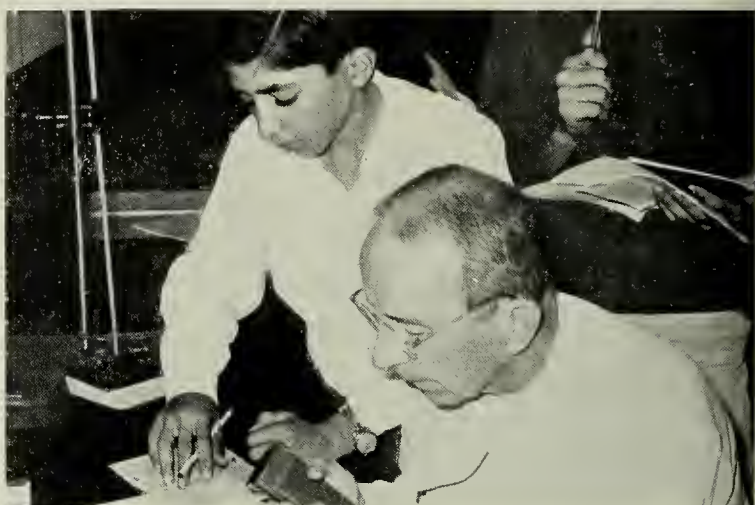
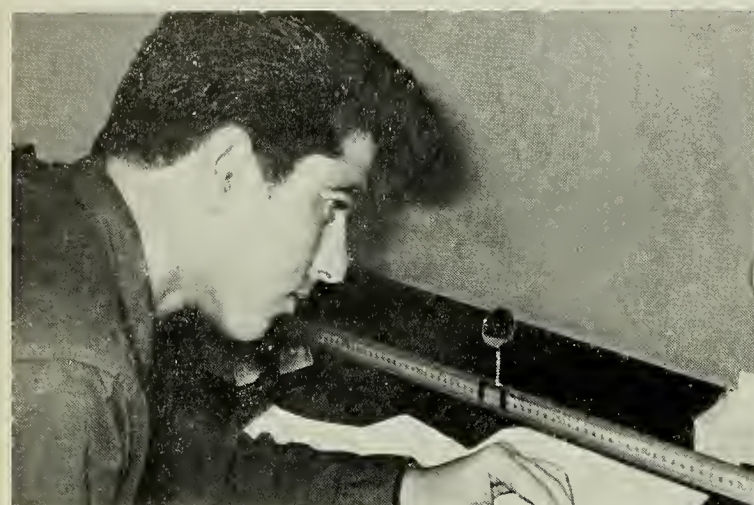
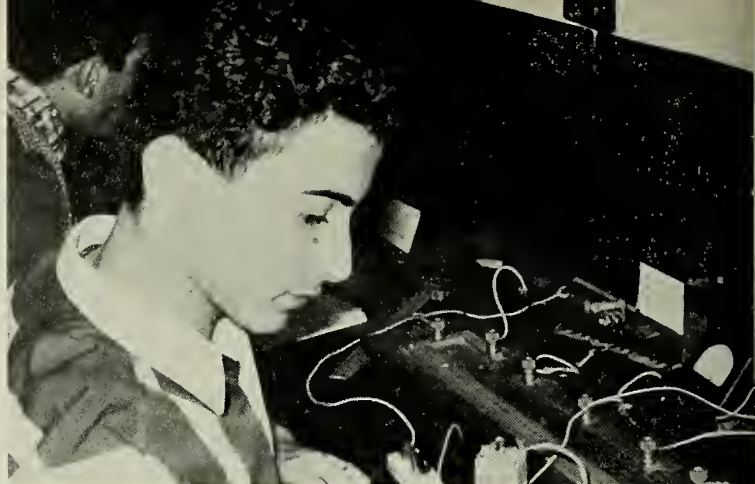
Mr. MUNTHAR YUSUF  
Prefect



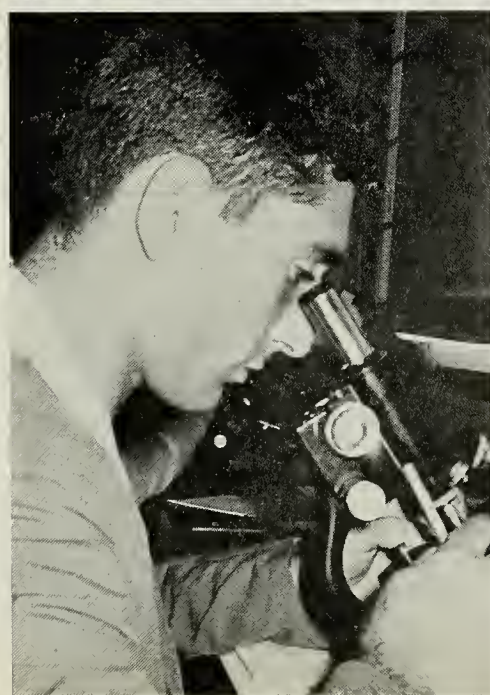
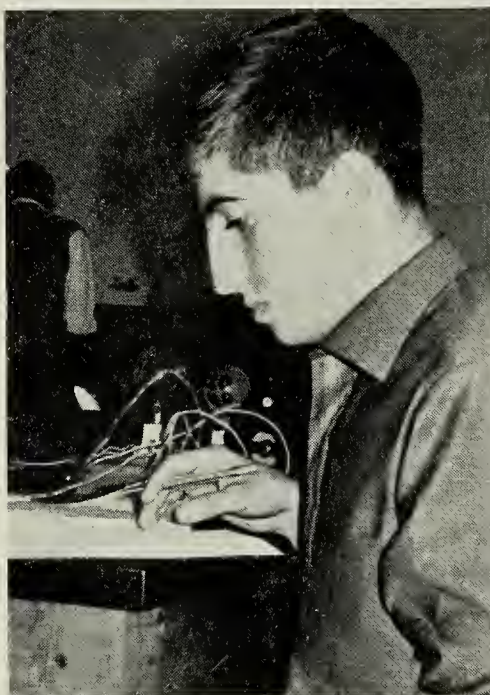
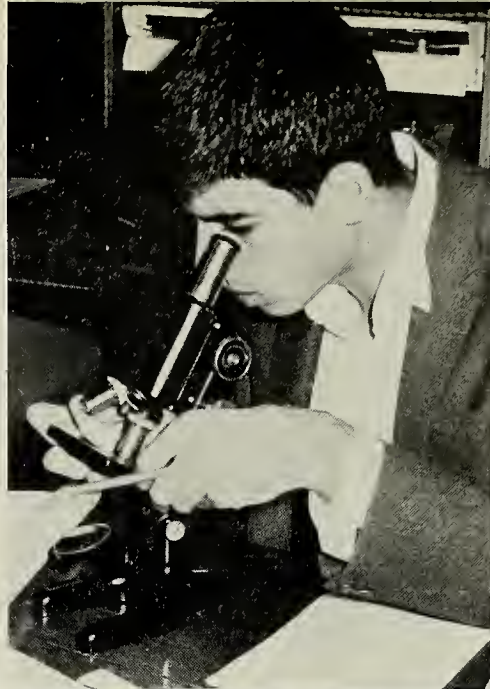




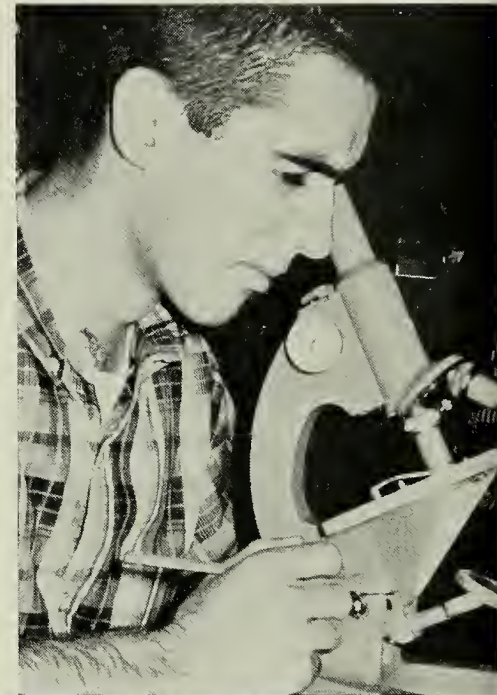
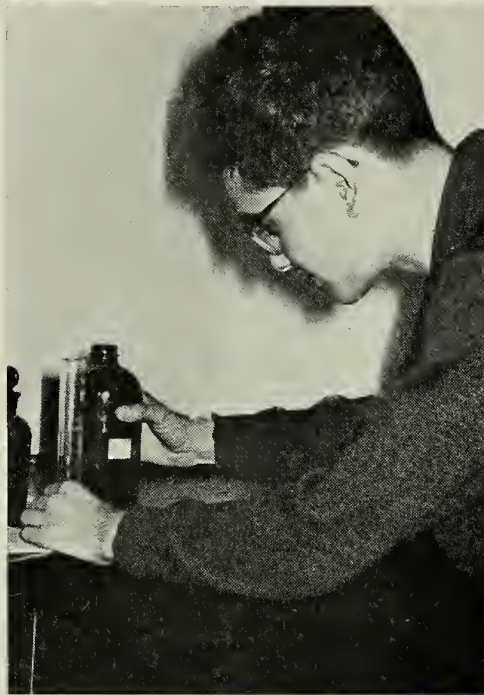
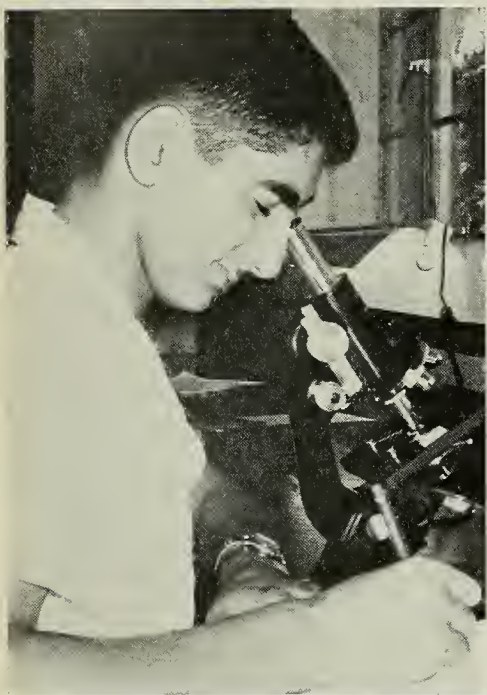
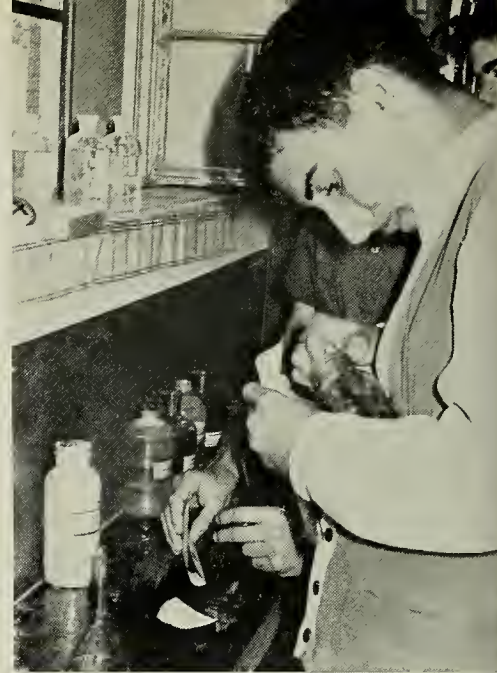














# المتبرعون

السيد مرتضى عباس	الدكتور غازي حلمي	الدكتور عبد الرحمن الزهاوي
السيد ممتاز العمري	السيد غانم الطويل	الدكتور عبد الرحمن محمد قطان
السيد منذر قدري	السيد فاضل بعلس شهاب	السيد عبد الرحيم العاني
السيد منير مسعود الجزراوي	السيد فخري الدين العبيدي	السيد عبد الرزاق الزبيدي
السيد موسى الشماع	السيد فخري النعيمي	السيد عبد الرزاق الفريح
السيد مهدي صالح الراوي	السيد فرج عبد الرحيم بني	السيد عبد الستار عبد العزيز
السيد ميخائيل تبوني	السيد فؤاد زكو	السيد عبد العزيز ياملكي
السيد ناجي عبد اللطيف الشاوي	السيد فؤاد قطه	السيد عبد القادر العاني
السيد ناصر الجناني	السيد فهد جيجي	السيد عبد الكريم الباجه جي
السيد نجم الدين جلميران	السيد فيصل الدموجي	السيد عبد الكريم كنة
السيد نجيب الصائع	السيد فهمي طيب	الدكتور عبد الكريم كنفونة
الدكتور نجيب يعقوبي	السيد قاسم صبري	السيد عبد الكريم الكيلاني
السيد نعم منصور	السيد قيس جعفر العسكري	الدكتور عبد اللطيف البدري
السيد وديع جابرو	السيد كرايت مكران	السيد عبد اللطيف خالد
السيد وديع رسام	السيد كمال حسن	السيد عبد الله عبد العزيز
الدكتور وصفي محمد علي	السيد كمال عبد الرزاق العزاوي	السيد عبد الله كبه
السيد وليد احمد	السيد كليمان شماني	السيد عبد المسيح الياس
السيد هاشم البياع	السيد ماريك زورا الكسندر	السيد عبد الوهاب شاكر
السيد هاشم نشأت ابراهيم	السيد مجيد جودت	السيد عبد الوهاب القيسي
السيد هيرابيت افاكيان	السيد محمد سعيد نعمان	السيد عبد الوهاب مرجان
السيد يحيى نعمان الاعظمي	السيد محمد عبد الوهاب	السيد عبد الحادي باقر
السيد يعقوب مقصود	الدكتور محمد علي الامام	السيد عبد الحادي عواد
السيد يوسف آل ابراهيم	السيد محمد مكيه	السيد عبودي الفحام
السيد يوسف صبري	السيد محمود جعفر آل عيسى	الدكتور عمانوئيل الاوس
الدكتور يوسف فتح الله قطه	السيد محمود خالص امين	السيد عمران يوسف بهيه
الدكتور هاكوب جوبانيان	الدكتور محمود مصطفى كنفونة	السيد عمر علي

# المتبرعون

السيد رزق الله تيسي	السيد بدري فتحي	السيد ابراهيم الكيلاني
السيد رسول مجيد	السيد برهان الدين الكيلاني	السيد ابراهيم الالوسي
السيد رشاد فزانجي	السيد بشير اللوس	الدكتور احسان محفوظ
السيد رشيد محمد زكريا	السيد بشير يوسف فرنسيس	السيد احمد آل برم
السيد زكي الرياحي	السيد بهنام بني	الدكتور احمد الجلابي
السيد زياد جعفر العسكري	السيد توفيق شريف	السيد احمد الشالجي
الدكتور سالم الدمولوجي	السيد جبرائيل زبوني	السيد احمد المناصفي
السيد سعدي علي	السيد جدعون عبد المجيد	السيد ادور شدراخ رسام
السيد سوادى عطيه	السيد حسام محمد الشاهري	السيد اديب معلوف
السيد سهيل ادور جرجي	السيد جعفر شعبان	السيد ارسين اسكندريان
الدكتور صادق خياط	السيد جمال احمد	السيد ارسين اوانسوف
السيد صالح ساسون معلم	السيد جميل بطرس	السيد ارمان بالتايان
السيد صالح كبه	السيد جميل زكو	الدكتور ارمان كوركيس
السيد صالح مزعل السعيدى	السيد جورج طليا جوزف	السيد اسحاق يونان
السيد ظاهر بابان	السيد جورج كاكا	السيد اسماعيل فياض
السيد عادل خاكي	السيد جوزف برني	السيد اكرم شكري
السيد عارف الطالباي	السيد حاج عطا العطا	السيد اكرم عبد الحميد المدلل
السيد عباس احمد الدرزي	السيد حسام الدين العبيدي	الدكتور البير قليان
السيد عباس احمد كاشف الغطاء	السيد حسن عجيته	السيد الياس قندلفت
السيد عباس الخفاجي	السيد حسين حميد الحداد	السيد اميل جبرائيل
السيد عباس عبد اللطيف البلداوي	السيد حكمت فهم	السيد امين حمزة
السيد عباس علي غالب	السيد حميد جواد	السيد اندراوس مراد الشيخ
السيد عبد الامير رحمة الله	السيد حنا مخلوف	السيد انطون نعوم يوسفاني
السيد عبد الجبار اسماعيل	السيد خاجيك هارتيون مرانجيان	الدكتور انوركيسو
السيد عبد الحسين الصراف	السيد خالد البسام	السيد انور نجيب
السيد عبد الحميد نعمان	السيد داود عبد الملك الشواف	السيد بابا علي محمود
السيد عبد الخالق جليل ابراهيم	السيد رديف العبيدي	السيد باباجان هارتيون



# المُعْتَاضُونَ

السيد عبد الله علي الادهم	السيد احمد صالح العبدى
الدكتور عبد الوهاب حديد	الدكتور ادمون خياط
السيد علي حميد العطار	السيد بابا علي محمود
السيد عمر زكي عبد الوهاب	السيد بشير ايوب
السيد فرح الصالح	السيد توفيق عبد الجبار
السيد فضل العلوي	السيد جعفر عباس علاوي
السيد فؤاد حبه	السيد جميل صادق
السيد كامل جبوري كسبرخان	السيد خالد الدمولوجي
السيد مدحت صفو النعيمي	الدكتور خيرى الدباغ
الدكتور كمال رشيد	السيد رزوق شماس
السيد محمد حسن مخزومي	السيد رؤوف السبتي
السيد ناجي طالب	السيد صالح امين
السيد يعقوب انسطاس	الدكتور شاكر توفيق
السيد يوسف كوركيس الدواف	السيد شهيد يوسف
	السيد عبد الحق عبد الشافي

اقراءاً بالعطف الكريم والمساعدة الجزيلة التي ابداءها حضرات المتبرعين  
والمعاضدين واصحاب الاعلانات - يرفع طلبة كلية بغداد شكرهم الجزيل  
وتمنياتهم القلبية الى جميع من ساهموا في مشروع مجلتهم هذه لعام ١٩٦٥

الخامس العلمي

شعبة ج

اكوب حكمت فهم  
اياد محمد احمد  
حامد سوادي عطية  
خالد يوسف يعقوب  
داود سليمان سامي  
رعد هنيان بني  
رعد جمال احمد  
زياد سعدي الدبوني  
سعيد حمزة الراوي  
سعد عبد الرزاق الزبيدي  
سعد عكوي كلي  
سرمد محمود حسين القيسي  
طلال احمد المناصفي  
فارس فريد فتیان  
فاضل عباس الخفاجي  
فائز رشاد قزنجي  
فيكين نيغولا سادوريان  
قيس جميل زكو  
كيغام ميناس اسطيفان  
محي الدين عبد الحق عبد الشافي  
مرفن جوزيف بري  
معن رشيد الدبوني  
مكرم انور مراد الشيخ  
مكرم يعقوب انسطاس  
نبيل ايلبا مجدلاي  
وليد غانم الطويل  
هاني الياس سليمان  
هراند حيرايير كريستيجان  
يوسف سهيل ادور جرجي

الخامس العلمي

شعبة ب

ابرج ميكائيل ارشام  
احمد هاشم الكيلاني  
اسكندر البير مطلوب  
الفريد جان سركيس  
جمال جميل بطرس  
جيسي برنارد روي  
رعد عبد الوهاب شاكر  
رمزي جورج غزالة  
سداد زكي المتولي  
سركيس وارتيك تيدوسيان  
سعد مهدي صالح الراوي  
سنان عبد الجبار عبدالله  
سهران ابراهيم خضوري  
عدنان كاظم كليدار  
عماد جسام محمد الشاهري  
غاندي حازم بك شمدن  
فلاح عدنان القاضي  
فريد فهمي طبيب  
قيس عبد الحميد نعمان  
مازن مدحت النعيمي  
محمد عبد الحميد صالح  
معن عبد الخالق جليل ابراهيم  
معن منيب محمد علي  
نديم جبرائيل زبوني  
نصار وديع مرقس  
نعمة الله يعقوب ورودي  
وارتان توماس بارسينيان  
وضاح شاكر القره غولي  
هراج ارمين كراجيان

الخامس العلمي

شعبة آ

اثيل عمانوئيل الوس  
اسطيفان ارسين اوانوف  
اسعد عبود زوما  
امين سيد صالح امين  
جورج بولص كوكي  
خليل ابراهيم حسن  
داود سالم عبد اللطيف المدلل  
سركون ايوان ورده  
سميح رجب حسن  
سهيل فخري النعيمي  
شانت كريكور هوفاسبيان  
صباح باقر زاوين  
صباح نور الدين محي الدين  
عماد محمد حسن محاييلي  
عمانوئيل هرمز حنا  
فائز فؤاد بنيامين زيتو  
فؤاد فائق عساف فياض  
مازن قاسم صبري  
محمود عبد الرحمن الطائي  
مشتاق البير يوسف عبو  
مضر حميد جواد  
مير نجيب بطرس الصائغ  
وائل محمد حسين  
يوسف سعيد كنو





## لائحة بأسماء القائمين بأعمال كلية بغداد

لسنة ١٩٦٤ - ١٩٦٥

الرئيس  
معاون الرئيس  
المدير  
معاون المدير  
ناظر القسم الداخلي  
أمين الصندوق  
سكرتير المدير  
سكرتير المدير  
معاون أمين الصندوق

الاب ميخائيل مكارثي اليسوعي  
الاب جوزيف فلوجر اليسوعي  
الاب هارولد باورس اليسوعي  
الاب ولتر بيلتير اليسوعي  
الاب جون كارتني اليسوعي  
الاب توماس كيبي اليسوعي  
السيد ولسن ملهم رسا  
السيد متي ابراهيم بولص  
السيد مانوئيل عبد الاحد

## لائحة بأسماء المدرسين في كلية بغداد

لسنة ١٩٦٤ - ١٩٦٥

السيد طالب الزبيدي  
السيد عبد الاحد جورج  
السيد عبد القادر حسن  
السيد فضيل دقاق  
السيد فيصل نجم الدين الاطرقجي  
السيد كميل تبشراني  
السيد مايكل تور  
السيد مايكل فرنسيس فورد  
السيد مايكل ولتر كوستلو  
السيد محمد علي البير  
السيد محمود يوسف  
السيد ناصر طقطاق  
السيد نعم ميخائيل كتوم  
السيد نوري حمودي القيسي  
السيد هارولد فارمر  
السيد هاشم القزاز  
السيد ياسين محمد رشيد  
السيد يحيى الثعالبي  
السيد يحيى عبدالله برصوم  
السيد يعقوب حنا عيسكو  
السيد يوحنا مايكل بالمبو

الاب سذني ماكنيل اليسوعي  
الاب فرنسيس بلجر اليسوعي  
الاب نيل دكر اليسوعي  
الاب وليم شيهان اليسوعي  
الاب يوسف روفائيل سقرتا اليسوعي  
السيد احمد محمد الشحاذ  
السيد الفريد نصري  
السيد ايليا يعقوب  
السيد توفيق عسكر  
السيد جليل الصفار  
السيد جميل سليم  
السيد جورج عبوش  
السيد جيمس فرنسيس كيبي  
السيد جيرالد ادور كولبرت  
السيد حسن محمد حسين  
السيد خضوري بهنام فرجو  
السيد خضير نعمان العبيدي  
السيد دانيال كرسقفور كيلرهر  
السيد دحام الكيال  
السيد روبرت ادورد نست  
السيد روبرت جستن دوموشيل  
السيد سامي مكي العاني

الاب ادموند كيبي اليسوعي  
الاب ادور بانكس اليسوعي  
الاب ادور مدارس اليسوعي  
الاب باتريك نيوجنت اليسوعي  
الاب جارسلفلر اليسوعي  
الاب جارسلفلر اليسوعي  
الاب جوزيف باكيث اليسوعي  
الاب جوزيف بنيت اليسوعي  
الاب جوزيف فنال اليسوعي  
الاب جوزيف كوين اليسوعي  
الاب جوزيف ماكدونل اليسوعي  
الاب جوزيف مريك اليسوعي  
الاب جون كارتني اليسوعي  
الاب جون مكارثي اليسوعي  
الاب جون مهورني اليسوعي  
الاب جون اونس اليسوعي  
الاب جيمس موركن اليسوعي  
الاب ديفيد ترافرز اليسوعي  
الاب ديفيد سكيلسكي اليسوعي  
الاب روبرت ريكان اليسوعي  
الاب روبرت سلفان اليسوعي  
الاب ستانسلوس كروي اليسوعي

الصف الخامس : (من اليمين الى اليسار) ندير صائغ ، داود المدلل ، مضر حميد ، امين صالح ، مارن صيري .

الصف الرابع : جوزيف سعيد ، اسعد عبود ، سميج رجب ، صباح باقر ، عمانوئيل هرمز ، مشتاق البير .

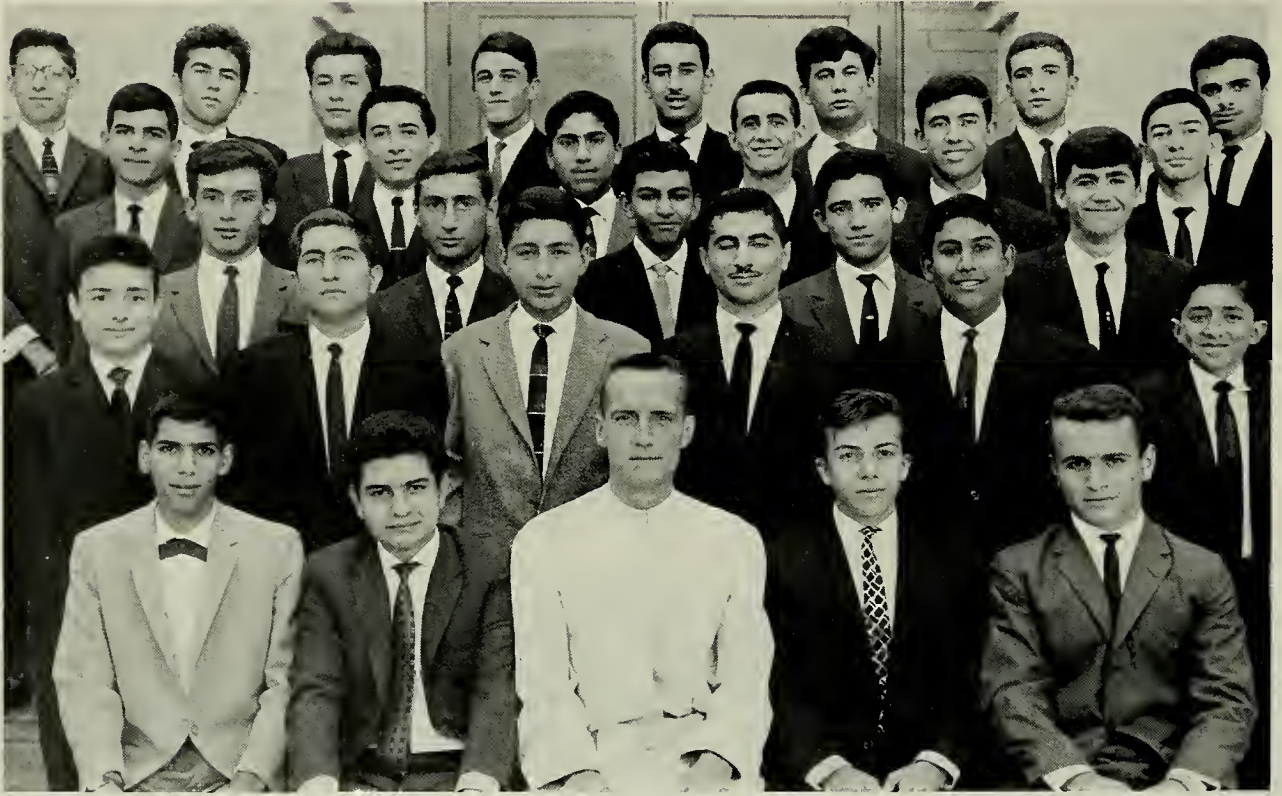
الصف الثالث : فوزي زيتو ، صباح نور الدين ، عماد المخاويلي ، فؤاد فياض ، سركون ورده .

الصف الثاني : اسطيفان اوانيسوف ، سهيل النعيمي ، اتيل اللوس ، شانت هوفسيبيان .

الصف الاول : جورج كوكي ، خليل ابراهيم ، الاب فنال اليسوعي ، وائل محمد ، محمود الطائي .

## الخامس

- ١ -



الصف الخامس : (من اليمين الى اليسار) محي الدين الشافي ، فارس فريد ، وليد الطويل ، ملفن بري ، داود سليمان ، هاني الباس ، فائر قرنجي .

الصف الرابع : هراند جبرائيل ، حامد عطيه ، هاكوب فهم ، زياد الدبوني ، رعد بني ، رعد جمال .

الصف الثالث : كيغام ميناس ، مكرم الشيخ ، نبيل مجدلاي ، سعد عبد الرزاق ، سعد كلي ، جوزيف جرجي ، طلال مناصفي .

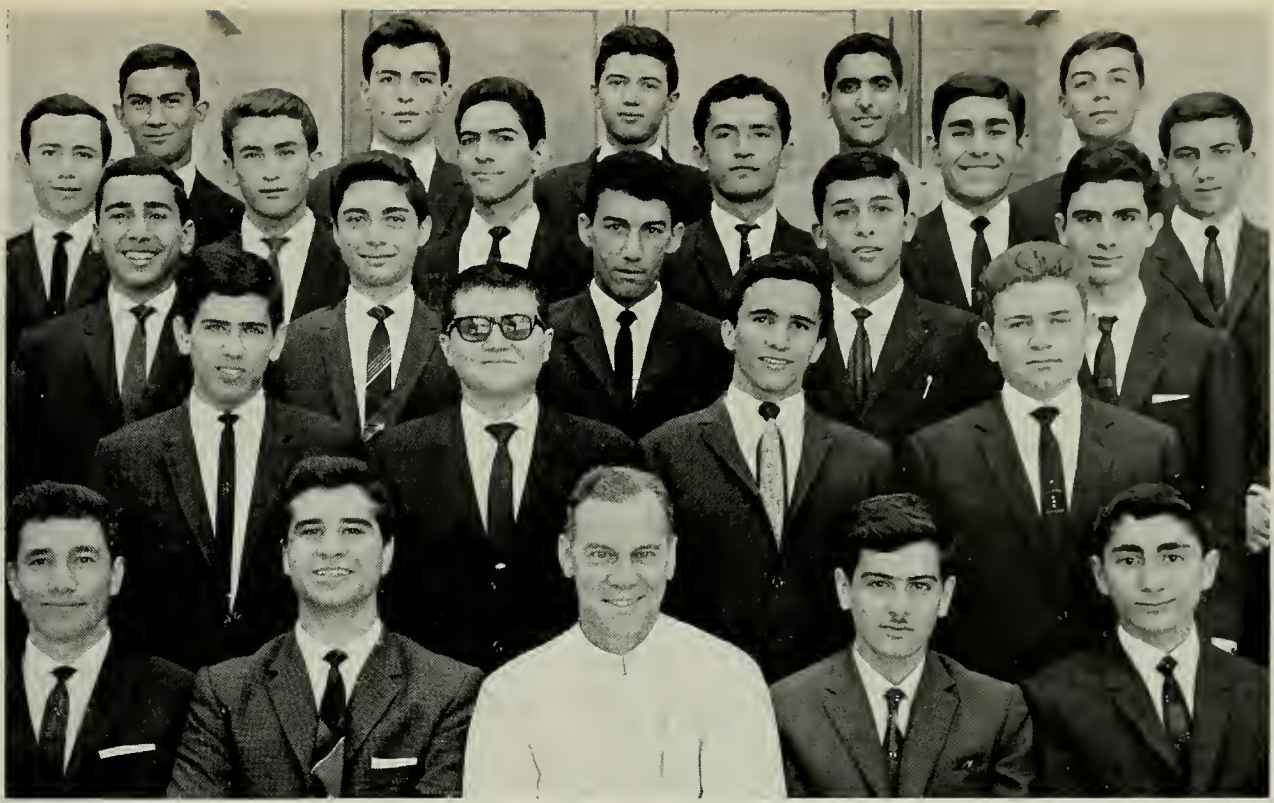
الصف الثاني : فاضل الخفاجي ، فكين سادوريان ، قيس زكو ، خالد يوسف ، سعيد الراوي ، حكمت ابراهيم .

الصف الاول : مكرم انسطاس ، سمرمد محمود ، الاب شيهان اليسوعي ، اياد محمد ، معن الدبوني .

## الخامس

- ج -





الصف الخامس : (من اليمين الى اليسار) رعد عبد الوهاب ، نعمة الله ورودي ، فلاح القاضي ، عماد  
جسام ، سهران ابراهيم ، رمزي جورج ، الفريد جون ، بيرج توربيان .

الصف الرابع : احمد الكيلاني ، سر كيس تيدوسيان ، وارتان فارسيفيان ، سعد الراوي ، مازن مدحت ،  
نصار وديع .

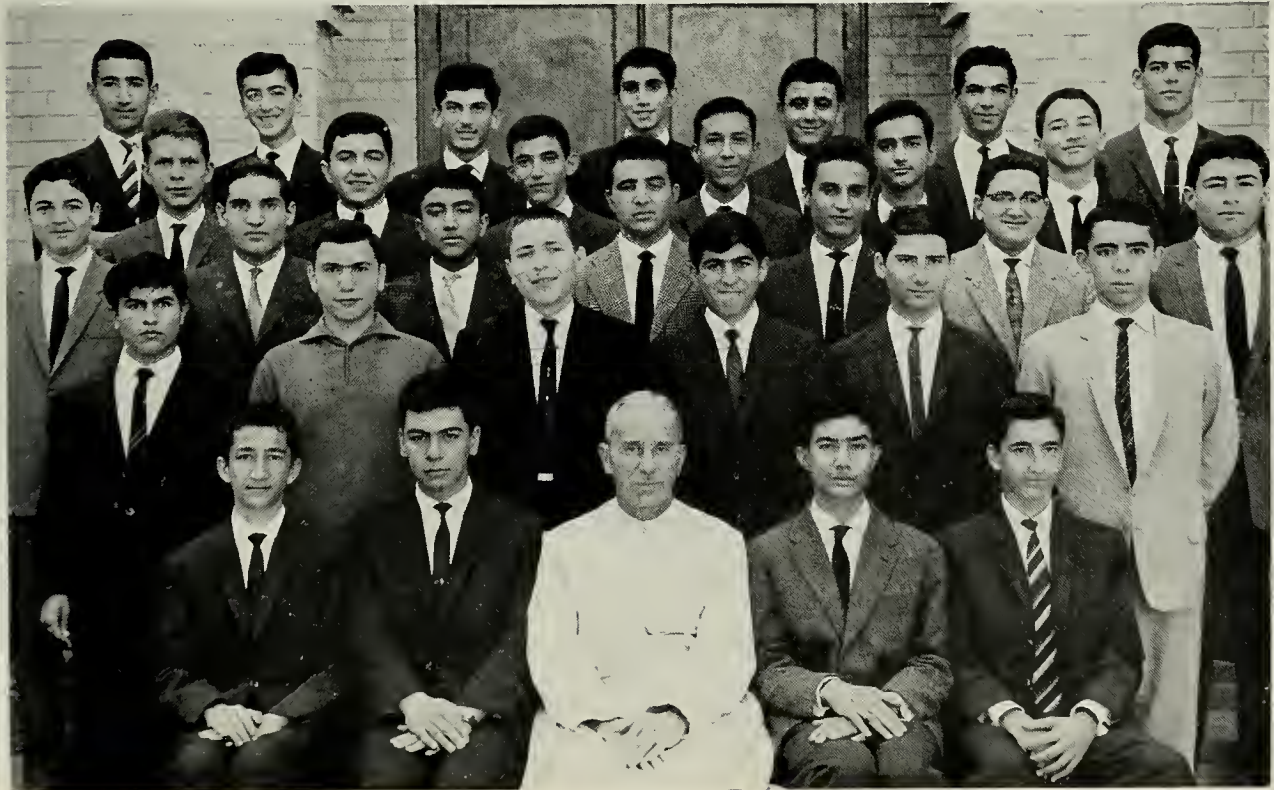
الصف الثالث : محمد عبد الحميد ، اسكندر البير ، جيسي روي ، غاندي شمدين ، فريد طبيب .

الصف الثاني : قيس نعمان ، معن عبد الخالق ، جمال جميل ، عدنان كاظم ، هراج خريجيان ، معن منيب .

الصف الاول : نديم زبوني ، سداد المتولي ، الاب مكارثي اليسوعي ، وضاح شاكر ، سنان عبد الجبار .

الخامس

- ب -





السيد جورج عبوش

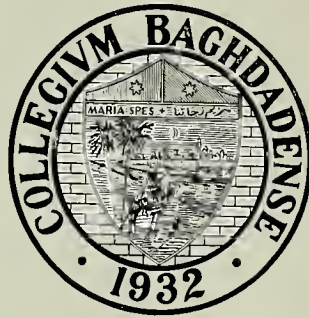


## الأهـلـاء

نحن كثيراً ما نشاهد الاستاذ عبوش في غرفة الصف او في الكنيسة ، كما نلتقي به احياناً في المناسبات الاجتماعية خارج المدرسة . ولكن اينما كان لقاءنا به فاننا نجد فيه شخصاً مثالياً ، رجلاً ماهماً ومثلاً حقيقياً لفن الحياة الذي نتعامله ونحاول الوصول اليه ؛ فان معارفه الواسعة تبدو لنا وهو واقف عند منصة التدريس ، ويتجلى لعيوننا تعبده العميق وهو راعع امام المذبح ، ويستهوينا ادبه في الحفلات الاجتماعية التي يحضرها . إن الاستاذ عبوش قد عاش كجزء من كلية بغداد مدة تربو على سني اعمارنا نحن الطلاب ماحاً فيها مواهبه الشخصية للأجيال المتعاقبة من الطلاب . وعليه فان جدارة مثل هذه تستوجب التقدير والمكافأة . اما المكافأة فنوكلها الى الله تعالى والى ينابيعه غير المتناهية ، ولكن التقدير يأتي منا وذلك باهدائنا « العراقي » لسنة ١٩٦٥ الى الاستاذ جورج عبوش اعترافاً بمساهمته السخية في تكوين العديد من طلاب كلية بغداد .

# العراقية

١٩٦٥



يَقُومُ بِنَشْرِهَا خَرِيْبُ جُوالِصِّفِّ الْمُنْهِي

العِراق

كُلِيَّة بَغْداد











# العراقية



١٩٦٥